

### اسم الكتاب: التنوع الاثني والديني في كركوك

- تأليف: محمد حسين محمد شواني
- التصميم الداخلي: دلشاد
- تصميم الغلاف: ربيبان
- مشرف الطبع: هيمن نجاة
- رقم الايداع: (٨٧٢)
- عدد النسخ: ١٠٠٠
- الطبعة الاولى ٢٠٠٦
- السعر : ٢٠٠٠ دينار
- المطبعة: مطبعة وزارة التربية- أربيل

تسلسل الكتاب (١٤)

## التنوع الاثني والديني في كركوك

### تأليف

محمد حسين محمد شواني



مؤسسة موكيرياني للطباعة والنشر

[www.mukiryani.com](http://www.mukiryani.com)

asokareem@ maktoob.com

Tel: ٣٣٦٣١١



أربيل - ٢٠٠٦

## فهرست

٢٨.....	٢-التضامن الاجتماعي (SOCIAL SOLIDARITY)	٢
٣٠ .....	- المدينة .....	٣
٣٣.....	٤-الثقافة : (CULTURE)	
٣٦.....	٦-الأثنوس : (ETHNOS)	
٣٩ .....	الفصل الثاني .....	
٤١ .....	المبحث الأول: نماذج من الدراسات السابقة.....	
٤١.....	تهييد .....	
٤١.....	أولاً :الدراسات العراقية .....	
٤٦.....	ثانياً :دراسات عربية.....	
٤٩.....	ثالثاً: دراسات أجنبية.....	
٥٢ .....	المبحث الثاني: مناقشة الدراسات السابقة.....	
٥٢.....	تهييد .....	
٥٢.....	١-مناقشة الدراسات العراقية .....	
٥٢.....	٢-مناقشة الدراسات العربية .....	
٥٤.....	٢-مناقشة الدراسات الأجنبية .....	
٥٥ .....	الفصل الثالث.....	
٥٧ .....	المبحث الاول: لغة تاريخية عن المدينة .....	
٥٧.....	التمهيد.....	
٦٧ .....	المبحث الثاني: المظاهر الايكولوجية .....	
		١-الاختلاف والتنوع: (DIFFERENCE AND VARIETY)
		٢٦.....
		٢٦.....
		١- فهرست .....
		٩ .....
		١٣.....
		١٥.....
		١٥ .....
		١٦ .....
		١٧ .....
		١٨ .....
		٢٠ .....
		٢٠ .....
		٢١ .....
		٢٢ .....
		٢٢ .....
		٢٣ .....
		٢٥ .....
		٢٦.....
		٢٦ .....

١١٦ .....	أ-الأصل والتسمية .....	٦٧ .....	التمهيد.....
١١٩ .....	ب-تنوع الخصائص الانثربولوجية.....	٦٨ .....	١ - التسمية.....
١٢١ .....	ج-تنوع الأنظمة الاجتماعية .....	٧١ .....	٢ - الموقع التضاريس.....
١٢٤ .....	د- تنوع اللهجات .....	٧٧.....	<b>المبحث الثالث: سكان مدينة كركوك وأحيائها السكنية.....</b>
١٢٥.....	ه- تنوع الأزياء.....	٨٥.....	<b>الفصل الرابع.....</b>
١٣١.....	<b>المبحث الرابع: الكلدوآشوري .....</b>	٨٧ .....	تهييد:.....
١٣١ .....	التمهيد.....	٨٩.....	<b>المبحث الأول: الكورد.....</b>
١٣٣.....	<b>١ - الكلدان:.....</b>	٨٩ .....	أ-الأصل والتسمية .....
١٣٣ .....	أ-الأصل والتسمية.....	٩٠ .....	ب-تنوع الخصائص الانثربولوجية .....
١٣٤ .....	ب-تنوع الخصائص الانثربولوجية.....	٩٣ .....	ج-تنوع الأنظمة الاجتماعية .....
١٣٦ .....	ج-تنوع اللهجات.....	٩٤ .....	د- تنوع اللهجات .....
١٣٨.....	<b>٢ - الآشوريون.....</b>	٩٦ .....	ه- تنوع الأغاني والرقص .....
١٣٨ .....	أ-الأصل والتسمية.....	٩٩ .....	و- تنوع الأزياء .....
١٣٩ .....	ب-تنوع الخصائص الانثربولوجية.....	١٠٣ .....	<b>المبحث الثاني: التركمان .....</b>
١٤٠ .....	ج-تنوع الأنظمة الاجتماعية .....	١٠٣ .....	أ-الأصل والتسمية .....
١٤١ .....	د- تنوع الأزياء .....	١٠٧ .....	ب-تنوع الخصائص الانثربولوجية .....
١٤٥.....	<b>الفصل الخامس.....</b>	١٠٨ .....	ج-تنوع اللهجات .....
١٤٧ .....	تهييد .....	١١٢ .....	د- تنوع الأنظمة الاجتماعية .....
١٥٠.....	<b>المبحث الأول: الاسلام.....</b>	١١٤ .....	ه- تنوع الأزياء .....
		١١٦ .....	<b>المبحث الثالث: العرب.....</b>

١٨١ .....	٦- خصائصهم الانثوغرافية والانثروبولوجية .....	١٥٢ .....	التثاقف في إطار الاسلام .....
١٨٣ .....	٧- علاقاتهم الاجتماعية.....	١٥٣ .....	١- عادات التحية .....
١٨٧ .....	<b>الفصل السادس .....</b>	١٥٤ .....	٢- الامتزاج في عادات المجاملة .....
١٨٩ .....	تمهيد .....	١٥٥ .....	٣- الامتزاج في عادات دورة الحياة .....
١٩٠ .....	<b>المبحث الأول: العلاقات الاجتماعية البناءة .....</b>	١٥٥ .....	أ- الولادة .....
١٩٠ .....	١- الأخلاط والتعارف .....	١٥٨ .....	ب- الزواج .....
١٩٣ .....	٢- الجوار والاندماج .....	١٦٠ .....	ج- الوفاة .....
١٩٦ .....	٣- الصدقة والرفقة .....	١٦٣ .....	<b>المبحث الثاني: المسيحيون .....</b>
٢٠١ .....	٤- الزواج المختلط .....	١٦٤ .....	١- المذهب الكاثوليكي .....
٢٠٦ .....	<b>المبحث الثاني: أنعكاس التضامن على النتاجات الثقافية .....</b>	١٦٥ .....	٢- المذهب الأرثوذكسي .....
٢٠٦ .....	١- التراث الشعبي .....	١٦٧ .....	٣- المذهب البروتستانتي .....
٢٠٧ .....	أ- الحكم والأمثال الشعبية.....	١٦٨ .....	١- الولادة .....
٢٠٩ .....	ب- الشعر الشعبي .....	١٦٩ .....	٢- الزواج .....
٢٢١ .....	<b>أهم نتائج الدراسة .....</b>	١٧١ .....	٣- الوفاة .....
٢٢٣ .....	<b>المصادر والمراجع .....</b>	١٧٣ .....	<b>المبحث الثالث: الكاكائيون .....</b>
		١٧٣ .....	١- التحليل الانثروبولوجي لمصطلح الكاكائية .....
		١٧٥ .....	٢- الكاكائيون عند الرحالة والباحثين .....
		١٧٧ .....	٣- الكاكائيون كما يرون أنفسهم .....
		١٧٨ .....	٤- تعريف بمعتقداتهم .....
		١٨٠ .....	٥- محل وجودهم .....

## المقدمة

صادقاً لكي يكون في استطاعتي أبرز هذه الخصائص و بذلك ما بوسعي لتحقيق ذلك.

ت تكون الدراسة من مقدمة وستة فصول وخاتمة، أوضح الفصل الأول الأطر العامة للدراسة وحدد المفاهيم وما فيها الأطر العام والأطر المنهجي للدراسة وحدد المصطلحات العلمية التالية (الاختلاف والتنوع، التضامن الاجتماعي، الثقافة، المدينة والاثнос) وفي الفصل الثاني تطرق الدراسة إلى نماذج من الدراسات السابقة كالدراسات العراقية، والدراسات العربية مصرية، ودراسة اجتماعية واحدة وهي أمريكية في البحث الأول، ثم نوقشت هذه الدراسات في البحث الثاني وفي الفصل الثالث تناولت المظاهر الايكولوجية والتاريخية للمدينة من خلال ثلاثة مباحث، الأول يسلط الضوء على نبذة تاريخية مختصرة للمدينة والتغييرات الأدارية التي طرأت عليها منذ أواخر الحكم العثماني وتشكيل الحكومة العراقية إلى وقتنا الحاضر، والمبحث الثاني يقدم لحة ايكولوجية عن المدينة وفيها عرض توضيحي عن التسمية والموقع والتضاريس والمناخ وطراز البناء. والمبحث الأخير يوضح مكونات المدينة، سكانها وأحياءها السكنية. وفي الفصل الرابع تتناول الدراسة الاختلاف والتنوع الثاني في المدينة حيث ضم الكورد والعرب والتركمان والكلدوآشوري وتتنوعاتهم في الأزياء والتنظيم الاجتماعي واللهجة مع التركيز على بعض نقاط التشابه الثقافي بين هذه المجموعات، بينما في الفصل الخامس تتحدث الدراسة عن الاختلاف والتنوع الديني، درست فيها الإسلام والمسيحية بذاتها وبماهما المختلفة فضلاً عن الطائفة الكاكائية في المدينة وفي الفصل الأخير بحث الدراسة موضوع التضامن الاجتماعي ومؤشراته في مدينة كركوك بمحبثن، الأول تناول العلاقات الاجتماعية البناءة كالاحتلاط والتعارف وتجوار والاندماج والصادقة والرفقة ثم الزواج المختلط بين الجماعات المختلفة، والمبحث الثاني أشار

كركوك مدينة عريقة في الحضارة، لها تاريخ موغل في القدم فعلى أرضها قامت أولى المستوطنات البشرية ومورست في أطرافها الزراعة كما في قريتي (جرمو) و(برده بلكه) الأثريتين، فضلاً عن خصوبة أراضيها الزراعية وعمقها التاريخي، تتميز بالموقع الجغرافي والتجاري المتميز والثروة الطبيعية التي تكمن في باطنها من المعادن ومنها البترول والغاز الطبيعي، مما جعل المدينة محطة أطماع أمراءطوريات ودول عديدة في تاريخها الطويل، ومن أحنتها حاول توطين أتباعه فيها كما حاول بعضهم بطرد سكانها الأصليين قسراً وهذا أصبحت كركوك مدينة متنوعة من حيث اللغة والدين والعقائد وثقافات فرعية خاصة بجماعات معينة منذ القديم، وهذا العيش المشترك خلق التسامح والوثام بين سكانها بمرور الزمن وتكلفتوا معاً عندما تعرضت مدينتهم إلى خطر قوات غازية أخرى أرادت أخضاع المنطقة واحتلالها. أن المدينة لها سماتها الخاصة وقلما تجمع هذه الخصائص في مدينة واحدة في العالم، بسبب ظروفها الخاصة، فمن هذا المنطلق أقدمت على كتابة هذه الدراسة المتواضعة عن مركز مدينة كركوك، وهي دراسة اثنروبولوجية ثقافية<sup>(\*)</sup> وكانت أعرف مسبقاً أن أجزاء هذه الدراسة يتطلب مني جهداً حثيثاً

\* ان الانثروبولوجيا العامة تنقسم الى فرعين كبيرين وهما الانثروبولوجيا الفيزيقية والانثروبولوجيا الثقافية وفرع الأخير ينقسم الى ثلاثة فروع رئيسية وهي الانثروبولوجيا السوسيو ثقافية وعلم الآثار وعلم اللغويات حسب التقسيم المدرسة الانثروبولوجية الأمريكية والانثروبولوجيا الثقافية هي المركز الذي تقوم عليه الانثروبولوجيا العامة. للمزيد من التفاصيل ينظر:  
أ-الدكتور أسامة عبدالرحمن النور وزميله، تاريخ الإنسان حتى ظهور المدنيات، فالينا، مالطة، ١٩٩٥.

ب- الدكتور محمد أحمد بيومي، الانثروبولوجيا الثقافية، دار الجامعية للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٨٣.

إلى انعكاس ذلك على النتاجات الثقافية كالتراث الشعبي والنتائج الشعرية بعض شعراء هذه الجماعات بوصف المشاركة الوجدانية مؤشرا هاما من مؤشرات التضامن الاجتماعي، وفي الخاتمة قدمت الدراسة اهم النتائج التي توصلت إليها من خلال الدراسة الميدانية وفي ضوء هذه النتائج قدمت الدراسة مجموعة من المقترنات بهدف تقوية الروابط الأخوية ودعم التضامن الاجتماعي بين سكان المدينة وتحسين أوضاعهم المعاشرة عن طريق تقديم الخدمات بصورة أفضل. وأخيرا يأمل الباحث أن تكون هذه الدراسة بداية لأبحاث جادة في التعريف بجماعات أثنية ودينية وبثقافات فرعية في المجتمع العراقي العريق والذي يعد متحفاً آثنوولوجياً ودينياً منذ نشوء الحضارات الإنسانية.

هذا المجهد المتواضع مهدأة إلى زوجتي "فوزية"، ابني "رابر"، ابنتي "رامان" و "روزا".

#### تنويه

هذا الكتاب كان في الأساس رسالة بعنوان: (الاختلاف والتنوع في ظل التضامن الاجتماعي - دراسة اثنروبولوجية ثقافية في مدينة كركوك) بتأليف الاستاذ المساعد موفق ويسي محمود، ونال من خلالها المؤلف شهادة الماجستير في علم الاجتماع/ جامعة الموصل، كلية الآداب.

## الفصل الأول

### الأطر العامة للدراسة وتحديد المفاهيم

- ❖ **المبحث الأول: الأطر العام لموضوع الدراسة.**
- ❖ **المبحث الثاني: الأطر المنهجي للدراسة.**
- ❖ **المبحث الثالث: تحديد المفاهيم والمصطلحات العلمية.**

ومدينة كركوك هي محطة التقاء ثقافي بين جماعات اثنية (الكورد والتركمان والعرب والكلدوآشور) وجماعات دينية (ال المسلمين والمسيحيين والاكاثيين). وت نتيجة لهذا الاختلاط الاثني والديني، تكونت ثقافة (كركوكية) بوصفها اطارا عاما مكونا من جميع الثقافات الفرعية فيها منذ مئات السنين، لذلك وجد الباحث أن دراسة التضامن بين هذه الجماعات هي في الأساس يعني سطحية الاختلافات وتعمق جذور الوحدة والتشابه بينهم، عليه أفرزت هذه الحالة الغريبة اتجاهين متعارضين ولكنهما في واقع الحال متتكاملين. أوهما هو تميز الجماعات المكونة لمجتمع المدينة اثنيا أو دينيا، وثانيهما هو أواصر العلاقات الأساسية بين هذه الجماعات بحيث ضاعت الحدود الصارمة الفاصلة بينها فلم تعد تعبّر عن التباعد وأنا أصبحت تعبّر عن التضامن في إطار تكاملـي.

## المبحث الأول:- الأطر العام لوضع الدراسة

أن اختيار موضوع ما ضمن موضوعات الانثربولوجيا ليس بالأمر الهين لأن الفكر الانثربولوجي يهتم في أحد اتجاهاته بدراسة الإنسان دراسة كلية من نواحيه الطبيعية والاجتماعية والثقافية من جهة، والناس يختلفون فيما بينهم حسب البيئات المغражفة والثقافية والنظم الاجتماعية على الرغم من أن الإنسان هو الصانع للثقافة والنظم من جهة أخرى، عليه تهتم الدراسات الانثربولوجية في جانب منها بهذه الاختلافات بين المجموعات البشرية، وتتفاوت هذه الاختلافات أيضا بين مجتمع وآخر.

### ثانياً: أهداف الدراسة

تهدف هذه الدراسة الى وصف المجموعات الاثنية والدينية المتعايشة في مدينة كركوك وتحليل علاقاتهم الاجتماعية، وفقاً لمنظور انثربولوجي ثقافي. وبما أن هذا المهد بحد ذاته عام وشامل لذلك تحاول تحقيق الأهداف الآتية:

أ-وصف المجتمعات الاثنية في مدينة كركوك ومميزاتها.  
ب-الكشف عن بعض الخصائص الثقافية والاجتماعية المشتركة بين المجتمعات الاثنية والدينية في كركوك.

ج-بيان مدى الاختلاف بينهم وتأثير ذلك في علاقاتهم الاجتماعية.  
د-البحث عن آثار التعرض الاثني والديني في الصداقة والعمل والجوار والزواج بين هذه المجموعات أن وجدت.

### أولاً: تحديد مشكلة الدراسة

أن الاختلافات الاثنية والدينية والمذهبية تعد من أعقد المشكلات التي تواجه بعض المجتمعات وتعيق عملية الاندماج الاجتماعي والوحدة الوطنية فيها لذلك لم تتمكن هذه المجتمعات من أحراز أي تقدم في ميادين التنمية البشرية والمادية بصورة عامة نتيجة لعدم تغلبهم على مشكلة الاختلافات هذه وأيجاد حل مناسب لها، بينما في البعض آخر لا تعد هذه الاختلافات معطلة بل أنها تستمد وجودها من الثقافة الوطنية العامة والمواطنة التي تجمع الجميع وخاصة بعد التاريخي والتعاضش المشترك وكانت العلاقات الاجتماعية بينهم قائمة على الحوار المتبادل والتفاهم والاعتراف بخصوصيات كل جماعة من هذه المجتمعات الاثنية والدينية والمذهبية وفسح المجال أمام الجميع لتنمية ميزاته التي تقرب أعضاءه وتميزهم عن الآخرين ضمن الدولة أو مدينة واحدة.

### **ثالثاً: أسباب اختيار موضوع الدراسة**

كما أن ظاهرة الاختلاف والتنوع في المجتمع العراقي تتمثل أحدى الظواهر التي أغفلها البحث الاجتماعي والأنثروبولوجي منذ خمسينيات القرن الماضي، وظللت أغلب الدراسات التي عالجت هذا الموضوع كتبت في مجالات التاريخ والسياسة والشريعة. أما علمي الاجتماع والأنثروبولوجيا فان مساهمتهما كانت جزئية أو تكاد تكون شبه معدومة رغم أهميتها في دراسة هذه الأنواع من المواضيع. والدافع الآخر يتجلّى في هذه المرحلة الاستثنائية الراهنة التي تمر بها المنطقة عموماً ومدينة كركوك خصوصاً أذ أن التنوع في أحد معانيه يعني الحوار والاعتماد المتبادل بين الشعوب والتفاعل الأيجابي بين المعتقدات والأديان والمذاهب والثقافات، وهذه المرحلة تحتاج لكل ذلك لكي تردد على هؤلاء الذين يحاولون ابراز الخلافات ويركزن على الاختلافات بدلاً من النقاط المشتركة التي تجمعنا جميعاً في عراق موحد، لكي يجرؤنا الى الصراع والاقتتال الداخلي، فاصبح لزاماً على الباحث دراسة كركوك ونقل الواقع فيها كما هي وفقاً لمنظور علمي أنثروبولوجي ثقافي.

### **رابعاً: أهمية الدراسة:**

أ- أنها تساهم في زيادة المعرفة العلمية في مجال الأنثروبولوجيا الثقافية عن الجماعات الإثنية والدينية المختلفة في العراق، وتسعى لطرح موضوع نادر

---

ميدانية في مدينة كركوك) الى مجلس كلية الآداب بجامعة بغداد، ١٩٩٥ . ودراستان في المغرافية أيضاً وهما، الأولى (محافظة كركوك في كوردستان العراق دراسة إقليمية) مقدمة من قبل السيد جليل عبدالمجيد العزاوي، رسالة ماجستير، جامعة عين شمس، ١٩٧٢ والأخرى (القليل في مدينة كركوك دراسة حضرية - كارتوغرافية تقدم بها السيد زين العابدين علي صفر الى كلية الآداب -جامعة بغداد لنيل درجة الدكتوراه في المغرافية، ١٩٩٦ ، والدراسة الوحيدة في مجال علم الاجتماع هي الرسالة الموسومة (دور التنشئة الاجتماعية في أحد من السلوك الاجرامي) دراسة ميدانية في مدينة كركوك، المقدمة الى مجلس كلية الآداب -جامعة الموصل من قبل السيد صلاح حسن العزي، سنة ٢٠٠٣ .

هناك مجموعة من العوامل المشابكة التي غالباً ما تدفع الباحث لاختيار موضوع ما دون غيره لغرض الدراسة، منها عوامل ذاتية تتعلق بالباحث ورغبته وتعلماته ومستواه الثقافي والعلمي بحيث يشد الباحث على الأدراك بدءاً أهميته ومدى مساهمته في خدمة المجتمع، ومنها عوامل موضوعية تثبت القيمة العلمية للموضوع من خلال أبرزه الفوائد المرجوة ومدى قدرته على أيجاد الحلول المناسبة لأي نوع من المشاكل في المجتمع، وقد أثرت في هذه المؤشرات وشدني في الأختيار موضوع الاختلاف والتنوع في ظل التضامن الاجتماعي دراسة انثروبولوجية ثقافية لمدينة كركوك، فيتمثل أول مؤثر ذاتي في أحاسيس الباحث بأن لمدينته فضلاً عليه وعلى غيره من أبناء جلدته، لذا يحاول أن يرد جزءاً ولو يسيراً من هذا الفضل بالقيام بهذه الدراسة الميدانية لكشف مدى الاختلاف والتنوع بين سكانها. والعامل الثاني يمكن في التعرف على المشكلات الناجمة عن الاختلاف والتنوع الاثني والديني في مدينة كركوك، هل ثمة مشكلة بسبب هذه الاختلافات؟ وأن وجدت فيجب أن تعامل معاملة علمية وأيجاد حلول مناسبة لها بهدف توفير العيش الكريم للجميع.

أما الدافع الموضوعية التي دفعت الباحث لاختيار هذا الموضوع فمنها:

-أن هذه الظاهرة غير مدرورة في كركوك، وما كتب عنها علمياً دون التحيز قليل ليس على مستوى مدينة كركوك حسب بل على مستوى العراق، ونسبة تفتقر كركوك الى دراسات انثروبولوجية -ثقافية (\*) مقارنة بالمحافظات العراقية الأخرى.

---

\* هناك دراستان عن كركوك في الانثروبولوجيا، الأولى رسالة ماجستير تقدم بها السيد شفيق ابراهيم الجبوري بعنوان: (الأسواق الشعبية في مدينة كركوك) الى مجلس كلية الآداب بجامعة بغداد، ١٩٩٤ ، وأطروحة الدكتور أكرم غلام محمد بعنوان: (المظاهر الاجتماعية والنفسية والدينية للمحسنين دراسة=

٥- أن دراستنا هذه يمكن أن تساعد عملية أيجاد حل مناسب لبعض المشكلات الأدارية في مدينة كركوك، وتتجسد في دعمها لمисيرة التنمية وعمران المنطقة وكيفية تقديم الخدمات للمدينة وما تحتاجها، لأن المشاريع التنموية في أي مجتمع تعتمد في نجاحها إلى حد كبير على الدراسات العلمية لطبيعة العلاقات الاجتماعية السائدة في المجتمعات المحلية.

## البحث الثاني:- الأطار المنهجي للدراسة

### أولاً: منهجية الدراسة ونوعيتها

هذه الدراسة من الدراسات الوصفية التحليلية والتي تعتمد على جمع البيانات ووصفها وتحليلها لأستخلاص دلالاتها ومضمونتها، بالاعتماد على المنهج الانثروبولوجي المستند على الأقامة الميدانية (field work) والمتخذ من الانثروبولوجيا الثقافية (مقارنة العادات والتقاليد والمظاهر الثقافية الأخرى)<sup>(\*)</sup> منهجاً والدراسة الحقلية أسلوباً في العمل، استناداً إلى الوصف المقارن للملامح الثقافية بين الجماعات الإثنية والدينية والثقافات الفرعية ضمن كل مجموعة وأنماط العلاقات الشخصية المتباينة في ثقافة المدينة دون الاعتماد على التفسيرات البنائية الستاتيكية البحتة والتي لا تهتم بعلاقات الأفراد بعضهم

ومتشابك في الواقع العراقي علماً أن الظرف الراهن ومستقبل العراق يقتضي إجراء المزيد من مثل هذه الدراسات لمعرفة مدى التكيف والانسجام بين هذه الجماعات وثقافاتها الفرعية.

ب- يمكن أن تطلق على مجموعة من الموضوعات التي تشكل في الوقت الحالي بؤرة اهتمام المجتمعات المعاصرة بموضوعات آنية، وربما تأتي في مقدمتها مشكلات التعددية الإثنية والدينية والثقافية نتيجة لأجيال العولمة حياتنامنذ العقد الأخير من القرن الماضي، لذا حرصت الدراسات أخيراً على هذه الجماعات التي تتميز عن المجتمع الكبير، فأهمية هذه الدراسة تكمن في كونها قد اختارت موضوعاً من المواضيع الآنية الساخنة والتي تمثل موضوعاً مهمـاً للمختصين في علمي الاجتماع والأنثروبولوجيا.

ج- كونها تبحث في ظاهرة تعاني منها أكثرية دول العالم إلى حد ما وبعض الدول العربية والشرق الأوسط منها بشكل خاص، فالعالم لا يعرف سوى عدد محدود من الدول التي تتسم بتجانس سكاني كامل، أما اغلب دول العالم فأ أنها تتميز بتنوع سكانها إلى عدد من الجماعات المتنوعة، ويوجد في العالم العربي أمثلة كثيرة لجماعات تعددية يتبع فيها السكان على أساس الانتساب إلى الأثنى والديني والثقافي. والعراق يعد واحداً من أغزر المجتمعات في هذا المجال.

د- والدراسة تبحث عن الاختلاف والتنوع بين أعراف وأديان وثقافات متنوعة، مما يعني إجراء مقارنة بين تراكم الخبرات البشرية، فيمكن لأية جماعة أن تستفيد من هذه العملية أي مقارتها بسائر الثقافات أو الجماعات تكشف خصائصها الذاتية وسماتها المميزة فتتطلع على نقاط الضعف والمعوقات التي تعرقل تغيرها وتقدمها.

\* الانثروبولوجيا الثقافية (cultural anthropology) علم يهتم بالجانب الثقافي، من عادات وعقائد ومؤثرات متوارثة من أساطير وحكايات وأمثال وأغاني وموسيقى ورقص ورسم وغير ذلك من مظاهر المعرفة. ينظر: دكتور محمود ذهني، الأدب الشعبي العربي، مطبوعات جامعة القاهرة بالخرطوم، ١٩٧٢، ص ٢٠ وما بعدها.

## ٢-المنهج التاريخي

أن سياق الدراسة الذي أعتمده الباحث فرض العوص في تاريخ المدينة وذلك لارتباط الكثير من الخصائص المختلفة والمتنوعة داخل مجموعة واحدة بواقع تلك الجماعة في الماضي، كأصلهم السلالي<sup>(\*)</sup> أو أماكنهم الأصلية التي جاءوا منها من جهة، والأرتباط الوثيق بين الأنثروبولوجيا والتاريخ أذ تدرس السلوك الإنساني في سياق الماضي<sup>(\*)</sup> من جهة أخرى، عليه تعمقت الدراسة أحياناً في التحليل التاريخي لأظهار ما كانت عليه الحياة الاجتماعية في الماضي.

بعض<sup>(١)</sup> بل حاولت هذه الدراسة جاهدة أن تستند إلى المدخل الثقافي بوصف الثقافة الأساسية الجوهرى الذى يمكن أن تقوم عليه الأنثروبولوجيا في عمومها<sup>(٢)</sup> للكشف عن الطريقة التي تنظم بها هذه الجماعات ثقافتهم وطريقتهم في استخدامها<sup>(٣)</sup>، وذلك من خلال اسلوب تحليل النتاجات الفكرية المنشورة دون أن يسعى الباحث إلى دفعهم إليها كألمثال الشعبية والقصائد الشعرية، وتحليل بعض من عاداتهم الاجتماعية كآداب التحية والمحاملة وغيرها بوصفها أدوات منهجية لمعرفة مدى التضامن أو التنافس بين هذه الجماعات وأنعكاسها على نتاجاتهم الثقافية، إلا أن طبيعة هذه الدراسة فرضت على الباحث استخدام مناهج أخرى كالآتى:

## ٣-المنهج المقارن

أن الاتجاه الأنثروبولوجي الاجتماعي هو في الأساس (علم الاجتماع المقارن) عند بعض الرواد الأنثروبولوجيين، كما في نظر العالم رادكليف براون الذي يعدد أفضليات المنهج ويعطيه أهمية كبيرة في الدراسات الأنثروبولوجية لأنه يربط بين المقارنة

## ٤-المنهج الإثنوغرافي

أن الإثنوغرافيا تعنى علم وصف الشعوب أو الأقوام وتحدد بتسجيل المادة الثقافية من الميدان وتؤكد أحياناً الدراسات التحليلية المقارنة للثقافات البشرية<sup>(٤)</sup>، لذا يعد من المناهج الضرورية في هذه الدراسة التي تعنى بجماعات اثنية مختلفة وذات ثقافات فرعية متنوعة وتعيش في مدينة واحدة جنباً إلى جنب فإن وصف هذه الجماعات دون استخدام المنهج الإثنوغرافي تفقد الدراسة جزءاً من علميتها وبالتالي عدم تحقيق قسم من أهدافها.

\* كلمة سلالة تتضمن معنى التسلسل الأحيائي والذي يتضمن بدوره مفهوم الوراثة والتزاوج الداخلي بين أفراد المجموعة والذي يؤدي في النهاية إلى تكوين سلالة تقنية لا يدخل في دمها دم آخر غيرها، وأن هذا لا يحدث في حالة نادرة بين أكثر الشعوب بدائية وأكثرها عزلة وبعداً عن الاختلاط بغيرها...، ومثل هذه السلالة الأقرب إلى النساء مصيرها الانقراض، ويجب أن لا تختلط بين السلالة والاثنية التي ترتبط أعضاءها بروابط حضارية مشتركة لأنه من الناحية الأنثروبولوجية يعد خطأً، ليس من الضروري أن يزيد الأفراد الأثنية الواحدة أن يكونوا منحدرين من أصل واحد. للمزيد من التفاصيل ينظر: الجوهرى، دكتور يسرى عبدالرزاق، السلالات البشرية، دار المعارف، القاهرة، ط٢، ١٩٦٧، ص١٣٧ وما بعدها.

(١) الجبوري، شفيق إبراهيم صالح، الأسواق الشعبية في مدينة كركوك، رسالة ماجستير تقدم بها إلى مجلس كلية الآداب، جامعة بغداد، ١٩٩٥، (غير منشورة)، ص٢.

(٢) غامرى، محمد حسن (الدكتور)، المنهج الأنثروبولوجى، المركز العربي للنشر والتوزيع، الإسكندرية، ١٩٨٢، ص٩٢.

(٣) إبراهيم، محمد عباس (الدكتور)، الثقافات الفرعية، دار المعرفة الجامعية، الإسكندرية، ١٩٨٥، ص٩٨.

(٤) أبو زيد، أحمد (الدكتور)، محاضرات في الأنثروبولوجيا الثقافية، دار النهضة العربية، بيروت، ١٩٧٨، ص٣١ وما بعدها.

(٥) عارف، محمد حميد (الدكتور)، الإثنوغرافيا والإقليم الحضاري، مطبوع جامعة الموصل، ١٩٨٤، ص٩.

**أ-الملاحظة المباشرة**، جمع مختلف المعلومات من خلال اختلاط الباحث بالمجتمع المدروس وملاحظة الفعل ورد الفعل بين الجماعات المختلفة والتفاعل بين هذه الجماعات في الأسواق والجماعات والكنائس والدوائر الحكومية وغيرها.

**ب-الملاحظة بالمشاركة (الملاحظة بالمعايشة)**: (*participamt observation*) تخلص في مشاركة الباحث في الأنشطة الاجتماعية التي يارسها أعضاء المجتمع قيد الدراسة ومن خلال تلك المساهمة يدرس الباحث سلوك الأفراد والجماعات وتصرفاً لهم أثناء تأدية عملهم اليومي من قريب<sup>(١)</sup>، كحفلات الزفاف ومراسيم العزاء وفي المصنع والمجموع والكنائس والمدارس والمحاكم والتوادي والطرق، وفي المناقشات التي تدور حول أمور مختلفة في المكتبات والمقاهي أو داخل وسائل النقل أحياناً يرى الباحث سلوكيات معينة تحمل في طياتها نوعاً من التضامن.

**ج- المقابلة**. المقابلة هي المحادثة الجادة الموجهة نحو هدف محدد غير مجرد الرغبة في المحادثة لذاتها<sup>(٢)</sup>، أي أنها تختلف عن الحديث العادي قد لا يستهدف شيئاً وللمقابلة أنواع وأصناف متعددة. أما في هذه الدراسة الميدانية فقد استخدمت نوعين من المقابلات هما الموجهة وذلك بأعداد الأسئلة مسبقاً والتي تتمثل في مقابلة بعض أفراد المجتمع الذين يمكن اعتبارهم نخبة المجتمع من النواحي الثقافية والعلمية والاجتماعية والدينية الذين يتمتعون بسمعة طيبة بين أقرانهم في المجتمع، والمقابلة غير الموجهة بدون أعداد الأسئلة لبعض أفراد مجتمع الدراسة أثناء الدراسة الميدانية عند مشاركة الباحث معهم في حفلات الزفاف أو المآتم أو حيواتهم اليومية في السوق أو المقاهي وغيرها، عندما دارت المناقشة حول موضوعات معينة قام الباحث بتوجيهه أسئلة إلى بعض الأفراد المشاركين في المناقشة.

(١) وصفي، عاطف (الدكتور)، الانثربولوجيا الثقافية، دار المعارف، القاهرة، ١٩٧٥، ص ١٥٩.

(٢) حسن، عبدالباسط محمد (الدكتور)، أصول البحث الاجتماعي، مصدر سابق، ص ٤٨٩.

والتحليل<sup>(٣)</sup>. ومقدامت هذه الدراسة تبحث عن جماعات متمايزة وما بينها من اختلاف وتشابه، فإن لهذا المنهج أهمية خاصة لتحقيق هذا الهدف وهو الكشف عن وجوه التشابه والاختلاف بين هذه الجماعات، فلكل منهج من هذه المناهج أهميته ودوره في جمع البيانات أو مقارنتها أو تحليلها.

#### ثانياً: مجالات الدراسة.

**أ-أن المجال البشري**: هو سكان مركز كركوك البالغ عددهم (٨٥٧٩٦٣) نسمة<sup>(٤)</sup>.

**ب-المجال المكاني**: هو مركز مدينة كركوك والذي يتكون من(٤٧) حياً سكنياً حسب خارطة بلدية مدينة كركوك لسنة ٢٠٠٤.

**ج-المجال الزمني**: أن المنهج الأنثربولوجي يتطلب الأقامة الميدانية، تنفيذاً لمتطلباتها استغرقت الأقامة لغرض الدراسة سنة كاملة اعتباراً من بداية شهر آب ٢٠٠٤ ولغاية أواخر توز ٢٠٠٥.

### ثالثاً: أدوات جمع البيانات

من الأساليب التي يتبعها الأنثربولوجيين في دراسة الثقافات هي اسلوب الدراسة الميدانية ويتم ذلك من خلال الأقامة بين أفراد الثقافة المدروسة ومعايشتهم معايشة تامة<sup>(٥)</sup> للتعرف على جمل ماتنطوي عليها ثقافتهم من العرف والعادات والقيم والتقاليد والتفاعل بين أفراد المجتمع من خلال الأساليب الآتية:

(١) اسماعيل، دكتور فاروق مصطفى، العلاقات الاجتماعية بين الجماعات العرقية، دار قطرى بن الفجاءة للنشر، ط٣، ١٩٨٦، ص ٢٦.

(٢) مقابلة شخصية مع السادة مهندسي التخطيط في مديرية بلدية كركوك بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٠.

(٣) بيومي، محمد أحمد (الدكتور)، الانثربولوجيا الثقافية، دار الحامية لطباعة والنشر، بيروت، ١٩٨٣، ص ٥٣.

## رابعاً: صعوبات الدراسة

أ-تنوع لغات سكان المدينة وعدم معرفة الباحث بها جيئاً فضلاً عن التنوع في الحروف المستعملة في الكتابة.

ب-قلة المصادر التي تخص موضوع دراستنا، ليس على مستوى مدينة كركوك فقط بل على مستوى القطر بعامة، قلماً توجد دراسة انتروبولوجية تستند على المدخل الثقافي عن الاختلاف والتنوع في العراق.

ج-عدم استقرار الوضع الأمني في كركوك أحياناً، مما أدى إلى تأخير في تشكيل علاقات وثيقة مع أفراد مجتمع الدراسة.

د-صعوبة المرحلة التي كتبت فيها الرسالة التي تميزت بظهور أفكار فتوية غير وطنية مدعومة من الخارج لا يهمها الحديث عن التآخي والتضامن والتفاهم المشترك في المدينة.

ه-كبر حجم مجتمع الدراسة وسعة المجال المكاني من جهة، وكثرة التنوعات الثقافية فيها من جهة أخرى، مما أدى إلى عدم التعمق في بعض المجالات الحياة الاجتماعية الذي يحتاج لدراسة مفصلة بوجهه.

### ١-الاختلاف والتنوع: (Difference and Variety)

الاختلاف لغة هو كل ما لم يتساو، قوله عز وجل: (وَالنَّحْلُ وَالرَّزْعُ مُخْتَلِفًا أُكْلُهُ)<sup>(\*)</sup> أي في حال اختلاف أكله<sup>(\*)</sup>، وللتوضيح مثلاً التفاح يختلف عن العنب من

(١) مونتاغيو، أشلي، البدائية، ترجمة الدكتور محمد عصافور، سلسلة عالم المعرفة، العدد، ٥٣، آيار ١٩٨٢، صص ٢٢٣-٢٢٤.

(٢) غيث، محمد عاطف (الدكتور)، علم الاجتماع الحضري، دار المعرفة الجامعية، الاسكندرية، ١٩٨٨، ص ١٢٤.

\* القرآن الكريم، سورة الانعام، الآية (١٤١).

(٣) ابن منظور، لسان العرب، مجلد (٩)، دار بيروت للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٦٨، ص ٩١، مادة (خلف).

أفراد الجماعة القاطنة في إقاليم مختلفة<sup>(٤)</sup>، الذي يمكن أن نسمى الأول بالاختلاف الثنائي بالتنوع، لأن الاختلافات الموجودة بين جماعات مختلفة تعيش في إقليم واحد تدخل في صنف الاختلافات الحادة للتراكيب أو ما يسمى (polymorphism)، أما الاختلافات التي نلاحظها بين أفراد فصيلة أو جماعة واحدة حتى إذا كانوا يسكنون إقاليم مختلفة لا تكون كبيرة وحادة بل تدرجية<sup>(٥)</sup>، إذا أخذنا مثلاً لتوضيح مفهوم الاختلاف والتنوع بين سكان كركوك الأصليين من العرب والكورد والتركمان والكلدوآشوري نلاحظ أنهم على الرغم من كونهم ضمن الفصيلة الواحدة (الإنسان) ويقطنون أقليماً واحداً منذ مئات السنين إلا أنهم يتلقون بعضهم عن بعض من حيث بعض الصفات المورفولوجية كلون البشرة والشعر والعيون وشكل الأنف وأنطباق الأسنان إضافة إلى الاختلافات في الأصل واللغة وأمور أخرى تدخل ضمن التحليلات الاحصائية لكل منهم، نسمى ذلك بـ(الاختلاف)، بينما ضمن كل مجموعة (عربيّة، كورديّة، تركمانية، كلدوآشورية) ثمة درجات من التنوع، من حيث اللهجة والري والعقائد المذهبية وبعض العادات والتقاليد الاجتماعية وهي اختلافات غير حادة، بل تدرجية ونسمى ذلك بـ(التنوع).

## ٢-التضامن الاجتماعي: (Social Solidarity)

يأتي التضامن الاجتماعي لغة يعني التماسك الاجتماعي في قاموس الكنتر<sup>(3)</sup> وقاموس المورد<sup>(4)</sup>، والمفهوم، أي ما يتضمنه معنى المصطلح بالنسبة للمختصين في

حيث الطعم واللون والحجم والعناصر الأساسية المكونة لكل منها، أي أن الاختلافات الموجودة بين هذين الصنفين من الفاكهة هي اختلافات جوهرية واحدة، هو (الاختلاف) وفي نفس الوقت توجد داخل كل صنف من صنفي مثالنا، أنواع متعددة من التفاح والعنب قد يختلف بعضهم عن البعض في اللون أو الحجم أو الطعم بينما يتشاربهون في العناصر الأساسية والخصائص العامة كتفاحة أو كعنب، أي أن هذه الاختلافات الثانوية بين أنواع الصنف الواحد ليست حادة بل تدريجية هي ما نسميه بالنوع وهو أخص من الجنس وهو الضرب من الشيء وكل صنف من الشباب والمار وغير ذلك حتى الكلام ويقال قد تنوع الشيء أنواعاً والجمع أنواعاً قل أو كثر<sup>(١)</sup>، وفي تصنيف الكائنات الحية يعد فرعاً من جنس ويتكون من اضراب ويستطيع أفراد النوع أن يتناسلا فيما بينهم فحسب، وليس مع أفراد أي نوع آخر كما أن لأفراد النوع الواحد صفات تشريجية متشابهة، وفي علم الأحياء يتكون اسم النوع من كلمتين تحد الأولى (الجنس) والثانية (النوع) مثل الإنسان العاقل<sup>(٢)</sup>، عليه وفقاً لذلك يعد الكورد والعرب والتكمان والكلدوآشور جميعاً من نوع واحد ومتشاربها في الصفات التشريجية، ويندرجون ضمن الإنسان العاقل، وكان الانكليزي (جان راي) أول من استعمل لفظة (نوع) في علم النبات سنة (١٦٨٦م)، ومن المعلوم أيضاً أن (الاسوجي لينة) عمق هذا المبدأ وجعل منه العنصر المفتاح لأعادة بناء العلم الذي يختص بدراسة الأعراف والسلالات البشرية (راسولوجي واثنولوجي)<sup>(٣)</sup>. وفيما يتعلق الأمر بالاختلافات بينهم، فإن المعنيين بدراسة الاختلاف والتنوع والانتخاب الطبيعي يهتمون بنوعين من الاختلاف أيضاً، أوهما اختلاف أفراد المجتمعات القاطنة في أقليم واحد، وثنائيهما اختلاف

(١) المصدر نفسه، ج٨، ص٣٦٤، مادة (نوع).

(٢) مير، لوسى، مقدمة في الانثربولوجيا الاجتماعية، ترجمة شاكر مصطفى سليم، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٣، ص ٣٨٧.

(٣) بوارية، جان، تاريخ العرقية، ترجمة نسيم نصر، منشورات عويدات، بيروت، لبنان، ط١، ١٩٧٤، ص. ٢٨.

الاجتماعية ما يؤدي ذلك الى تماسك وتلاحم أجزاء المجتمع<sup>(٤)</sup>، وما تقصده هذه الدراسة بالتضامن الاجتماعي هو هذا الصنف الأخير الذي أشار اليه دوركايم، أي التعريف الأجرائي للتضامن هو وجود التماسك والتعاون في حالة من الاختلاف والتنوع بين جماعات متباعدة لتحقيق مصالح وأهداف مشتركة.

٣ - المدينة

كلنا نعلم تقريباً ماذا نقصد بمصطلح المدينة، عند سماعنا لهذه الكلمة نتخيل صورتها وما فيها من خصائص بارزة تميزها عن القرية مثلاً، إلا أن أحداً منا لا يستطيع أن يقدم تعريفاً دقيقاً وشاملاً يصلح ليشمل جميع المدن في العالم وذلك لأنسباب كثيرة كالاختلافات الموجودة بين مدينة وأخرى أو أحياناً لتشابه العناصر المكونة لمدينة ما مع تجمع سكني آخر قد يطلق عليه (قرية) في دولة أخرى، أو لكثرة الاختلافات بين المدن حتى في دولة واحدة، يكون من الصعب تقديم تعريف معين للمدينة ليس في علمي الاجتماع والأنثروبولوجيا فقط بل حتى في المغرافيا وعلم السكان والمناسنة وغيرها، ولكن رغم ذلك نجد أن المدينة التي اختلفت الآراء بشأنها، تجذب الكثير من الباحثين لوصف وشرح وتحليل مضمونها ومحتوياتها ووظيفتها ودورها في حياة المجتمعات البشرية<sup>(٣)</sup>. لذلك أختلف كثيراً من العلماء في أعطائها تعريفاً محدداً للمدينة كل حسب وجهة نظره فيها كما اختلفت

بعض القواميس الانثربولوجية أيضاً يأتي بنفس المعنى تقريباً مع التماسك والتكافل الاجتماعي، أو يتدخل مع مفهوم الاتفاق الذي يشير إلى نوع من المشاركة في القيم والأهداف والقواعد التي تحكم النسق الاجتماعي فيشتد الشعور بالوحدة والاتفاق في حالة تعرض الجماعة إلى خطر خارجي يهدد كيانها<sup>(٤)</sup>. وعلى الرغم من عدم وجود معنى محدد ومتتفق عليه من قبل علماء الاجتماع والأنثربولوجيا للتماسك الاجتماعي، إلا أن التضامن عرف بأنه حالة أو ظرف تتميز به الجماعة يسود فيها الالتحام الاجتماعي والتعاون والعمل الجمعي الموجه نحو انجاز أهدافها ويستعمل بمعنى ارتباط أفراد الجماعة بعضهم ببعض بمسؤوليات والتزامات حضارية واجتماعية عامة<sup>(٥)</sup>، وقد طرح العالم الفرنسي أميل دوركايم شكلين للتضامن في كتابه تقسيم العمل الاجتماعي (١٨٩٣)، وهما التضامن الميكانيكي الذي يقوم على أساس التماشل، أي أفراد هذه الجماعات يشعرون بنفس المشاعر ويعتزون بنفس القيم ويتمسكون بالعقائد المقدسة ذاتها فوحدة هذه المجتمعات تنبع من التشابه بين أفرادها، أما الشكل الثاني فهو التضامن العضوي الذي يعتمد على اجماع واتحاد يعبران عن وجودهما في حالة من الاختلاف، أذ لا يكون الأفراد في هذا الصنف من المجتمعات متماثلين بل يكونوا متباهين وأنهم نتيجة لاختلافهم يحققون اجماعاً تضامنياً عاماً<sup>(٦)</sup>، فتوصل دوركايم إلى أنه كلما ازداد تماسك الأفراد كلما ازداد اعتمادهم على بعضهم البعض وما ينجم عنه بالضرورة نوع من التكامل الاجتماعي، فالوجود الاجتماعي، يقوم على أساس التضامن بين أفراد الذي يعد أحد أوجه الحياة

(١) غيث، محمد عاطف، قاموس علم الاجتماع، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٧٩، ص ٤٦٦.

(٢) سليم، شاكر مصطفى (الدكتور)، قاموس الانثربولوجيا، جامعة الكويت، الطبعة الأولى، ١٩٨١، ص ٩٠٢.

(٣) النوري، قيس (الدكتور)، وعبدالنعيم الحسني، النظريات الاجتماعية، مطابع جامعة الموصل، ط٢، ١٩٨٥، ص ١٠٦.

إلى ذلك عالم الاجتماع الأمريكي روبرت ريد فيلد (١٨٩٧-١٩٥٨) الذي وجد أن الالتجانس والاتصال يعدان الأساس المميز للمدينة ويلعبان الدور الأساسي في التفكك الاجتماعي الشعافي والعلمانية والفردية بعكس الثقافة القروية التي تنتج عن العزلة والتجانس المتصفه بالتكامل الشعافي الاجتماعي والتفكير غير العلمي والجماعي<sup>(١)</sup>، يشير استنتاج ريد فيلد هذا إلى أن سكان المدينة يختلفون في عاداتهم وتقاليد them تماماً عن العادات والتقاليد المتوارثة في القرية أذ أن الحضري هي الأسلوب للحياة (way of life) يختلف تماماً عن طريقة الحياة في القرية<sup>(٢)</sup>، أذ تمتاز المدينة بوفرة الغذاء والأرقاء في مستوى المهارات والمأمينة على كل وسائل الانتاج من قبل طبقة حاكمة وتنشأ طبقة من التجار الخلفين وبوجود فئة من الفنانين المترغبين<sup>(٣)</sup>، وهذا يؤدي بالتأكيد إلى تنوع سكان المدينة وعدم تجانسهم حتى وأن كانوا متشابهين في الأصول السالبة واللغة والدين وغيرها، لأن تعقد الحياة وأسلوب الانتاج وصعوبة توفير الحاجات الضرورية للفرد فيها تؤدي إلى ظهور طبقات اجتماعية مختلفة في المدينة.

أما التعريف الأجرياني للمدينة فهو مكان أقامة واسع دائم لأفراد وجماعات مختلفة من الناحية الإثنية والدينية والاقتصادية والاجتماعية، وتصوغ حياتهم الاجتماعية بطابع معين كالموضوعية والانانية وال العلاقات الرسمية والمصلحية وغيرها.

(١) البياتي، علاء الدين جاسم (الدكتور)، علم الاجتماع بين النظرية والتطبيق، دار التربية، بغداد، ط١، ١٩٧٥، ص١٠١.

(٢) خطاب، عادل عبدالله (الدكتور)، جغرافية المدن، مطباع التعليم العالي، الموصل، ١٩٩٠، ص١٢.

(٣) مير، لوسي، مقدمة في الانثروبولوجيا الاجتماعية، المصدر السابق، ص٤٧٧.

أقطار العالم في تعريفها تبعاً للمعيار (criteria) الذي اخذه العلماء<sup>(٤)</sup>، فأخذت بعض الأقطار المعيار الاحصائي وبعضاً الآخر المعيار الاداري أو الوظيفي، وهناك من يعد المدينة ظاهرة تاريخية ... وهكذا، أما برأي علماء الاجتماع فهي عقل وجسم وعادات وتقاليد، أو هي وحدة اجتماعية حضرية محدودة المساحة ومقسمة ادارياً، النشاط فيها يقوم على الصناعة والتجارة وتتنوع فيها الخدمات والمرافق الاجتماعية والطبقية<sup>(٥)</sup>، ألا أن هذه الدراسة لن تدخل في مجال مقارنة التعريف وتقييمها بل تختار تلك التي تؤكد ما يميز المدينة عن الأنماط السكنية الأخرى وهو الاختلاف والتنوع والالتجانس بين سكانها، وفق منظور عالم الاجتماع لويis ويرث الذي عرف المدينة بأنها مكان دائم للإقامة وتنشر فيه تأثيرات الحياة الحضرية ويتميز نسبياً بالكثير والكثافة السكانية ويقطنه أفراد غير متتجانسين<sup>(٦)</sup>، وتتسم العلاقات فيها بالنفعية أو المصلحة الشخصية ومن ثم تتسم بالمخز والخوف من الآخرين<sup>(٧)</sup>، أي أن الالتجانس يعد من ميزات المدينة سواء كان اجتماعياً كتنوع الشرائح والفئات الاجتماعية في المدينة أو الالتجانس حسب الاختلافات القومية والدينية في المدينة، ولكن أهمية الالتجانس هي ليست في وجود هذه الميزة بل في قدرتها على صياغة طابع معين للحياة الاجتماعية في المدينة، مثلما توصل

(١) الزبيدي، خبير عبدالباسط سبع، دور العوامل الاجتماعية في عملية التوسع الحضري، رسالة ماجستير تقدم بها إلى مركز التخطيط الحضري والأقليمي، جامعة بغداد، ١٩٨٤، (غير منشورة)، ص٨.

(٢) الخشاب، مصطفى (الدكتور)، الاجتماع الحضري، مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة، ١٩٧٦، ص١١٢.

(٣) غيث، محمد عاطف (الدكتور)، علم الاجتماع الحضري، مدخل نظري، دار المعرفة الجامعية، اسكندرية، ١٩٨٨، ص١٢٩.

(٤) غنيم، محمد أحمد (الدكتور)، المدينة (دراسة في الانثروبولوجيا الحضرية)، دار المعرفة الجامعية، أسكندرية، ١٩٨٧، ص١٥٨.

## ٤- الثقافة : (Culture)

(تجريد مأخوذ من السلوك الانساني الملاحظ حسيا ولكنها ليست ذلك السلوك) ويقولان كذلك لا يستطيع الانثربولوجي أن يلاحظ الثقافة مباشرة<sup>(١)</sup>، لأنها هي أشكال الأشياء التي تتواجد في عقول الناس أي نماذجهم المعرفية<sup>(٢)</sup>، ونظر كل منها الى الثقافة على أنها تمثل الأساس الجوهرى الذي يمكن أن تقوم عليه الانثربولوجيا في عمومها كما أشار الى أن الاهتمام بمفهوم الثقافة يمكن أن يساعد على تشييد نظرية علمية متكاملة لدراسة الانسان والمجتمع<sup>(٣)</sup>، وكذلك عرفها المؤتمر الثقافي العربي الثاني في الاسكندرية عام (١٩٥٠) بأنها معارف الأمة وأدابها وعاداتها وتقاليدتها وأتجاهاتها الروحية والفنية<sup>(٤)</sup>، عليه تعد من أقوى عوامل الوحدة بين أفراد المجتمع الواحد كما تعدد من المصطلحات الرئيسية في الدراسات الاثنية أذ عرفها (خان) عام (١٩٨٢) بأنها نظام المعاني المشتركة الذي تطور في بيئه اجتماعية واقتصادية لها خلفية تاريخية وسياسية خاصة، أي هي خطة متميزة للحياة تمتلكها مجموعة ما وتضع نطا لحياتهم<sup>(٥)</sup>.

وقد أخذت تعريف الثقافة اتجاهين، الاتجاه الواقعي، والذي يرى أنها كل ما يتكون من أشكال السلوك المكتسب الخاص بمجتمع انساني معين، ويعترف بأن أي عنصر من عناصر الثقافة ينبغي أن تكتسبه الأجيال المتعاقبة وألا اندرس وضعاع، أما الاتجاه التجريدي فبرى الثقافة بهي مجموعة أفكار يبردها العالم من ملاحظته للواقع المحسوس، فالثقافة من وجهة النظر الانثربولوجية فهي جمل التراث

الثقافة مفهوم واسع جداً<sup>(٦)</sup>، ومعقد من الصعب الوصول الى تعريف دقيق لها وأحاطتها، لذا هناك عدة تعريفات للثقافة لتشمل كل جوانب الحياة الاجتماعية وتعددت هذه التعريفات بقدر ما اتسعت النشاطات الثقافية، وهي من أكثر مفاهيم المعرفة اشكالية وضبابية، ومن أوائل من حاول تعريفها هو العالم ادوارد تايلر عام (١٨٧١)م، وتعد بعث أول محاولة هامة أسهمت في مجال الانثربولوجيا الثقافية وأذ وصف تعريفه هذا من قبل أعلام الانثربولوجيين بالأشهر صيتا وشيوعا، وقد أشار إليه أغلب الذين تصدوا للكتابة عن موضوع الثقافة وربما أكتفوا به<sup>(٧)</sup>، فالعلامة الأمريكي لوبي (LAWIE) الذي يعد مؤسسا لأنثربولوجيا الثقافية في أمريكا، بدأ كتابه الشهير المجتمع البدائي (١٩٢٠)م بنقل تعريف تايلر ووصفه بالتعريف الشهير<sup>(٨)</sup>، وقد حدد تايلر مفهوم الثقافة بأنه ذلك الكل المركب المعقد الذي يتضمن المعارف والعقائد والفن والأخلاق والعرف والتقاليد والعادات وجميع القدرات الأخرى التي يستطيع الإنسان أن يكتسبها بوصفه عضوا في مجتمع معين<sup>(٩)</sup>، وقد سيطر هذا التعريف على عقول علماء الانثربولوجيا لعقود عدة، ولم تظهر الاختلافات المناقضة حوله إلا منذ نصف قرن من الزمان تقريبا، حين قام كل من (كروبر) و (كلاكهون) بتعريف الثقافة بأنها

(١) وصفي، عاطف (الدكتور)، الانثربولوجيا الثقافية، دار المعارف، مصر، ط١، ١٩٧٥، ص٦٤.

(٢) غامري، محمد حسن (الدكتور)، مصدر السابق، ص٨٨.

(٣) ابراهيم، محمد عباس (الدكتور)، مصدر السابق، صص ٩٩-٩٨.

(٤) فتنة من أساتذة الجامعات، دراسات في المجتمع العربي، مطبعة طربين، دمشق، ط٢، ١٩٦٩، ص٢٤.

(٥) لامبوس، ميشيل هارا، اتجاهات جديدة في علم الاجتماع، ترجمة مجموعة من المترجمين، بيت الحكمة، بغداد، ط١، ٢٠٠١، ص٨١.

(٦) spencer, j, e, and thomas, w, l ,introducing cultural geography ,u.s.a. Second edition, ١٩٨٧, p٣٩٢.

(٧) محمود، موقف ويسى، سمات الشخصية العراقية في كتابات الاجتماعيين العراقيين، رسالة ماجستير، تقدم بها الى مجلس كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٩، (غير منشورة) ص ٢٠.

(٨) شبيرا، أفرام داود، دور المثقفين في التحولات الاجتماعية، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية القانون والسياسة، جامعة بغداد، ١٩٧٩، ص ٦٩.

(٩) النوري، قيس (الدكتور)، المدخل الى علم الانسان، مطابع جامعة بغداد، ١٩٨٠، ص ١٢٠.

## ٦-الاثنوس (Ethnos):

أن الكلمة (ethnic) ذات جذر لغوي أفريقي، تعني شعب أو قوم<sup>(١)</sup>. وليست القومية بعندها السياسي بل يعني الفئة المتميزة لغوريا داخل الوطن الواحد<sup>(٢)</sup>، والاثنية مصطلح يدل على الأفراد الذين يعدون أنفسهم، أو يعدهم الآخرون مشتركين في بعض السمات والخصائص التي تميزهم عن التجمعات الأخرى في مجتمع يستطيعون في إطاره تطوير سلوكهم الثقافي الخاص<sup>(٣)</sup>. وهناك مشتقات لهذا المصطلح مثلاً الكلمة أثنوولوجيا تعني علم دراسة الشعوب والاقوام أو مصطلح الأثنوغرافيا هو علم وصف الشعوب والاقوام، ويستخدم الأثنوغرافيا مصطلح الأثнос بمعنى مجموعة أناس خاصة ومتميزة عن الأخرى، بعبارة أخرى الأثнос يعني مجموعة أناس يستقلون بسماتهم وطوابعهم الخاصة المتميزة عن مجموعات أناس آخرين<sup>(٤)</sup>، وتكتسب في المراحل التاريخية الملامح والمؤشرات الاجتماعية المختلفة، أما أصطلاح الجماعة الإثنية كما عرفها لنا موريس (morris) يشير إلى فئة متميزة من السكان تعيش في مجتمع أكبر، لها ثقافتها المتميزة، وتشعر بذاتها وبطبيتها بروابط السلالة أو الثقافة أو القومية<sup>(٥)</sup>؛ بينما يذهب العالم الألماني شيرمر هورن (schermerhorn) إلى أن الجماعة الإثنية هي (مجتمع ضمن مجتمع أكبر، له سلسلة نسب حقيقة أو مزعومة وذكريات عن ماض تارخي مشترك، واهتمام ثقافي بوحدة أو أكثر من العناصر الرمزية التي تعد صورة

الاجتماعي أو هي أسلوب حياة المجتمع وعلى ذلك فلكل شعب يعيش في الأرض ثقافة خاصة به، بمعنى أن له أنماطاً معينة من السلوك والتنظيم الداخلي لحياته والتفكير والمعاملات التي اصطلحت عليها الجماعة في حياتها والتي تناقلتها الأجيال المتعاقبة عن طريق الاتصال والتفاعل الاجتماعي وعن طريق الاتصال اللغوي والخبرة بشئون الحياة وممارستها لها<sup>(٦)</sup>. فحينما يتكلم علماء الاجتماع والانثروبولوجيا عن ثقافة شعب من الشعوب، فإنهم يقصدون على العموم طرائق المعيشة وأنماط الحياة وقواعد العرف والتقاليد والفنون والتكنولوجيا السائد في ذلك المجتمع والتي يكتسبها الأعضاء ويلتزمون بها في سلوكهم وفي حياتهم<sup>(٧)</sup>. وخلاصة القول، أن الثقافة هي كل أوجه النشاط الإنساني التي جاءت نتيجة لاجتماعهم، وجميع ما أسداه الإنسان لبيته<sup>(٨)</sup>، وأجمالي السلوك الذي تعلمه تاريخياً<sup>(٩)</sup>، أي أن البشر فضلاً عن تراهم البيولوجي لهم تراث اجتماعي يتناقل عبر الأجيال عن طريق التعلم الإنساني غير الوراثي تتعلق بالتنظيم الداخلي لحياة المجتمع سواء متجانس من حيث اللغة والدين والمذهب والثقافة بشكل عام، أو مجتمع غير متجانس ومنقسم على ثقافات فرعية(مثل مجتمع الدراسة) لأن هناك علاقات تنظيمية بين الثقافات الثانوية داخل مجتمع واحد كالجتمع الكروكي.

فالتعريف الأجرائي للثقافة في هذه الدراسة هو أنماط ممارسة الحياة اليومية وأنواع التفكير والوسائل المادية التي وصلتنا عن طريق الأجيال الذين سبقونا في الحياة ونحن بدورنا نقلناها إلى الأجيال اللاحقة فيتوارثونها جيلاً بعد جيل وتصبح فيما تحيط بالأفراد ويقيدون بها منذ ولادتهم.

(١) عارف، مجيد حميد(الدكتور)، الإثنوغرافيا والإقليم الحضارية، مصدر السابق، ص.٩.

(٢) مطر، سليم، جدل المويات، مصدر السابق، ص.٢٦.

(٣) مارشال، جوردن، وآخرون، موسوعة علم الاجتماع، ترجمة محمد محمود الجوهري، وآخرون، المجلس الأعلى للثقافة، ج.١، ط.١، ٢٠٠٠، ص.٩٢.

(٤) ميران، رشاد (الدكتور)، الكورد وحكاري وكروكوك، أهم حلقة في الأثنوغرافيا الكوردية، محوث الندوة العلمية حول كركوك ٣-٥ نيسان ٢٠٠١، اربيل، ص.١٤.

(٥) اسماعيل، فاروق مصطفى (الدكتور)، مصدر السابق، ص.١٧.

(٦) الساعاتي، سامية حسن (الدكتورة)، الثقافة والشخصية، القاهرة، ط.١، ١٩٧٧، ص.١٥.

(٧) أبو زيد، أحمد (الدكتور)، محاضرات في الانثروبولوجيا الثقافية، المصدر السابق، ص.٤٤.

(٨) نور، محمد عبد المنعم (الدكتور)، المجتمع الإنساني، مكتبة القاهرة الحديثة، ط.٢، ١٩٧٢، ص.٣١.

(٩) spencer , j, e ,and thomas w, l,Op. cit.,P. ٢

ومستمرة بين الصفات المغرافية والعنصرية واللغوية والثقافية<sup>(١)</sup>. أي ما تقصده هنا من الأثنية هي بدلاتها الانثربولوجية والسوسيولوجية والثقافية، لأن تلك الدلالات تميز خصائص الشعوب بعضها عن بعض وفقاً لمعطيات البيئة المغرافية والاجتماعية التي تشكلت وفق سيرورة تطور المجتمعات البشرية وعبر مراحلها التاريخية<sup>(٢)</sup>. ولا تقصد الأثنية بدلاتها السياسية التي ظهرت حركاتها مع ظهور الحكومات القومية في أوروبا بعد المرحلة النابليونية في نهاية القرن التاسع عشر.

**والتعريف الاجرامي** لمفهوم الأشتوس هو مجموعة من الأفراد ارتبطت معاً بجموعة من الخصائص المشتركة تميزهم عن المجتمع الكبير ولا يشرط أنهم ينحدرون من أصل واحد بل كانت عندهم هذه المميزات الخاصة من خلال المراحل التاريخية وماض مشترك، ومن السمات الرئيسية التي يتميزون بها هي الثقافة المشتركة والتفاعل الاجتماعي المنظم والاحساس بالانتماء إلى أصل واحد.

صغرها لكونهم ينتمون إلى نسب واحد<sup>(٣)</sup>، أو هي جماعات مستقرة من البشر تكونت تاريخياً على أرض معينة تقظنها، ذات خصائص مشتركة ثابتة نسبياً من اللغة والثقافة والتكتوين النفسي والوعي بالذات، أي ادراك وحدتها وتميزها عن كافة التشكيلات البشرية المتماثلة<sup>(٤)</sup>؛ والأثنية جزء من مجتمع أكبر يعتقد أعضاءه أو الآخرون أنهم ينتمون إلى أصل مشترك ويشتغلون في ثقافة واحدة وفضلاً عن ذلك يشاركون في أنشطة مشتركة<sup>(٥)</sup>، تكون فيها الأصل الواحد والثقافة المشتركة من المكونات البارزة وتتيح لها شخصية متميزة بوصفها جماعة فرعية في المجتمع الأكبر وتعمل الجماعات الأثنية على تأكيد أحصارهم من مصدر واحد وترتبطهم علاقات وروابط دموية مأبدي إلى تنمية وتقدير المشاعر بينهم<sup>(٦)</sup> وقد تم صياغة مصطلح الأثنية تميزاً له عن مصطلح العنصر (أو العرق) لأنه على الرغم من احتمال تحديد هوية الجماعة الأثنية على أساس السمات والخصائص العنصرية، فإن أعضاء هذه الجماعة الأثنية يشتغلون فضلاً عن ذلك في بعض الخصائص الثقافية الأخرى كالدين والمهنة واللغة أو حتى الأنشطة السياسية<sup>(٧)</sup>، فضلاً عن أن المفهوم البيولوجي للعنصر له خاصية احصائية غير مرتبطة بالواقع الاجتماعي مهمماً كان نوعه. وهذا لا يعني بطبيعة الحال، أنه لا توجد أية علاقة بين الصفات البيولوجية والتجمعات البشرية، إلا أنه بسبب كثرة اختلاط الأجناس البشرية عن طريق المجرات والمحروbes، لم تبق صلة واضحة

(١) لامبوس، ميشيل هارا، اتجاهات جديدة في علم الاجتماع، ترجمة مجموعة من المترجمين، بيت الحكمة، بغداد، ط١، ٢٠٠١، ص٨٠.

(٢) عارف، مجيد حميد (الدكتور)، أشتوغرا菲ا شعوب العالم، طبعات بطباع جامعة الموصل، ١٩٨٩، ص٦٥.

(٣) لامبوس، ميشيل هارا، مصدر السابق، ص٨١-٨٠.

(٤) الغامري، محمد حسن (الدكتور)، الانثربولوجيا الحضرية، مع دراسة عن التحضر في مدينة العين - أبوظبي، دار المعرفة الجامعية، مصر، ط١، ١٩٨٤، ص٨٠.

(٥) مارشال، جوردن، آخرون، مصدر سابق، ص٩٢.

(١) على، يونس حمادي (الدكتور)، مبادئ علم الديموغرافية، مطبع جامعة الموصل، ١٩٨٥، ص٣٥٢.

(٢) قادر، فؤاد (الدكتور)، قراءة في كتاب الكورد-الأثنية القومية، (باللغة الانكليزية) للأستاذ نادر انتصار، كولان العربي (المجلة)، العدد ٥٦ (٢٠٠١)، كانون الثاني ٢٠٠١، ص١٣٤.

## الفصل الثاني

### نماذج من الدراسات السابقة ومناقشتها

- ❖ المبحث الأول : نماذج من الدراسات السابقة.
- ❖ المبحث الثاني : مناقشة الدراسات السابقة.

التنوع الثقافي لا يجلب دائماً الصراع بل يمكن أن يكون أساساً للتضامن الاجتماعي، لأن الاختلاف لا يكون مصدراً للمشاكل ألا إذا فقد الأرضية السليمة والأطر العام الذي يجمع هذه الاختلافات وجدد العلاقات فيما بينها، وبعد أن حدد الباحث المفاهيم والمصطلحات العلمية الرئيسية في بحثه كالعرق والثقافة والتنوع الثقافي والثقافة الفرعية والتضامن الاجتماعي، ركز على الطريقة التي كانت تتبع في الماضي لتصنيف الجماعات البشرية والتي تعتمد على الصفات البايولوجية ثم كيف أعطى ذلك فرصة لسياسيين والمنظرين العنصريين ممارسة سياسة التمييز العنصري وتوسيع سياسات عدائية تجاه الشعوب الأخرى وأطلق تسمية الشعوب الفاضلة على أنفسهم، وكرد على هؤلاء استند الباحث إلى ما توصل إليها العلماء بان الجنس البشري واحد، أي أن الناس جميعاً ينتمون إلى النوع ذاته والاختلافات الجسمانية بين الأقوام والجماعات ماهي إلا نتيجة طبيعية للكثير من المؤثرات البيئية والبايولوجية، ولا علاقة لذلك بالمنجزات الفكرية والعقلية بل أن كل الأجناس قادرة بالتساوي على التطور إذا عاشوا في ظروف اجتماعية وسياسية متشابهة وبخصوص التضامن بين أعراق مختلفة أكد الباحث على أهمية اطار الدولة السياسية والأطر الثقافية يمكن أن يجمع أعراف متعددة بحيث يشتراك جميعها في ثقافة واحدة مثلاً يجمع ذلك الأطر السياسي للدولة معينة، في حين يرى الباحث أن الموضوع يصبح أكثر صعوبة عندما تتجمع ثقافات متعددة وجماعات عرقية مختلفة في إطار سياسي موحد، أو عندما لا يحدث التطابق بين أي من هذه التنويعات، الثقافية والعرقية والسياسية، وفي هذا استند الباحث إلى ما طرحته العالم الاجتماع الفرنسي (امييل دوركايم) بقصد التضامن العضوي والذي يعبر عن اتحاد في حالة من الاختلاف وأتى بمثال على ذلك من بين سكان العراق حيث يتكون من العرب والكورد والتركمان وكيف وحد بينهم الدين الإسلامي وأطار الدولة السياسي ووصل إلى نتيجة أن ميراث التضامن كانت دائماً أقوى من عوامل التجزئة.

## المبحث الأول: نماذج من الدراسات السابقة.

### تمهيد

أن المهد من استعراض الدراسات السابقة هو معرفة الجنون التاريخية للموضوع وظهوره في ميدان البحث الاجتماعي وكيف تطور وما هي النتائج التي توصل إليها الباحثون في أماكن ومجتمعات مختلفة في دراستهم حول هذا الموضوع فنستعرض هذه الدراسات لتحقيق فهم أعمق لموضوع الدراسة والاستفادة منها لتفسير ما نصل إليه من نتائج<sup>(١)</sup>.

وفي عرض الدراسات السابقة تؤخذ بنظر الاعتبار البديل المكانية أي المجتمعات المشابهة أو قريبة من مجتمع الدراسة والبدائل الزمانية أي الدراسات الحديثة قدر الأمكان والبدائل المنهجية،أخذت الدراسات التي استخدمت مناهج مشابهة لمناهج دراستنا. ومن هذه الدراسات:

### أولاً : الدراسات العراقية

#### ١- دراسة موفق ويسى محمود بعنوان (التنوع العرقي والثقافي تضاد أم تضامن)<sup>(٢)</sup>.

استهدف البحث توضيح فكرة مفادها أن التنوع العرقي والثقافي يمكن أن يكون عامل أثراء للثقافات التي تقوم بينها أواصر تاريخية وجغرافية، وعد الباحث

(١) النجار، صباح أحمد محمد، مساعدة المرأة في العمل الانتاجي، رسالة ماجستير تقدم بها إلى مجلس كلية الآداب، جامعة بغداد، ١٩٨٥، (غير منشورة)، ص ١٤.

(٢) محمود، موفق ويسى؛ التنوع العرقي والثقافي تضاد أم تضامن، مجلة آداب الرافدين، العدد ٢٠٠٣، ٢، ص ٧٧ وما بعدها.

والميدان والمقارنة والتجرد القيمي والتكمال أما أدوات دراسته فقد كانت الملاحظة والمقابلة والأخباريين والوثائق والسجلات والخرائط وغيرها.

وفي الفصل الرابع والأخير قام الباحث بتحليل معطيات العمل الميداني من خلال مبحثين حيث شل المبحث الأول تحليل الخارطة الجيوانثوغرافية والثاني تحليل المداول، وقد خرج الباحث بعد تلك التحليلات بعدة نتائج منها:

١- لم يكشف البحث عن أية صراعات لها علاقة بالأنتماء الثقافي أو العرقي بل على العكس كانت هناك صور كثيرة توحى إلى التماقф والتداخل عبر جوانب عديدة بين هذه الثقافات.

٢- أستمرت بعض الثقافات في العيش وعلى أمتداد فترة تاريخية طويلة وهي محاطة بشقاقة فرعية أكبر أو بالثقافة الأم ولم يؤد ذلك إلى أضمحلاتها.

٣- أن حجم الثقافة الفرعية لم يكن مؤثراً تأثيراً سلبياً في علاقاتها مع الثقافات الأخرى.

٤- محافظة نينوى تضم العديد من الثقافات الفرعية التي تعايشت على أرضية الثقافة العربية الإسلامية.

### ٣- دراسة الباحثة (آمال محمد علي) بعنوان: (الأقلية القومية في الوطن العربي)<sup>(١)</sup>

تنظر الباحثة إلى مسألة الأقلية بأنها تشكل سبباً لأنعدام وجود الوضع المثالى للمجتمع الانساني الشامل والمتجانس وفضلاً عن ذلك بنظر الباحثة أن وجود

(١) هذه الدراسة منشورة في كتاب: عمر، معن خليل (الدكتور)، آخرون، المجتمع العربي، الطبعة التجريبية لكتاب الثقافة القومية للصفوف المنتهية في الجامعات العراقية، بلا مكان وسنة الطبع، ص ٢٧١ وما بعدها.

### ٢- دراسة (قصي رياض كنعان الآلوسي) الموسومة بـ(التوزيع الجيوانثوغرافي في محافظة نينوى)<sup>(٢)</sup> دراسة اثنروبولوجية

تناولت هذه الدراسة الاثنروبولوجية الوصفية موضوع الثقافات الفرعية (للعرب والكورد والتركمان واليزيديين والسيحيين والشبك والكافكائية والمرجوية) ونقاط التماقف فيما بينها في محافظة نينوى، فضلاً عن توزيع هذه الجماعات على الخارطة.

استهدفت هذه الدراسة إلى وصف الجماعات العربية والثقافية في محافظة نينوى مع إعداد خارطة جيو اثنوغرافية لهذه الجماعات والكشف عن بعض نقاط التماقف بين الثقافات المنطقية.

طرق الباحث في الفصل الأول إلى الأطر العامة للدراسة والتي تضمنت مشكلة الدراسة وأهميتها وأهدافها ثم عرض المفاهيم الأساسية كالثقافة والثقافة الفرعية والسلالة والجماعة ومصطلح الجيوانثوغرافي مع تعريف أجرائي لكل هذه المصطلحات ثم تطرق إلى بعض الدراسات السابقة وقربة من دراسته وخصص الباحث في نهاية الفصل الأول مبحثاً لعملية التماقف بين هذه الجماعات.

طرق الباحث في الفصل الثاني إلى محافظة نينوى وثقافاتها وقد نبذة تاريخية عن مدينة الموصل في المبحث الأول، بينما في المبحث الثاني تناول الجماعات الثقافية فيها بدءاً بالعرب ثم الكورد والتركمان واليزيديين والسيحيين بطوائفها المختلفة والشبك والكافكائية.

أما في الجانب الميداني أي في الفصل الثالث عرض الأطر المنهجي للدراسة حيث استخدم المنهج الانثروبولوجي بالاعتماد على قواعد هذا المنهج كالعمومية

(٢) الآلوسي، قصي رياض كنعان، التوزيع الجيوانثوغرافي في محافظة نينوى، دراسة اثنروبولوجية، رسالة ماجستير تقدم بها إلى مجلس كلية الآداب جامعة الموصل، ٢٠٠٥، (غير منشورة).

## ثانياً : دراسات عربية

### دراسة (الدكتور فاروق مصطفى اسماعيل)

دراسة الدكتور فاروق مصطفى اسماعيل، بعنوان (**العلاقات الاجتماعية بين المجموعات العرقية، دراسة في التكيف والتمثيل الثقافي**)<sup>(١)</sup>، وقام بإجرائها في الصحراء الغربية في منطقة برج العرب والحمام مريوط، والدراسة تعامل جانب واحد من من جوانب الحياة الاجتماعية هو وجود أكثر من جماعة عرقية تعيش كلها في منطقة محدودة المساحة، وصغر المساحة لم يؤد إلى انصراف هذه المجموعات المختلفة في مجتمع واحد متجانس وأنما ظلت كل جماعة من هذه المجموعات تحافظ بطبعها الخاص وتقاليدها وعاداتها أو على العموم بثقافتها المميزة، ومن حيث المنهج المستخدم حاولت الدراسة أن تتنزج بين المنهج الانثربولوجي والمنهج السوسيولوجي وطبقت الوسائل الانثربولوجية التقليدية التي تمثل في الأقامة الطويلة والاتصال المباشر والملاحظة بأنواعها المختلفة في المجتمع

الدراسة هو محدود المساحة وصغير العدد، إلا أن الموضوع الذي اختاره الباحث فرض عليه أن يستعين بعض الأساليب السوسيولوجية كما استخدم المنهج المقارن والطريقة المبنيةوجة وغيرها، واستهدفت الدراسة القاء الضوء على طبيعة العلاقات الاجتماعية بين المجموعات الالكترونية التي تعيش على الساحل الشمالي للبحر الأبيض المتوسط منطقتا (برج العرب والحمام مريوط) والكشف عما إذا كان هناك نوع من التكيف أو التمثيل الثقافي إلى جانب معرفة ذلك ركزت الدراسة على الاختلافات الثقافية والسلالية لتلك المجموعات العرقية الحمس

الأقليات تؤدي إلى مشكلات اجتماعية وسياسية واقتصادية وتؤثر تأثيراً فعالاً في الكيان السياسي الموحد، للمجتمعات المتنوعة، لذلك تنطلق الباحثة من هذا المنطلق وترى أهمية بعثها تابع من معاناتها لهذه الحالة، وعثت في البداية أسباب التمييز بين البشر وارجعتها إلى عوامل عديدة منها اللون والدين والمذهب والأصل وفيما يتعلق باللون ترى بأن المجتمع العربي لو يعرف أي حالة من حالات التمييز الناشئة بسبب اللون، بينما بسبب كون البلاد العربية المحيط الروحي لكثير من الأديان، مما تنتج عنه تعدد الأديان والمذاهب والطوائف، وهذا ما جعل الجذور الدينية العميقة تمثل واقعاً ملماً فيها فقد كانت ولا تزال تتعاشر الأقوام التي تتبع ديناً غير ما تعتنقه الغالبية ورغم ذلك لم يظهر أي من مظاهر التمييز في معاشرة هذه الأقوام من الأغلبية، ثم قسمت الباحثة الأقليات التي تعيش مع المجتمع العربي إلى أقليات أصلية وهي تلك التي تعاشرت مع المجتمع العربي منذ عصور التاريخ البعيد كالكورد والتركمان والكلدان والآشوريين والأرمن والشركس والأمازيغ والأقباط والزنوج، وأقليات أوروبية عاشت مع المجتمع العربي خلال عهود التبعية الاستعمارية كحال الفرنسيين والأسبان والأيطاليين الذين استوطنوا المغرب العربي ولبيبا، ثم أخذت الباحثة بشيء من التفصيل كل من الكورد في كورستان العراق والزنوج في جنوب السودان، بوصفهما جماعتين تشكلان الثقافة الفرعية ضمن المجتمع الأكبر، ثم عرضت في نهاية بعثها ما وصفتها بجل الفكر الشوري العربي لمشكلة الأقليات واكدت على وجوب العمل لكل ما من شأنه أن يعزز روح المواطننة التي تربط الإنسان بوطنه ويعتبر بها ويعدها مقدسة ما يقتضي بذلك كل الجهود وتحمل كل التضحيات للوصول بوعي المواطن بما يقطع الصلة بكل الولاءات المذهبية والعشائرية والعائلية والطائفية من خلال خلق وطنية صميمية وإنماء أي شكل من اشكال الظلم والاستغلال والأفكار التي تخلق التفرقة وتضعف الولاء للأمة الواحدة والوطن المشترك.

(١) اسماعيل، فاروق مصطفى (الدكتور)، العلاقات الاجتماعية بين المجموعات العرقية، دار قطري بن الفجاءة، قطر، ٣٦، ١٩٨٦.

## ٢- دراسة (الدكتور محمد عباس ابراهيم)

دراسة الدكتور محمد عباس ابراهيم بعنوان (**الثقافات الفرعية**)<sup>(١)</sup>، درس الباحث فيها أقليم النوبة في شمال شرق افريقيا وركز على بلاد النوبية المصرية التي تقع ما بين أسوان شمالي إلى آخر حدود مديرية دنقلا بالسودان جنوباً، حيث تعيش فيها جماعات عرقية مختلفة وهم الكنوبيون يعيشون في الجزء الشمالي من النوبة والعرب الذين يعرفون بعرب العليقات في الوسط والفاديجاه وهم يتكلمون باللهجة نوبية تختلف اللهجة الكنوبيون في الشمال والمصطلح فاديجاه قد أطلقه النوبيون أنفسهم ويعرفون به المارين من الجنوب أو الفارين من الملك الحق وكان ذلك على أيام الحركة المهدية في السودان وما لاقاه بعض أفراد هذه الجماعة من الظلم والاستبداد وأنهم اتجهوا شمالاً حتى استقرروا في المنطقة المعروفة باسم النوبين، وجاء اهتمام الباحث باللغة النوبية بأعتبار اللغة جزء من البناء الثقافي المحلي أي بوصفها نسقاً للمعرفة يضم الأنساق الادراكية التي يشتراك فيها ويتأثر بها كافة الأعضاء في المجتمع، عندما أصبحت اللغة النوبية تتأثر باللغة العربية منذ الفتح العربي الإسلامي للأقليم النبوي حسب ما يذهب إليه الباحث.

يؤكد الباحث أن النوبين في عمومهم خليط من ثلاثة أجناس وهم النوبيون الأصليون والعرب والأتراب فيما يتعلق بخصائصهم الانثروبولوجية والاختلافات الجسدية بين هؤلاء، بعد أن عرض الباحث آراء مجموعة من الباحثين الآجانب حول الجوانب الفيزيقية وصلت الدراسة إلى نتيجة بأن النوبين هم متواسطوا القامة وشديداً السمرة جداً بينما العرب أطول قامة وأقل سمرة أما الأتراب فهم أطول قامة وأقل سمرة من الجميع.

(السعادي، المرابطين، البدو، الليبيين، العريشيين) وتوصلت الدراسة إلى أن للجماعات الإثنية هذه ثمة عوامل مشتركة كالأصل الواحد أو السلالة الواحدة، أو الثقافة المشتركة وكذلك الدين أو اللغة تحدد الأطار الثقافي وطريقة التفاعل وجميعها تؤثر تأثيراً بالغاً في السلوك وتعمل للجماعة حدودها الاجتماعية وهذا يساعدها على إداء وظيفتها كوحدة في تعاملها مع أولئك الذين ينتسبون إلى جماعات أخرى.

وفي الختام وصلت إلى نتيجة مفادها أن الجماعات العرقية المتباينة حينما تلتقي ثقافياً فإنها لا تسير على وطيرة واحدة نحو التكيف أو التمثيل الثقافي بل هناك عوامل عديدة لا بد وأن تأخذها في الاعتبار فيما يتعلق بدور العلاقات الاجتماعية بين الجماعات على اختلافها، وأكدت أن تحديد طبيعة العلاقات بين الجماعات المختلفة وتطورها يتوقف على القوة النسبية للجماعة مثل حجمها ووضعها في النسق الاجتماعي، ثم خلصت الدراسة ما توصلت إليها بالقول أن العزلة الاجتماعية أو التكيف أو التمثيل الثقافي يرجع إلى بناء العلاقات الاجتماعية المتباينة التي توجد بين الجماعات، إذ أن نجد الأفراد مدفوعين لأداء أدوار خاصة تحملهم إلى علاقات محددة مع أعضاء الجماعة الأخرى فوضع الجماعة ومركزها أنها يجدد طبيعة العلاقات وبالتالي ردود الفعل بالنسبة للآخرين وأن هناك عوامل معينة قد تشجع التمثيل الثقافي كالتشابه في الثقافة والمشاركة في الاقتصاد المحلي ما يعين على إقامة علاقات وثيقة تمثل في الصداقات والجوار المشترك والزواج المتبادل ما يضعف بدوره الحدود والفاصل بين الجماعات في حين أن اختلاف الثقافة والتباين الواضح في النظام الاجتماعي والاقتصادي قد يجعل إلى حد كبير دون قيام هذه العلاقات الوثيقة.

(١) ابراهيم، محمد عباس (الدكتور)، **الثقافات الفرعية**، دار المعرفة الجامعية، الاسكندرية، ١٩٨٥.

كوردستان العراق، بدأت الدراسة بوصف عام عن بلاد الكورد وموقعها ومساحتها وطبيعة اراضيها وأعتبرت الكورد من الناحية الانثروبولوجية وحدة على الرغم من انتشارهم في دول متفرقة ولكن ركزت على وسط كوردستان في آنذاك العينة وبصدق كركوك كتبت تقول (تبعد هذه المدينة بـ١٨٧) ميلاً ونصف الميل الى الشمال من بغداد وتقع على نهر خاص وفي النهاية الشمالية تقوم القاعدة التي تعلو تلا كبيرة مسطحاً أرتفاعه (١٣٠) قدماً، تاريجياً عثرت على أدوات تعود الى العصر الموسيري، الأمر الذي يدل على أن المنطقة كانت مأهولة بالسكان بصورة متواصلة منذ فجر التاريخ، وكانت قبل استخراج النفط تتالف من (٤٠٠٠) بيت وحولي (٥٠٠) دكان وفي العام ١٩٢٦م بلغ عدد سكانها (٢٥٠٠٠) نسمة من كورد وعرب وتركمان وأرمن وكلدان وسريان، وتسمع فيها اللغات الكوردية والتركمانية والعربية والمذهب السنوي غالباً على الشيعي هناك)، استخدمت البعثة المنهج الانثروبومترى، قياس الأعضاء الجسمية لمعرفة الفروقات الجسدية بين الجماعات الإثنية في كركوك وقامت باتخاذ عينة من كل من كركوك والسليمانية وتألفت من (٢٣٠) شخصاً، وبعد دراستها وصلت الى نتيجة أن الكورد الذين تم فحصهم يؤلفون مجموعة متجانسة الأصل والاختلاف الاحصائي الظاهر الوحيد هو في حجم الرأس ثم أضافت تقول عندما تقارن المجموعة الموحدة يعني المجموعات التي تم فحصهم في أنحاء كوردستان بالأستatis الشماليين وعرب هور الحوزة شرقى العمارة فأن الفروق واضحة ومتمايزه أحصائياً بين الفتنتين ولكن بالرغم من صفاتهم الحسدية المتميزة التي ثبت أنهم مجموعة إثنية خاصة إلا أن الكورد كغيرهم من الشعوب لا ينحدرون من أصل واحد صاف جميعاً.

وفي وصف المرأة الكوردية وصلت البعثة الى نتيجة مفادها أن المرأة الكوردية يضاء البشرة إذا ما قورنت بالمرأة العربية في العراق وشعرها كستنائي غامق بوجات منخفضة ذو خشونة متوسطة، العيون بنية داكنة مع وجود أحتشان في

طرق الباحث في جانب آخر من دراسته على ثقافة النوبين وثقافاتهم الفرعية ووصف أزياءهم الشعبية وقارن بين هذه الجماعات من حيث الملابس والماكل والمسكن وركز على الثقافات الفرعية في الأقليم النبوي بشكل عام ووضع تعريفاً أجريانياً للثقافة والثقافة الفرعية مع التأكيد على أن هذه الثقافات الفرعية لا تعمل على التعارض والصطدام فيما بينها وثقافة المجتمع الشامل، بل وجدت الدراسة شيوعاً قدر من التطابق أو التوافق بينهما.

### ثالثاً: دراسات أجنبية

من الدراسات الأجنبية التي كتبت عن الاختلاف والتنوع بين سكان العراق من وجهة نظر انثروبولوجية هي دراسة البعثة الانثروبولوجية الامريكية برئاسة الأستاذ (هنري فيلد) والتي جاءت الى العراق سنة (١٩٥١) ونشرت نتائج دراستها في (١٩٥٢) بمجلدين في مدينة كمبرج عن متحف بيبودي علم الآثار والأنثropolجي بجامعة هارفارد تحت عنوان موحد: المجلد الأول، انثروبولوجية العراق... شمال الجزيرة.

- The anthropogogy of Iraq (part: ٢, number ١) the northjazira.
  - المجلد الثاني انثروبولوجية العراق... كوردستان<sup>(١)</sup>.
  - The anthropogogy of Iraq (part: ٢, number ٢) Kurdistan.
- تضمن أولهما التحقيقات والتحميصات التي أخضع لها اليزيديون والتركمان إلى جانب دراسة ماثلة لقبائل شر والصلبة العربية وضم ثالثهما الكورد والآشوريين. وهذه البعثة أستهدفت من دراستها هذه معرفة الأوصاف البدنية لسكان

(١) نقل عن: فيلد، هنري، جنوب كوردستان، الترجمة العربية (جرجيس فتح الله)، منشورات دار آراس، اربيل، ٢٠٠١.

## **المبحث الثاني: مناقشة الدراسات السابقة**

### **تمهيد**

نخاول في هذا المبحث ألقاء الضوء على الجوانب المشابهة أو القريبة في هذه الدراسات مع دراستنا لكي نقدم صورة أوضح للأهداف التي تحاول الدراسة الوصول إليها سواء من خلال تفسير الأهداف التي توصلت إليها هذه الدراسات أو المناهج التي اتبعتها أو مقارنة مجتمع دراستنا مع هذه الدراسات.

الصلبة، والشكل الأنفي الجانبي محذب أو مقعر بمنخرین متواسطین، أما المرأة الآشورية متوسطة القامة وذات جذع طويل والجبهة ضيقة والوجه عريض والرأس قصير مستدير والأنف متوسط وطويل أو متوسط ضيق، أما المرأة التركمانية يتفاوت لون بشرتها بين الأسر المتوسط وبين الأسر الداكن والشعر مختلف لونه من أسود إلى كستنائي داكن وأكثر نعومة وأستقامة من شعر العبيبات، والمنظر الجانبي للأنف أما مستقيم وأما محذب، وبشكل عام وصلت البعثة إلى نتيجة مفادها أن المرأة التركمانية متوسطة الطول وبرأس ضيق أو متوسط الأستدارة.

### **١- مناقشة الدراسات العراقية**

عرضنا ثلاث دراسات عراقية كلها متشابهة من حيث المجتمع موضوع الدراسة حيث أخذوا الجماعات الإثنية الأصلية في العراق (العرب والكورد والتركمان والكلدوآشور) وهو نفس مجتمع دراستنا تقريباً والفارق يكمن في المجال المكاني وجميع هذه الدراسات وصلت إلى نتيجة أن الاختلافات اللغوية والعرقية بين جماعات متعابدة معاً تاريخياً ليس مجلبة للصراع دائمًا بل الثقافات الفرعية فيها تستمد وجودها من الثقافة الرئيسية وعملية التماقф بين هذه الجماعات في مراحل تاريخية طويلة قائمة على أساس التفاهم والتسامح وتقبل الاختلافات واحترام الغير

### **٢- مناقشة الدراسات العربية**

عرضنا لدراستين من الدراسات العربية أجريتا في مصر وأكبدت الاختلاف والتنوع العرقي في الجزء الشمالي من مصر فال الأولى ركزت على جماعات اثنية ذات

## ٢-مناقشة الدراسات الأجنبية

عرضنا دراسة أجنبية واحدة وهي أخذت الكورد والعرب والتركمان قبل أكثر من نصف قرن والتي أكدت على الاختلافات البايولوجية بين هذه الجماعات وأهملت الصفات الاجتماعية والمكتسبة بينهم تركيزاً على الاختلافات، على الرغم من أن هذه الدراسة اعتمدت على القياسات الجسمية لتأكيد على الاختلافات الإثنية إلا أن النتائج التي توصلت إليها قبل أكثر من نصف قرن<sup>(\*)</sup> كانت قريبة ومتقاربة باستثناء لون البشرة تقريباً إذا تفحصنا النتائج بالدقة حيث جميعهم متوسط القامة أو طويل ولجميعهم أنوف طويلة والجهاز العضلي والصحة جيدة ومن أبرز الخصائص الانثروبولوجية التي يشتراك بها جميع الجماعات الإثنية في العراق بشكل عام وفي كركوك خاصة هو عدم نقاء المنسني ويتميزون بصفات أجناس مختلفة وتوجد بينهم صفات الآلي والمنغولي والزنجي والأدروبي وغيرها بدرجات متفاوتة، ولا شك في أنه إذا كررت دراسة مقارنة اعتمدت على القياسات البدنية لتميز بين الجماعات الإثنية في كركوك في الوقت الحاضر ستصل إلى نتائج تكون فيها نسبة التشابه أكبر بين هذه الجماعات لكثرة الأختلاط والزواج المختلط وأنتساب صفات سطحية متشابهة بحكم البيئة المتشابهة خلال نصف قرن المنصرم والعيش المشترك في كركوك حتى وإن أختلفوا من حيث بعض الصفات الجسمية إلا أن هذه الاختلافات الوراثية البسيطة لا تؤدي إلى اختلافات ثقافية لأن ما يحمله أفراد كل جماعة من هذه الجماعات الإثنية من قيم وعادات اجتماعية ناجمة عن الثقافة التي يتعلمونها<sup>(\*)</sup>، في المجتمع الكركوكى الذي يتربون فيه ولا عن هذه الاختلافات البايولوجية.

الأصل السلالي الواحد وفسرت طبيعة العلاقات الاجتماعية بينهم بالأعتماد على القوة النسبية لهذه الجماعات كحجم الجماعة وعددها بينما الدراسة الثانية اختارت مجتمعاً مشابهاً إلى مجتمع دراستنا متكون من النوبين الأصليين والعرب والأترارك والأقلية النبوية مشابهة إلى حد ما في بعض وجهاته باقليم الجبال أو اقليم كوردستان في العراق الذي يعيش فيها الكورد والعرب والتركمان وحتى من وجهة النظر التاريخية وصلت الدراسة إلى أن السلطان سليم الأول أرسل عام ١٥٢٠ ميلادية حملة من جنود الأترارك إلى بلاد النوبة فأسسوا حاميات للجيش العثماني في المنطقة وذلك لحفظ الحدود الجنوبية لمصر التي كانت خاضعة للحكم العثماني في تلك الفترة ولكن هؤلاء الجنود الأترارك سرعان ما انتشروا في القرى النوبية وذابوا في عمليات المصاهرة.

وخلال فترة حكم الأترارك أزداد النشاط العربي في بلاد النوبة وزادت السيطرة العربية عليها وانتشرت نقط التمركز العسكري والتجاري العربي والتي ساعدت على تقوية روابط التجارة والمصاهرة بين النوبين والعرب.

أن أغلب الآراء الواردة في هذه الدراسة بصدر الأصل العرقي للنوبين تؤكد على أن النوبين ماهم لا خليط من شعوب مختلفة وتطهر عليهم تأثيرات الأفريقية والعربية والحمامية ونتيجة للهجرات والتآثيرات الثقافية والسلالية عليهم صار التكوين السلالي لهم معقداً تماماً فنجد هذه الآراء بصدر الكورد أيضاً في كتابات المستشرقين والانثروبولوجيين الذين درسوا شعوب المنطقة على الرغم من تأكيدهم على أن الكورد يكُون مجموعه اثنية متميزة.

\* في الحقيقة بدأت هذه الدراسة في العام (١٩٣٤) إلا أنها أضطرت إلى تأجيل تحقيقاتها حوالي (١٥) سنة بسبب الأوضاع الداخلية غير المستقرة في العراق وال الحرب العالمية الثانية وسنوات ما بعد الحرب القلقة ثم عادت البعثة بعین المجموعة لاكمال إبحاثها وتحقيقاتها في العام (١٩٥٠). انظر: مقدمة الترجمة العربية للدراسة من قبل المترجم، نفس المصدر، ص.<sup>٣</sup>.

(١) Mair , Lucy , An introduction to social anthropology , Second Edition, London, ١٩٧٢, pp. ٣٠٧-٣٠٨.

### **الفصل الثالث**

#### **تمهيد تاريخي وايكولوجي لمدينة كركوك.**

- ❖ المبحث الأول : لحة تاريخية عن المدينة.
- ❖ المبحث الثاني: المظاهر الآيكلوجية.
- ❖ المبحث الثالث: سكان مدينة كركوك وأحيائها السكنية.

## المبحث الاول: لحة تاريخية عن المدينة

### التمهيد

أقام عندها الأسكندر المقدوني عام (٣٣١) قبل الميلاد وجعلها حصنًا تابعًا له ولخلفائه من بعده، ويسرد كثير من المؤرخين معلومات عن هذه القلعة منذ العهد الأخميني والفرشتي والساساني وأوضاع سكانها الاقتصادية والأجتماعية والدينية ثم ترحيبهم بالدين الإسلامي وكان ذلك أمراً طبيعياً بوصفه وسيلة للانتقال إلى وضع أفضل مما كانوا فيه<sup>(١)</sup>، فأنتعشت المدينة ودبّت في أوصالها الحياة على الرغم من أنها في بداية العصر الإسلامي لم تكن مدينة كبيرة ذات شهرة لعدم وجود الأستطان الواسع في المنطقة وندرة وقوع الأحداث السياسية البارزة فيها، وكان هذا السبب في قلة المعلومات التاريخية عن كركوك وتواجدها خلال العصور الإسلامية الأولى علمًا أن كركوك غالباً ما كانت تتبع (داقوقا) أدارياً وأقتصادياً لغاية أواخر القرن الثامن الهجري -الرابع عشر الميلادي، وبسبب قريبتها من عاصمة الخلافة بغداد، حظيت بالاهتمام وفي بداية القرن الرابع الهجري (٣٠٨) -العاشر الميلادي، أوكل أمر داقوقاً وطريق الموصل بما فيها مدينة كركوك، إلى أحد قادة الخليفة المقتدر بالله المدعو بدر الشريبي ثم في عام (٩٢٩م) أوكل إلى أبي هيجاء بن حمدان من حمدانيي الموصل وفي عهد الخليفة الطائع بالله (٩٩١-٩٧٤م) حكمت من قبل الخليفة في بغداد مباشرة<sup>(٢)</sup>، إلا أنه في عام (٩٩١م) برزت في المنطقة أمارة كوردية باسم أمارة عنازى واصلت حكمها على كركوك وتواجدها زهاء (٣٠) عاماً<sup>(٣)</sup>، وفي عام (١١١٧م) خضعت المدينة إلى سلطة الامارة الفجئية التركمانية<sup>(٤)</sup>، ثم انتهت هذه الأمارة عندما أُلقي القبض على أميرها بأمر من السلطان صلاح الدين الأيوبي<sup>(٥)</sup>، وأصبحت منطقة كركوك وشهرزور

مدينة كركوك واحدة من أقدم المدن العراقية وهي مدينة كبيرة ومن المدن الرئيسية في أقليم كورستان التاريخية<sup>(٦)</sup>، والعمق التاريخي لها هو الموية الأصلية والرابطة الروحية لجماعاتها الثانية، يعود تاريخها إلى عهد الحضارة السومرية<sup>(٧)</sup>، بنيت في الأصل قلعة بمساحة (٢٢) هكتاراً وبارتفاع (١٨) متراً فوق مستوى سطح الأرضي المجاور لها في حدود الألف الخامس أو الرابع قبل الميلاد<sup>(٨)</sup>، وتعد هذه(القلعة) من أبرز المعالم التاريخية في المدينة بنيت لغرض تجميع أسباب الحياة للسكان مع توفير وسائل الدفاع عن أنفسهم بواسطتها وذلك من قبل اللولبيين أو الخوريين وهما شعبان أديا دوراً أساسياً فيما بعد في تكوين سكان المنطقة<sup>(٩)</sup>، وبما أن سكان العراق القدماء كانوا يطلقون أسم الكوتين على جميع الشعوب التي كانت تقطن إلى الشمال والشرق من بابل، عليه جاء في بعض المصادر الأخرى بأن الكوتين هم الذين بنوا قلعة كركوك التي تعد أقدم جزء من المدينة، والتي تقع في مركزها تقريباً وعلى الجانب الأيسر من النهر خاصة، حيث

\* لا يقصد الباحث بأقليم كورستان التاريخي هذا الأقليم الفدرالي الذي استحدث عام (١٩٩٢) ويشمل (السليمانية واربيل ودهوك). لأنَّه تارياً يحيى سبط المنطقة التي يقع كركوك في قلبها بأقليم عيلاتم (أي بلاد العليا) ثم أقليم الجبال وفي المصادر الفارسية بـ(كورهستان) ومنذ عهد السلاجقى بأقليم كورستان وفي كل هذه العصور كانت مدينة كركوك واحدة من مدن هذا الأقليم.

(١) الجبورى، شفيق ابراهيم صالح، مصدر السابق، ص ١٠.

(٢) احمد، جمال رشيد (الدكتور)، كركوك في العصور القديمة، دار اراس للطباعة، اربيل، ٢٠٠٢، ص ٩.

(٣) أحمد، كمال مظہر (الدكتور)، كركوك وتواجدها، الجزء الأول، مطبعة رشتوين، كورستان العراق، بلا سنة الطبع، ص ٥.

(٤) نفس المصدر، ص ١٧.

(٥) الروزياني، محمد جليل، مدن كوردية قديمة، دار سردم للطباعة، سليمانية، ١٩٩٩، ص ٦٢.

(٦) نيكيتين، باسلى، الاكرااد، ترجمة كوردية، خالد حسامي، اربيل، ١٩٩٦، ص ٢٥٦.

(٧) طبri، المصدر السابق، ص ٢٦١.

(٨) الجبورى، شفيق ابراهيم صالح، مصدر السابق، ص ٧.

فانتقل حكم كركوك وتوابعها إليها، وأصبح العراق بصورة عامة أقليماً مهملاً من دولة مجزأة يتنافس فيها الطامعون لفرض سيطرتهم عليها بالسلب تارة والقتل تارة أخرى<sup>(١)</sup>، وقد استغل الشاه اسماعيل الصفوی مؤسس الدولة الصفویة في بلاد فارس، حالة الفوضى والتمزق فيهم فهاجمهم واستولى على بغداد (١٥٠٨) دون مقاومة، وعهد الصفویون بصورة مؤقتة فيما بعد أملاك كركوك إلى صوفیي كلهر الكوردي<sup>(٢)</sup>، إلا أن الانتصار العثماني في جالدیران على الجيش الصفوی في (٤/أیلوں/١٥١٤)، مع أنه لم ينـه الدولة الصفویة إلا أنه أصابها بضریـة قاسـية وجعلـها تقعـبـ فيـ اـیرـانـ، وـقدـ أـقامـ العـثـمـانـیـوـنـ سـلـطـانـهـمـ عـلـىـ كـوـرـدـسـتـانـ،ـ والعـرـاقـ وـمـنـهـ كـرـكـوـكـ وـتـوـابـعـهـ وـبـعـدـ أـنـ اـكـتـمـلـ السـيـطـرـةـ العـشـمـانـیـةـ عـلـىـ الـعـرـاقـ فيـ (ـکـانـونـ الـأـوـلـ ـ١٥٣٤ـ)ـ مـیـلـادـیـةـ،ـ قـسـمـتـهـ فـیـ بـدـایـةـ حـکـمـهـاـ إـلـىـ اـرـبـعـ وـلـایـاتـ،ـ الـبـصـرـةـ،ـ بـغـدـادـ،ـ المـوـصـلـ،ـ وـوـلـایـةـ شـہـرـزـوـرـ الـتـیـ کـانـتـ تـتـکـوـنـ مـنـ وـاحـدـ وـعـشـرـینـ سـنـجـقاـ،ـ وـمـرـکـزـهـاـ کـرـكـوـكـ،ـ وـقدـ کـلـفـ السـلـطـانـ مـرـادـ الثـالـثـ فـیـ سـنـةـ (ـ١٥٨٣ـ)ـ أـمـیرـ الـمـوـکـرـیـنـ بـادـارـتـهـ،ـ وـبـعـدـ أـنـ اـسـتـمـرـتـ لـوـلـیـةـ شـہـرـزـوـرـ أـكـثـرـ مـنـ ثـلـاثـةـ سـنـةـ وـخـالـلـ اـسـتـلـامـ مـدـحـتـ باـشـاـ السـلـطـةـ فـیـ الـعـرـاقـ (ـ١٨٦٩ـ)ـ عـدـلـ النـظـامـ الـادـارـیـ وـقـسـمـ الـعـرـاقـ إـلـىـ عـشـرـةـ سـنـاـجـقـ (ـمـحـاـفـظـاتـ)ـ (ـبـغـدـادـ،ـ السـلـیـمانـیـةـ،ـ شـہـرـزـوـرـ،ـ المـوـصـلـ،ـ الدـلـیـمـ،ـ کـرـبـلـاءـ،ـ الـدـیـوـانـیـةـ،ـ الـبـصـرـةـ،ـ الـعـمـارـةـ،ـ الـمـنـتـفـکـ)ـ<sup>(٤)</sup>ـ،ـ بـعـدـ أـنـ غـیرـ شـہـرـزـوـرـ مـنـ لـوـلـیـةـ إـلـىـ سـنـجـقاـ أـعـتـرـفـ الـوـالـیـ بـحـکـمـ الـعـصـبـیـاتـ الـعـشـانـیـةـ الـکـوـرـدـیـةـ الـخـلـیـةـ،ـ فـیـ کـانـونـ الـأـوـلـ ـ١٤٦٧ـ)ـ عـرـفـتـ بـ (ـآـقـ قـوـینـلـوـ)ـ أـیـ الشـیـاهـ الـبـیـضـ،ـ کـانـتـ مـؤـیدـةـ لـتـیـمـوـرـلـنـکـ فـیـ بـدـایـةـ ظـهـورـهـاـ ثـمـ نـافـسـتـ غـرـیـتـهـاـ (ـقـرـقـوـینـلـوـ)ـ وـتـکـنـتـ مـنـ الـقـضـاءـ عـلـیـهـاـ،ـ الشـیـعـیـ حـینـذـاـ وـشـدـتـ أـزـرـ الـعـشـمـانـیـوـنـ خـالـلـ حـرـوبـهـمـ ضـدـ الـفـرـسـ الصـفـوـیـنـ<sup>(٥)</sup>ـ،ـ وـفـیـ

جزءاً من الدولة الأيوبيّة إلى سنة (١٢٣٣) ثم عادت البلاد ثانية تحكم من قبل الخلافة العباسية مباشرةً في بغداد حتى عام (١٢٥٨)<sup>(٦)</sup>، حين اكتسحت المغول بلاد المسلمين فاصبحت كركوك تحت سلطة التتر فقدت الكثير من بعاهـها ومظاهر حضارتها إلى جانب ألف من أبنائها<sup>(٧)</sup>، ثم توالت فترات مظلمة أخرى في عهد الأئمـةـ الـجـلـاثـيـةـ حـسـبـ الـأـنـسـكـلـوـبـيـدـيـاـ التـرـكـيـةـ حيثـ تـشـيرـ إـلـىـ مـهـاجـةـ وـتـدـمـيرـ تـیـمـوـرـ لـنـکـ لـمـنـطـقـةـ كـرـكـوـكـ عـامـ (ـ١٤٠٣ـ)ـ وـأـنـ الـمـنـطـقـةـ وـجـمـيعـ الـقـرـىـ الـتـابـعـةـ لهاـ بـاـ فـیـهـاـ مـدـیـنـةـ دـاقـوـقـاـ الـتـیـ کـانـتـ مـرـکـزاـ لـلـأـمـارـةـ الـجـلـاثـيـةـ قدـ دـمـرـتـ تـامـاماـ فـیـ عـهـدـ الـأـمـیرـ اـحمدـ الـجـلـاثـيـ<sup>(٨)</sup>ـ،ـ وـفـتـکـ بـسـکـانـهـاـ،ـ وـعـلـىـ أـشـرـ مـوـتـ تـیـمـوـرـ لـنـکـ عـامـ (ـ١٤٠٥ـ)ـ أـثـنـاءـ زـحـفـهـ لـغـزوـ الصـينـ أـنـدـلـعـتـ الـأـضـطـرـابـاتـ فـیـ أـرـجـاءـ مـلـکـتـهـ الـتـيـ لـمـ يـوـجـدـهـاـ وـلـمـ يـنـعـهاـ مـنـ التـفـکـكـ سـوـيـ سـطـوـتـهـ وـبـطـشـهـ،ـ فـتـعـرـضـتـ كـرـكـوـكـ خـالـلـ قـرـنـ کـاملـ لـغـزوـ الـعـدـيدـ مـنـ الـقـبـائـلـ وـالـقـوـىـ وـالـجـمـاعـاتـ الـتـيـ حـاـوـلـتـ فـرـضـ هـيـمـنـتـهـ عـلـیـهـاـ،ـ فـقـیـ عـامـ (ـ١٤٠٠ـ)ـ وـقـعـتـ تـحـتـ سـيـطـرـةـ قـبـائـلـ الغـزـ الـتـرـكـمـانـیـةـ الـتـيـ تـرـحـتـ مـنـ تـرـكـسـتـانـ وـشـاعـ أـسـهـاـ (ـقـرـقـوـینـلـوـ)ـ لـاـشـتـهـارـهـ بـاـقـتـنـاءـ الشـیـاهـ السـوـدـ،ـ أوـ لـأـنـ رـایـتـهـ تـحـمـلـ شـارـةـ خـرـوفـ اـسـوـدـ وـقـدـ سـبـبـواـ فـیـ خـارـبـ الـعـرـاقـ عـمـومـاـ،ـ وـکـانـتـ الـفـتـنـ فـیـ أـیـامـهـ شـائـرـةـ وـالـحـرـوبـ قـائـمةـ عـلـىـ حدـ تعـبـيرـ الـمـؤـرـخـ أـبـنـ تـغـرـيـ<sup>(٩)</sup>ـ،ـ وـجـاءـتـ بـعـدـهـ قـبـیـلـةـ تـرـکـمـانـیـةـ أـخـرـیـ نـازـحةـ مـنـ تـرـكـسـتـانـ الـغـرـیـبـیـةـ إـلـىـ اـذـرـیـجـانـ وـجـهـاتـ الـاـنـاضـولـ عـامـ (ـ١٤٦٧ـ)ـ عـرـفـتـ بـ (ـآـقـ قـوـینـلـوـ)ـ أـیـ الشـیـاهـ الـبـیـضـ،ـ کـانـتـ مـؤـیدـةـ لـتـیـمـوـرـلـنـکـ فـیـ بـدـایـةـ ظـهـورـهـاـ ثـمـ نـافـسـتـ غـرـیـتـهـاـ (ـقـرـقـوـینـلـوـ)ـ وـتـکـنـتـ مـنـ الـقـضـاءـ عـلـیـهـاـ،ـ

(١) أشکیی، قادر محمد، مصدر السابق، ص ٦٩.

(٢) البياتي، عبدالعزيز سين، كركوك في التاريخ، مجلة هاواري كركوك، العدد ٣، ١٩٩٩، اربيل، ص ١٣٢.

(٣) طالباني، نوري (الدكتور)، منطقة كركوك، دار آراس للطباعة، اربيل، ط ٣، ٢٠٠٤، ص ٢١.

(٤) العابد، صالح محمد (الدكتور) و د. عماد عبد السلام روزف، العراق بين الاحتلالين المغولي والصفوي، بحث في كتاب العراق في التاريخ، بغداد، دار الحرية للطباعة، ١٩٨٣، ص ٥٥٨-٥٥٩.

(١) نفس المصدر، ص ٥٦٢.

(٢) العزاوي، عباس (ال GAMMI)، العراق بين احتلالين، الجزء الثالث، ط ١، ١٩٣٩، ص ٣٦٤.

(٣) العابد، صالح محمد (الدكتور)، مصدر السابق، ص ٥٧٣.

(٤) شبر، ماجد، الروابط المناطقية والعشائرية ودورها في تشكيل العراق الحديث، ميزوپوتاميا، العدد ٤، يisan ٢٠٠٥، ص ١٨.

(٥) نوار، الدكتور عبدالعزيز سلمان، مصدر السابق، ص ١٠٥.

الأول، حيث استغلتها البريطانية من خلال توسيع علاقاتها بالقوى المحلية، عليه نجحت في المد من منافسة الدول الأخرى لها<sup>(١)</sup>، ولكن بالنسبة لكركوك حسب قول لونكريك كانت محبة للأعمال لأن الضباط السياسيين الذين كانوا يتقدموه من الجيش البريطاني الزاحف لم يجدوا أي اتصال مع الكورد قبل سقوط بغداد في شهر آذار (١٩١٧)، لذلك بحثوا عن سبل أخرى لكسب الكورد إلى جانبهم وأبعادهم عن العثمانيين، فأصدر البريطانيون في بغداد جريدة كوردية باسم (فهم الحقيقة) "تيكشتنى راستى"، حيث ماروا العساائر الكوردية على اثارة حركة واسعة من أجل أتخاذ المنطقة من براثن العثمانيين المتخلفين على حد تعبير الجريدة، ثم احتل البريطانيون المدينة يوم (٥/٥/١٩١٨) وتم تعيين النقيب بولارد حاكماً سياسياً فيها ومن أجل تثبيت سلطتهم شكل بولارد محكمة السلام في كركوك برئاسة أحمد حمدي أفندي<sup>(٢)</sup>، ولكن اضطر البريطانيون إلى الانسحاب من كركوك يوم (٤/٥/١٩١٨)، فرجع إليها العثمانيون في الحال، فكتب أرنولد ويلسون (الحاكم العام البريطاني في العراق)، رسالة إلى الشيخ محمود الخفيف مبيناً له فيها الوضع وطالباً منه أن يأخذ حكم المنطقة على عاته، أعاد البريطانيون احتلال كركوك يوم (٢٦/١٠/١٩١٨) وتم تعيين الكابتن نوئيل وكيل للحاكم السياسي فيها ثم خلفه بعد ذلك الكابتن ستيفن هيمسلي لونكريك وفرض عليه الواقع الأثنين والديني على كل خطوة خطها في الميدان الإداري في كركوك، فقام بتأسيس مجلس الإداري الذي تألف من أثني عشر عضواً كال التالي (عضو مسيحي، عضو يهودي، عضو عربي، ثلاثة أعضاء يمثلون تركمان، ستة أعضاء يمثلون الكورد)<sup>(٣)</sup> ومع ذلك لم يستدرك الكورد في انتخاب الملك فيصل ملكاً على العراق كما يؤكده ذلك تقرير الهيئة العليا للأدارة البريطانية في العراق للفترة من تشرين الأول (١٩٢٠) م

(١) العاني، عباس عبد الحميد، السياسة البريطانية تجاه الكويت ١٨٩٦-١٩١٥، رسالة ماجستير تقدم

بها إلى مجلس كلية الآداب بجامعة بغداد، ١٩٨٤، (غير منشورة)، ص ٢١.

(٢) أحمد، كمال مظہر (الدكتور)، مصدر السابق، ص ١.

(٣) نفس المصدر، ص ١٠٥-١٠٦.

عهد الوالي (فيضي باشا) جلب أول مطبعة حكومية إليها وقد أرخ الشاعر التركماني (عبدالله الصافي) هذه الحادثة بقصيدة عصماء قال فيها:

(خلق تشويق فنون ايجون آجوب بير مطبعة ايتماشكن بولية بير احساني أصله كيمسه ياد بنده سی (صافي) تشكر له دیدی تاریخنی مطبعة بو بیله (شهرزور ده اولدي کشاد)<sup>(٤)</sup>.

حيث أن التاريخ الأجدى للبيت الأخير يشير إلى سنة (١٢٩٦ هجرية)، وبين فيها كيف فرحت شهرزور بدخول هذه المطبعة إلى كركوك، ولكن في سنة (١٨٩٣) طلب الصدر الأعظم (رئيس الوزراء) جواد باشا بكتاب رسمي من السلطان عبد الحميد الثاني (١٨٧٦-١٩٠٩) بتغيير اسم سنڌق شهرزور إلى سنڌق كركوك مجحة الأناباس الذي يحصل في أرسال الكتب الرسمية بسبب التشابه بين سنڌق شهرزور وبين اسم سنڌق دير الزور الواقعة حالياً في سوريا ووافق السلطان على هذا الطلب ثم أصبح يكتب في التحريرات الرسمية فيما بعد بـ سنڌق كركوك (كركوك سنڌاغي)<sup>(٥)</sup> (لواء كركوك) والذي كان يتتألف من أقضية التالية: أربيل، راوندوز، كويسنڌق، رانيا، كفري، لغاية الحرب العالمية الأولى كما هو مثبت في السالنامات العثمانية<sup>(٦)</sup>، قبل تشكيل الحكومة العراقية الحديثة تحت الانتداب البريطاني في (١٩٢١/٨). وأن المستعرض لأحداث العراق في القرن التاسع عشر يتبيّن له بأن المنطقة بشكل عام كانت مسرحاً للتنافس والصراع بين مجموعة من القوى الأوروبية (إنكليزية وفرنسية وروسية وألمانية ... الخ) من أجل تحقيق أهداف اقتصادية وسياسية على حساب ممتلكات الدولة العثمانية التي أطلق عليها اسم (الرجل المريض) منذ منتصف القرن التاسع عشر من قبل قيسرو روسيا نقولا

(١) ولی، صلاح الدين ساقی، دلیل المطبوعات الكرکوكیة، مکتب عبدالوهاب للطباعة، کرکوك، ٢٠٠٣، ص ٢٠٠٣.

(٢) يوسف، عبدالرقيب، ولاية شهرزور مركزها كركوك، مجلة كركوك، العدد ٤ السنة الرابعة، ٢٠٠٣، ص ٢١٤.

(٣) أحمد، كمال مظہر (الدكتور)، مصدر السابق، ص ٤.

الزمن محل الثقافة التركية الى حد ما وأصبحت هذه خطوة مهمة لامتزاج الثقافات الفرعية في المنطقة، وبقت مدينة كركوك طوال فترة الحكم الملكي واحدة من الألوية العراقية<sup>(١)</sup> التي تشكلت منها الدولة العراقية وكانت تشمل الأقضية والنواحي الآتية:

- ١- قضاء كركوك المركز، وتتبعه نواحي (شوان، التون كويري، ملحمة، قرة حسن)
- ٢- قضاء كفرى، وتتبعه نواحي (قرقةبة، شيروان، بيبان)
- ٣- قضاء طواغ، وتتبعه نواحي (قادر كرم، طوز خورماتو)
- ٤- قضاء جمال، وتتبعه نواحي (آنجلر، سنكاو<sup>(٢)</sup>)

كما في خارطة رقم (١) واستمرت هذه التشكيلة في محافظة كركوك الى بداية العقد السادس من القرن العشرين، أما فيما بعد فقد شهدت المدينة أوسع عمليات التغيير في تشكيلاتها الادارية أكثر من أية محافظة عراقية أخرى<sup>(٣)</sup>، فلم يبق من تلك الأقضية والنواحي سوى قضاء المركز وناحية الملحمة (التي اصبحت قضاء المحويجة) وناحية داقوق (التي اصبحت قضاء ايضا) أما الأقضية الأخرى الثلاثة فقد توزعت بين محافظات ديالي وصلاح الدين والسليمانية، في نهاية الثمانينات، وبذلك تقلصت مساحة المحافظة من (٢٠١١٩) كم ٢ الى (٣٩١) كم ٢ بينما زادت مساحة القضاء المركز من (٤٠٦) كم ٢ الى (٣١٢) كم ٢ بعد إلغاء نواحي شوان وقرة حسن ويايجي والريبع (قره هنجير) بموجب المرسوم الجمهوري الرقم (٣٢١) في ١١/٦/١٩٨٧ وترحيل سكانها الى حافظتي اربيل والسليمانية والحاقي أراضيها بمركز القضاء<sup>(٤)</sup> ثم توطين الآلاف من العوائل الوافدة من المدن الجنوبية بعد

(١) Edmonds, c.j, kurd ,turks and arabs ,politics ,travel and research in north estern iraq, London, ١٩٥٧, P.٢٦٤.

(٢) محمد، خليل اسماعيل (الدكتور)، كركوك دراسات في تكوين القومي للسكان، منشورات جريدة ميديا، اربيل، ٢٠٠٢، ص. ٦.

(٣) الدليل الاداري للجمهورية العراقية، مصدر السابق، ص ٢٤٣.

حتى آذار (١٩٢٢)<sup>(٤)</sup> فقام الملك فيصل بزيارة لمدينة كركوك لرفع العلم العراقي على مباني الدوائر الرسمية فيها، ومن الجدير بالذكر أن قبل تشكيل الدولة العراقية كانت هناك هوة واسعة تفصل كركوك عن المناطق العشائرية التي تحيط بها، القرية كانت منعزلة عن المدينة، سكان الأرياف وسكان المدينة كانوا يتبنون الى عالمين يكادان أن يكونا منفصلين، ودور الحكومة قلما تعدى جمع الضرائب والتجنيد أو العمل الإجباري فكانت الأسر الاستقراطية في المدينة أما تركية أو تعد نفسها تركية حتى وأن كانت كوردية الأصل<sup>(٥)</sup> بسبب هذا الدور الذي تلعبه الحكومة العثمانية في كركوك، والكورد الحضريون، خصوصا شريحة المتعلمين منهم قد خضعوا لتأثير الثقافة التركية أما العشائريون فقد نجوا من هذه التأثيرات كلبا، فضلا عن أنه الروابط بين الطرفين كانت اقتصادية بالدرجة الأولى، وكان هنالك ايضا تباعد اجتماعي ونفسي بينهما و اختلاف بعضهم عن البعض بطرق كثيرة، فقد كانت حياة الحضريين تخضع بشكل عام للقوانين الاسلامية العثمانية أما حياة العشائريين فكانت تخضع للعادات والتقاليد العشائرية القديمة المصحوبة بصبغة اسلامية، وكانت لكل منطقة اسواقها الخاصة بها في كركوك كما كانت لبعض العوائل الاستقراطية أرياف خاصة وفي إطار حمايتهم رغم أنهن كانوا يسكنون مركز المدينة، محكم كونهم موظفين أو ذوي مراتب عسكرية في الجيش العثماني، فضلا عن طبيعة السلطة العثمانية الحاكمة ومحتها الاجتماعي وأتخاذ الطبقة الحاكمة في المدينة كمقر لممارسة سلطتها المتعددة قد لعب دورا في تحديد العلاقة بينهما<sup>(٦)</sup>، وكانت زيارة الملك الى كركوك في (١٢/١٢/١٩٢٤) ورفع العلم العراقي فيها تعد بداية جديدة لتبلور ثقافة موحدة وحلت الثقافة العربية بمروor

(١) نيكيتين، باسل، الكورد دراسة سوسيولوجية وتاريخية، ترجمة الدكتور نوري طالباني، اربيل، ط ٣، ٢٠٠٤، ص ٣٢٨.

(٢) ادموندز، سي، جي، مصدر السابق، ص ٢٤١.

(٣) منسى، صلاح الدين (الدكتور)، القرية والمدينة، دراسة بنائية تاريخية، مكتبة نهضة الشرق، القاهرة، ١٩٨٥، ص ٢٣.

الثقافي والامتزاج، والمقارنة بين هذه الحالات مفيدة<sup>(١)</sup> لمعرفة مدى ذوبان وأنصاره للثقافات الفرعية في ثقافة المجتمع، وان الاختلاط الحرّ في كركوك قبل الخمسينيات القرن الماضي قد لعب الدور الأكثـر أهمـيـة في الـامـتـزـاجـ الشـفـافـيـ من سيـاسـةـ العنـفـ والـقـسـوةـ التـيـ مـارـسـتـهاـ بـعـضـ الـاحـزـابـ الـقـومـيـةـ الـمـتـرـفـةـ أـخـيرـاـ،ـ بـدـلـيلـ هـنـاكـ عـشـرـاتـ العـوـاتـ الـسـادـهـ فـيـ كـرـكـوـكـ يـرـجـعـونـ بـنـسـبـهـ الـىـ الـأـمـامـ (علـىـ بنـ أبيـ طـالـبـ (رـضـ)ـ وـيـتـكـلـمـونـ الـكـوـرـدـيـةـ وـبـالـقـابـلـ هـنـاكـ مـئـاتـ الـعـوـاتـ الـكـوـرـدـيـةـ يـتـكـلـمـونـ الـتـرـكـمـانـيـةـ وـاصـبـحـتـ الـلـغـةـ الـتـرـكـمـانـيـةـ سـائـدـةـ عـنـدـهـمـ فـضـلـاـ عـنـ ذـلـكـ العـدـدـ الـهـائلـ مـنـ الـذـينـ تـزـوـجـواـ خـارـجـ جـمـوعـاتـهـمـ الـأـشـنـيـةـ وـتـمـخـضـ عـنـ ذـلـكـ هـجـينـ جـدـيدـ مـتـنـوـعـ غـيرـ مـتـبـلـورـ عـنـدـهـمـ الـعـاطـفـ الـقـومـيـةـ،ـ فـضـلـاـ عـنـ تـراـكـمـ ثـقـافـةـ شـعـبـيـةـ مـتـنـوـعـ كـرـكـوـكـيـةـ خـاصـةـ تـجـمـعـ بـيـنـ مـصـادـرـ مـخـلـفـةـ مـشـلـ غـنـاءـ وـموـسـيـقـيـ وـأـزـاءـ وـعـمـارـ وـحـرـفيـاتـ وـحتـىـ التـرـاثـ الـمـطـبـخـيـ يـعـدـ مـنـ سـمـاتـ الـشـخـصـيـةـ الـكـرـكـوـكـيـةـ وـماـ يـقـدـمـ فـيـ مـطـاعـمـ كـرـكـوـكـ مـثـلـ يـظـهـرـ عـلـيـهـ أـشـرـ الـشـرـقـيـ (الـإـيـرـانـيـ الـتـرـكـسـتـانـيـ الـهـنـديـ)ـ وـالـشـامـيـ (الـعـرـبـيـ وـالـبـحـرـ الـمـتوـسـطـيـ)<sup>(٢)</sup>ـ يـخـلـفـ عـنـ مـطـاعـمـ بـغـدـادـ أوـ الـبـصـرـةـ مـنـ حـيـثـ الـوجـبـاتـ التـيـ يـقـدـمـهـاـ الـمـطـعـمـ أوـ نـوـعـ الـأـطـعـمـةـ وـغـيرـهـاـ.

تزويدهم بمستلزمات البناء في مركز المدينة، فضلاً عن تحويل بعض النواحي إلى أقضية والقرى إلى نواحي في مناطق معينة من المحافظة، الأمر الذي ترك آثاراً كبيرة على كثير من خصائص المدينة الديغرافية كالتركيب الاثنوي والديني والثقافي لسكانها كيما، لأن الوافدين لم يتمكنوا من التأثير في ثقافة المدينة الأصلية ولا استطاعوا الامتزاج بالسكان الأصليين حتى مع الذين كانوا يتشابهون معهم في اللغة من سكان المدينة الأصليين، واليوم تتكون المحافظة من الأقضية والنواحي الآتية :

- ١-قضاء كركوك (المركز) مع ناحية تازة.
- ٢-قضاء الحويجة مع ناحيتي الرياض والعباسي.
- ٣-قضاء داقوق مع ناحية الرشاد<sup>(٣)</sup> كما في خارطة رقم (٢).

من خلال هذه اللمحـةـ التـارـيـخـيـةـ يـتـبـيـنـ لـنـاـ بـأنـ كـرـكـوـكـ كـانـتـ وـلـاتـزالـ تـشـلـ المـرـكـزـ لأـقـلـيمـ مـتـنـوـعـ مـنـذـ تـارـيـخـ موـغـلـ فـيـ الـقـدـمـ لـاـ نـعـرـفـ بـدـايـتـهـ وـرـبـماـ لـاـ نـعـرـفـ أـبـداـ مـتـىـ وـضـعـتـ الـلـبـنـةـ الـأـوـلـىـ لـأـولـ مـسـكـنـ كـلـدـانـيـ أوـ كـوـرـدـيـ أوـ آـشـورـيـ فـيـهـاـ حـيـثـ كـانـتـ الـمـدـيـنـةـ مـعـدـلـاـ لـلـأـلـهـ (ادـدـ)ـ وـمـقـدـساـ عـنـدـ مـعـنـقـيـ الـدـيـانـةـ الـزـرـادـشـتـيـةـ ثـمـ اـحـتـضـنـتـ مـرـكـزـ مـطـرـانـيـةـ بـاجـرمـيـ وـدـفـنـ فـيـهـاـ الـأـنـبـيـاءـ دـانـيـالـ وـحـنـينـ وـعـزـيرـ حـسـبـ ماـ يـؤـمـنـ بـهـ سـكـانـ الـمـدـيـنـةـ<sup>(٤)</sup>ـ،ـ كـماـ اـحـتـضـنـتـ مـرـقـدـ الـأـمـامـ قـاسـمـ وـبعـضـ الـشـهـداءـ الـمـسـلـمـينـ الـأـوـاـلـ مـنـذـ (١٤)ـ قـرـنـاـ وـأـحـفـظـتـ الـمـدـيـنـةـ بـتـنـوـعـهـاـ الـأـشـنـيـ وـالـدـيـنـيـ وـالـثـقـافـيـ وـاـخـتـلاـطـ سـكـانـهـاـ اـخـتـلاـطـاـ حـرـاـ غالـبـاـ،ـ بـعـضـ الـنـظـرـ عـنـ الـفـترـاتـ الـقـصـيرـةـ التـيـ اـسـتـخـدـمـ فـيـهـاـ الـعـنـفـ مـنـ قـبـلـ بـعـضـ الـسـلـطـاتـ الـحاـكـمـةـ لـتـسـرـيـعـ عـمـلـيـاتـ التـمـثـيلـ

(١) مقابلة شخصية مع المهندس محمد صديق في مديرية بلدات كركوك بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٠.

\* حسب المصادر التاريخية هؤلاء الأنبياء غير مدفونين في كركوك، على سبيل المثال في المدن العراقية هناك ثلاثة قبور لنبي دانيال في الموصل والكوت وكركوك فضلاً عن مصر ودول إسلامية أخرى، على الرغم من ذلك توکد المصادر التاريخية أن النبي (Daniyal) دفن في مدينة الشوش الإيرانية.

(٢) mead ,margaret ,Culture and Commitment ,garden city , new york ,١٩٧٠ , p.٢٧.

(٣) مجلة ميزوبوتاميا ، العدد (٤)، نيسان ٢٠٠٥، ص ٤٦.

## المبحث الثاني: المظاهر الايكولوجية.

### التمهيد

تهتم الايكولوجيا<sup>(\*)</sup> الحضرية (Urban Ecology) بدراسة التوزيع المكاني للسكان وعلاقة هذا التوزيع بالبيئة الطبيعية وكذلك النظم المختلفة التي تتدالو في المدن حيث تنصب الدراسة في هذا الجانب على بعض الموضوعات كالعزلة وطبيعة العلاقات مثلاً أو المنافسة بين الأفراد حول بعض الأماكن داخل المدينة وما تتميز به المدينة من خصائص ومظاهر طبيعية<sup>(\*)</sup> ويؤكد علماء الاجتماع والانثروبولوجيون خاصة أهمية نوع التكيف الذي يتم بين الجماعات المختلفة وبيناتها الطبيعية الخالطة بها<sup>(\*)</sup> والدراسات الايكولوجية تهتم بأمور أخرى غير الوصف المحدد للظواهر الاجتماعية في حدود وألفاظ التوزيع المكاني فقد بدأت تولى اهتمامها بوجه خاص إلى علاقات التكافل التي تقوم بين أفراد المجتمع وموارد الشروق الطبيعية التي يشتمل عليها ذلك المجتمع<sup>(\*)</sup> وفي ضوء الموقع المغرافي للمدينة وتراثها الطبيعي تتحدد جملة من خصائصها مروراً باسمها إلى علاقتها

الاجتماعية وأنشطتها الاقتصادية وغيرها.. فمدينة كركوك غير مستثنأة من تلك الخاصة ويمكن تحديد بعض سماتها على ضوء مظاهرها الايكولوجية وكالآتي:

### ١- التسمية

أن القبائل والأقوام والشعوب التي سكنت كركوك قديماً أو احتلتتها ومررت بها متعددة وكثيرة وكان لكل من هذه القبائل والأقوام لغتها أو لهجتها التي تمتاز بها من غيرها من الأقوام الأخرى، فنشأ من ذلك أن اختلف أسم كركوك ومنه اختلف المعنى، ربما له معنى خاص في لغات أو لهجات تلك القبائل ستثبتتها دراسات ار��ولوجية مستقبلاً، ولكن وفقاً للبيانات المتوفرة أن هذه المدينة التاريخية القديمة كانت آهلة بالسكان قبل الميلاد بالwolf من السنين بوصفها مدينة أو مركز دولية<sup>(١)</sup> ولقد كان لكركوك اسم معين في كل عهد من عهود الحكم التي مررت بها لذا تعددت الروايات وتباين المعنى في ذلك، ولقد ورد أقدم ذكر لها في الألواح المسماوية باسم (ارابجا) وهي أقدم من أربيل وفقاً لهذه الألواح أما في كتاب التاريخ الآشوري الذي كتب باللغة الكلدانية جاء اسمها بشكل (ارافه) حيث يقول (اجتاحت الجيوش الآشورية تلال أرافه) أو (شوهد نيران متوجحة في وديان أرافه..)<sup>(٢)</sup> وأن كلاً من (كاد وسدني سميث) اعتقاداً أن (ارافه) القديمة كانت تختلي موقع مدينة كركوك الحالية<sup>(٣)</sup> أما الكاتب اليوناني بلوتارخ فقد أورد اسمها بصيغة (ارابخي) وذكره (سترابو ٦٣-١٩ق. م) بأقليل (ارتكتيني) أو (كركتيني) وهي

(١) الدليل الاداري للجمهورية العراقية، وزارة الحكم المحلي، الجزء الأول، ١٩٩٠، ص ٢٤٣.

(٢) آغا، فهمي عرب، وفاضل محمد ملا مصطفى، مذا في كركوك، مطبعة بلدية كركوك، ١٩٥٧، ص ١٤.

(٣) طالباني، نوري (الدكتور)، منطقة كركوك، دار آراس للطباعة والنشر، أربيل، كوردستان العراق، ٢٠٠٤، ص ١٧، ١٨.

\* ايكولوجيا (Ecology) المصطلح مقتبس من علم الأحياء ويعني علاقة الكائن الحي بيئته، أو علاقة الكائنات الحية لمجموعات بالبيئات التي تعيش فيها ولكن المصطلح في العلوم الاجتماعية يعني علاقة الجماعات البشرية بيئتها والطبيعة منها وخاصة.. ينظر: شاكر مصطفى سليم (الدكتور)، قاموس الانثروبولوجيا، انكليزي-عربي، جامعة الكويت، ط١، ١٩٨١، ص ٢٩.

(١) غيث، عاطف محمد، قاموس علم الاجتماع، أعداد المادة العلمية مجموعة من الأساتذة المصريين، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٧٩، ص ١٤٥.

(٢) هرزاني، نوري ياسين، الكاكائية، مصدر السابق، ص ٢٠.

(٣) أبو زيد، أحمد (الدكتور)، البناء الاجتماعي، الأنساق، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ط٣، ١٩٧٩، ص ١٣.

(هومان) دون أن يذكر كيفية اشتقاء الأسمين من بعضهما البعض<sup>(٤)</sup> وهناك راي آخر يقول بان اسم كركوك جاء من (كوركور) وهو اسم بقعة النار الملتهبة خارج كركوك التي ذكرها هيرودوتس ويعود ذلك العالمان الأثريان العراقيان طه باقر وفؤاد سفر، وورد في جغرافية بطليموس على شكل (كركورا) وفي قاموس الاعلام التركي على شكل (كركور) أيضا، وبما أن النار عند معتقدى الديانة الزرادشتية كانت مقدسة وعبادتها لم تكن محظولة حتى لدى بعض أعراب الجزيرة فقد اسرى إليهم ذلك من أتباع الديانة الزرادشتية (الموس)<sup>(٥)</sup> لذا أضافوا كلمة (بابا) التي تعنى التمجيل والتقديس على (كر) يعني هب و (كور) يعني الولد، فأصبحت التسمية (بابا كركور) وتعنى (نار الولد المقدس)، كما تدل على ذلك الأغنية الفلكلورية الرمزية التي ترددتها الأمهات (جئتك يا بابا كركور، جئت باندفاع وهمة، جئت لنيل الولد)، وباللغة الكوردية (باوه گورگور به گور هاتم، به گور هاتم) كما تقوى هذا الرأي جغرافية بطليموس وقاموس الاعلام التركي أيضا كما مر ذكرهما، حيث ذكر اسم المدينة على شكل (كركور) فمن المختتم أن تحول الى كركوك بتبدل (ر) الى (ك) فقط في نهاية القرن الثامن الهجري الذي ظهر فيها اسم كركوك لأن المصادر العربية لم تدون الأسماء الكوردية في الغالب كما هي بل اجرت عليها تغيرات لاسيمما اذا كان اللفظ خاصا باسم مكان أو شخص أو كان الأسم غريبا على اللغة العربية مثل كركور فتحول الى كركوك والدليل على ذلك لا زال سكان منطقة الحوية من الشوش والعحائز يسمونها كركوخ<sup>(٦)</sup> علما أنه

ملكة عاصمتها (كرك) ويعتقد أن اسم (كرك) قد جاء من (كى رهك) الماديين عندما استولى عليها الملك (كى اخسار) المادي دمر المدينة القديمة وبنى بجانبها المدينة الحالية<sup>(١)</sup>، حيث بنيت في الأصل بوصفها قلعة على تل مدور واطلق الماديون عليها (كى رهك) بمعنى القرية المخوطة بسور وذلك في حوالي (٦١٢ق.م) وبعد ان استولى عليها (سلوقس نيكاتور) أحد قادة لاسكندر المقدوني (٢٢٦ق.م) وسميت هذه القرية المخوطة باسم سلوقس واصبحت تذكر بصورة (كرخا-د-بيث سلوخ) أي مدينة السلوقيين ويعتقد بعض المؤرخين ان اسم كركوك مشتق من (كرخ سلوخ) الaramية هذه، والبعض الآخر يذهب الى الاعتقاد أن تسمية كركوك لا يمكن أن تعد اختزلا للتسمية الaramية المذكورة التي تطورت في العهد الاسلامي الى (كرخيني) كما ذكره كل من المؤرخ ياقوت الحموي في معجم البلدان وأiben الأثير في كتابه (الكامل) لأن هذه المدينة وجدت قبل هذا التاريخ باسم (كركور) وفسره دليل الجمهورية العراقية بوصفه تقليدا لصوت نيران منابع النفط الموجودة في هذه المنطقة التي سميت فيما بعد (باباكركر) التي كانت محطة بعده أناهيتها قديما<sup>(٢)</sup>. ولكن في الحقيقة أسم (كركور) يعني نار الولد وليس فيه تقليد لصوتها، وقد أشار هيرودوتس الى هذه النار الأزلية الملتهبة قبل الفين وثلاثمائة عام التي تشتعل ليلا نهار دون انطفاء وهذا يعزز الرأي القائل بأن هناك مملكة باسم (كركيني) وعاصمتها (كرك) في النصف الأخير من القرن الثاني قبل الميلاد<sup>(٣)</sup>، وأن أول من حاول تقرير بين كلمتي (كركيني) و (كركور) هو العالم الألماني

(١) طالباني، نوري (الدكتور)، المصدر السابق، ص ٢٠.

(٢) الحوت، محمود سليم، في طريق الميشولوجيا عند العرب، ط٢، دار النهار للنشر، بيروت، ١٩٧٩، ص ١١٧.

(٣) محمد، اكرم غلام، قضاة الحوية (المركز) دراسة اثنوبيولوجية اجتماعية، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الآداب، جامعة بغداد، ١٩٨٩، (غير منشورة)، ص ٦٨.

<sup>(١)</sup> الدليل الاداري للجمهورية العراقية، مصدر السابق، ص ١٢٣.

(٢) نفس المصدر، ص ١٩

(٣) وهبي، توفيق، سفرة من (دربهندى بازيان الى ملهى تاسلوچه)، مطبعة العارف، بغداد، ١٣٨٥، ١٩٦٥ ص. ٢.

سفوحها منابع غزيرة للنفط<sup>(١)</sup> الا أن المحافظة بصورة عامة لا تحتوي على مرفعات كما هي في الأقليم التي تنتهي اليه المدينة تاريخياً حيث سماها الاكدين بأقليم علياتم أي البلاد العليا وأطلق الایرانيون عليها اسم كوهستان وترجمتها العرب الى بلاد الجبال ثم في زمن السلطان سنجر السلجوقي عرف بكورستان هي منطقة جبلية بشكل عام الا أن عدم وجود المرتفعات في أحد أطرافها والذي يؤثر على تعديل درجات الحرارة أو كميات الأمطار الساقطة فيها، أدت الى إطلاق اسم (كرميان) على هذا الطرف، أي أن هذه المنطقة الواقعة بمحاذاة جبال زاكروس والزاب الأسفل ودجلة وسلسلة جبال حمراء وسيرانو-ديالى، هي نفس المنطقة التي كانت تسمى في الدور الساساني بـ(كرمکان) المعربة الى جرمغان والتي تعني بلاد النار<sup>(٢)</sup> مقارنة بالمدن الأخرى التي تتتألف منها بلاد الجبال وهي (١٦) مدينة وكانت كركوك واحدة منها<sup>(٣)</sup> أما في الشمال وشمالها الشرقي قد تصل كميات الأمطار الساقطة الى (١٠٠٠) ملم احياناً لذلك تتنوع فيها المهن والحاصليل الزراعية حيث تقوم الزراعة عموماً على الديم ومنها (القمح، الشعير، العدس، الحمص)، ماعدا القسم من الجنوبيها الغربي وهي اراضي مستوية منخفضة عبارة عن التواء مقعر واسع يتدنى بين التواينين محدين من الشرق هضبة كركوك ومن الغرب سلسلة جبال حمراء، تعتمد على مياه الأنهر والمجداول السيلوية المغورة من الزاب الصغير وخاصة بعد انشاء مشروع رى الحوجة أذ بوشر باعمال الكشف والتخطيط فيه منذ (١٩٣٣) وقد انجز قسم كبير من اعمال المشروع خلال الفترة الواقعة بين سنة (١٩٣٦) ونيسان (١٩٤٩)<sup>(٤)</sup> حيث لعب هذا

(١) ميناس، روفائيل، كركوك عبر العهود، مجلة بين النهرين، السنة العاشرة، العددان ٤٠ - ٣٩، ١٩٨٢، ص ٧٧٧.

(٢) وهبي، توفيق، مصدر السابق، ص ٥-٦.

(٣) أحمد، دكتور جمال رشيد (الدكتور)، ظهور الكورد في التاريخ، ج ١، دار آرás للنشر والطباعة، اربيل، ٢٠٠١، ص ٣١٤.

(٤) محمد، اكرم غلام، مصدر السابق، ص ٣٤.

تشكل اسم كركوك ولأول مرة شاع على الألسن وعرفت المنطقة بكركوك في العهد الاسلامي وفي نهاية القرن الثامن الهجري -الرابع عشر الميلادي<sup>(٥)</sup>.

نستنتج من هذه التوطئة التاريخية حول اسم كركوك بأنها أخذت اسمها من احدى مصادرها الطبيعية وهي النيران الملتئبة التي اشتغلت نتيجة زلزال أو هزات ارضية منذآلاف السنين وبوجود النفط والغاز الطبيعي في باطنها ثم اختلط ذلك بالجانب الروحي والعقائدي وافكار سكانها قبل الاسلام بان تلك النار تحجب لهم الذكر لذلك اطلقوا عليها (كركور) ثم تحول الى كركوك كال التالي، بمرور الزمن انصهر حرف الأخير (ر) بعد حرف الـ (و) أي كلمة (gr-kur) أصبحت (gr-ku) لأن مثل هذا الانصهار قاعدة لغوية تتطبق بصورة عامة علىأغلب اللغات المندية الاوروبية<sup>(٦)</sup>، ثم في اللغة الكوردية تصغر الأسماء عادة بالإضافة الملحق (ke) (gr-ku-ke) أما لتجنب أو لتعريف مثل (الـ) في اللغة العربية وبذلك أصبحت (gr) وفي اللغة الكوردية تعني اسم مصغر لـ (gr) وعندما يريد أي عربي أن يكتب (grkuke) لا شك في أنه يكتب (كركوك).

٢ - الموقع والتضاريس: أما بالنسبة الى موقعها فان المدينة تقع ضمن المنطقة المتموجة في كورستان العراق على بعد (٢٩٠) كم شمال العاصمة بغداد، بين دائريتي العرض (٤٨، ٤٨) شمالي وخطي الطول (٤٣، ٢٧) شرقاً ويهذا تبلغ مساحة المحافظة (٢٠٠٠٠) كم² تقريباً أما مساحة المدينة (قضاء المرك) هي (٤٠٦) كم² وهي قائمة في وسط هضبة قليلة الارتفاع حيث يبلغ معدل ارتفاعها (٣٥٠) م عن مستوى سطح البحر وتشرف على سهل منحدر الى الجنوب تحيط بها من الشمال والشمال الشرقي والشمال الغربي سلسلة تلال وعلى

(٥) أشكبي، قادر محمد، مصدر السابق، ص ٢٢٠.

(٦) الفيل، محمد رشيد (الدكتور)، الاكراد في نظر العلم، مطبعة الآداب، النجف، ١٩٦٥، ص ١٨.

احداث تغير كبير في الواقع الاجتماعي والأثنى والديني والثقافي في المدينة، لأن شركة النفط العراقية (IPC) جلت العمل المستخدمين وكان معظم هؤلاء من خارج المحافظة أو كانوا ضمن الجيش الليبي سابقا<sup>(١)</sup> فضلاً عن عامل الزراعة والنفط ثمة عوامل أخرى تتعلق بموقعها أيضاً قد أدى إلى التنوع البشري في كركوك ومنها وجود أراضي لم تزرع ولكن بسبب خصوبتها وتشبعها بالمياه في موسم الأمطار (الخريف) يعد من أحسن المواقع التي تتنفس بها القبائل الـرحالة وأصحاب الماشي كانوا بالأصل قبائل رحل ومن خارج المنطقة، استقروا أخيراً في ضواحي كركوك وفقاً لخطط الحكومة لأسكان العشائر الـبدوية المتنقلة بهدف دمج الـبدوي في المجتمع القومي الكبير<sup>(٢)</sup> وهناك عامل آخر تاريخي واقتصادي لعب دوراً في تنوع سكان المدينة ومتعلقة بموقعها، لأن مدينة كركوك تعرضت خلال تاريخها الطويل لغزو العديد من الدول والإمبراطوريات والشعوب المجاورة والبعيدة عن العراق لوقعها على الطريق الذي يربط شواطئ البحرين الأسود والمتوسط بالخليج وبغداد بأواسط آسيا والصين وأقامت هذه الإمبراطوريات القلاع والواقع العسكري على طول هذا الطريق لحماية قواقلها التجارية ووضعت حاميات عسكرية للدفاع عنها فضلاً عن اسكان رعاياها في كركوك والمدن والقصبات الواقعة على هذا الخط<sup>(٣)</sup> كما نجم عن ذلك تنوع أثني وثقافي وديني أيضاً في كركوك وتبعها، عليه لا يمكن فهم الخصائص العامة للثقافة الكلية في المدينة إلا بالرجوع إلى دراسة وفهم الثقافات الفرعية فيها، علاوة على كون المدينة تربط بالوحدات الادارية في المحافظة بشبكة من الطرق البرية المبلطة في الوقت الحاضر وهي تقع في الجزء الأوسط منها تقريراً مع زيادة نحو الشمال والشمال الشرقي كما

المشروع دوراً كبيراً في تطوير الزراعة وتحويل أراضي كثيرة من ديمية إلى أراضي سيفية ما تزيد مساحتها على (٢٥٠٠٠) مشارقة ويستفيد من المياه المخزونة في خزان دوكان في أعلى نهر الـزاب الصغير<sup>(٤)</sup> فضلاً عن توفير فرص عمل جديدة لعشير الـبدو الرحالة وسكان الـريف على امتداد مساحة المشروع وخارجها وتطوير قابليات السكان على مختلف الأصعدة الاجتماعية والثقافية وما أن المدينة تقع ضمن منطقة انتقالية بين السهول الواطنة في الجنوب وبين الجبال العالية في أقصى الشمال الشرقي من العراق، لذلك تتنوع فيها مظاهر السطح كالجبال والمضائق والوديان والتلال وأن معظم السلاسل الجبلية فيها تكون قليلة الارتفاع كالجبال خالحان (١٨٥) متراً مع مستوى سطح البحر في الشرق وسلسلة تلول كاني دوملان التي يصل ارتفاعها بين (٦٠٠-١٠٠٠) متراً هي نفس السلاسل التي تبدأ بالقرب من خانقين وتمتد إلى اربيل والموصل<sup>(٥)</sup> فهي ضمن المناخ الـانتقالي أيضاً بين مناخ البحر الأبيض المتوسط والمناخ الصحراوي فإن هذا التنوع في المناخ والتضاريس والأمطار في المحافظة فضلاً عن أن المدينة نفسها تشرف على نهر صغير هو نهر (خاصة) والذي أدى إلى ازدهار الحياة في كركوك فازدهرت المدن والقرى بالسكان وعمرت أمها مدنها (جمجمال، كفرى، الحويجة، كلار، طوزخورماتو، الدبس) وتتوفر فيها وسائل العيش واسباب الرخاء فأصبحت مدينة كركوك مجذب السكان والأيدي العاملة منذ اكتشاف الزراعة فيها وإعداد أجنحة السكان لها منذ (١٦٣٩) عندما بدأت الدولة العثمانية باستخراج النفط بواسطه بدائية ولأغراض خاصة وزادت المиграة إليها مرة أخرى وبشكل منظم بعد استخراج النفط بشكل تجاري منذ ثلاثينيات من القرن الماضي وترتب على ذلك

(١) العاني، خالد عبدالمنعم، موسوعة العراق الحديث، المجلد الأول، الدار العربية للموسوعات، بغداد،

.٥٨، ص ١٩٧٧.

(٢) غفور، عبدالله (الدكتور)، جغرافية كوردستان، (باللغة الكوردية)، مطبعة وزارة التربية، الطبعة

الثانية، اربيل، ٢٠٠٠، ص ٦١.

(١) طالباني، نوري (الدكتور)، مصدر السابق، ص ٤١.

(٢) البرازي، نوري (الدكتور)، البداوة الأستقرار في العراق، القاهرة، ١٩٦٩، ص ٢٢٦.

(٣) قادر، جبار (الدكتور)، التركيب الأثنى لسكان كركوك خلال قرن (١٩٥٢-١٨٥٠)، مجلة سردم

العربي، العدد (٥) سليمانية، ٢٠٠٤، ص ١٠٣.

(جدول رقم (١) يبين عدد سيارات نقل الركاب وقدراتها الاستيعابية بين كركوك وأطرافها<sup>(\*)</sup>)

الاتساعية	مجموع القدرة	كوسٌتر (٣-٢٠) نفر	كيا (١٦-١١) نفر	تاكتي (٥-٤) نفر	الأقضية والمحافظات
٤٩٥	$١٧٥ = ٢٥ \times ٧$	$٢٢٠ = ١١ \times ٢٠$	$١٠٠ = ٤ \times ٢٥$		بغداد
١٣٥	-	$٥٥ = ١١ \times ٥$	$٨٠ = ٤ \times ٢٠$		تكريت
١٦٦	--	$٦٦ = ١١ \times ٦$	$١٠٠ = ٤ \times ٢٥$		الموصل
١٣٦١	$٣٢١ = ٢١ \times ١٥$	$٨٨٠ = ١١ \times ٨٠$	$١٦٠ = ٤ + ٤٠$		أربيل
٣١٠	$٢١٠ = ٢١ \times ١٠$	-----	$١٠٠ = ٤ \times ٢٥$		السليمانية
٤٠	-----	-----	$٤٠ = ٤ \times ١٠$		ديالى
١٥٨	$٦٣ = ٢١ \times ٣$	$٥٥ = ١١ \times ٥$	$٤٠ = ٤ \times ١٠$		طوزخورماتو
٢٧٥	$١٠٥ = ٢١ \times ٥$	$١١٠ = ١١ \times ١٠$	$٦٠ = ٤ \times ١٥$		الموجمة
١٥٨	$٦٣ = ٢١ \times ٣$	$٥٥ = ١١ \times ٥$	$٤٠ = ٤ \times ١٠$		دبس
٢٣٠	-----	$١١٠ = ١١ \times ١٠$	$١٢٠ = ٤ \times ٣٠$		كريستنبع
٦٢٠	$٤٢٠ = ٢١ \times ٢٠$	-----	$٢٠٠ = ٤ \times ٥٠$		جمال
٥٤	-----	$٢٢ = ١١ \times ٢$	$٣٢ = ٤ \times ٨$		كفرى
٢٠	-----	-----	$٢٠ = ٤ \times ٥$		كلار
١٨٥	$٦٣ = ٢١ \times ٣$	$٦٦ = ١١ \times ٦$	$٥٦ = ٤ \times ١٤$		دقائق
٦٢	-----	$٢٢ = ١١ \times ٢$	$٤٠ = ٤ \times ١٠$		بيجي
٣٩٦٩	$١٤٢٠$ نفر	١٤٤١ نفر	١٠٨٨ نفر		المجموع الكلي

\* الأرقام المبينة في هذا الجدول لا تشمل مركز القضاء أو مركز المحافظة فقط بل تشمل سيارات النواحي والقرى التابعة لتلك القضاء أو المحافظة أيضاً.

في خارطة رقم (١) فيقع قضاء ججمال على مسافة (٤٥) كم شرق المدينة ويقع مركز قضاء كفري (٤٨) كم جنوب المدينة ومركز قضاء طوزخورماتو على بعد (٦٥) كم جنوب غرب المدينة ومركز قضاء الموجمة على بعد (٦٠) كم جنوب غرب المدينة أيضاً وقضاء الدبس على مسافة (٤٠) كم شمال غرب المدينة وأن لهذا الموقع أهمية كبيرة لأنها تمثل مركزاً لأقليم متنوع من الكورد والعرب والتركمان من حيث الاختلافات لاثنية والاسلام السنّي والشيعي والطائفة الكاكائية من حيث التنوع في العقائد الدينية، هذا من جهة ومن جهة أخرى ترتبط مدينة كركوك بجموعة من المحافظات المتنوعة أثنياً داخل العراق بشبكة من الطرق البرية المبلطة أيضاً كخط (كركوك-أربيل) البالغ طوله (٩٠) كم، وخط (كركوك-الموصل) (١٨٠) كم، وخط (كركوك-صلاح الدين) (١٢٠) كم، وخط (كركوك-بغداد) (٢٩٠) كم، وخط (كركوك-ديالى) (٢٤٥) كم، وخط (كركوك-سليمانية) البالغ طوله (١١٠) كم، كما في خارطة رقم (٤) عليه لا يمكن فهم طبيعة الثقافة الكركوكية داخل حدودها أو ضمن المدينة كما هو الحال في المجتمعات البسيطة والمنعزلة اجتماعياً وثقافياً بل تتأثر المدينة بعلاقتها الخارجية بالأقضية والنواحي والقرى التابعة لها من جهة وبالمدن المجاورة من جهة أخرى ويمكن التطلع على قوة هذه العلاقة من خلال النظر إلى جدول رقم (١) حيث يبين عدد الأشخاص الذين يزورون كركوك من الأطراف يومياً على الأقل<sup>(١)</sup>، بغض النظر عن الذين يمتلكون السيارات الخصوصية وسيارات العمل.

(١) المقابلة الشخصية مع السيد (عماد كاظم حسن) عضو نقابة نقليات كركوك-بغداد، والسيد (أساعيل محمد عبدالله) عضو نقابة نقليات كركوك-سليمانية، وسوقين مدخل كركوك-أربيل، ومدخل كركوك-سليمانية ومدخل كركوك-الموجمة بتاريخ ٢٤/١٢/٢٠٠٤.

السكاني والعماني في القرن السابع عشر الميلادي لتوفر مخطوطات كثيرة تشير إلى مساجد معينة كانت قائمة خارج القلعة في تلك الفترة<sup>(\*)</sup>.

وقد أفرز هذا التفاعل بين الإنسان الكركوكي والبيئة الكركوكية العديد من السمات والخصائص التي خلقت للأحياء السكنية فيها طابعها الخاص كما تتجلى ذلك في محلاتها القدية كمحله (بريادي، بولاق، مصلى، أمام قاسم، جقور، آخر حسين، شورجة)، تلك الحالات المتراصفة حول القلعة تتصف أيضاً بتماسك وحداتها السكنية وأرقتها الضيقه الملتوية وهي متاثرة بنمط البناء في القلعة بأعتبارها أول بقعة مسكنة في كركوك بشابة بؤرة المدينة ومنها توسيع نحو أطرافها، وكانت القلعة ترتبط بالأراضي الجاورة لها بأربعة أبواب وكل منها تسمية خاصة في العهد العثماني مثل الباب الرئيسي ذي المدرجات (داش قابو) وباب سبع بيوت (يدقرن) كان هذان البابان مخصوصين لعبور المشاة بينما الآخرين الباب الحلووجية (حلاوجير قابو) وباب الطوب (طوب قابو) لمور المركبات الصغيرة، وكانت القلعة حينذاك تحيي (٥٦٠) وحدة سكنية وتضم ثلاثة محلات (آغالق، حمام، ميدان)<sup>(١)</sup> وقد اخلت القلعة من ساكنها منذ (١٩٩١) وسلمت إلى دائرة الآثار، إضافة إلى ما هدمته الحكومة حين استخدمتها كقاعدة عسكرية، أن البيانات الأثرية الباقيه أيضاً أصحابها التهروء والخراب في الوقت الحاضر، وما القلعة إلا تل كبير من بقايا البيوت المهدمة ولكن من المقرر حسب برنامج مديرية الآثار العراقية إعادة

### المبحث الثالث: سكان مدينة كركوك وأحيائها السكنية

أن الدلائل الأثرية القوية التي تؤكد أن كركوك وتوابعها كانت موطنًا للإنسان القديم كثيرة، وكانت المنطقة آهله بالسكان منذ أكثر من عشرة آلاف سنة قبل الميلاد كما تعد قرية (جرمو) القريبة من كركوك من أقدم المستوطنات الزراعية<sup>(٢)</sup> في العالم ولم تكن مدينة كركوك في البداية إلا قرية محصنة ضمن حدود قلعتها، ثم بعد استتباب الأمان والاستقرار نسبياً حق شيئاً من التطور السكاني والعماني أمتد إلى خارج القلعة، وعلى الرغم من أن الظروف الطبيعية والبشرية التي أثرت في تضخم حجم السكان المدينين في كركوك أخيراً لا تُمثل ظروف بقية مدن كورستان العراق لذلك هي لا تدين بتضخم سكانها لموقعها الجغرافي بل لشروطها النفطية<sup>(٣)</sup> إلا أنها بمرور الزمن وقبل اكتشاف النفط حصل هذا التطور تدريجياً بدليل أن البيوت الكائنة في أسفل القلعة مباشرةً من طراز البيوت القديمة وهي مبنية من الحجر ذات جدران سميكه تتراوح بين (٤٠-٥٠) سم وأبوابها مصنوعة من الخشب كمواد أولية طبيعية متوفرة في المنطقة وثبتت عليها مسامير حديثة كبيرة حكمه الصنع ونواتها صغيرة جداً، والأقسام الخارجية لغالبية شبابيكها مصنوعة من الحديد ومزودة بأبواب ازلالية متحركة تفتح إلى الأعلى وتغلق بخفضها إلى الأسفل لغرض الحراسة والأحتياط من السطو، وهي أقدم من البيوت الكائنة في الأقسام الأخرى من المدينة وكلما ابتعدنا عن القلعة تقل نسبة هذه الأصناف من البيوت والتي تشبه القلعة من حيث وظيفتها الأمنية للسكان فضلاً عما تثله فهي خلاصة التفاعل بين الإنسان الكركوكي وبيئته وأمكاناته المادية في المراحل التاريخية المختلفة، فمن المختتم تاريخياً أنه حدث هذا التطور

(١) أحمد، جمال رشيد (الدكتور)، والدكتور فوزي رشيد، تاريخ الكورد القديم، أربيل، ١٩٩٠، ص ٢٨٠.

(٢) خباب، شاكر (الدكتور)، كورستان العراق، مصدر السابق، ص ٦-٣٠٧.

\* المخطوطة المرقة (٢٦٣٦) مكتبة الأوقاف المركبة في بغداد، تنبية الغافلين من أحاديث نبوية تم على يد زين العابدين بن محمد الأردلاني في بلد كركوك سنة (١١١٧)هـ، أو جامع ملا جنزة هو جنزة بن محمد السورجي في مخطوطة (٢٠٦٢٩) سنة (١١٣٥)هـ، علماً لم يوجد في القلعة سوى مسجدين فقط منذ القديم هما مسجد نببي دانيال الذي كان يied عدد من علماء العسكريين المنسوبين إلى قرية عسکر ومسجد السليمانية كان يied العلماء الروزيين. انظر:-محمد علي قرداغي، هوية كركوك الثقافية والإدارية، دار آرás، اربيل، ٢٠٠٤.

(٣) أحمد، جمال رشيد (الدكتور)، كركوك في العصور القديمة، مصدر السابق، ص ٦.

الكمي والاثني ترجع الى تلك الفترة، وهو ما كتبه المهندس الروسي يوسف جيرنيك ضمن جولته العلمية (١٨٧٣-١٨٧٢) والذي قدر سكان كركوك بـ (١٥) الف نسمة وما يتعلق بتكونهم الاثني أضاف بأنهم من الكورد والأرمن دون الاشارة الى الموظفين العثمانيين وأفراد الحامية العسكرية العثمانية المستقرة في كركوك كجزء من سكان المدينة<sup>(٤)</sup> وكانت تتكون من (١٤) محلة في تلك الفترة فضلا عن القلعة والتي كانت تضم: (ميدان، أغلاق، حمام)، أما في أطراف القلعة كانت (كشك، جاي، مصلى)، اوجي، جقور، بريادي، بولاق، امام قاسم، آخر حسين، زبيدة، وفي الطرف الغربي: (خانقا، تبة، شاطرلو، شوان)، أما القورية فهي كانت قرية مثل رحيماء و شوراو لم تلحق بالمدينة بعد وأسمها محور من قرية).

وفي العقد الأخير من القرن التاسع عشر، يوضح الباحث التركي (شمس الدين سامي) الوضع العام في المدينة ويكتب (أن كركوك مدينة في ولاية الموصل بكوردستان وعدد سكانها (٣٠٠٠) الف نسمة وفيها قلعة و(٣٦) جامعاً ومسجدًا و(٧) مدارس و(١٥) تكية وزاوية و(١٢) خاناً و(١٢٨٢) مخزنًا ودكاناً و(٨) حمامات وجسر واحد على النهر ورشدية واحدة و(١٨) مدرسة للصبيان و(٣) كنائس). أما بقصد الأختلاف والتنوع الاثني في المدينة يضيف قائلاً بأننا نجد أن ثلاثة أرباع السكان هم من الكورد والبقية من الترك والعرب وغيرهم وهناك تعيش (٤٦٠) أسرة مسيحية كلدانية<sup>(٥)</sup>، بينما في عام (١٩٠٧) م زارها الرحالة الأنكليزي ميجرسون بزي متذكر وبقي فيها (١٦) يوما وأشار الى أن سكانها يتكون من الترك والكورد والعرب والكلدان والسريان والأرمن وأكد على سيادة روح التسامح وتمتع سكانها بحرية عظيمة من التعصب الديني والقومي<sup>(٦)</sup> ومنذ

تطويرها مستقبلاً وترميمها بشكلها الأثري القديم<sup>(٧)</sup> وفي الحقيقة ليست القلعة فقط بل جميع الحالات المحيطة بها والقديمة في كركوك بحاجة ماسة الى الترميم والتحديث لكي ترجع اليها ملامح المدينة التي فقدتها نتيجة للتوسيع السريع الذي شهدته المدينة بإنشاء أحياe جديدة وأهمال الأحياء القديمة خلال السبعين سنة الماضية تقريباً، لأن في البداية كان توسعها تدريجياً منذ أواخر القرن السادس عشر الذي ظلت المدينة فيه محفوظة بجمالتها وعظمتها<sup>(٨)</sup> الى أواسط الثلاثينيات من القرن العشرين، فالمراحل الأولى بدأت بنزول الساكنين على القلعة وبنوا مساكنهم على أطرافها منذ بداية القرن السابع عشر حسب الكتابات المحفورة على جدران الجامع زبيدة مثلاً تعود الى (١٦٣٠)، وحسب العرف السادس في الأدلة العثمانية كانت الأسواق حسب التخصص والأصناف تحيط مباشرة بالقلعة المكشونة كما نجد ذلك في اربيل أيضاً، فعندما قامت الدولة العثمانية بمحاولاتها للإصلاح والتجديد أبان القرن الثامن عشر في العراق كان الجيش هو الميدان الأول، فأنشأت في كركوك معسكر (قلصلة) لتضم السرايا والدوائر الحكومية في الجانب الأيمن من نهر الخاصصة كما أمتد العمران اليه وعبر جسر خشبي بعرض خمسة أمتار مخصص للعربات التي تبرأها الخيول وكان موقعه بين المسرين القديمين الحاليين<sup>(٩)</sup> مقابل الباب الرئيسي ذي المدرجات الحجرية، فالحالات القديمة المتأثرة بنمط بناء القلعة في الجانب الأيمن كانت (شاطرلو، خانقا، شوان، تبة) ربما ترجع تاريخها الى بداية القرن التاسع عشر، ثم أنسست في هذا الجانب مدرسة الصنائع عام (١٨٧٠) بعد بغداد مباشرة<sup>(١٠)</sup> وأن ما لدينا من أقدم الآثارات لسكان كركوك من حيث التكوين

(١) مقابلة شخصية مع السيد (غائب فاضل كريم) اختصاصي آثار في دائرة الآثار كركوك بتاريخ .٢٠٠٤/١٢/٢٢

(٢) الجبورى، شفيق ابراهيم صالح، مصدر السابق، ص.٨.

(٣) صفر، زين العابدين علي، النقل في كركوك، رسالة دكتوراه، تقدم بها الى مجلس كلية آداب، جامعة بغداد، ١٩٩٦، (غير منشورة)، ص.٢٦.

(٤) أحمد، ابراهيم خليل (الدكتور)، تطور التعليم الوطني في العراق (١٨٦٩-١٩٣٢) (جامعة البصرة، ط١، ١٩٨٢، ص.٦٤).

(١) قادر، جبار (الدكتور)، مصدر السابق، ص.١٠٥.

(٢) سامي، شمس الدين، قاموس الاعلام، (باللغة التركية)، المجلد الخامس، اسطنبول، ١٨٩٦، ص.٣٨٤٢.

(٣) شيزاري، ميرزا غلام حسين، رحلة متنكر في كوردستان وبلاد ما بين النهرين، ترجمة فؤاد جيل، مطبوع الجمهورية، ج١، ط١، ١٩٧٠، ص.٥٨.

وفي نهاية السنتين وفيما بعدها بدأت مرحلة جديدة في توسيع المدينة اتسمت باسكان اعداد كبيرة من الوفدين اليها من المحافظات الجنوبية، وقامت الدولة بانشاء محلات جديدة منذ ١٩٧٢م لـهؤلاء وهذه المحلات هي (الحضراء، البصر، الواسطي)، القدس، واحد حزيران، عرفة الجديدة، الكرامة، الوحدة، الحريقة، الحجاج، العلامة، النور، العروبة، القادسية، النصر، الرشيد، الأمين، المأمون، قرطبة وأستمر هذا الى أواسط التسعينيات من القرن الماضي، ويبلغ عدد سكان المدينة (٣٠٧٠٠٠) نسمة في احصاء عام ١٩٧٧م و (٤١٥٠٠) نسمة في احصاء عام ١٩٨٧ و (٥٨١٢٣٦) نسمة عام ١٩٩٥م حسب تقارير المخططات الأساسية لمدينة كركوك<sup>(١)</sup> واليوم تعيش فيها (٨٥٧٩٦٣) نسمة<sup>(٢)</sup> موزعين على (٤٧) حيَا سكناً كما في خارطة رقم (٣) و (١٧٣) محلة بشكل متجانس دون تميز بين الجماعات الأثنية والدينية والثقافية في التوزيع، حيث لا توجد محلة أو حي سكني يعيش فيه الكورد أو التركمان أو العرب أو الكلدوآشور فقط على الرغم من أنهم كانوا في السابق يتعايشون مع أقربائهم وكانوا يرغبون بالتجاول معهم غالباً إلا أنه في الوقت الحاضر نادراً ما توجد محلة سكانها جماعة أثنية أو دينية أو مذهبية واحدة معينة، لا يوجد تمايز في كركوك بأستثناء التمايز الطبقي بين الأحياء الشعبية التي تضم كل القوميات تقريباً والأحياء الراقية التي تتميز بتوفير الخدمات ونظام الشوارع وبنياتها الحديثة وأسعارها الغالية كذلك ولا توجد أسواق خاصة بالجماعات الأثنية والدينية والمذهبية المختلفة في كركوك بل توجد أسواق لا يدخلها الفقراء بغض النظر عن أعرافهم أو أديانهم أو مذاهبهم، وأسواق شعبية لفقراء كافة الجماعات الأثنية والدينية الذين يتميزون بالثقافة المشتركة تقريباً من حيث ميلهم لنوعية الملبس والمأكل وأدوات الزينة وأثاث المنزل وغيرها. والأحياء السكنية هي كالتالي كما في جدول رقم (٣).

تدفق النفط لأول مرة في (٢٧/١٠/١٩٢٧)، في حقل باباكرك بدأ مرحلة جديدة في حياة المدينة وسكنها حيث ركزت شركة نفط العراق أعمالها حتى عام (١٩٣٤) على القيام بجسر الآبار وأجزاء الدراسات البيولوجية مع تهيئة المرافق الضرورية الأخرى مثل بناء المستودعات وورشات العمل وبناء السكن للعاملين وفتح الطرق وخط الأنابيب وغيرها في المدينة<sup>(٤)</sup> وترتبط على ذلك أحداث تغيرات كبيرة في مساحة المدينة ووضعها الاجتماعي وتكونها الأثنية والدينية والثقافية أيضاً حيث استقطبت أيدي عاملة كثيرة، عليه قامت الشركة المذكورة ببناء حي عرفة عام (١٩٣٦)، ومن جهة أخرى بعد ربط كركوك ببغداد بواسطة السكة الحديدية في الثلاثينيات، علاوة على اسكان عدد

كبير من المشتغلين في النقل بالقرب من محطة كركوك ومنطقة تسعين القديمة، كما أنشأت محلة بكلر وصاري كهيبة في الطرف الغربي من نهر المخاصة وحملتي أسكان ويادكار من طرفها الشرقي، نتيجة لتزايد عدد السكان والتلوّح الحضري في المدينة حيث وصل إلى (٦٨) ألف نسمة في أحصاء (١٩٤٧) وبلغت مساحتها (٦,٧) كم<sup>٢</sup>، وما تجدر الاشارة اليه، أنه في خمسينيات القرن نفسه تم إحلاق قرية رحيماء القديمة بكركوك وأصبحت محلة كبيرة في شمال القلعة ومن الطرف الغربي للخاصة كما امتدت محلة مصلى وأنشئت محلة قصابخانة وملحة آزادي شرق خاصة، حيث بلغ عدد العوائل الساكنة في المدينة (١٨٥٧٩) عائلة في أواخر شهر ايلول عام (١٩٥٧)، أما بعد ثورة (١٤) تموز (١٩٥٨) وتأسيس مؤسسة نفط الشمال والبد بخطة استثمار الأيدي العاملة العاملة بتأثير الأفكار الشيوعية السائدة انذاك، أصبحت المدينة عامل جذب لسكان المناطق المحاورة والمحاطة بها وخاصة من قضاء الحريقة والذي غادرت منه أعداد كبيرة من العوائل الى كركوك للعمل في المؤسسات والدوائر الحكومية وخاصة في مؤسسات النفط نتيجة ترددي الوضع الاقتصادي والاجتماعي والثقافي فيها انذاك وسكنوا مناطق متفرقة في كركوك<sup>(٥)</sup>

(١) طالباني، نوري (الدكتور)، مصدر السابق، ص ٤١-٤٠.

(٢) محمد، أكرم غلام، مصدر السابق، ص ٢٦.

(١) صفر، زين الدين علي، النقل في كركوك، مصدر السابق، ص ١٦١ وما بعدها.

(٢) مقابلة شخصية مع مهندسي التخطيط في مديرية بلدية كركوك بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٠.

المجدول رقم (٢) يبين الأحياء السكنية وعدد محلاتها في كركوك عام ٢٠٠٤<sup>(\*)</sup>.

نوع الحي	الاسم	نوع الحي	نوع الحي	نوع الحي	نوع الحي	نوع الحي	نوع الحي	نوع الحي
٣	سعد	٣٣	٢	عدن	١٧	٧	الأندلس	١
١	١٧ تموز	٣٤	٥	بدر	١٨	٣	أمس	٢
١	الحجاج	٣٥	٦	الشهداء	١٩	٧	الزوراء	٣
٤	الوحدة	٣٧	٣	(١) آذار	٢٠	٢	الأمراء	٤
٦	العروبة	٣٨	١	النخوة	٢١	٣	الفارس	٥
٦	القادسية الأولى	٣٩	٣	امام قاسم الاولى	٢٢	٢	المحاصنة	٦
٣	القادسية الثانية	٤٠	٤	امام قاسم الثانية	٢٣	١	الصقر	٧
٦	الحرية	٤١	٨	١ حزيران	٢٤	٥	عدنان	٨
٣	النصر	٤٢	١	محور أبي	٢٥	٥	غرناطة	٩
٧	المعتصم	٤٣	١	القلعة	٢٦	٤	المنصور	١
٤	الفاروق	٤٤	١	الصفاء	٢٧	٢	تسعين	
٤	المأمون	٤٥	٦	المصلى	٢٨	١	البعث	١
٥	الأمين	٤٦	٥	الخلفاء	٢٩	٣	تونس	١
٣	الرشيد	٤٧	٣	المجزرة	٣٠	٢	الحضراء	
١	قرطبة	٤٧	٤	صدام	٣١	٧	الواسطي	
			١	الكرامة	٣٢	٢	الميلاد	

\* مقابلة مع مسؤولة قسم الترقيم في مديرية بلدية كركوك بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٠.

## **الفصل الرابع**

### **الاختلاف والتنوع الاثني في مدينة كركوك**

**المبحث الأول : الكورد.**

**المبحث الثاني : التركمان.**

**المبحث الثالث : العرب.**

**المبحث الرابع : الكلدوآشوري.**

## **تمهيد:**

(٧٠٨١٩) نسمة، والتركمان (٤٨٢٤٥) نسمة، والعرب (٤٠٥٨١) نسمة، والكلدان والسريان والأرمن والآشوريين معاً<sup>(\*)</sup> وهم الكلدوآشوراليون كانوا (١٠٧٢٣) نسمة.

أن هذه التشكيلة في مدينة كركوك أنتجت بدورها أمتزاجاً نوعياً في الترتيب الاجتماعي والحضاري تاريخياً، وطرحت كل جماعة ثقافتها وحافظت عليها على أرضية ثقافة رئيسية مشتركة تكونت بحكم التعايش المشترك والدين الواحد وفي إطار الدولة الواحدة سياسياً رسخت قواعد هذه الثقافة التي ميزت كركوك بوصفها مركزاً لأقاليم متتنوعة اثنية ودينياً ومذهبياً سوف نوضح هذا التنوع فيما يأتي:

تنسم مدينة كركوك بالتجانس الثقافي لجماعاتها الإثنية المعايشة مع بعضها البعض<sup>(\*)</sup> وهذه الثقافة المتتجانسة تتميز بالتنوع وبوجود ثقافات فرعية ضمن إطارها العام، وخصوصيات القواسم المشتركة المكونة لكل جماعة إثنية واختلاف اللغة بين المجموعات، فضلاً عن الاختلافات النوعية البسيطة داخل كل جماعة من هذه الجماعات كالهوية المرتبطة بعقيدة خاصة أو بزي معين أو بلهجة معينة مرتبطة بمنطقة جغرافية محددة أو بعشيرة معينة وأحياناً يكون هذا التنوع أو العلاقة بين النوع هي الأقوى من ارتباطها بالهوية الجماعية الأشمل<sup>(\*)</sup> ولكن في بوتقة الثقافة المتتجانسة في المدينة.

يتكون سكان مدينة كركوك من أربع جماعات إثنية مختلفة وثقافات فرعية متعددة وهم حسب احصاء عام ١٩٦٥<sup>(\*)</sup>، كانوا على الترتيب التالي الكورد

(١) الجبوري، شفيق ابراهيم صالح، المصدر السابق، ص ١٠.

(٢) جار، تيد روبرت، أقليلات في خط، تعریب، مجدى عبدالكريم وسامية الشامي، مكتبة مدبولي، القاهرة، ط ١، ١٩٩٥، ص ١٨.

\* اخترنا الاحصاء السكاني لعام (١٩٦٥) من بين الاحصاءات الأخرى في العراق، لأنه هو أول احصاء في العهد الجمهوري وبعد أن أصبح الحكم يهد العراقيين مباشرة بعد الشرارة الرابعة عشر من تموز (١٩٥٨)، وكذلك هو الوسيط بين الاحصاءات الأخرى (١٩٤٧، ١٩٦٥، ١٩٥٧، ١٩٧٧، ١٩٨٧، ١٩٨٧) فضلاً عن أنه أجري في ظروف سياسية وأمنية أكثر ملاءمة بالمقارنة مع الاحصاءات الأخرى وكان العراق ينوي الانخراط مع الجمهورية العربية المتحدة (مصر وسوريا) حينذاك لذلك أجري التعداد السكاني قبل موعده المقرر في العراق بستين و كان من المفروض أن يجري التعداد في (١٩٦٧) حسب التسلسل كما خطط له كل عشر سنوات منذ عام (١٩٤٧).

## المبحث الأول: الكورد

### ١- الأصل والتسمية

المعروفة بحملة العشرة آلاف في سنة (٤٠١) قبل الميلاد<sup>(١)</sup> وفقاً لهذه التسميات التاريخية، ر بما تطور الأسم كال التالي (كوتونـ كوتنيـ كورتيـ كارداـ كردوـ كورد) وظهرت التسمية الأخيرة للمرة الأولى في كتابات (اردشير بابكان) حين تأسيس الدولة الساسانية عام (٢٢٦) ميلادية ثم نقل المؤرخون العرب هذه الكلمة (كرد) إلى العربية فاللغات الأجنبية<sup>(٢)</sup> والتسمية هنا ليست مهمة مهما تكن بقدر ما تحمل في جوهرها من أهمية أثنوغرافية وتدل على التمايز والاختلاف، أن تلك التسميات وفي مراحل تاريخية مختلفة تدل على وجود جماعة متميزة و مختلفة عن الجماعات الأخرى التي تعيش في نفس المنطقة أو بجوارها.

### بـ- تنوع الخصائص الانثربولوجية

أما بخصوص السلالة الكوردية فيكاد يتفق معظم علماء الأجناس بأنها تنتمي إلى المجموعة الآرية، فالانثربولوجي الأمريكي هنري فيلد يرى بأن الكورد ينتمون إلى سلالة واحدة وهي السلالة الآلية من المجموعة الآرية، أما بخصوص التنوع بينهم فأن الكورد الشماليين يكشفون عن تأثيرات أرمنية قوية في حين أن الجنوبيين يكشفون عن تأثيرات سلالات البحر المتوسط<sup>(٣)</sup> و حول هذا التنوع أيضاً أن الكورد الشرقيين الذين صوروا من قبل (ستولز) كانوا يتميزون بسمة بشرتهم بخلاف الكورد الغربيين الذين درسهم (فون لوسشان) من وجهة النظر الانثربولوجية وقد بين (ستولز) أن بينهم نسبة كبيرة من شقر اللون والشعر،

يعد الكورد من شعوب غربي قارة آسيا ومن أقدم سكانها الذين اتخذوا من البلاد الجبلية الواقعة شرقي تركيا وغربي إيران وشالي العراق وسوريا موطننا له منذ القدم، ثم أخذوا نحو مناطق الهضاب الى أن استقر قسم منهم في سهل وادي الرافدين، وترتبط معظم الدراسات التاريخية الموضوعية أصل الكورد بـ(الكوتين) والشعب الكوتني (guti) كان يعيش قبل الميلاد بألفي عام في منطقة تشكل الآن أحدى مناطق الكورد الرئيسية، وهي المنطقة المحصرة بين نهر دجلة والزاد الأسفل ونهر سيروان (ديالي)<sup>(٤)</sup> وهي المنطقة التي تقع مدينة كركوك في قلبها، عليه كانت هي عاصمة لمملكة كوتيمام والتي تعني ارض المخاربين، ما بين (٢٢٢٨-٢١٢٨ق.م)<sup>(٥)</sup>، أما بخصوص الاختلاف في التسمية التي اطلقت على الكورد من قبل الأقوام والشعوب المجاورة لهم، أو من قبل الرحالة والمستشرقين الذين مرروا بهذه المنطقة وهذه التسميات مهمة في الدراسات الأنثروغافية، فقد أساهم السومريون بـ(كارداكا) (kardaka) والبابليون بـ(كاردو) (kardu) والآشوريون بـ(كوتون) (kutu) واطلق عليهم شكلات بلاصر في حدود عام (١٠٠٠) قبل الميلاد، اسم (كورتي) (kurti) بينما القائد اليوناني (كسينوفون) (xinephon) قد ذكر اسم (كاردوخ) (kardux) في مذكراته عن تقهقر الحملة

(١) الدرة، محمود، القضية الكوردية، دار الطليعة، بيروت، ط٢، ١٩٦٦، ص ٢٠.

(٢) نفس المصدر، ص ٢٠.

(٣) field, H., anthropogogy of iraq, part (٢), No. harvard University, ١٩٢٥, PP.

٥٦-٦١

(٤) خصباك، شاكر (الدكتور)، كوردستان العراق، مصدر السابق، ص ١٦٤.

(٥) هيرودوتس، و فؤاد حمة خورشيد (الدكتور)، أصل الكورد، من منشورات دار التآخي للطباعة والنشر، بغداد، ٢٠٠٣، ص ١ وما بعدها.

قليلًا<sup>(١)</sup> في الغالب، وأفواههم صغيرة ويرى الرجال منهم عادة شوارب طويلة ويجلون ذقنهم بلا استثناء ويغلب فيهم اللون الأشقر<sup>(٢)</sup> فإذا قارنا هذه الخصائص مع الصفات الخارجية لكورد كركوك في الوقت الحاضر نجد تنوعاً واضحاً بشكل عام، فكورد كركوك وجههم بيضاء واسعة تميل إلى الدائرية تقريباً وعيونهم سوداء وأنوفهم طويلة غالباً ومستقيمة ومتوسطة العرض بمتباين متباعدة، ويغلب فيهم اللون الأسمراً الخنطي ورؤسهم عريضة وشعرهم أسود متوسط الكثافة، وعند قياس طول القامة لثمانين رجلاً كوردياً بين (٥٧-٢٠) سنة في محلتي (شارطلو ورحيماو) عشوائياً وجدنا أن العدل (٦٧,٦ سم)<sup>(٣)</sup>، عليه يدخلون ضمن متوسطي القامة وليسوا طوالاً<sup>(٤)</sup>.

بصورة عامة لا تزال بشرة الكورد في كركوك أقل سمرة من بشرة العرب إلا أنها ليست بيضاء بشرة الكلدوآشوريين علماً في الجيل الجديد لا يمكن ملاحظة ذلك بنفس الوضوح، ولكن رؤوس الكورد المسطحة من الخلف تختلف عن رؤوس التركمان المدببة غالباً، إضافة إلى هذه الاختلافات هناك تنوع بين الكورد أنفسهم أيضاً ثمة نسبة من العيون ذات الألوان المختلفة أو الزرقاء وشعر الرأسبني قاتم أو أسود بتموجات خفيفة، وهذا يعني بأنه لا يمكن الاعتماد على الخصائص الجسمية فقط لتمييز الكورد عن باقي الجماعات الأثنية الأخرى في كركوك.

ويفترض أن هؤلاء نزحوا من شمال أوروبا دون أن يتكلموا اللغة الكوردية بل فرضاً عليهم نتيجة اختلاطهم بالعنصر الأيراني بعد اخضاعهم له<sup>(٥)</sup> والرحلة الروسي (م. ليختين) يذكر ذلك أيضاً بقوله (أن الكورد ينقسمون إلى مجتمعات كثيرة ومتعددة وإلى قبائل وأجيال وهم يتكلمون لغة واحدة)<sup>(٦)</sup> مما كانت الاختلافات بين هاجتها.

وما يتعلق بالخصائص الإثنوغرافية للكورد لعل من أقدم الأوصاف التي سجلت لهم بشكل عام وبها فيهم كورد كركوك هو وصف (فريزر) (fraiser) الذي قال فيه أن بنية الكورد متينة وهم مختلفون بعض الاختلاف عن جيرانهم، وملامحهم متميزة، ويمكن القول بصفة عامة أنها ملامح حادة، فعظام الأنف بارزة، والفم والذقن متراجعان قليلاً والعينان سوداوان ذكيتان وسريعتان قليلاً، وباختصار هناك جوانب تجعل الشعب الكوردي يتصرف بالجمال إذا ما قورن مع أي شعب آخر في العالم<sup>(٧)</sup> ويقول ميجر سون، بصدق الموصفات الإثنوبولوجية والاشتوغرافية للكورد أيضاً بعد تأكيداته على التنوع بين الكورد بأنهم متجانسين ويتصفون بفرقانات بسيطة في صفاتهم الطبيعية من منطقة إلى أخرى، بعض النظر عن قول الكورد أنفسهم (تيمه بهريهك بووين) أي (نحن كنا أسرة واحدة)<sup>(٨)</sup> يقول أن الكورد الشماليين وجههم بيضاء ضيقة وأنوفهم طويلة معقوفة نسراً

(١) نيكتين، باسيل، الكورد، دراسة سوسيولوجية تاريخية، نقله من الفرنسية، الدكتور نوري طالباني، مصدر السابق، ص ٤٨.

(٢) قادر، فؤاد (الدكتور)، الكورد في كتاب الرحالة الروسي في الشرق الأوسط، كولان العربي (مجلة)، العدد (٦٨)، ٢٠٠٢، ص ٩٧.

(٣) خصباك، شاكر (الدكتور)، الإكراد، دراسة جغرافية-إثنوغرافية، مطبعة شفيق، بغداد، ١٩٧١، ص ٤٤.

(٤) الفيل، رشيد (الدكتور)، مصدر السابق، ص ٢٧.

(١) ميجرسون، ميرزا غلام حسين شيريزي، رحلة متنكرة إلى بلاد ما بين النهرين وكوردستان، ترجمة فؤاد جليل، مطباع الجمهورية ج ١، ط ١، بغداد، ١٩٧٠، ص ٢٨٩.

(٢) نيكتين، باسل، مصدر السابق، ص ٤٩.

\* أجري القياس في ٢١/٢٧-٢١ ٢٠٠٤.

-\*\* نظام هارفارد الثلاثي يعتبر الطول من (١٥٩ سم) فما دون تصريح القامة وبين (١٦٠-١٦٩ سم) متوسط القامة، ومن (١٧٠ سم) فما فوق طول القامة. أنظر: H., Op.cit., P.

## جـ- تنوع الأنظمة الاجتماعية

فضلا عن التنوع في المصالح الجسمية الوراثية هناك تنوع ايضا في الأنظمة الاجتماعية والأنتماء العشائري بينهم وبما أن العشيرة الكوردية هي عشيرة أرض وليس عشيرة نسب فالوحدة ضمن هذه العشائر هي ليست وحدة دموية بل وحدة سياسية<sup>(١)</sup> تشكلت للدفاع عن البقعة الجغرافية والمعاري التي تمتلكها مجموعة من العوائل المتفرقة، ثم أن البيئة الطبيعية وطوبوغرافية المنطقة تفرض على هذه المجموعات العزلة والخلية مما يؤثر على ثقافة كل مجموعة أو عشيرة فتتميز بالثقافات الفرعية (Subculture) التي تختلف عن الثقافة الكلية للمجتمع وت تكون لديها خصائص ثقافية محلية دقيقة وفي نفس الوقت تتضمن ثقافتهم الفرعية عناصر تشتراك فيها مع الثقافة الكلية وليس مستقلة عنها<sup>(٢)</sup>، فعند انتقال قسم من تلك العوائل العشائرية إلى المدينة، تظل تحافظ على تلك الخصائص لفترة من الزمن رغم تعقد حياة المدينة، عليه يمكن ملاحظة التنوع الثقافي في تلك المدن الحاطة بمجموعات عشائرية مختلفة كمدينة كركوك، والتي تعيش فيها العشائر الكوردية التالية (الجاف، الطالباني، الداودة، الساليبي، شوان، شيخ بزيني، المهاوند، المباري، الدلو، الشيخاني، الزنكة، الزند، روزبياني، بالاني، كيج، كل، لك، الوندي، بيباني..) كما في خارطة رقم (٤).

لكل عشيرة كوردية ثقافتها ولهجتها الخاصة قبل توطنها في مدينة كركوك، ومن ثم بسبب حرمانهم من فرص التدوين والدراسة باللغة الكوردية في المدينة، ظلوا يحافظون على لهجاتهم العشائرية نوعا ما، لأن عوامل التربية الرسمية ووسائل الإعلام ولغة الدوائر والجيش كانت تركية في السابق ثم تحولت إلى العربية بعد تشكيل الحكومة العراقية وهذه لم تساعد على خلق نمط واحد ثابت للغة الكوردية وانصهار لهجاتها في لغة دراسية موحدة، ظلت اللغة الكوردية تستعمل في نطاق ضيق لا يتعدى حدود العائلة أو الأزقة التي تعيش فيها مجموعة من الأقارب والمعارف، وتتأثر اللغة الكوردية في كركوك تأثرا كبيرا باللغتين العربية والتكمانية، وعبرها الثقافة الكوردية أيضا، وأصبحت ظاهرة تنوع اللهجات أحدى الخصائص المميزة للغة الكوردية واشتتمالها على عدد كبير من الكلمات الغريبة بشكل عام وخاصة في كركوك، مما يصعب التفاهم أحيانا بين كورديين اثناء المحادثة باللغة الكوردية فأصبح من الطبيعي اللجوء الى اللغة العربية أو التركمانية للتتفاهم على الرغم من قناعتهم الكاملة بأنهما كربدانيان، وعندما ينصت الباحث المتخصص الى كوردي اثناء المحادثة يكاد يعرف من لهجته الى أي عشيرة ينتمي سواء من خلال تلفظه لبعض المخروف كحرفي (الراء واللام الغليظ) أو من خلال نبرات الصوت وألحان الكلمات، وحتى غير المتخصص يكاد يعرف من لهجته من أي مدينة هو (سليمانية، اربيل، دهوك أو من كركوك).

بصورة عامة يمكن القول بأن الكورد في كركوك لم يتقاتلا ثقافة مشتركة واحدة، بما في ذلك لغة واحدة، بل هناك عشرات العوائل الكوردية يتتكلمون التركمانية في بيوتهم، لأسباب سياسية واجتماعية ونفسية، ومن جهة أخرى بعض من الطلبة وأصحاب الشهادات العليا والشباب الكركوكيين لا يعرفون القراءة والكتابة باللغة الكوردية، وعلى لسانهم تظهر لهجة كركوكية مليئة بالكلمات العربية والتكمانية، انعكست على الأدب والفن الكورديين في كركوك منذ الحكم

(١) عراوي، هاشم طه، الأسس النفسية والاجتماعية للعشائر الكوردية، مطبعة بلدية كركوك، كركوك، ١٩٧٠، ص ٥٩.

(٢) ابراهيم، محمد عباس (الدكتور)، الثقافات الفرعية، دار المعرفة الجامعية، الاسكندرية، ١٩٨٥، ص ٢٨٥.

يعني ليس لطبيعتي المتوبة نحو العلا والسمو من مجال فأني بيتتي ضيقة الى حد هشم روحى السأم ولشن كنت ولدت ببلد كاستنبول لبلغت الأفلak كما بلغها كمال<sup>(\*)</sup>.

فالتنوع هنا أصبح عامل مشجع وأثراء للثقافات المشاركة التي تقوم بينها أواصر تاريخية وجغرافية<sup>(\*)</sup> لأن (هجري) هو كوردي من الناحية الإثنية ومن الطائفة الكاكائية من حيث العقيدة وكتب هذه القصيدة باللغة التركمانية ونافس شاعراً تركياً في اسطنبول.

## هـ-تنوع الأغاني والرقص

أن التنوع الكوردي في كركوك لا يقتصر على الخصائص الطبيعية والانثروبولوجية والاشتوغرافية واللهجات والأدب فقط بل يشمل الجوانب الثقافية الأخرى أيضاً كالأزياء وأنماط بناء المساكن والأغاني والرقص أيضاً فقد تأثرت تلك الجوانب كلها بالطابع العربي والتكماني والكلدوآشوري بدرجات متفاوتة في عملية التأثير والتأثر المتبادل، فتجد الأغنية الكوردية مشهورة بمقاماتها في كركوك هي تختلف عن أغاني السليمانية السريعة و (حيران ولاوك) الطويلة في اربيل من حيث اللحن والسلم الموسيقي ومضمون الأغنية وغيرها فهي لها نمط قلماً يستطيع فنان كوردي من السليمانية أو اربيل أن يقوم بتأديتها مثلما كان يغنيها الفنان الراحل

\* يزيد بكمال الشاعر التركي المشهور نامق كمال، كما أثر هذا الشاعر على الشيخ رضا الطالباني وغيرهم من الشعراء الكورد أيضاً.

(\*) محمود، موفق ويسى، التنوع العرقى والثقافى (تضاد أم تضامن)، مجلة آداب الرافدين، العدد (٣٧)، ٢٠٠٣، ص ٧٩.

العثماني، فنجدهما أكثر تنوعاً مقارنة بثلهما في المدن الكوردية الأخرى، والشعراء الكورد في كركوك مثلاً يستمدون أحماقاتهم من هذا الواقع المتنوع، وأعربوا عما يفور في شايا صدورهم ليس باللغة الكوردية فقط بل نظموا قصائدتهم بلغتين على الأقل أو ثلاث أحياناً كما في النتاجات الشعرية لكل من الشاعر (عبدالخالق أثيري، شيخ رضا الطالباني، هجرى ددده كاكائى)، لطفي وشيخ نور الدين البرزنجي... وغيرهم) لكون التركية لغة رسمية في العهد العثماني والعربية فيما بعد، فضلاً عن عامل مهم آخر في اعتماد اللغة العربية وتعلمتها من قبل غير العرب بصورة عامة ومن قبل الكورد والتركمان في العراق بصورة خاصة وهو الإسلام أذ أن المتدينين والمشايخ والمعلمين في المساجد والجوامع أتقنوا اللغة العربية من خلال قراءتهم ودراستهم للقرآن الكريم وكانوا يعدون ذلك واجباً دينياً، حتى أن الكثير من الكورد برعوا في اللغة العربية أكثر من أبنائهم العرب وبما أن الكتاب والشعراء كانوا من رجال الدين أو من تلاميذهم لذلك فإن تأثير اللغة العربية على الثقافة الكوردية لا يزال واضحاً في كثير من مجالاتها.

أن اختلاط الكورد في كركوك بغيرهم العرب والتركمان والكلدوآشوري منذ تاريخ موغل في القدم في هذه البيئة المتنوعة كان له الأثر الكبير في ابداع الأدباء والشعراء الكورد ولاشك في أن اتقانهم اللغات العربية والتركية وكان السبب في توسيع آفاق معرفتهم وجعلهم يحسون بأن عدم فتح المجال للنشر باللغة الكوردية لن يسمح لهم بالشهرة والجاه كما يسمح للأخرين مثلاً، فهذا الأحساس هو ما دفع بالشاعر (هجرى ددده كاكائى) أن يقول وباللغة التركمانية:

(يوق سند طبعة جولان ايجين جاي محال روی میدان کوجوک ازمش جکرکاهم ملال بن دة استنبول کبی بریده دوغسایدم اکر یوکسە لیدم برج افلال اوژە مانند کمال<sup>(\*)</sup>).

(١) بهاء الدين، وحيد الدين، من أدب التركمان، مكتبة عبدالقادر فكري، كركوك، ١٩٦٢، ط١، ص ٤٤-٤٣.

يمحتوي على فتحات ثقبت على طوله من أجل الأصابع، أما الصافرة (فيقه) وهو القسم الذي يوضع بين الشفتين يتتألف من قصبتين صغيرتين أدخلتا بالقصبتين الطويلتين والقصبات تلتصق مع بعضها وفي كل قصبة من قصبي الفم توجد قناة طويلة ضيقة مرنة تشكل تقنية الاهتزازات وعندما تعمل هذه الآلة تدخل القصباتان الصغيرتان بكمالهما إلى الفم، وعندما ينفع بهما ينتفع خدا العازف<sup>(١)</sup> وفي أثناء الرقص كان يصاحب هذه الآلات الطبل الكبير (دهول) في حين نجد أن الأدوات الموسيقية العربية كانت عبارة عن رياة مصنوعة من هيكل خشبي مغلف بمجلد رقيق مشدود عليه وتر ويعزف عليها بواسطة قوس مصنوع من الخشب وسيم ناعم، علماً أن الألحان التي تخرج منها تتنطق الحزن والأسى ورغم ذلك كانت تستعمل في الحفلات والأفراح في القرى العربية، وعندما التقت هذه الأدوات الموسيقية الريفية البسيطة في المدينة استبدلت الرياة بالكمان والجلو والأوكارديون بينما المزمار المزدوج بالزرنا والسكسيفون وغيرها حيث توحدت في فرق موسيقية حضرية، تأثرت حتى في حركات وأهتزازات الرقص، نجد مثلاً أن الرقص الكوردي في كركوك أخف من رقص السليمانية من حيث المز والحركات والأرجحاف بينما الرقص العربي تبدو أسرع من رقص البصرة بحكم هذا التأثير والتآثر المتداول بينهما وفي الرقص الكوردي هناك نوع يسمى عربية بجانب الأنواع الأخرى (سيببيسي وشيخاني وديلانى وغيرها)، كما يوجد في الرقصين كليهما الكوردي والعربي، راقص يقود الرقصة يمسك بأحدى يديه منديل وباليد الأخرى يقود باقي الحلقة في خط إلى الأمام أو إلى الوراء يسمى (سرجوبي كيش) وبدخول النسوة إلى الرقصة تسمى (رشبلك) أي الرقصة المؤلفة من عناصر مختلفة جنسيا.

(١) بو، توماس، تاريخ الأكراد، ترجمة محمد تيسير ميرخان، دار الفكر، بيروت، ٢٠٠١، ص. ٨٣.

(علي مردان) الذي يعد من المطربين القدماء والواضعين لأسس غناء المقام في منطقة كركوك باللغتين الكوردية والتركمانية، أو المرحوم (هابا) الذي كان يعد واحداً من المطربين الشعبيين وقد استطاع أن يكون لنفسه أسلوباً خاصاً في الغناء الكركوكي، هذه المخصوصية لمدينة كركوك فرضها الواقع المتنوع خارج نطاق المخصوصيات الاثنية، لأن التقارب واختلاط الألحان واستخدام نفس الآلات الموسيقية تقريباً عند جميع الجماعات الإثنية في كركوك أدى إلى صعوبة التمييز بين أغاني القوميات، فمنذ سادعنا لقطعة موسيقية تقاد في أول وهلة لا نعرف هل هي أغنية كوردية أم تركمانية، عربية أم كلدوأشورية؟ لأن معاناة الحياة والبيئة المشتركة قد خلقت نوعاً من التشابه بين الأذواق لدى جميع أبناء المدينة على الرغم من أن أنغامهم وألحانهم وطبيعة انشادهم وحتى آلاتهم الموسيقية كانت مختلفة في الأصل لأن الموسيقى الكوردية تشكل بالأساس جزءاً من نظر الموسيقى الشرقية إلا أنها أثرت بأغاني الشعوب المجاورة، فإذا قارينا تلك الأنماط بين ما موجود لدى سكان أقصى الشمال مثلاً بتلك المنتشرة في السهول أو الbadia الغربية للعراق نجد الفروق والتباين واضحاً، أو إذا جرت مقارنة أغاني السليمانية السريعة بأغاني البصرة التي تشبه التواح أتضح لنا مدى تمازج الألحان والأيقاعات النغمية بين الأغاني الكوردية والعربية في كركوك، بيد أن الأغاني العربية هي أمتداد لأغاني الbadia غير أنها ليست متماثلة تماماً ويلاحظ فيها نوع من الربطة النغمية والسكون تحسّن فيها بني أيقاعية تفتح على أصول صحراوية وتبدو عليها تأثيرات الحياة الريفية في صياغة وتنظيم كلماتها، لكنها تأثرت أيضاً بالألحان الكوردية وبالعكس أثرت فيها، فالأدوات الموسيقية التي كان يستعملها الكورد هي من صنع ريفي في أكثر الأحيان فكل راع كان يحمل مزماراً طويلاً ناي (بلويَر أو ششال) أو مزماراً مزدوجاً (دوزهله)، طوله (٢٥) سم تقريباً يتتألف من قصبتين مجوفتين شدتَا معاً، وكل أنبوب منها

## و-تنوع الأزياء

تعبير (ادموندز) لكثرة الأشكال التي يراها من أغطية الرأس<sup>(١)</sup> وتنوعها وهي تلف عموما حول (كلاو) لكنها قد تلف في كرميان فوق تبلة وبعدهم يلفون الجاماداني على الطريقة العربية في القرى الجنوبية من كركوك، ويحل محل (شوال ومرادخاني) عندهم أيضا (كموا وسدلتة) أي الزيون مع نوع من الجاكيت القصير الذي يلبسه إضافة إلى الكورد طلاب العلم الدينيين والملالي والتركمان أيضا مع اختلاف في العمامة، ويعرف هؤلاء بكورد كرميان وبعد (جامهDani أو موشكى) جزءا متمما للزي الكوردي الرجالى عند المسنين فوق الخمسين سنة وأكثر، أما الشباب الصغار فقد استغنو تماما عن الكلاو والجاماداني والموشكى، وهم غالبا حاسرو الرؤوس، وأن شكل السروال الكوردي عريض في جزئه الأعلى وضيق في جزئه الأسفل بصورة عامة ويمكن اعتماد ذلك كمقاييس لتمييز بين العشائر الكوردية في كركوك أو من خلال السترة التي تصنع بتصاميم مختلفة، وكذلك يرتدي المسنون من الرجال قميصا تحت السترة يتميز بأكمامه الطويلة التي تلامس الأرض غير أنها تلف في العادة حول الرسخ، ويصف (سون) وظيفة هذه الأكمام الطويلة بأنها تستخدم لطى الأوراق والنقوذ وتتشيف الوجه من الماء والعرق وتنظيف الأنف<sup>(٢)</sup> ولكن هذا القميص نادرا ما يلبس في الوقت الحاضر، أما الحزام فيعد جزءا لا يتجرأ من بدلة الرجل الكوردي ويصنع من قماش ويلتف حول الجسم عدة لفات متشابكة، وله مزايا كثيرة منها تدفئة الجزء الأوسط من الجسم وليحافظ على استقامته أثناء تسلق الجبال<sup>(٣)</sup> ومن الملاحظ أن عرب قرية (قوتان) وأطراف قضاء الدبس يرتدون الشوال الكوردي بينما كورد قرية طويزاوة وناحية (تازة) وقضاء الموچة وأطرافها يرتدون الدشداشة العربية وغترة بيضاء، في حين الكورد والتركمان في قرى ترجيل وناحية (ليلان) وأطرافها يرتدون نفس الملابس

أما بخصوص التنوع في الأزياء الكوردية، فلابد من القاء الضوء على مكونات تلك الأزياء سواء رجالية أو نسائية وحتى الولادية، لقد أثار زي الرجل الكوردي أعجاب الرحالة دائما بأغاطه وألوانه الزاهية. ويتألف أساسا من عمامة وشوال عريض وسترة ضيقة مزرونة تسمى (رانك و جوغه) إذا كانت مصنوعة من شعر الماعز أو (كورتك وشوال) إذا كانت مصنوعة من قماش أما في كركوك يطلق عليها غالبا أسم (شوال ومرادخاني). تتكون من قطعتين رئيستين، الشوال والسترة القصيرة وهما عادة باللون نفسه، والشوال يزود بجيبيين عميقين وتكون الفتاحة عبارة عن شق صغير غير مرئي بسهولة، أما مرادخاني فهي سترة قصيرة يختلف تصميما حسب الطبقة الاجتماعية والمنطقة المغرافية والعمر أيضا، ويتميز شوال ومرادخاني بأمكانية لبسه صيفا وشتاءً<sup>(٤)</sup> عكس (رانك وجوغة) السليمانية الذي من الصعب لبسه شتاء، أما عمامة الرأس فتشتمل على طاقية صغيرة نصف دائرية تسمى (كلاو) ويشد حولها قطعة قماش ملونة أبيض وأسود وفي نهاياتها كراكيش مزركشة ومفتوحة وتسمى (جامهDani) عند اكراد المناطق الشمالية والشمالية الشرقية من كركوك (كما في صورة رقم (١) بينما عند الكورد الساكني في المنطقة الجنوبية والجنوبية الغربية من كركوك فيشد حول الكلاو قطعة قماش حريرية مربعة الشكل سوداء اللون منقطة بنقط بيضاء يسمى (موشكى) (كما في صورة رقم (٢) ) وحتى إذا كان قماش العمامة واحدا فإنه يصعب على المرء أن يتحقق من طريقة شدها أو معرفة الناحية التي تميل إليها أو المنطقة أو القبيلة التي انحدر صاحبها منها ويصاب المرء بالحيرة على حد

(١) ادموندز، سي، جي، مصدر السابق، ص .٨٦.

(٢) ميجرسون، ميرزا غلام حسين شيرازي)، ج ٢، مصدر السابق، ص .١٣٠.

(٣) خصباك، شاكر (الدكتور)، الـاكراد، مصدر السابق، ص .٤٢٣.

(٤) الحادر، وليد محمود (الدكتور)، الأزياء الشعبية في العراق، دار الشؤون الثقافية، بغداد، ١٩٨٩، ص .١٥٨.

أو قطع الذهب، ولكن في الوقت الحاضر تغيرت هذه الأزياء كثيراً في كركوك ولا نجدها ألا في المناسبات الخاصة بل تلبسن تلك الملابس الخضرية التي تليق بعملهن خارج المنزل وتلائم الصعود والنزول من السيارة ذهاباً وأياباً من وظائفهن، نتيجة لتعقد الحياة ومشاركتهن مع الرجل في مدخلات العائلة، عليه استوجب اقتراب أو توحد زي الموظفات إلى حد ما بغض النظر عن اصولهن الإثنية في كركوك ولا يمكن تميزهن من خلال الملابس ومعرفة قوميتهم، أما بالنسبة لربة البيت فعند خروجها إلى السوق تلبس رداء طويلاً يصنع من قماش حسب فصول السنة مع التبان وهو سروال صغير بمقدار شبر تقريباً، يستر العوراة، أما لغطاء رأسها تلبس قطعة قماش مربعة الشكل أو مستطيلة تسمى (فوطة) أو (ل JACK) كحجب وتلبس فوقها عباءة حريرية عادة.

وهكذا عاش الكورد في كركوك قرونًا طويلة مع الجماعات الإثنية والدينية الأخرى، تحملوا مشاق الحياة ومباهجها وحافظوا على تقاليدهم وثقافاتهم الفرعية رغم الغزوانيات المتكررة التي تعرضت لها المدينة في تاريخها القديم والحديث والمعاصر، وكذلك الأزمات السياسية والاقتصادية والعيشية التي تعرض لها الكورد في أطراف المدينة منذ بداية السبعينيات القرن الماضي والتي تجلت بالترحيل القسري إلى المحافظات الجنوبية أو إلى أربيل والسليمانية بهدف تقليل نسبتهم العددية في المدينة.

تقريباً، وهي (كموا و سهـلـته) كما في صورة رقم (٣) تحت تأثيرات البيئة الطبيعية في كركوك وتنوعها، هذا فضلاً عن انتشار الملابس المدنية الحديثة الموحدة لدى جميع الجماعات الإثنية وهو الذي الأوروبي الذي لا يمكن من خلاله تميز أفراد الجماعات، أما زي المرأة الكوردية في كركوك فإنه لا يختلف كثيراً عن بقية الأزياء النسائية لمناطق الكوردية الأخرى على الرغم من خصوصيته، وهو أكثر بهرجاً وجاذبية من زي الرجال بشكل عام، ويتميز الزي النسائي بكثرة الألوان والنقوش إلا أنها تختلف باختلاف أذواق النساء وأوضاعهن الاجتماعية والمالية<sup>(١)</sup> فيشتمل الزي النسائي الكوردي في مدينة كركوك على (كراس) فستان وهو رداء طويل فضفاض يزرر عند العنق ويترك مفتوحاً من الرقبة إلى الأسفل ذو أكمام طويلة تصل إلى القدمين تسمى (انكوجك) وسروال واسع مصنوع من قطعتين عادة المزء العلوي قطني أو من قماش ناعم، والجزء السفلي من تحت الركبة وإلى القدمين يسمى (دلنگ) أو (پاپوش) يكون من قماش ملون، ونهايته ضيق للغاية، وصديرية بلا أكمام من قماش ذهبي أو فضي تسمى (سوخمه)، وفوق تلك الملابس ترتدي صاية نسائية والتي تسمى (كموا) ذات أكمام ضيقة تصل إلى المعصم أما لونها فيختلف باختلاف الأعمار، وتكون بلون فضي أو ذهبي وتلبس خلال الاحتفالات والأعياد ومناسبات الزواج ويكون عند المسنات بلون أسود، ويستخدم أيضاً حزام جلدي ضخم مرصع بقطع ذهبية أو فضية تشهد المرأة على خصرها فوق الـ (كراس) وتحت الصاية وفي نهاية الـ (سوخمه)، أما لباس الرأس يشتمل على عمامه ضخمة تلتف حولها عدة وشاحات حريرية ذات ألوان زاهية، وتزين مقدمة العمامة صفوف من العمالات الذهبية عند المتمكنين مالياً، أو الفضية عند الطبقات المتوسطة، والنساء الكورديات تزين أيضاً بقلائد مكونة من القرنفل المحفف (ميـخـهـك) ذي الرائحة المنعشة وتكون هذه القلائد مخلدة بالخز

(١) رشدي، صبيحة رشيد، الملابس العربية وتطورها في العهود الإسلامية، مطبعة علاء، بغداد، ط١، ١٩٨٠، ص٢٣.

## المبحث الثاني: التركمان

### ١- الأصل والتسمية

تستعمل للتعظيم في اللغة التركية، عليه أن الكلمة المركبة (ترك+مان= تركمان) تعني التركي الأصيل أو الكبير<sup>(١)</sup> في حين أن بعض التركمان أنفسهم يقولون أن الخلط بين الاتراك والتركمان يتم بداع من الميول السياسية ويعد ذلك أحجافاً بحقهم يراد به أضعاف التركمان<sup>(٢)</sup> أما المؤرخون الفرس فقد استعملوا اسم التركمان بصيغة (تركمانند) وفي اللغة الفارسية كلمة (مانند) تعني (التشبيه) أي أشباه الترك<sup>(٣)</sup> لتمييز القبائل الرحل عن الترك الحضر المستقرين، ورأى آخر يقول بأن اسم التركمان جاء من (ترك+أيان) بعد أن دخل قسم من الاتراك في الدين الإسلامي<sup>(٤)</sup> وآراء أخرى تعتقد بأن كلمة التركمان ما زالت مجهلة الأصل والمنشأ<sup>(٥)</sup> ولكن لجنة عصبة الأمم في تقريرها بشأن تحديد الحدود بين العراق وتركيا بعد الحرب العالمية الأولى قالت في تعريف التركمان بأنهم مجموعات مغولية قدمت من أواسط آسيا واجتازت نهر جيحون في القرن الحادي عشر الميلادي ودخلت كوردستان العراق وعدوا تركماناً بعد اعتناقهم الإسلام ويراد بهم جميع الذين استوطنوا فارس وأذربيجان والعراق وأسيا الصغرى وسوريا ومصر<sup>(٦)</sup> لكن الذين استقروا في أذربيجان باتوا يعرفون باسم (الأذربجانيين) وسكان آسيا الصغرى (بالعثمانيين) ولاسيما المتحضرین منهم ولا يزال بعض من القبائل البدوية أو النصف البدوية في تركيا يعرفون (بالتركمان)<sup>(٧)</sup> ويطلق عدد من الكتاب الانكليز اسم التركمان، على الفئات الدنيا من مجتمع المدينة والريف أما اسم الاتراك

التركمان هم من قبائل الأغوز أو الغز<sup>(٨)</sup> الذين نزحوا من آسيا الوسطى وسموا بالتركمان بعد إسلامهم<sup>(٩)</sup> والغز طائفة من الترك كانت تسكن الأرضي الواسعة بين بحر المزر إلى أواسط مجرى نهر سيرداريا<sup>(١٠)</sup> وينتمون من حيث السلالة العرقية إلى نفس المجموعة التي اخدر منها الترك<sup>(١١)</sup> والقرغيز والأوزبك والطاجيك والأذر... الخ.

لم يتتفق المؤرخون على رأي معين بشأن معنى كلمة التركمان بل هناك آراء مختلفة<sup>(١٢)</sup>، منها ما ذكرته بعض المصادر بان التسمية ربما تكون قد استحدثت في حياة التركمان بالترجمة بين الاتراك والعرب بعد الفتح الإسلامي لبلاد ما وراء نهر الجيحون بقيادة عبيد الله بن زياد ودخول قبائل الأغوز في الدين الإسلامي ثم صار ذلك علمًا لهم ويقال صار ترجماناً وقيل بالتحريف تركماناً<sup>(١٣)</sup> بينما يذهب العالم (ج. ديني) بالأعتماد على قواعد اللغة التركية الى أن أداة (من أو مان)

\* الغز هو اللفظ لعربي الذي كان يطلقه العرب على القبائل التركية. ينظر : ابن الفقيه أبو يكير احمد بن محمد الحمداني، تخصص كتاب البلدان، نشر دي كوبية، مطبعة بربيل، ليدن، ١٨٨٥، ص ٣٦.

(١) المرزمي، أرشد، التركمان والوطن العراقي، اسطنبول، ٢٠٠٣، ص ٩.

(٢) الضابط، شاكر صابر، موجز تاريخ التركمان في العراق، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٦٠، ص ٣١.  
(٣) اوzman، حسن، التركمن في العراق وحقوق الانسان، انقرة، ٢٠٠٢، ص ١٣.

\*\* للمزيد من التفاصيل حول معنى كلمة التركمان :انظر -شاكر صابر ضابط المصدر السابق وارشد المرزمي المصدر السابق أيضاً.

(٤) الضابط، شاكر صابر، مصدر السابق، ص ٣٢.

(١) بيات، فاضل مهدي، توركمэн تاریخندن یاپراقلر، بغداد، ١٩٧٥، ص ٩١.

(٢) شريكة، وليد، مصدر السابق، ص ٨٨.

(٣) كركوك (جريدة) يصدرها اتحاد أبناء التركمان، تموز ٤، ٢٠٠٤، العدد ٩، ص ٤.

(٤) مقابلة شخصية مع السيد موفق قوريالي، رئيس حزب الشروق التركماني، بتاريخ ٢٠٠٥/١/٢٣.

(٥) خضباق، شاكر (الدكتور)، كوردستان العراق، مصدر السابق، ص ٢١١.

(٦) تقرير لجنة عصبة الأمم، مسألة الحدود بين تركيا والعراق، مطبعة الحكومة، بغداد، ص ٥٥.

(٧) محمد، خليل اسماعيل (الدكتور)، كركوك دراسات في تكوين القومي للسكان، مصدر سابق، ص ٥٢.

أستقر مع آخرين في مناطق عدة وخاصة في طوزخورماتو<sup>(١)</sup> المدينة الخورية القديمة. ويرجع تاريخ اسكنهم في العراق الى زمن العباسيين حيث استعانت بهم الدولة العباسية للجندية وتولوا الجيش وبرز من بينهم قادة عسكريين كأشناس وبغا الكبير وايتاخ وغيرهم دونت أممائهم في كتب القرن العاشر الميلادي، ثم تمكنوا من إقامة دولة عام (١٠٣٧) م باسم الدولة السلجوقية وأسسوا أمارات تركمانية عديدة في العراق ومنها أمارةبني قفجاق في كركوك<sup>(٢)</sup> لفترة من الزمن، وقد ازدادت هجرة التركمان الى العراق بعد احتلال بغداد عام (١٥٠٨) م من قبل الشاه اسماعيل الصفوي لأن جيشه كان يتكون من الآذري والفرس وجماعات اثنية أخرى وأن أكثرهم كانوا من (الاذريين) التركمان المتشيعين<sup>(٣)</sup>، وفي عام (١٥٣٤) م سيطر العثمانيون على بغداد ودخلت معهم موجة أخرى من التركمان حيث نقلهم من الأناضول كل من السلطان سليم الأول وسليمان القانوني (١٥٦٦-١٥١٢) ليقوموا على حماية الطريق السلطانية<sup>(٤)</sup> التي تبدأ من تلaffer وتنتهي عند قزلرباط (السعدية) ودلي عباس مارا بالموصل وارييل وبردي وكركوك وطوزخورماتو وكيري وقرتبة وأمرلي وسلامان بيك وخالص (لتاده) وبغداد ومن ثم الى شهرban ومندلبي<sup>(٥)</sup> والى ايران، أي أن مناطق تواجد التركمان تقع على طول هذا الخط وينسب عدديه مختلفة بين منطقة وأخرى ويقطن غالبيتهم في تلaffer وكركوك وبغداد<sup>(٦)</sup> وديالى علمًا أن هذا الخط يفصل بين جموعتين متميزتين هما

فيرون به الموظفين المدنيين والضباط الاستقلاليين، ويطلق تركمان كركوك اسمهم هذا على أنفسهم ليؤكدوا اخدارهم من الاتراك السلاجقة وليس من العثمانيين<sup>(٧)</sup> فمهما يكن من الأمر فإن هذه الآراء أن دلت على شيء، أنها تدل على وجود شعب متميز له خصوصياته الإثنية التي تميزه عن الجماعات الإثنية الأخرى، لذلك اطلق عليهم (التركمان)، واليوم يعد هذا الشعب الأصيل جزءاً من الشعب العراقي، وأن تواجدهم الحقيقي الذي دونه التاريخ في العراق يعود الى أوائل الفتح<sup>(٨)</sup> الإسلامي<sup>(٩)</sup> حينما اختار (عبدالله بن زياد) سنة (٦٧٣) مأقي مقاتلاً من التركمان الذين كانوا يحسنون الرماية بالنشاب فبعثهم في العراق واسكنهم البصرة ألا أن هؤلاء استعربوا مثل الآلاف المؤلفة من المهاجرين من مختلف البلدان، بتأثير التماقق والأمتزاج الديني والروحي للإسلام ثم الانصهار في بوتقة الثقافة العربية الإسلامية، وبعد ذلك بقرن تقريباً بدأ بنو العباس بجذب الأتراك من جديد وحثّهم ضد بنى أمية، فتوافدت اليهم الجموع الغفيرة، منهم من طمع في مال ورثب في تبديل حال ومتطلع ومجاهد يظن طاعته وجهاده لوجه الله<sup>(١٠)</sup> وبعض آخر يذهب الى أن بداية التركمان في العراق ترجع الى جنود الخلفاء العباسيين حيث استخدموها جنود اتابك وأحفاد السلاجقة كما أن قسمًا منهم يرى مجئهم كان مع سلالة عساكر (طغرل بيك) وكذلك جنود سلاطين آل عثمان وضباطهم وأخرون قدموا الى زيارة المراقد المقدسة في العراق ولم يرجع الى بلده بل

(١) عارف، مجيد حميد (الدكتور)، الأشتوغرافية والإقليم المضاربة، مصدر سابق، ص ١١٩.

(٢) بندر اوغلو، عبداللطيف، تاريخ التركمان في العراق، دار التضامن للطباعة، بغداد، بلا سنة الطبع، ص ١٠٦.

(٣) نفس المصدر، ص ١١.

(٤) أدمندز، سي، جي، مصدر السابق، ص ٢٤٢.

(٥) اوزمن، حسن، مصدر السابق، ص ٦٣ وما بعدها.

(٦) مطر، سليم، جدل الهويات، مصدر السابق، ص ١٢٩.

(٧) منشاشيلي، العراق في سنوات الانتداب البريطاني، ترجمة هاشم التكريتي، مطبعة جامعة بغداد، بغداد، ١٩٧٨، ص ٨٩.

(٨) المسعودي، مروج الذهب ومعادن الجوهر، جلد ٤، ص ١٩.

(٩) الطبرى، تاريخ الأمم والملوك، بيروت، المزء الرابع، ص ٢٢١.

(١٠) مطر، سليم، جدل الهويات، مصدر السابق، ص ١٣٧-١٣٦.

ووجه أضيق من الوجه الكوردي وفي حركاتهم تبدو عليهم رشاقة ولكثير منهم أيدي رخصة تشير الدهشة<sup>(١)</sup> على حد تعبير (و. ر. هاي) بينما يقول جي. س. بكنكمام أن التركمان، مقارنة بالعرب، أشد بياضا ونظافة وأحسن لباسا وأكثر انتفاخا من العرب الذين يساوونهم طبقيا، والغريب بينهم يحظى بتقدير كبير ولا يتقاذفه الناس ذات اليمين ذات الشمال ولا يزعجه أحد على غرار ما يفعل العرب في المدن الكبرى<sup>(٢)</sup> وأكد هنري فيلد في دراسته الانثروبولوجية عن المجموعات الإثنية في العراق أن معظم التركمان من النوع المتوسطي مع أثر زهيد في التركمانية<sup>(٣)</sup> وأنه في المدن المدورة بعض ملامح لأثر زنجي وتظهر اللغة السفلية فيهم مقلوبة بشكل واضح مع شفا عليا غليظة والأعين بنية داكنة بقزحية متجانسة وصلبة صافية وعنصر شقر موجود بصورة أكيدة في هذه المجموعة وهناك تنوع كبير في ألوان اللحي وعلى جسمهم شعر أقل من العرب<sup>(٤)</sup> ومن الملاحظ ان هذه الخصائص الجسمية التي وصفها الباحثون والدارسون للتركمان العراق لا تنطبق كلها على تركمان كركوك مثلما صفات الجماعات الأخرى أيضا بسبب الأختلاط وعدم وجود العزلة بين الجماعات المتعايشة معا في كركوك.

### ج- تنوع اللهجات

فضلا عن التنوع في الأصل والخصائص الجسمية بين التركمان كان هناك تنوع في اللهجات التركمانية أيضا لأن هذا التنوع في اللهجة لا يحول دون التفاهم فيما بينهم لأن اللغة التركمانية في العراق رغم تعدد لهجاتها (لهجة تلغر، لهجة

(١) هاي، دبليو، آر، ستان في كورستان (١٩١٨-١٩٢٠)، ترجمة فؤاد جيل، مطبعة جاحظ، ج ١،

.٨٩٧٣، ص .٨٩

(٢) ميجر سون، (ميرزا غلام حسين شيرازي)، مصدر السابق، ج ١، ص .١٥٩

(٣) فيلد، هنري، مصدر السابق، ص .١٦٢-١٦٦.

المجموعة الكوردية والجموعة العربية وتتخلل هذا الخط مناطق كوردية تمتد الى الغرب ومناطق عربية تتغلغل نحو الشرق<sup>(١)</sup> وتوطنت عليه حاميات عسكرية تركمانية كانت نواة للسكان التركمان الحالين<sup>(٢)</sup> وذلك لحماية القوافل التجارية بين اسطنبول والموصل واربيل وكركوك وبغداد والمدن الإيرانية، خلال الحكم العثماني زهاء أربعة قرون دخلت موجات أخرى بشريه من التركمان على شكل أفراد وعوائل من أصول جورجية وبيلقانية لتسسيطر على إدارة الولايات في العراق ثم استقروا فيها وتصارعوا مع الكورد والعرب وغيرهم وأصبحوا جزءا من الشعب التركماني العراقي<sup>(٣)</sup> و يتبيّن لنا من هذه التوطنة التاريخية بأن هذه المجموعة الإثنية (التركمان) نزحت الى العراق من مناطق جغرافية وعصور تاريخية مختلفة وتحت ظروف سياسية واجتماعية متباعدة وما نلاحظه اليوم من تنوع في لهجة اللغة التركمانية في العراق والأزياء والعادات الاجتماعية بين التركمان فيه دليل على انتسابهم الى اصول تركية متعددة<sup>(٤)</sup> كاللذرية والعثمانية والتركمانية والبلغارية وغيرها.

### ب- تنوع الخصائص الانثروبولوجية

وما كتب عن التركمان من قبل الرحالة والمستشرقين الأجانب بقصد صفاتهم الانثروبولوجية والاشنورغرافية تؤكد انهم في العادة طوال نجف بتقاطيع متناسقة

(١) الدرة، محمود، مصدر السابق، ص .٣٢

(٢) خصباك، شاكر (الدكتور)، كورستان العراق، مصدر السابق، ص .٢١٢

(٣) مقابلة مع السيد عرفان كركوكلي رئيس حزب الشعب التركمانى بتاريخ .٢٠٠٤/١٢/٢٣

(٤) الفرمزي، حبيب (المامى)، وأكرم باموقجي (الدكتور)، العشائر التركمانية في العراق، كركوك،

.٢٠٠٤، ص .٩

الدين ناجي وغيرهم<sup>(١)</sup> أما في منطقة الدراسة مركز مدينة كركوك فأن تنوع اللهجات بسيطة للغاية لا يتجاوز بعض التحويرات الطفيفة في نهاية بعض الكلمات كما في جدول رقم (٣) بين التركمان في الأطراف كناحية تازة وقرية بشير مثلاً والتركمان من سكينة المدينة الذين يعيشون في داخلها، حيث فرضت اللغة التركية الوحيدة على ثقافة التركمان سواء من خلال التربية الرسمية حيث فتحت المدارس الحكومية لهم منها (مدرسة الصنائع) التي تأسست منذ عام (١٨٧٠) في كركوك<sup>(٢)</sup> أو عن طريق الأغراض في الوظائف الخدمية أو في مؤسسة الجيش كالمدارس الرشدية العسكرية، إضافة إلى صدور جريدة الزوراء الأسبوعية منذ (١٨٦٩/٦/١٥) بأربع صفحات وباللغتين العربية والتurkية قرابة خمسين عاماً<sup>(٣)</sup> وجلب المطابع الحكومية إلى كركوك وتشجيع النشر باللغة التركية فيها منذ (١٨٧٨).

كل ذلك أدى إلى تقليل التنوع اللغوي والتقارب بين اللهجات التركمانية وانصهارها في لغة أدبية موحدة، بعكس اللغة الكوردية التي لم يكتب لها الخط إلى نهاية القرن التاسع عشر لأن تكتب بها، وعليه لا نجد ألا تنوعاً قليلاً في اللهجات التركمانية في كركوك وهذا التنوع أيضاً يكون بين سكان المدينة من التركمان وأطراوفها كالطوز وتازة وليلان وهذه ظاهرة عامة في جميع اللغات في العالم إذ يوجد نوع من الاختلاف بين لغة المدينة والقرية مثلاً سواء في التلفظ أو في لحن الكلمات عندما يعبر عنها الشخص القروي، ولتوسيع ذلك يمكن ملاحظة الجدول الآتي:

- 
- (١) كوبيلو، فاروق فائق، شعراء تركمان في العراق، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٩٨، ص ١٤.
- (٢) أحمد، إبراهيم خليل (الدكتور)، تطور التعليم الطني في العراق (١٨٦٩-١٩٣٢)، جامعة البصرة، ١٩٨٢، ص ٣٩.
- (٣) قوشجوأغلو، أحمد، آخرون، مصدر سابق، ص ١٣-٨.

كركوك، لهجة ديالي، لهجة بغداد.. الخ)، هي ذات أصول وقواعد مشتركة واحدة<sup>(٤)</sup> فاللهجة التركمانية في كركوك هي لغة آذربيجان وقريبة من لهجة باكو أنها خشنة تصدر عن لسان مشدد حلقومية على ما كانت عليه التركية أصلاً<sup>(٥)</sup> وهي أنقى لهجات اللغة التركمانية في العراق، آذربيجانية الأصل وأقربها إلى التركية الحديثة بسبب اختلاط السكان الآذربجين بالأتراك الأناضوليين الذين استوطنوا مدينة كركوك بحكم كونها مركزاً لأيالة شهرزور وكانت تضم معسكراً كبيراً (القلشلة) ودوائر حكومية كثيرة خلال الحكم العثماني (١٥٣٤-١٩١٨)، مما دعى المثقفين التركمان إلى اتخاذها لغة للأدب والثقافة التركمانية<sup>(٦)</sup> منذ بداية القرن العشرين حيث بدأت الجرائد والصحف والمجلات التركمانية بالنشر في كركوك من قبل نخبة من الكتاب والأدباء والشعراء الكركوكين سواء من التركمان أو من الكورد الذين كتبوا باللغة التركمانية المسمومة والرسمية في الدوائر العثمانية في حينها أمثال (أحمد مدني قدسي زاده ومصطفى اليعقوبي وفتحي صفت قيدار وهجري ددهد كاكائي ورفيق حلمي وآخرين<sup>(٧)</sup>) مما له الأثر الكبير في توحيد اللهجات التركمانية وأغناء لغتها وسيادتها فيما بعد بين مثقفي المدينة.

وأصبحت اللغة الأدبية تختلف عن اللغة العامية بين التركمان<sup>(٨)</sup> حتى في مدينة كركوك نفسها، ومن الشعراء الذين استعملوا اللغة العامية في تنظيم قصائدهم وبلهجات متنوعة هم حسن كورش وحسين علي مبارك ومحمد بيات أوغلو وصلاح

(١) مقابلة شخصية مع السيد قحطان المرمزى، رئيس اتحاد أدباء التركمان في كركوك، بتاريخ ٢٢/٤/٢٠٠٤.

(٢) ميجر سون، (ميرزا غلام حسين شيرازي)، مصدر السابق، ج ١، ص ٥٤.

(٣) خصباك، شاكر (الدكتور)، كورستان العراق، مصدر السابق، ص ٢١٤.

(٤) قوشجوأغلو، أحمد، آخرون، دليل الصحافة في كركوك عبر قرن، مكتب عبدالوهاب آوجي، كركوك، ٢٠٠١، ص ١٣.

(٥) مقابلة شخصية مع الأديب التركماني السيد بهجت مردان غمكين، بتاريخ ١٨/٤/٢٠٠٤.

جدول رقم (٣) يوضح تنوع اللهجات في اللغة التركمانية في كركوك<sup>(١)</sup>

لهجة تركمان الأطراف	لهجة تركمان المدينة	معناها بالعربية
كيالدى	كيدالو	جاء
كيتى	كيتو	ذهب
نجه سهى	نجحسن	كيف حالك؟
الله سزيده	الله سزوده	في أمان الله
بيزدادن	بوردهن	هذا الاتجاه

أما بخصوص التنوع في التنظيم الاجتماعي للتركمان فإنه تنظيم عشائري يعتمد على الأسرة الواسعة لتركمان العراق بشكل عام<sup>(١)</sup> إلا أن كركوك لا توجد فيها عشائر التركمان بل أن الموجودين فيها هم عبارة عن عوائل تركمانية أخذت اسمها وشهرتها من خلال المهنة التي مارستها في الماضي<sup>(٢)</sup> وتنوع المهن أدى إلى تنوع أسماء العوائل التركمانية في كركوك، فمثلاً الموظف الذي كان ينظر في الدعاوى المدنية في العهد العثماني اطلق عليه بال (نائب) سواء كان من أصل تركماني أو عربي أو كوردي، أو اطلق على أحفاده أسرة النائب، والتي تعد من الاسر العراقية العريقة والموجودة في أغلب محافظات القطر وخاصة البصرة والموصل وكركوك، وفي بغداد على سبيل المثال كان بيت نائب زادة يأتي في الصدارة بين أبرز أسر بغداد وأشهرها في القرن التاسع عشر<sup>(٣)</sup> دون أن تكون بينها صلة قرابة أو نسب، وفي كركوك نفسها استثار بهذا اللقب رجال<sup>(٤)</sup> وهكذا بالنسبة لأسرة (آوجي) ناقل الماء على الدابة من نهر الخاصة إلى محلات القلعة قبل حفر الآبار الأرتوازية وتمديد الأنابيب إلى المنازل في كركوك وكان اجدادهم قد وصلوا العراق مع جيش السلطان مراد الرابع في العام (١٦٣٨) وعلى أثرها كوفتوا على الخدمات التي قدموها للحملة بمنحهم اراضي قي العراق<sup>(٥)</sup> وهناك تنوع هائل في

(١) خصباك، شاكر (الدكتور)، كوردستان العراق، مصدر السابق، ص ٢١٤.

(٢) مقابلة شخصية مع السيد قحطان الهرمي، بتاريخ ٢٣/١٢/٢٠٠٤.

(٣) رؤوف، عماد عبدالسلام (الدكتور)، عبدالرحمن حلبي ومحظوظه في تاريخ بغداد في القرن التاسع عشر، مجلة المرد، المجلد الثامن عشر، العدد الثاني، ١٩٨٩، ص ١٦.

(٤) جاراغلي، حسن عزت، شعراء التركمان المعاصرون، مطبعة اوفيست الزمان، بغداد، ١٩٩٠، ص ٥٦.

(٥) حسن، عبدالغيد فهيمي، دليل مشاهير الألوية العراقية - كركوك، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٤٧، ص ٣٠١.

علمًا أنه استمر التدريس باللغة التركمانية في كركوك حتى نهاية الثلثينيات من القرن الماضي، الأمر الذي أدى إلى ظهور جماعة من المشقين في كركوك كتبوا باللغة التركمانية رغم عدم انتسابهم إلى المجموعة الإثنية التركمانية، علاوة على ظهور مجموعة أخرى في السبعينيات القرن الماضي تجاوزوا الحدود المغارافية والاثنية الضيقة وخطبوا الانسانية وأطلق عليهم مجموعة السبعينيات الأدبية وحاربوا بأدواتهم الأدبية كل أنواع الاستبداد والاضطهاد، ويرى في نتاجاتهم الأدبية والفنية، نوع من المعاناة الإنسانية العامة وبلغات مختلفة تعبّر عن همومهم الإنسانية المشتركة، وسوف نتحدث عنهم لاحقاً.

(١) مقابلة شخصية مع السيد سينان شريف قصاب، رئيس فرع كركوك لحزب الشروق التركماني، بتاريخ ١٦/٤/٢٠٠٤.

الخانليلر، قصابلية... الخ<sup>(١)</sup>) ولم تقطع علاقاتهم العشائرية مع الذين يسكنون في المدينة، بينما في كركوك لا يوجد التنوع العشائري التركماني، بل ما موجود هو التنوع في أسماء العوائل فقط.

## هـ-تنوع الأزياء

أن الزي الرجالـي الشعبي التركماني عبارة عن صـاية تـصنـع من قـماـش و شـروـال أضيقـ من الشـروـالـ الكـورـديـ وجـاكـيتـ مع طـاـقـيةـ بـيـضـاءـ خـالـيـةـ من النـقوـشـ بـخـالـفـ الطـاـقـيةـ الـكـورـدـيـ المـلـوـنـةـ ويـشـدـ حـولـهاـ أـيـضاـ قـطـعـةـ قـماـشـ بـيـضـاءـ وـسـوـدـاءـ مـعـ غـلـبـةـ اللـونـ الـأـبـيـضـ بـدـوـنـ كـرـاكـيشـ تـسـمـىـ (ـجـامـدـانـيـ)ـ نـفـسـ الـأـسـمـ مـسـتـخـدـمـ عـنـ الـكـورـدـ وهي نـفـسـ الـمـلـاـبـسـ الـتـيـ تـلـبـسـهـاـ عـشـائـرـ (ـداـوـدـهـ، زـنـكـنـهـ، باـجـلـانـ، كلـ)ـ الـكـورـدـيـ فـيـ مـنـطـقـةـ كـرـكـوكـ الـخـنـوـيـةـ أـلـاـ أـنـهـ يـكـنـ تـمـيـزـ الرـجـلـ التـرـكـمـانـيـ عـنـهـمـ مـنـ خـالـلـ الـجـامـدـانـيـ الـتـيـ يـغـلـبـ عـلـيـهـاـ اللـونـ الـأـبـيـضـ وـكـذـلـكـ مـنـ خـالـلـ كـيـفـيـةـ شـدـهـاـ حـولـ الـطـاـقـيةـ كـمـاـ فـيـ صـورـةـ رـقـمـ (ـ٣ـ)ـ وـأـحـيـاـنـاـ يـلـفـ الـجـامـدـانـيـ وـيـوـضـعـ عـلـىـ الـكـتـفـ عـنـدـ الرـجـلـ التـرـكـمـانـيـ، هـذـاـ بـالـنـسـبـةـ لـلـزـيـ الشـعـبـيـ التـرـكـمـانـيـ الـذـيـ يـلـبـسـ غالـباـ أـثـنـاءـ الـاحـتـفالـاتـ وـالـمـنـاسـبـاتـ الـقـومـيـةـ التـرـكـمـانـيـةـ، أـمـاـ فـيـ الـوقـتـ الـحـاضـرـ وـفـيـ مـارـسـاتـ الـحـيـاةـ الـيـوـمـيـةـ الـاعـتـيـادـيـةـ يـظـهـرـ الرـجـلـ التـرـكـمـانـيـ بـأـنـوـاعـ عـدـيدـةـ مـنـ الـمـلـاـبـسـ بـعـضـهـاـ يـدـلـ عـلـىـ الـأـثـنـيـةـ التـرـكـمـانـيـةـ الـمـيـزةـ وـبـعـضـهـاـ لـاـ يـجـمـلـ شـارـةـ خـاصـةـ، وـمـنـ هـذـهـ الـأـزـيـاءـ النـوـعـ الـأـوـلـ الصـاـيـةـ وـالـسـتـرـةـ وـالـجـامـدـانـيـ أوـ الدـشـداـشـةـ وـالـجـاكـيـتـ وـالـجـراـوةـ أوـ الـشـرـوـالـ وـالـقـمـيـصـ وـالـلـيـلـكـ مـعـ الـجـامـدـانـيـ عـنـدـ الـمـسـنـينـ وـبـدـوـنـ جـامـدـانـيـ عـنـدـ الشـبـابـ التـرـكـمانـ أـمـاـ النـوـعـ الثـانـيـ، بـصـورـةـ عـامـةـ يـظـهـرـ الرـجـلـ التـرـكـمـانـيـ كـأـخـيـهـ الـكـورـدـيـ وـالـعـربـيـ وـالـكـلـدـاوـشـوـرـيـ بـالـيـاـرـيـ الـأـوـرـوـبـيـ فـيـ كـرـكـوكـ، لـذـلـكـ، السـائـرـ فـيـ شـوـارـعـ كـرـكـوكـ غالـباـ لـاـ يـسـتـطـيـعـ أـنـ يـيـزـ بـيـنـ الـجـمـاعـاتـ الـأـثـنـيـةـ مـنـ بـعـيدـ، حـتـىـ يـقـرـبـ وـيـسـتـمـعـ

أـسـماءـ الـعـوـالـلـ الـكـرـكـوكـيـةـ مـثـلـ (ـنـفـتـجـيـ، خـفـافـ، هـرـمـزـيـ، قـازـانـجـيـ، باـزـرـكـانـ، دـبـاغـ، دـمـرـجـيـ، جـوـلـاـ، قـصـابـ، خـطـيـبـ، كـاتـبـ، عـلـمـدارـ، عـلـافـ، اوـتـرـاقـجـيـ، جـقـمـاـقـجـيـ، كـافـرـوـشـيـ، نـجـارـ، حـلـواـجـيـ، صـفـارـ، صـرـافـ،.. الخـ). خـلاـصـةـ القـولـ هـيـ أنـ التنـوـعـ الـعـشـائـرـ اوـ الـاتـمـاءـاتـ الـعـشـائـرـ لـيـسـ فـاعـلـةـ عـنـدـ الـجـمـوعـةـ التـرـكـمـانـيـةـ فـيـ كـرـكـوكـ، عـلـىـ الرـغـمـ مـنـ أـنـ هـنـاكـ بـعـضـ الـعـوـالـلـ تـرـجـعـ أـصـوـلـهاـ الـعـشـائـرـيـةـ إـلـىـ عـشـيـرـةـ الـبـيـاتـ التـرـكـمـانـيـةـ الـمـسـتوـطـنـةـ عـلـىـ ضـفـافـ نـهـرـ العـظـيمـ وـفـيـ آـمـرـلـيـ وـسـلـيـمـانـ بـيـكـ، أـلـاـ أـنـ عـمـومـاـ هـذـهـ الـجـمـوعـةـ الـأـثـنـيـةـ يـتـبـاهـونـ بـتـرـكـمـانـيـتـهـمـ أـكـثـرـ مـنـ تـبـاهـيـهـمـ بـعـشـيرـتـهـمـ<sup>(١)</sup>ـ أـنـ اـخـالـ الرـوـابـطـ الـعـشـائـرـيـةـ يـدـلـ عـلـىـ قـدـمـ تـخـضـرـ التـرـكـمانـ وـثـقـافـتـهـمـ الـحـضـرـيـةـ مـنـ جـهـةـ، وـمـنـ جـهـةـ أـخـرىـ يـعـزـزـ الرـأـيـ القـائـلـ بـأـنـ نـسـبـةـ كـبـيرـةـ مـنـهـمـ مـنـ بـقـياـ الـمـوـظـفـينـ الـأـتـرـاكـ وـجـنـوـدـهـمـ، اـسـتوـطـنـواـ كـرـكـوكـ عـلـىـ شـكـلـ أـفـرـادـ وـعـوـالـلـ وـتـرـجـعـ أـصـوـلـهـمـ إـلـىـ عـشـائـرـ وـأـمـاـكـنـ مـتـفـرـقةـ مـنـ الـإـمـپـاطـرـيـةـ الـعـمـانـيـةـ بـخـالـفـ الـجـمـوعـةـ الـأـثـنـيـةـ الـكـورـدـيـةـ وـالـعـرـبـيـةـ فـيـ كـرـكـوكـ حـيـثـ تـحـضـرـوـاـ مـنـ خـالـلـ عـمـلـيـاتـ الـتـغـيـرـ الـاجـتمـاعـيـ مـنـ الـبـدـاـوـةـ وـالـرـعـيـيـةـ إـلـىـ الـزـرـاعـةـ وـالـاسـتـقـارـ فـيـ الـقـرـىـ الـزـرـاعـيـةـ ثـمـ تـحـتـ تـأـثـيرـ عـوـامـلـ الـجـذـبـ فـيـ الـمـدـيـنـةـ وـعـوـامـلـ الـطـرـدـ فـيـ أـمـاـكـنـ اـسـتـقـارـهـمـ الـزـرـاعـيـةـ بـدـأـتـ الـمـجـرـةـ مـنـ الـقـرـىـ الـخـيـطـةـ بـكـرـكـوكـ إـلـىـ مـرـكـزـ الـمـدـيـنـةـ مـنـذـ مـئـاتـ السـنـينـ وـرـغـمـ ذـلـكـ اـحـتـفـظـوـاـ بـأـقـابـهـمـ الـعـشـائـرـيـةـ وـبـعـلـاقـتـهـمـ الـقـرـايـةـ مـعـ سـكـانـ قـرـاهـمـ الـقـدـيـمةـ فـيـ كـرـكـوكـ أـيـ أـنـ الـكـورـدـ وـالـعـربـ فـيـ كـرـكـوكـ عـلـىـ الرـغـمـ مـنـ أـنـهـمـ أـصـبـحـوـاـ حـضـرـيـنـ وـمـنـ أـهـلـ الـمـدـيـنـةـ (ـTownsmanـ)ـ أـلـاـ أـنـهـمـ ظـلـلـوـاـ فـيـ وـاقـعـ الـأـمـرـ رجالـ قـبـائلـ (ـTribeـmenـ)، لـأـنـ الـبـنـاءـ الـاجـتمـاعـيـ فـيـ قـرـاهـمـ الـأـصـلـيـةـ أـمـدـهـمـ بـالـأـسـاسـ الـشـقـافـيـ الـذـيـ سـاعـدـهـمـ عـلـىـ تـنـظـيمـ حـيـاتـهـمـ الـجـدـيـدةـ وـيـعـاـونـهـمـ حلـ المشـاـكـلـ الـتـيـ يـوـاجـهـهـنـاـ مـنـذـ أـسـتـقـارـهـمـ فـيـ الـمـدـيـنـةـ حـتـىـ وـقـتـنـاـ الـحـاضـرـ، وـهـذـهـ الـظـاهـرـةـ تـنـطـبـقـ عـلـىـ التـنـوـعـ الـعـشـائـرـيـ الـتـرـكـمـانـيـ فـيـ مـنـطـقـةـ تـلـعـفـرـ مـثـلاـ، حـيـثـ هـنـاكـ عـشـائـرـ تـرـكـمـانـيـةـ كـثـيرـةـ فـيـ أـطـرـافـ الـمـدـيـنـةـ مـثـلـ (ـSيدـلـ، فـرـحنـيلـلـ، بـيـرـنـزـارـ،

(١) مطر، سليم، جـلـدـ الـمـوـيـاتـ، مـصـدرـ السـابـقـ، صـ١٣٩ـ.

.٢٠٠٥/٥/٢٥) مقـابـلـةـ شـخـصـيـةـ مـعـ الـأـدـيـبـ الـتـرـكـمـانـيـ السـيـدـ بـهـجـتـ مـرـدانـ غـمـكـيـنـ، بـتـارـيخـ

## المبحث الثالث: العرب

### ١-الأصل والتسمية

ينسب العرب في أصلهم البعيد حسب التقسيم التوراتي إلى (سام بن نوح) ويطلق على أولاد سام (الساميون) أو الجنس السامي، عليه ينتسبون إلى مجموعة الشعوب السامية.

ويقال أن العرب يتألفون من شعبي بني عدنان وهم العرب المستعربة أي أصلهم غير عربي، وبني قحطان ينتسبون إلى يعرب بن قحطان ويسمون العرب العاربة أي أصلية لأن يعرب كان هو أول من تكلم العربية واتخذ بلاد اليمن مسكن<sup>(١)</sup> وكذلك عرب الباندة يريد بها القبائل القديمة التي بادت قبل الإسلام مثل قبائل عاد وثود وجهرم... الخ<sup>(٢)</sup>.

أن لفظة العرب كانت تعني عند جميع شعوب المنطقة سكناً البداية والبدو لأن هذا الفرع السامي عاش حياته الأولى منعزلًا في الصحراء ومنها اشتقت اسمه، حيث تعني كلمة (العرب) ساكن الصحراء في اللغة السامية<sup>(٣)</sup>، أما الحضر فقد اطلقت عليهم أسماء أماكنهم أو أسماء القبائل التي انتما إليها<sup>(٤)</sup> ثم توسع

أليهم، يتكلمون التركمانية أو الكوردية أو العربية أو الكلدوأشورية؟ وحتى هذا لا يجزم أيضاً، فلابد أن يسأل يا جماعة أنتم تتكلمون التركمانية هل أنت تركمان؟ أو يا صاحب الخل أنت تتكلم العربية هل أنت عربي؟ أو يا سائق التاكسي أنت تتكلم الكوردية هل أنت كوردي؟ وليس شرط أن تكون الأجاية بنع، والكركوكيون عموماً يكرهون هذا النوع من الأسئلة، بدليل أنهم قبل الأجاية ومسبقاً يقولون لك (لا فرق) ثم يأتي على ذكر مجتمعه الإثنية.

أما بخصوص التنوع في الزي النسائي التركماني، فيرتدين ملابس تتفاوت بين القديم والمعاصر، فالزي التقليدي القديم للمرأة التركمانية يتكون من فستان يشبه الـ (كراس) رداء المرأة الكوردية إلا أنه أقصر ولا يصل إلى القدمين وبدون أكمام ويكون من قطعتين تحيط في الوسط ويتوسّع في الأسفل وجرغد تعلق عليها بعض قطع الذهب تشبه الأزهار يسمونه (ورق باش)، والبوشية تصنع من قماش المحمل تحجب وجه المرأة من أعين الآخرين ولكن هي ترى ما يرأتها على الرغم من أن هذه الظاهرة لا تتفق مع قدم تحضر التركمان ومدنيتهم إلا أنها لا نزال نجدها أحياناً في بعض الأسواق الشعبية كسوق القورية والخلوجية خلف القلعة وتلبس المرأة التركمانية فوق تلك الملابس عباءة حريرية عند خروجها من البيت، أما الذي المعاصر فهو لا يختلف عن أزياء المرأة المعاصرة عند الجماعات الإثنية الأخرى، فهي بسيطة جداً في الظاهر، يتكون من (فوطة وجبة) فقط وما تلبس المرأة تحت الجبة تتوقف على فصول السنة وحسب أذواقهن، فلا يمكن تمييز المرأة التركمانية في المدرسة أو في الدائرة من خلال ملابسها لأنها تشبه أزياء زميلاتها من الجماعات الأخرى، والفوطة هي نوع من لباس الرأس تغطي بها شعرها وتشدّها عند العنق بحيث تنزل أطراف الفوطة على صدرها والجبة عبارة عن صاية كبيرة وطويلة تترر في الأمام، تغطي الجسم من العنق إلى القدمين، وقد لجأت المرأة الكركوكية إلى لبس هذا النوع من الملابس أخيراً بغض النظر عن أصولهن الإثنية وذلك ملائمتها مع ظروفهن في الدائرة والسوق والتنقل.

(١) الوتري، منير محمود (الدكتور)، المدخل لدراسة المجتمع العربي، مطبعة المعرف، بغداد، ١٩٧٧، ص ٢١-٢٠.

(٢) السامرائي، خليل إبراهيم (الدكتور)، دراسات في تاريخ الفكر العربي، مديرية دار الكتب للطباعة والنشر، جامعة الموصل، ١٩٨٦، ص ١٣.

(٣) العدوى، إبراهيم أحد (الدكتور)، المجتمع العربي، مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة، ١٩٦٨، ص ١٥.

(٤) عارف، مجید حمید (الدكتور)، الاشتوغرافيا والإقليم المضماري، مصدر السابق، ص ٣٠.

بلاد الحجاز ونجد وين وما يتاخم هذه البلاد وما يقع على سواحلها<sup>(١)</sup> مثلما يقول المرحوم علي الوردي عند ولادة محمد (صلى الله عليه وسلم) كانت صحراء العربي تجري على نفس الوتيرة التي اعتادت عليها منذ قديم الزمان ولكنها عند وفاته كانت تشهد انقلابا هائلا ينذر أن نجد له مثيلا في التاريخ<sup>(٢)</sup> حيث كانت القبائل العربية تخرج من شبه الجزيرة العربية إلى أطراها في موجات متتالية قاصدين البلدان الخصبة المحيطة بجizerتهم على شكل هجرة جماعات قبل الإسلام لطلب الرزق والقوت والكلاوتعويضا عن نقص مواردهم<sup>(٣)</sup> أما موجات العرب بعد الإسلام فكانت تختلف عن سابقاتها أذ أنها اخذت طابع الثورة لأن ظهور الإسلام كان أكبر حدث، غير وجه التاريخ وهيأ للعرب مثلا عليا للقيم واحلقت جديدة في السلوك والمبادئ السليمة في الحياة الاجتماعية<sup>(٤)</sup> لاسيما في عهدي أبي بكر وعمر بن الخطاب (رضي الله عنهم) ومن تلاهم من الخلفاء وأن هذه الموجة أكثر الموجات أثرا في تاريخ العرب والعالم وأثرت في البلاد التي فتحتها أعمق تأثير فغيرت كيانها وصبغتها العربية<sup>(٥)</sup> بعد التلاقي مع البلاد التي احتكت بها خلال عمليات الفتح الإسلامي لها وهكذا توالت القبائل العربية بالظهور في العراق قادمة من الجزيرة العربية في هجرات متلاحقة<sup>(٦)</sup> على هيئة تسلل سلمي في بعض الأحيان وعلى شكل غزوات أحيانا أخرى يصحبها القتال ووقوع حالات التخريب<sup>(٧)</sup>، كما توجهوا إلى الشام وشمال إفريقيا وغيرها، والأصول التي يتنمي

مدلول اللفظة في القرن الثاني قبل الميلاد واطلقت على الجزيرة بأكملها بدوا وحضرها وغدت تقرن بأسمهم وتعرف (بالجزيرة العربية)، وهناك رأي آخر يقول بأن مدلول الكلمة العرب تغير باختلاف العصور وتميز كل عصر بفهم مستقل لهذه الكلمة، فقد كان البدو يوصفون بهذه الكلمة خلال قرون عديدة قبل الإسلام، واستخدم الأغريق والرومان هذه الكلمة بمعنى كان يشمل عرب شبه الجزيرة العربية الرحل والمقيمين حول الواحات والقاطنين في اليمن، وأصبحت الكلمة تطلق بعد الفتح العربي الإسلامي على العرب الفاتحين وذلك تميزا لهم عن سكان البلاد المفتوحة<sup>(٨)</sup> وفي الإسلام صارت اللفظة واضحة وقد وردت في القرآن الكريم أكثر من (١١) مرة<sup>(٩)</sup> لتمييزهم عن الأعاجم أو كل من هو ليس عربي.

لم تكن للعرب قبل الإسلام دولة موحدة تجمع شلهم وتتولى تنظيم شؤونهم في الجزيرة فقد وجدت دويلات كدولة سباً ودولة الغساسنة ودولة في الحيرة وكانوا في حالة حرب ونزاع مستمرة فيما بينهم<sup>(١٠)</sup> وكان لكل منها رئيسها وتنظيماتها الاجتماعية والسياسية والاقتصادية والدينية، والعرب كانوا يعيشون على شكل قبائل تختلف بينها في اللهجة حسب البيئة الطبيعية والاجتماعية لكل قبيلة، إلا أنهم كانوا متشابهين في ملائمهم وطبعهم وأصلهم الجنسي واللغوي ولكن الشعور القوي كان عندهم شعور الفرد بقبيلته والدليل على صحة ما ذهبنا إليه، لا نجد قصيدة يتغنى فيها شاعر عربي قبل الإسلام بأنه عربي ويفاخر فيها على غيره من الجماعات الإثنية، وجاء الإسلام ولا يكاد يتجاوز نطاق اللغة العربية

(١) ليلة، محمد كامل (الدكتور)، المجتمع العربي والقومية العربية، دار الفكر العربي، القاهرة، ١٩٦٦، ص ٣١.

(٢) القرآن الكريم (سورة يوسف: الآية ٢، رعد: ٣، الأحقاف: ١٢، طه: ١٣، شعراً: ١٩٥، فصلت: ٣، شوري: ٧، زخرف: الآية ٣، .. الخ)، يوسف العرب واللغة العربية.

(٣) فضة من الأساتذة، دراسات في المجتمع العربي، مطبعة طربين، ط ٢، ١٩٦٩-١٩٦٨، دمشق، ص ١١٨.

(١) وافي، علي عبدالواحد (الدكتور)، المجتمع العربي، مكتبة نهضة، مصر، ط ١، ١٩٦٦، ص ٤٣.

(٢) الوردي، علي (الدكتور)، دراسة في طبيعة المجتمع العراقي، انتشارات المكتبة الخيدرية، مطبعة أمير، قم، ط ٢، ١٩٩٨، ص ٧٥.

(٣) مظہر، سليمان، قصة الديانات، مكتبة مدبولي، القاهرة، الطبعة الثانية، ١٩٩٨، ص ٤٦٨.

(٤) الوردي، منير محمود (الدكتور)، مصدر السابق، ص ٢٣.

(٥) نفس المصدر، ص ٣٧.

(٦) عارف، مجيد حميد (الدكتور)، الانثروغرافيا والإقليم الحضاري، مصدر السابق، ص ١٠.

(٧) الجوهري، يسري عبد الرزاق (الدكتور)، السلالات البشرية، مصدر سابق، ص ٣٤.

من الأمور الصعبة، ولكن بعض العادات الاجتماعية تجعل التمايز يستمر إلى حد ما، مثلاً عدم استخدام المهد في عهد الطفولة عند العرب أدى إلى أن يكون رأسهم طولانياً غير مسطحة بعكس الطفل الكوردي الذي يشد في المهد وعلى ظهره، يؤثر ذلك في قحف رأسه و يجعله مسطحاً من الخلف، ولكن قلماً يلاحظ القذال المسطح عند العرب، علماً أن هذه الاختلافات البسيطة لا تعد مقياساً لاعتماد الفوارق الأنثروبولوجية لتمييز بين العرب والكورد، فالتنوع في الأوصاف الأنثروبولوجية بين عربين (كركوكى وأخر سودانى أو صومالي مثلاً) بات أكبر مقارنة بالتشابه في الخصائص الأنثروبولوجية بين (عربي وكوردي) كركوكين، لأن التفاعل الاجتماعي بين العرب والمجموعات الإثنية الأخرى في كركوك سواء من خلال الزواج أو الدين أو الثقافة العربية منذ مئات السنين قد غير الكثير من الخصائص الطبيعية ليس للعرب فحسب بل للكورد والتكمان والكلدوآشوري أيضاً، فالسادة والشيوخ الكورد الذين يرجعون بأصولهم إلى الأمم (علي بن أبي طالب (ر.ض)) ما هم إلا رجالات الدين العرب الذين أقاموا بحكم وظيفتهم الدينية في القرى الكوردية كملاي لتدريس القرآن والأمامية وبقائهم في تلك القرى لسنوات عديدة ثم بمرور الزمن استكبد أبنائهم وأطلق الكورد عليهم (سيدزاده) أبناء السيد، وهؤلاء في الوقت الحاضر يعدون جزءاً مهماً من الشعب الكوردي ويفتخرون بكورديتهم وهم في الحقيقة ذوي أصول عربية، فضلاً عن أن هناك بعض العوائل الكوردية تدعى بأنها من أبناء أسر الخلفاء الأوائل الأخرى كالأمويين والعباسيين وغيرهم<sup>(١)</sup>، وبالن مقابل هناك عشاائر وقبائل كوردية مثل قبيلة (جاوان) أو قسم من عشيرة البيات التركمانية قد استعربوا كلية<sup>(٢)</sup>، رغم أصولهم الكوردية والتركمانية، و كثير من العوائل الكلدانية والسريانية والأشورية بمجرد تركهم المسيحية و اعتناقهم الدين الإسلامي أصبحوا مقربين من العرب بسبب

اليها العرب، من وجهة نظر الأنثروبولوجية ليس من الميسور الجزم بها حسب آراء الباحثين، فمنهم من قال أنهم مزيج من أفراد من سكان حوض البحر الأبيض المتوسط<sup>(٣)</sup>، ومنهم من قال أن الجنوبيين من العرب الحاميين والشماليين الساميين اقتباساً من التقسيم التوراتي غير العلمي المشار إليه، وبشكل عام ترجع أصولهم إلى المجموعة القوقازية وهي إحدى المجموعات الثلاث التي تنقسم إليها العائلة البشرية (المغولية والزنجبية والقوقازية)<sup>(٤)</sup>.

## بـ-تنوع الخصائص الأنثروبولوجية

العرب ينتمون إلى سلالة البحر الأبيض المتوسط الأصلية ويمتاز أصحاب هذه السلالة بالقوام النحيف والرأس الطويل المرتفع والوجه الطويل والألف الصغير المستقيم ذي المنخار الدقيق والقامة المتوسطة والشفاه الدقيقة والشعربني غامق أو أسود وهو مجعد أو موج وشعر الوجه والجسم متوسط الغزاره والبشرة السمراء والعيون السوداء ويطلق على هذه السلالة اسم السلاطنة<sup>(٥)</sup>، إلا أن انتشار العرب في فترة الفتوحات الإسلامية التي ذكرناها حيث وصلوا في بداية القرن الثاني من الهجرة إلى أواسط آسيا والهند من الشرق ومن الغرب إلى المحيط الأطلسي وجبل الطارق وشرق أوروبا فقد أثروا جنسياً في كثير من الشعوب التي احتكوا بها خارج نطاق وطنهم وتأنثروا بهم<sup>(٦)</sup>. عليه فإن البحث عن نقاوة الجنس في المنطقة بشكل عام والجنس العربي خاصة وذكر صفات معينة لهذا الجنس يعد

(١) دروزة، محمد عزة، تاريخ الجنس العربي، المطبعة العصرية، بيروت، ج ١، ط ١، بلا سنة الطبع، ص ٢٥.

(٢) العدوى، إبراهيم أحمد (الدكتور)، مصدر السابق، ص ١٣.

(٣) الفيل، محمد رشيد (الدكتور)، مصدر السابق، ص ٢١.

(٤) لوبيون، كosteاف (الدكتور)، مصدر السابق، ص ١٦٦.

(١) البدليسي، شرفخان، شفتانة، ترجمة هزار موكرياني، ط ١، مطبعة النجف الأشرف، ١٩٧٣.

(٢) مطر، سليم، جدل الهويات، مصدر السابق، ص ١٣٢.

الخامس، والعشيرة تتكون من مجموع الأفخاذ التي ترتبط فيما بينها بروابط نسب بعيدة، لا يمكن تتبع علاقاتها النسبية ألا بقصوبية، ولكن أفرادها يؤمنون بأنهم يتضمنون إلى أب واحد مثلاً تقسم عشيرة الحديدين إلى هذه الأفخاذ (البو زياد، البوحمد، البوكيعيمش، البوهلال، البو هدب..الخ)، المتفرعين من عشيرة الحديدين الرئيسية في الحديثة<sup>(\*)</sup>، يعكس طبائع العشائر الكوردية أحياناً لكونهم أقدم استقراراً من العشائر البدوية العربية الذين اكتسبوا اسمهم من اسم المنطقة التي استقروا فيها حتى وأن لم يكونوا من أب واحد، أي أن العلاقات التي تربط أفراد العشيرة الكوردية هي الأرض والمصالح المشتركة، بينما عند العشائر العربية هذه العلاقات هي علاقات النسب والدم لأن المجموعة العربية التي تستوطن كركوك كانت تراوحت نفط الحياة الرعوية وما يزال بعضها يتتجول بين الحويجة والكوير والشراقط ويمارس حياة الترحل، لذا نرى أن هذه العشائر لا يمكن أن تأخذ أحدها من أسم منطقة ما، لأنها هي في ترحال دائم وراء العشب وتوفير الغذاء لحيواناتهم، ألا أن قساوة الحياة البدوية شجعت الكثير من أبناء هذه العشائر على الاستقرار والعمل داخل مدينة كركوك وخاصة في المنشآت النفطية وشركاتها منذ الأربعينيات من القرن الماضي، والنوع الثاني من الوجود العربي في كركوك هو مدني وظيفي يمثله الذين انتقلوا من منطقة الفرات الأوسط والجنوبية إلى كركوك وكان أساسه قطاع العمال حتى ثورة الرابع عشر من تموز (١٩٥٨)<sup>(١)</sup>، حين انتقل إليها الكورد والتركمان والكلدوآشوريين من المحافظات الكوردية بأعتبارها مدينة توفرت فيها فرصة العمل بعد استخراج النفط وهذه الميزة زادت من تنوع سكان المدينة وخاصة التنوع العربي حيث هؤلاء أغلبهم، كانوا من العرب

استخدامهم اللغة العربية في بعض الطقوس الدينية فضلاً عن التقارب والأصول المشتركة بين العربية وهذه اللغات، فالقصد هنا، عندما يبحث التنوع بين الجماعات الإثنية في كركوك، يجب أن يأخذ بنظر الاعتبار مقدماً، التنوع في أصول هذه الجماعات، لأن التعايش التاريخي المشترك والعلاقات الاجتماعية المتداخلة التي فرضتها ضرورات الحياة والتجانس الديني منذ أكثر من أربعة عشر قرناً قلل على نقاوة الجنس، فالشخص الذي تدفعه السياسة إلى التطرف والعنصرية، عندما يتحرج بدقه، يكاد يجد جده الثالث لا ينتمي إلى تلك المجموعة الإثنية التي ينتمي إليها هو ويطرأ إليها، ولا سيما العرب لأنهم تبادلوا التأثير في جميع الشعوب الإسلامية منذ مئات السنين.

## ج-تنوع الأنظمة الاجتماعية

من المعروف أن الوجود العربي في كركوك حديث تاريخياً مقارنة بالوجود العربي في العراق أو مع وجود المجموعات الإثنية الأخرى في المدينة، فإن هذا الوجود كان على أنواع، النوع الأول هو وجود التنوع العشائري العربي في كركوك وأطرافها ويشمل العشائر الرئيسية التالية منها (الحديدين، الجبور، الحمدانيين، الشمر، العبيد، الساده (النعم والصميديعي)، الكروية، العزي)<sup>(٢)</sup>، وكل عشيرة تقسم بدورها إلى وحدات أصغر في سلم القرابة ويطلق على كل واحدة منها أسم (البطن)، والذي يجزأ بدوره إلى وحدات أخرى يدعى واحدها (بالفخذ)<sup>(٣)</sup>، هو مجموعة من الأسر وثيقة الاتصال ترتبط بروابط النسب الذي يرقى بها إلى الجد

\* تنسب عشيرة الحديدين إلى الشيخ حديد وهو هجان الحديد بأعتقادهم، والمدفن في الحديثة وبعد أحد العتبات المقدسة عندهم يزورونه ويعدون أنفسهم السادة. أجريت مقابلة شخصية بتاريخ ٢٠٠٥/٥/٢٢ مع السيد (صليل كريم عبدالله) رئيس فخذ البو زياد من عشيرة الحديدين وهو من مواليد (١٩١٧)، مستقاعد لكنه أحد موظفي النفط الشمالي سابقاً.

(١) أحمد، كمال مظہر (الدکتور)، کرکوك وتوابعها، مصدر السابق، ص ٧١.

(٢) مقابلة شخصية مع السيد صلاح حسن العزي ماجستير في علم الاجتماع ومدرس مساعد في جامعة كركوك، كلية القانون بتاريخ ٢٠٠٥/٥/٢٨.

(٣) الأخس، محمد صفح، تركيب العائلة العربية ووظائفها، منشورات وزارة الثقافة والارشاد القومي، دمشق، ١٩٧٦، ص ٢٤.

## د- تنوع اللهجات

أن هذا التنوع في الأصول والأماكن المغرافية قد جلب معه التنوع الثقافي أيضاً كما يتجلّى ذلك في تنوع لهجات اللغة العربية بين عشائر العرب في كركوك، فلهجة بعضها هي أقرب إلى البداءة كما في لهجة الجبور والحمدانيين والشمر مثلاً وهم عادة يكررون في بداية الجمل أو حديثهم كلمة (يوه) فضلاً عن الفروق الصوتية بين هذه القبائل كابدال القاف كافاً أو جيماً، أو حرف (ج) يلفظ (ذ)، أو كلمة هنا تصبح (هوني) عند بعضهم بينما عند بعض الآخر يختلف لحن الكلام فضلاً عن التنوع في بعض الكلمات، كما في المجدول رقم (٤) بين الحمدانيين والجبور مثلاً، أما الذين ودوا من المحفوظات الجنوبية تسيّر لهجاتهم أيضاً بعض الخصائص المخليّة حيث تلاحظ في لهجة الناصرية مثلاً تغيير بعض الحروف إلى حروف أخرى كما في تغيير حرف (ج) إلى الياء أحياناً ويلفظون كلمة الدجاجة بالديانية، أو لهجة العمارة بكسر حرف الـ (كاف) ويلفظ (كلكم) ولا يقولون (كلكم) على سبيل المثال.

**المجدول رقم (٤) يوضح التنوع في اللهجة العربية الكركوكية**

العربية الفصحى	لهجة الحمدانيين	لهجة الجبور
ضده	ودو	حطو
أنظر	شفوف	دمح
ماذا بك؟	شبيك	شمالك
مشكلة	محصبة	تركاعنة
معك	يمك	حذاك

المتشيعين بخلاف قبائل الجبور والحمدانيين والشمر الواحديين من الشمال ومنطقة الموصل، فهم أقرب إلى الكورد وعرب سوريا بدرجة أكثر من تشابههم بالعرب الريبيعي والسواعدي الذين وفروا من وسط العراق وشرقه كما يسمونهم بعرب الشروقي نسبة إلى الجهة الشرقية التي أتوا منها. فضلاً عن الأصل العشاري والأصل الوظيفي، هناك نوع آخر من التواجد العربي في كركوك أطلق عليهم العرب المستعربة من قبل السكان وهم من عشيرة البيات التركمانية وعشيرة الشهوان<sup>(\*)</sup> والصالحي الكورديتين وثمة عوائل شيشانية (جيجان) استقرت في بطائح الحويةة منذ (١٨٥٩) عندما احتلت روسيا القيقيرية بلادهم، هجر قسم كبير منهم إلى الولايات العثمانية<sup>(١)</sup> وتمت عملية الاندماج الثاني بينهم بأسلوب غير قسري وبتأثير من الإسلام والثقافة العربية الإسلامية نتيجة للاختلاط واستعمال اللغة العربية بوصفها لغة رسمية في العراق، في تلك الحقبة التي تعد ما قبل تبلور الشعور وأفكار القومية حيث كانت لاتغير للاختلافات اللغوية أهمية، بل كانت الأتجاهات التعصبية ترتكز على العلاقات الدينية في الشرق من جهة والصراع الظبيقي في الغرب من جهة أخرى وكلاهما كانتا أميتين، وعليه نجد أن عمليات أنصهار العرب والترك والكورد كانت تتم في إطار الدولة الإسلامية بصورة طبيعية، فمعظم هؤلاء العرب المستعربة في كركوك يظهرون بالزي المدني الأوروبي، ويتصف العائلة عندهم بصغر حجمها الذي لا يتجاوز ثلاثة أطفال ولا يعرفون غالباً ذكر أسم جدهم البعيد وليس لديهم معلومات اجتماعية عن نظامهم القرابي وأسلافهم والأماكن التي جاءوا منها، بعكس العرب الذين أتوا من أصول عشارية مستقرة في كركوك، حيث يعرفون أصولهم وأقربائهم وعلاقتهم العشارية.

\* علماً أن هذه العشيرة معروفة في الموصل بأنها عربية صرف بينما في كركوك يدعونهم مع عشيرة شوان الكوردية من أصل واحد.

(١) أدمندز، سي، جي، مصدر السابق، ص ٢٤٩.

## هـ- تنوع الأزياء

ويثبتونها بعقل من وبر الأبل من النوع الذي يشيع بين حضري الجنوب<sup>(١)</sup>، ونقطة أخرى جديرة باللحظة هي أن العشاير الكوردية والعربية يتشاربون في نظام الجلوس في المضيف أو غرفة الضيوف التي يخصها رئيس العشيرة لاستقبال ضيوفه، يلاحظ أنهم يجلسون صفا واحدا متكتين على المدران عند عدم وجود الأرائك والكراسي بحسب نظام المنزلة والمركز وتكون أرفعها أبعد من المدخل وبالتالي التدرج، وانتقلت هذه العادة إلى المدينة بعد استقرار هؤلاء في كركوك وظهور الأرائك والكراسي كما هو الحال في مضيف بعض رؤساء الأفخاذ في كلا المجموعتين العربية والكوردية، ويتنوع لباس الرأس عند العرب كما يتتنوع عند الكورد أيضا، ويمكن تمييز أفراد العشاير بعضهم عن البعض من خلال لغة اليشماغ حول الطاقية كما يسميها الحمدانيين، أو العرقجين بلهجة الحمدانيين<sup>(٢)</sup> وعادة تنزل أطراف الغترة أو اليشماغ إلى الأسفل عند أفراد عشيرة الجبور ولا تلف أطرافها تحت العقال بينما عند أفراد الحمدانيين يلغون طرف الغترة تحت العقال وتطلع جهتها الأمامية فوق الجبين ويسمونها الفيصلية، وتترك الجانبين من الرأس بحيث يظهر الأذن، هذا ولا ننسى أن بعض من رجال العشاير العرب يتحلون بالوشم على الأذرع والأيدي أو الوجه كالخد و الأنف وجانيي الجبهة بوصفها مظهرا من مظاهر الجمال والرجلولة<sup>(٣)</sup>، وكانت في السابق هذه العادة خاصة بالسادة، ويسمونها (الدكة) تصنع الدكة من السخام ومسحوق بعض الاخشاب وصمع الصنوبر واللليب، تصنع من هذه المواد عجينة توضع على المكان المراد وشه شم يضرب بواسطة أبرا أو آلة حادة إلى أن يخرج الدم في تلك المكان ويتخلط بالعجينة ثم يترك فترة يوم أو يومين بعدها يغسل بالماء والصابون<sup>(٤)</sup>، فتبقي على البشرة نقوشا

تنوع الجماعات العربية فيما بينهم في الأزياء، أن معظم العرب الواقفين من المحافظات الجنوبية وخاصة الذين استوطنوا كركوك منذ أواسط السبعينيات وفيما بعد، نادرا ما يلبسون الأزياء العربية الأصيلة كما يلبسها أفراد عشائر الجبور والحمدانيين والحميديين مثلا كما في صورة رقم (٤) بل غالبا ما يظهرون بدشاديش ملونة مع يشماغ أسود وشحادة أو كيوة المستخدمة عند الكورد، فضلا عن انهم لا يمثلون سكان كركوك بسبب ما لديهم من ثقافات المدن الجنوبية الأخرى في العراق من جهة ومن جهة أخرى بسبب عدم حصولهم على التقبل الاجتماعي من قبل سكان المدينة فقد ظلوا منعزلين في محلات الضواحي والأطراف ولا يعرفون غير اللغة العربية أما رجال العرب الحميديين مثلا يلبسون الجاكيت فوق صاية خالية من البطانة وفيها كثير من النقش ويفطرون رؤوسهم بغترة منها بيضاء منقطة بنقاط سوداء أو حمراء ويلعو ذلك عقال اسود اللون مصنوع من شعر الماعز، يلف فوق الغترة مرتين أو أكثر لتشييئها على الرأس، وللعلال أنواع أيضا، ديوبي وصفدي وغيرها، ويلبسون شروال أبيض عادة، مع حداء مجيدي أو يبني ويلبسون فوق هذه الأزياء كلها، عباءة مصنوعة من وبر الأبل كما في صورة رقم (٥) ولها ألوان، أسود أو أحمر، أو يلبسون فروة تصنع من جلد الضان وتختلف عادة بقماش جيد يدعى (كباب) وتزين أطرافه بالتتريجات لأخفاء الجلد وللزيادة في الدفع وهي على أنواع، منها صغيرة الحجم يدعى ابطية وحجمها بحجم السترة وذات اكمام وربما بدون اكمام وهذه موجودة عند الكورد أيضا ولكن تصنع من صوف الأغنام بدون اكمام عادة ويطلق عليها (كولهبال) وأن لبس الجبة والعقال كان شائعا بين الشيوخ ورؤساء العشاير الطالبانية والكل الكوردية أيضا حتى العشرينات من القرن الماضي في كركوك وجميعهم كانوا يرتدون جببا قاتمة على الزي الأوروبي وي Sheldon على رؤوسهم كفافي عربية ذات لونين من الأزرق القاتم

(١) أدموندز، سي، جي، مصدر السابق، ص ٢٨٠.

(٢) مقابلة شخصية مع السيد الحاج صليل كريم الحيدري بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٠.

(٣) محمد، أكرم غلام، مصدر السابق، ص ٥.

(٤) مقابلة شخصية مع السيدة (حليمة هاشم عبد المنعم) بتاريخ ٢٣/١٢/٢٠٠٤.

الأغلب بالسحر والقضايا الروحية من ثم أصبح على الرأس من شارة أو غيرها رمزا يريده به نوع من التمييز بين الأفراد وبعد ذلك عرف الانسان الجانب النفعي المادي من لباس الرأس<sup>(١)</sup>، أما بخصوص زي المرأة العربية الشعبي فلا يختلف كثيرا عن زي المرأة الكوردية والتركمانية التقليدية، إلا أنه ذو خصوصية عربية في نفس الوقت، وباستطاعة السائرين في شوارع كركوك أن يميز بين امرأة عربية وأخرى غير عربية بكل سهولة، فهي تلبس فستان طويلا يشبه رداء المرأة الكوردية إلا أن أكمامه أقصر وعليه أيضا نقش وزخارف رسمت بخيوط ذهبية غالباً ويكون ألوانه غامقة غير زاهية مثل (كراس) فستان المرأة الكوردية وبها حاشية ذات شراشيب تلبسها المرأة العربية بدون حزام ويلاحظ أنها تلبس فوقها صابية باللون مختلف عن الوان الصابية التي تلبسها المرأة الكوردية جراء تأثير البيئة السهلية الحارة التي فرضت عليها أن لا تلبس شروالا بطول شروال المرأة الكوردية بل شروالها عبارة عن تبان قصير لا يصل الى الركبة إلا أنها تلبس جواريب عندما تنزل الى الأسواق عادة، وكذلك يمكن تمييز المرأة العربية من خلال غطاء الرأس وهي عبارة عن قطعة قماش مربعة الشكل سوداء ومشربة بالنهاية بخيوط تعقد عليها بعض عقد من نفس القماش أو من نوع آخر ولكن يحمل نفس اللون ويطلق عليها اسم (كيش) وبالكوردية (بويمه) مع طاقية توضع عليها قطع من الخلي المصنوعة من الأحجار والياقوت الملون والقصد منها نوعاً من التعويذات وطرد الأرواح الشريرة وأتقاء عين الحسد وعادة تستخدم مثل هذه للأطفال عند الكورد والعرب والتراكمان وحتى عند الكلدوأشوري على حد سواء لنفس الغرض، ويلاحظ على المرأة العربية أنها تلف رأسها وقسم من وجهها بواسطة قطعة قماش شريطية طولها متر وعرضها نصف متر تقريباً تسمى (شنبر) وتتدلى أطرافها من جانبي الرأس لتوضع على الحنك والفم، بحيث لا تظهر وجوههن كاملة وبالأخص عند الفتاة أما المسنات فغالباً لا تستعملن الشنبر

حضراء أو زرقاء أو حمراء، حسب المواد المستخدمة ونسبتها، لا يمكن محوها إلا بصعروة بالغة<sup>(١)</sup>، والوشم أضافة الى كونه عنصراً تزييناً عند العرب وعند الكورد والتراكمان أيضاً يستخدم كعلاج لبعض الأمراض الجلدية والعظمية والصداع، وما يستوقف الانتباه هو أن هذه العادة ربما مستعارة في الأصل من المجموعة العربية حيث ينتشر استعماله بكثرة بين القبائل العربية وبين نسائها خاصة، والمرّي بالذكر هنا، لا تجد امرأة عربية مسنة في كركوك ولا تتحلى بالوشم، إلا أنها تعد في الوقت الحاضر جزء من كل الحياة الاجتماعية لدى جميع المجموعات الإثنية في كركوك باستثناء المجموعة الكلدوأشورية، يبدو أنه هو في طريقه الى الزوال عند هذه المجموعات أيضاً، وعلاوة على ما سبق هناك أنواع أخرى من الأزياء العربية في كركوك ومنها صابية طويلة ومفتوحة تشتمل بخيط ويلبس معها أحياناً يلك طويل، وسترة مع سروال أبيض دائماً، ويستخدم حزام جلدي، تلك هي نفس ملابس التركمان والكورد في منطقة كرميان عند عشيرتي داودة وزنكنة ورجال الدين بشكل عام أيضاً في حين أن ما يميز العرب من هؤلاء هو لباس الرأس فقط، العرب يلبسون الغترة والعقال أما التركمان يلبسون الجامداني يغلب عليها اللون الأبيض وأما الكورد يلبسون الجامداني أيضاً ولكن ملونة بلونين أبيض وأسود، ويغلب عليها اللون الأسود، أو يلبسون موشكى، أي لولا لباس الرأس لما ميزنا بين أفراد تلك المجموعات الإثنية في كركوك، علماً أن ألبسة الرأس في العراق عموماً، هي بالقياس الى ملابس الجسم الأخرى تعدد من القطع اللباسية الثانوية في الوقت الحاضر وخاصة عند جيل الشباب فلا يلبسها بلاسساس، يعني ذلك أن الاختلافات في الأزياء الشعبية بين العرب والكورد والتراكمان ليست اختلافات رئيسية في كركوك بل يشتراك هؤلاء جميعاً في الألبسة والتنوع يكون في الجزء المكمل وهو لباس الرأس، وفي الواقع من وجهة النظر التاريخية، أريد بzinنة الرأس في أول أمرها أن تكون ذات طابع متعلق على الأغلب بالسحر والقضايا الروحية

(١) المادر، الدكتور وليد محمود، مصدر السابق، ص ٧٥.

(١) سليم، شاكر مصطفى (الدكتور)، قاموس الانثروبولوجيا، مصدر السابق، ص ٩٥١.

آخذة بالزوال ليس عند العرب فقط بل عند جميع الجماعات الإثنية الأخرى مع غيرها من أجزاء أو أقسام الأزياء الشعبية مثل مكرونة والجعجة التي كانت تلبسها المرأة العربية لنقل ما يحملن على رؤوسهن من قصاع اللبن والقimir، أي أن هناك تنوعاً بين أزياء الأجيال عند العرب والمجموعات الإثنية الأخرى عموماً في كركوك، كدليل على عمليات المواكبة والسير مع التغيرات التي تحدث في حياة شعوب العالم مع الحفاظ على الأصالة وما تتلاعماً مع هذه المرحلة من الزي التقليدي، وهنا لابد من القول أن المرأة العصرية تختلف بأزيائها عن المرأة السابقة بتقليل العناصر والرموز الثقافية الإثنية الخاصة بمناطق جغرافية معينة وتهمش هذه الفوارق وتتجه نحو الوحدة والاندماج في إطار ثقافي إسلامي، الجبة والغوفة أو الغربي السافرة بأنواعها. وعند الأطفال والجيل الجديد الذين يذهبون إلى المدرسة وهم يرتدون القميص والبنطلون في الفصل الحار والجاكيت في الشتاء البارد وهي تكاد تكون أزياء موحدة عند جميع الجماعات الإثنية وحتى في البيوت نجد هم غالباً ما يرتدون الدشداشة أو القميص أو البيجامة وبما أن الأزياء الشعبية ذات علاقة وطيدة بتاريخ الأمم وتطويرها المادي والروحي على السواء، وتعد من الملامح الرئيسية لمظاهر حضارة الشعوب والأمم وأثبتت الدراسات العلمية أن ما ترتديه القوميات المختلفة يعد مصدراً مهماً يساعد على دراسة تاريخها القديم، كما تعد الأزياء والملبس رابطة قوية للعلاقة الروحية والشعور النفسي لشعوب هذه القوميات، وتدل على الذوق والأبداع الفني القومي<sup>(١)</sup>، وفي كركوك أمتزجت هذه الأزياء وتدل على خصوصية المدينة بشكل أكثر من ميزات اثنية معينة، لأن الفضاء الاجتماعي في كركوك يتطلب الفصل بين ما هو عام وما هو خاص.

لأحفاء وجههن وترتدي فوق كل هذه الملابس عباءة حريرية لتبدو متحفظة أكثر من المرأة الكوردية في كركوك بيد أنها تعمل وتتصرف كالرجل أحياناً في بيع القمير والبن والشاي منذ الفجر إلى منتصف الليل أضافة إلى مشاركتها في مناقشات مع الرجال دون قيود اجتماعية<sup>(\*)</sup>، وهي تشارك زوجها في عماد الاقتصاد العائلي، كما يمكن بسهولة تمييز المرأة العربية عن غيرها من خلال كثرة اللوشم (الدكاك) على وجهها كما مر ذكرها، علماً أن الرسوم والزخارف والخطوط الخاصة بالنساء وعددها يختلف عن الخطوط الخاصة بالرجال وهي كثيرة وعلى شكل نقاط وخطوط هندسية على الحنك والشفة السفلية وطرفي الجبين حيث تستخدمها المرأة للزينة، واصبحت هذه الدكاكات في حينها نقاط تعجب أنتبه الكثير من الشعراء العرب الذين نظموا قصائد عاطفية فيها، ثم انتشرت بوصفها عنصراً ذا تأثير ثقافي إلى المجموعة الكوردية والتركمانية في كركوك، نتيجة لاحتياك بعضهم مع البعض لذلك نجد ظهور قصائد كوردية وتركمانية على نفس النسق على حد سواء حول هذه الدكاكات، ويدل ذلك على جمع وحدة المشاعر والعواطف حول موضوع مشترك محمد كاللوشم مثلاً كل هذه الإثنيات، وأن نشأة هذا العنصر الثقافي، في الصحراء إلا أنه انتشر في أطراف ذلك المركز (الصحراء)، بدليل أننا لا نجد اللوشم على وجه المرأة الكوردية إلا نادراً باستثناء المناطق المتاخمة مع العرب، وهذا يعزز النظرية القائلة بأن العناصر الثقافية تنتشر دون تناقض أو انتظام وبدرجة متفاوتة ومنطقة العنصر النواة ليست عادة المركز الذي تنتشر منه العناصر الخاصة، بل تنشأ هذه العناصر بشكل رئيس على أطراف ذلك المركز<sup>(٢)</sup>، وأن عادة اللوشم نجدها غالباً عند المسنات هي عادة

\* كانت هناك أمراة كوردية واحدة رأيتها سابقاً وهي تشغله وتدير بنفسها محل في أحد أركان بيتها الكائنة في سوق رحيمواة كان الناس يسمونها (نامه نيره)، أي (أمينة فحل) كان اسمها أمينة وتشبيهاً بالرجل.

(١) هرسكو فيتر، ميلفييل، ج، أسس الإثنوبولوجيا الثقافية، تعرّب رياح النفح، مطبعة وزارة الثقافة، دمشق، ١٩٧٤، ص ٢٢٠.

(٢) أحد، محمد مصطفى، بحثة، دراسة سوسيو اثنوبولوجية، رسالة ماجستير تقدم بها إلى مجلس كلية الآداب جامعة صلاح الدين، ١٩٩٤، (غير منشورة)، ص ١٢٢.

## المبحث الرابع: الكلدوآشوري

### التمهيد

تعد تسمية الكلدوآشور تسمية سياسية جديدة اختارت بها الأحزاب المسيحية أخيراً في العراق<sup>(١)</sup>، ووافقت عليها الكنيسة بهدف الدمج واضفاء صبغة اثنية واحدة على جميع الطوائف المسيحية المترفة والخلص من تعدد التسميات (الكلدان، السريان، الأرمن، الآشور، الآشوري) لأن الحركات السياسية المدافعة عن حقوق الجماعات المسيحية في العراق تعاني من مشكلة التسميات وعدم وجود تسمية موحدة، فالبعض يقول الكلدان والبعض الآخر يقول السريان وأخرون يقولون الآشور والآشور والأرمن، وهكذا.. وفي الحقيقة أن هذه التسميات المختلفة متأتية من أسباب تاريخية أخذت شكل الأقسام الطائفية<sup>(٢)</sup>، كما أشار إليها الكتاب المقدس، العهد القديم، والأشارة تتضمن في طياتها نوعاً من التشاوؤم وخيبة أمل في لم شمل هذه الطوائف حيث يقول (أيها الملك الآشوري لقد نام رعاتك ودفن وجهاؤك، وشعبك تشتت في الجبال ولا أحد يستطيع لم شمله)<sup>(٣)</sup>، وأن قسماً منهم من سكان العراق القدماء ومن أحفاد الأقوام البابلية والآشورية والأكادية والآرامية والكلدانية التي تمازجت مع بعضها تمازجاً قوياً، وقوى من تمازجها العامل الديني المشترك لا أنه من غير الممكن تحديد هوية اثنولوجية موحدة لهم لأن الناطقين باللغات السامية من سكان العراق القديم لم يكونوا ينتسبون لمجموعة اثنولوجية معينة<sup>(٤)</sup> على الرغم من اعتنائهم الديانة المسيحية إلا أنهم كانوا

(١) مقابلة شخصية مع السيد الدكتور مار لويس روفاتيل ساكو المطران الجديد لأبرشية كركوك بتاريخ ٤/٢/٢٠٠٥ ومع الكاتب والأديب الكلداني السيد يوحنا عبد الأحد روفو بتاريخ ٢٤/٣/٢٠٠٥.

(٢) مطر، سليم، جدل الموريات، مصدر السابق، ص ١٩٤.

(٣) الكتاب المقدس، العهد القديم، الباب الثالث، رؤيا نينوى، النبي ناحوم، النشيد ١٨.

(٤) خصباك، شاكر (الدكتور)، كوردستان العراق، مصدر السابق، ص ٢٢١.

يمثلون بقایا شعوب مختلفة، والمقصود بالكلدوآشوري جميع هذه الأطیاف تحت اسم واحد بوصفها مجموعة اثنية متميزة ذات مقومات قومية كاللغة الواحدة<sup>(١)</sup>، وأن اختلاف هاجاتها من جهة إلى أخرى والدين المسيحي المشترك وأن اختلاف مذاهبها وطوائفها والوطن المشترك وأن كانت في أماكن متفرقة ولا تشكل وحدة جغرافية متصلة مع بعضها البعض والتاريخ المشترك على الرغم من أنها مضت على ذهاب ريح الأمة الآشورية أكثر من (٢٦٠٠) سنة وأقل من ذلك بقليل (٢٥٢٧) سنة بالنسبة لطي آخر صفحة من صفحات العهد الكلداني الثاني، والعرف والعادات والتقاليد الاجتماعية الموحدة رغم اختلافها باختلاف المذاهب الدينية المسيحية كتحرير الطلق وتعدد الزوجات ومسحة المرضي والموسيقا الكنسية وغيرها، وما يلاحظ أن استخدام تسمية الكلدوآشور تبدو سهلة نظرها لتشمل جميع المسيحيين إلا أنها تعد أكثر صعوبة وتعقيداً في ميدان الممارسة والتطبيق لأنها تشمل على الأقل وتعترف بالكلدان والآشوريين فضلاً عن تنوعهما الاثني والمذهبي وينتسب اليهما ضمناً السريان والأرمن أيضاً، علماً أن لكل مجموعة من هذه المجموعات خصائصها ومميزاتها الإثنية الخاصة لذلك تعد المجموعة الكلدوآشورية أكثر المجموعات تنوعاً من بين الجميع الإثنية التي اخذتها هذه الدراسة مساحة في كركوك رغم قلة عددهم وضآلتهم نسبتهم في المدينة، ولكن هذا التنوع يشكل على الأكثر في مجال العقائد والمذاهب الدينية المسيحية التي سوف تغطيها هذه الدراسة تحت فصل خاص التنوع الديني في كركوك إلا أن ضمن هذا الفصل التنوع الثنائي تلقى الضوء على الكلدان والآشور فقط باعتبارهما مجموعتين متنوعتين داخل المجموعة الإثنية الواحدة هي المجموعة الكلدوآشورية.

(١) قادر، مثنى أمين، قضايا القوميات وأثرها على العلاقات الدولية، سليمانية، العراق، ط١، ٢٠٠٣، ص ٦ وما بعدها.

## ١- الكلدان:

شعوب برصباعي الجاثليق سنة ٣١٤ ميلادية، مطرانية باجرمي<sup>(١)</sup>، واصبحت كركوك كرسيا لرئيس اساقفة باجرمي، وهذه الطائفة القديمة يمثلها اليوم زهاء (١٥٠٠) أسرة كلدانية كاثوليكية تقريبا تقدر نفوسهم بـ (٧١٦٩) نسمة ويسكن معظمها في محلية عرفة وتبة وشاطرلو والماس ومنتشرين في الأحياء السكنية الأخرى في كركوك دون قيود الغيتو التي كانوا يتزمون بها سابقاً إذ كانوا يعيشون في أحياط قديمة شبه مغلقة<sup>(٢)</sup>، وحسب التقسيم التوراتي ينتمي الكلدانيون الى آرام بن سام بن نوح وأن كان آرام أسم جغرافي أطلق على المرتفعات في الشمال الشرقي من سوريا<sup>(٣)</sup>، ثم خلعوا الآشوريون على الجماعات التي وجدت في تلك المنطقة، وأخرون يقولون بأنهم من الجماعات النازحة عن الشمال وبصورة عامة أن أصلهم غامض شأنهم في ذلك شأن شعوب أخرى<sup>(٤)</sup>.

## ب-تنوع الخصائص الانثربولوجية

أن من أهم مميزاتهم الانثربولوجية هي القامة المتوسطة التي تتراوح بين (١٦٥) الى (١٦٧) سم والقوام النحيف، الرأس الطويل بشكل واضح والمرتفع والوجه المستطيل البيضاوي، الأنف القصير، الشفاة الدقيقة، والشعر الموج والبشرة السمراء والعيون التي تتراوح بين اللونين الأسود والعلسي، والكلدانيون يحتفظون بكثير من هذه المميزات مما يبرر ابراز أفرادهم كسلالة فرعية من الساميين<sup>(٥)</sup> وتضم هذه السلالة جميع المجرات والمجاالت المتتابعة التي خرجت في أغلب الأحوال

## ١- الأصل والتسمية

أن أقدم اشارة الى أسم الكلدانيين هو ما جاء في الكتاب المقدس، العهد القديم ضمن رسالة نبوخذنصر ويرتبط فيها مع المنجمين والسحرة الذين أستدعاهم لتفسير حلمه، ويقول (أصدرت أمراً باستدعاء جميع حكماء بابل أمامي ليطلعوني على تفسير الحلم، فحضر الجنوس والسحرة والكلدانيون والمنجمون، فسردت لهم عليهم فعجزوا عن تفسيره)<sup>(٦)</sup>. أما بخصوص تنوعهم الاثنين فهناك مجموعة آراء وردت بشأن أسمهم<sup>(٧)</sup> الاثني (Ethno Name)، حيث تذهب المصادر التاريخية الباحثة الى أن اسم الكلدان مشتق من اسم احدى القبائل الآرامية التي كانت تسمى باسم (كلد) أو (كشدو) والتي استوطنت العراق الجنوبي منذ الآلف الثاني قبل الميلاد كما ورد هذا الأسم في كتابات الملك السوباري (آشور ناصر بال) الثاني، حيث سعى جنوب العراق ورأس الخليج باسم (مات كلد) أي بلاد كلد، ومن المرجح أن تكون لفظة كلد مشتقة من الكلمة السامية (كشدو) أي المنتصر<sup>(٨)</sup>، أو محرفة من (كشو) وهو الأسم الديني للدولة كاردونياش المعروفة تاريخيا باسم الدولة الكاشية<sup>(٩)</sup>، وكانت مدينة كركوك ومنذ العهد الساساني مركزاً مشهوراً من مراكز النساطرة، واقام فيها القديس مار

(١) الكتاب المقدس، العهد القديم، كتاب دانيال، الفصل ٤، الآية ٤-٧.

(٢) عبدالله، محمد عمر، في معنى الكلدان، مجلة المثقف الكلداني، العدد (٢)، عنكاوا، اربيل، ٢٠٠٠، ص ٢٠.

(٣) بهنان، سيريان شابي، كلدان العراق، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الآداب بجامعة صلاح الدين، ١٩٩٩، (غير منشورة)، ص ٣٨.

(٤) عبدالله، محمد عمر، في معنى الكلدان، مصدر السابق، ص ٢٢.

(٥) حبابة، الشمام بنهان سليم، مصدر السابق، ص ٣.

(٦) مقابلة شخصية مع السيد الدكتور مار لويس ساكو بتاريخ ٢٠٠٥/٢/٤.

(٧) أبونا، الأب البيبر، أدب اللغة الآرامية، دار المشرق، بيروت، ط ٢، ١٩٩٥، ص ١١.

(٨) نفس المصدر، ص ١٠.

(٩) الجباوي، علي (الدكتور)، جغرافية السلالات البشرية، مطبعة الوحدة، دمشق، ١٩٨٠، ص ٢٧٨.

تنظيماتهم الاجتماعية لا عشائرية، لذلك كان يطلق عليهم أبناء الحكم العثماني اسم (الرعية) وكان يقصد بهذا التعبير السكان اللاعشائريون من غير المسلمين<sup>(١)</sup>، ولا توجد قرى كلدانية في كركوك، بل يتذكرون جميعاً داخل مركز الحافظة فقط، ويعملون في شركة النفط والأعمال التجارية الحرة، غالباً هي تجارة المشروبات ويعملون في دوائر الدولة الإدارية والخدمية كالفنادق والمطاعم وغيرها.

يرجع أصل اللغة الكلدانية إلى عائلة اللغات المجزية التي تشمل العربية والقبطية والعربية والأرامية، والأخرية تنقسم إلى اللغة الآرامية الغربية وهي اللغة المعروفة في الوقت الحاضر باللغة السريانية فهي لغة الكلدان من أبناء الكيسيتين (المارونية واليعقوبية)، وللغة الآرامية الشرقية هي اللغة الكلدانية أي لغة كلدان الكاثوليكي والنساطرة، وتعد واحدة من اللغات القديمة في العراق وكان آراميو مابين النهرين (ميزيوبوتاميا) يستعملونها<sup>(٣)</sup>، وبما أن اللغة الآرامية في تاريخها الطويل كانت متداولة في مناطق عديدة فقد نتج عن ذلك تنوع في لهجاتها وبصورة عامة تقترب من اللغة الفينيقية والعبرية وتنتمي إليها كثيراً، وفي بعض النقاط تظهر أوجه الشبه أكبر مع العربية منها مع هاتين اللغتين أو مع الآشورية كما في جدول رقم (٥) أذ يعود أصل اللغات الكلدو-آشورية والعربية إلى أصل واحد هي اللغة المجزية.

من الجيزة العربية واتجهت الى الشام والعراق ووادي النيل، مما زاد خطوط هذه الوحدة الجنسية وضوها وهذه الموجات كانت تعني مزيدا من التقارب في الملامع والمميزات الائتمانية<sup>(١)</sup> غير أن ذوبان أبناء تلك الموجات في وادي الرافدين وعدم احتفاظهم بهوياتهم الإثنولوجية منذ الألف الأولى والثاني قبل الميلاد يزيد الشك في انتساب الكلدان المسيحيين الحاليين في كوكوك الى الشعب الكلداني القديم<sup>(٢)</sup> الذي ربما كان ينتمي الى السلالة السامية حيث اختلف الباحثون حول أصولهم العرقية وكان كتاب القرن التاسع عشر قد أيدوا الفكرة القائلة بأنهم بقايا الكلدانين والآشوريين القدماء، إلا أن موطنهم الأصلي في ولاية هكاري الواقعة في قلب كورستان التركي كما كان يعيش بعض منهم في ولاية ورمي، اضافة الى صفاتهم الطبيعية والاجتماعية المشابهة للكورد.

الأمر الذي دعى بعض الكتاب الى الاعتقاد بأنهم اكراد مسيحيون<sup>(3)</sup>، وخاصة الكلدان منهم حيث يعيشون حياة مشابهة لحياة الاكرااد ويرتدون زياً كوردياً لكن عمامات الرأس أصغر حجماً، ولا زالوا يعيشون في وطن واحد مع الاكرااد في كوردستان، وهم اليوم منتشرون في محافظتي نينوى وأربيل، فضلاً عن أن الأعداد الكبيرة منهم التي تعمل في شركات النفط في كركوك<sup>(4)</sup>، والمهاجرون من العراق الى جهات مختلفة، على كل حال، في الوقت الحاضر، هناك في كركوك من يؤمن بأن أصله يعود الى الشعب الكلداني القديم وله خصوصياته الاثنية ويفتخرون بلغته وأمجاده التاريخية، ويسعى جاهداً لأحياء آدابه وتراثه وحقنها بدماء العصر الجديدة، أما بخصوص التنوع العشيري في المجتمع الكلداني لا وجود له لأن

(١) بهنان، سیروان شابی، مصدر السابق، ص ٣١.

<sup>٢)</sup> خصياب، شاكر (الدكتور)، كورستان العراق، مصدر السابق، ص ٢٢٢.

(٣) نفس المصدر، ص ٤٨٦، (هامش الثاني):

(٤) الدرة، محمود، القضية الكردية، دار الطليعة، بيروت، ط٢، ١٩٦٦، ص١٦٧، ١٨٠.

(١) خصيّاك، شاكر (الدكتور)، كورستان العراق، مصدر السابق، ص ٢٢٩.

(٢) سومر، دوبيونت (الأستاذ)، الآراميون، ترجمة الأب البيير أبونا، منشورات المعهد الكهنوتي البطريرك الكلداني، الرقم (٥)، بغداد، ٢٠٠٤، ص. ٩٦.

البعض مشكلة كبيرة تعيق عملية التدريس السريانية<sup>(٥)</sup>، وهذا التنوع قد يتسع ويشمل اللغة التي يعبر من خلالها الكاتب أحيانا لأن هناك نصوص كلدانية مثلا مكتوبة بالخط الأسطرخيلى كما في الشكل الآتى :

أو نفس النص الكلداني مكتوب بالمحروف العربية كالتالي:

(حوتاما... ولاخ حتنا شويجا وبقحة كذلل بخليلي دحنا شتيانا ليخ كتهابئشا  
دة خييث بقوشلاة ومصبة ثب بشوربي عيتانيي ولاخ شموشونا ميفقرة صائر  
طوسى يو ديوجهنان معهداانا...) ومعناه بالعربية (اختمام... وعليك أنها الخت  
الظاهر والنجم الراهن المضفور بأكليل الخت السماوي وعليك أيتها العروس  
المصيبة والبتول العفيفة المزينة بزينة البيعة رحمة وبركات الأهلنا المسجود له  
وأنعام حalconا المعبد تحل وتفيض الآن وفي كل أوان والي دهر الذاهرين).

٢- الآشوريون

## **أ- الأصل والتسمية**

الأشوريون هم أحد شعوب العالم القديمة، وينتسبون إلى مجموعة الشعوب السامية العريقة<sup>(٣)</sup> التي هاجرت من المذيرة العربية نحو الشمال إلى بلاد الشام والعراق قبل عدة آلاف من السنين، وهناك رأي آخر يقول لم يكن سكان هذه المنطقة الواقعة في

(١) حداد، بنيامين، وجودنا القومي مرهون بقيام لغتنا وبقائهما، مجلة بانيبال، العدد (٢٢)، أربيل، ٤٠٠٣، ص ١٤١.

(٢) ماتفييف، قسطنطين بتروفيج، الآشوريون والمسألة الآشورية، الأهالي للطباعة، دمشق، ١٩٨٩، ص ١٥.

جدول رقم (٥) يبين التقارب بين بعض الكلمات في اللغة العربية والكلدوآشورية<sup>(١)</sup>

الآرمنية	الأشورية	الكلدانية	السريانية	العربية
دون	بتو	بيشا	بيتا	بيت
كلوخ	رشو	رقيشة	ريشا	رأس
ماير	أمو	أما	اما	أم
جورين	قمو	قمخا	قمحا	قمح
يركينك	شمو	شمایا	شمایا	سماء
آريف	شمشو	شمشا	شمشا	شمس
ماه	موتو	موثا	موتا	موت

واللغة الكلدوآشورية تتتنوع إلى اللغات الكلدانية والسريانية والأشورية، ولا زالت السريانية مستخدمة لديهم في تخطابهم وفي مفردات طقوس كنائسهم الشرقية، فضلاً عن التنوع والفروق النحوية والصرفية القائمة بين الفصحي ولغة التخاطب العامية، وهناك تنوع أيضاً في الخط السرياني والكتابة السريانية في الحروف المستعملة فيها، تتتنوع إلى الأسطر بخطي والشرقي والغربي الأمر الذي يعده

(١) مطر، سليم، الذات الجريحة، جاب محمد، نوبت جاب أول، ١٣٨٣، ص ٢٩٣ و مقابلات شخصية في كركوك.

العنصري جيد<sup>(١)</sup>، وربما كان هذا الوصف صحيحا قبل نصف قرن من الآن بسب عزلتهم استطاعوا الحفاظ عليه إلا أنه لا ينطبق عليهم في الوقت الحاضر بسبب اختلاطهم وأمتدادهم بالجماعات الإثنية الأخرى، خاصة بالكلدانين والسريان والأرمن، فضلاً عن الأجانب المسيحيين من الأوروبيين ومن قوميات مختلفة.

### جـ-تنوع الأنظمة الاجتماعية

اليوم تعيش في كركوك حوالي (٦٠٠) أسرة، تقدر نفوسهم بـ (٢٧٣٦) نسمة من طائفة مسيحية غير كاثوليكية تختلف لهجتها عن اللهجة الكلدانية الغربية ويعتقدون بأنهم من بقايا تلك الجماعات الذين أسسوا الامبراطورية الآشورية، ويختلفون عن الكلدان نوعاً ما من حيث الروابط القرابية والعشائرية فيما بينهم فضلاً عن ألقاب عوائلهم وأسمائهم وبالخصوص في أسماء آجدادهم وأسلافهم، ولا تزال آثار تلك العشائرية باقية فيهم، نجدها في ملابسهم وترتيب أثاث منازلهم، تظهر فيها عناصر تقليدية قديمة تعود إلى ثقافات قروية وقبلية بشكل أكثر مقارنة بمساكن الكلدانين، إلا أن الغالب عليهم بشكل عام أنهم هادئون ومتفاهمون مع الأكثريية المسلمة وميليون إلى الثقافة والتطور الحضاري<sup>(٢)</sup>. ولما كان الآشوريون في الأصل وحتى بعد الحرب العالمية الأولى ذوي تنظيمات اجتماعية عشائرية لذا أطلقت عليهم الدولة العثمانية أسم (مله) وهو اللقب الذي يطلق على السكان العشائريين ومن أبرز تلك العشائر التياري العليا والتياري السفلى وباز وجيلو وغيرها<sup>(٣)</sup>، ثم نزحوا من مناطقهم الجبلية المنعزلة في هكاري والتي أصبحت ساحة للقتال بين الجيش الروسي والعماني أثناء الحرب العالمية الأولى.

(١) فيلد، هنري، جنوب كوردستان، مصدر سابق، صص ١٥٥-١٥٦.

(٢) الحسني، السيد عبدالرزاق، العراق قديماً وحديثاً، مصدر سابق، ص ٤٥.

(٣) خصباك، شاكر (الدكتور)، كوردستان العراق، مصدر السابق، ص ٢٣٠.

شمال بلاد بابل من الأصل السامي جميعهم بل كانت أقوام تعيش بينها وتتكلّم باللغات غير السامية وهم من غير أجيالها<sup>(٤)</sup>، وينسب اسمهم إلى اسم أولى مراكزهم الحضرية وأكبر مدنهم (آشور) والتي أصبحت فيما بعد عاصمة دولتهم كما تظهر في الطبقات الأثرية القديمة الواقعة قبالة شرقيات في الطريق الذي يربط بين الموصل وبغداد<sup>(٥)</sup>، تعود إلى الآلف الرابع قبل الميلاد وسيت آشور نسبة إلى المهم القومي (آشور) ثم أصبح اسم الآشوريين يطلق على الجماعات التي استوطنت تلك المنطقة<sup>(٦)</sup>، ومن أعظم انجازات تلك الجماعات هي تشكيلهم إمبراطورية كبيرة متراصة الأطراف برزت في القرن الثامن قبل الميلاد، وعلى الرغم من الأزدهار والتوسيع التي شهدتها هذه الإمبراطورية إلا أنها انهارت على أيدي الكلدانين والميديين<sup>(٧)</sup> سنة (٦١٢ ق.م).

### بـ-تنوع الخصائص الانثروبولوجية

فيما يتعلق بوصفهم الانثروبولوجي يقول هنري فيلد أن الآشوري طويل القامة طويل المذع، عريض الجبين، عريض الوجه جداً، برأس مدور قصير والأذن طويل متوسط الضيق ويكاد يكون خيفاً عند الجميع، وبشرتهم بيضاء شبيهة بشريحة الآوريين الشماليين والشعر كستنائي داكن بتموجات خفيفة متوسط النعومة إلى ناعم، والعيون عسلية داكنة بقرحية متجلسة، وبصلة صافية، والأذن مستقيم وبسعة منخرتين متوسطة انتباق الأسنان اعتيادية، الحالة الصحية جيدة والجهاز

(١) درويش، محمود فهمي (الأستاذ)، آخرون، دليل الجمهورية العراقية لسنة ١٩٦٠، دار مطبعة التمدن، بغداد، ١٩٦١، ص ١٤٤.

(٢) باقر، طه، آخرون، تاريخ العراق القديم، ج ١، مطبعة جامعة صلاح الدين، ١٩٨٧، ص ٢٠١.

(٣) بهنان، سيروان شاكي، مصدر السابق، ص ١٣.

(٤) نفس المصدر، ص ١٤.

الكعب ومفتوحة من الأمام وهي على أنواع، منها السادة والمنقوشة والقباء وغيرها، أما لباس الرأس يتكون من قبعة وهي نوعان أما كلوتا وهي الكليتة الكوردية تصنع من صوف الأغنام أو شعر الماعز بعد غزها و باللون أيضاً، أو طاقية تعمل من جلد أو قماش، ويشمام أو جامداني يلبس فوق الطاقية أو يلف عليها ويكون ملونة بلونين الأبيض والأسود عادة، أما حزام الكلدوآشورى فيشبهه الحزام الكوردي بحكم مزاياه في المناطق الجبلية والتي ذكرناها عند الحديث عن الأزياء الكوردية وهو عريض يلف على الظهر والبطن لفات عديدة متباينة بعضها مع البعض، بصورة عامة أن الأزياء الكلدوآشورية الشعبية في القرى المسيحية نراها في احتفالاتهم العامة وتقاليدهم تعكس نمط حياتهم اليومي والذي يشبه إلى حد بعيد نمط حياة جيرانهم الكورد بحكم المعايشة التاريخية المشتركة والتشابه بين بيئتهما الطبيعية وأن الزي الشائع عندهم كان (رانك وجوغة) في القرية<sup>(١)</sup>، علماً أن الزي النسائي الكلدوآشورى الشعبي كان يتكون من قميص طويل يصنع من مختلف الأقمشة الملونة، وكان نوعان، العادي بلون واحد، والملون أو المنقوش الذي كانت تلبسه النساء المتمكنات أو الشابات أو العروس يوم زواجهما، وتلبس عادة فوقها القباء والتي تشبه زبون الرجال، وشبوكتا تلبس فوق القميص وتكون مفتوحة من الأمام وهي أنواع أيضاً، السادة بلون واحد وتلبس أيام العمل، والنوع الآخر وهي المقصورة تلبس لأيام الأحاداد وال歇ط، أما المنقوشة فتلبس في أيام الزواج، والمترر فهو تلبسه النساء فوق كل ملابسها وتعقد طرفيه فوق كتفها الأمين وتنزله تحت أبطها الأيسر وتلفه حول جسمها ومن أنواعه، السادة والمنقوش والدهوكى والجبلى... الخ. أما لباس الرأس عند النساء الكلدوآشورية فيتألف من القبعات وهي متنوعة ومنها، الطاقية، تكنن قماشها من الداخل قطن ومن الخارج قماش ملون مع بعض النقوش ومنديل تشده المرأة فوق الطاقية وهو قطعة واحدة مع نقوش متنوعة وحواف مزركشة وملونة. وهذه

(١) خصباك، شاكر (الدكتور)، كوردستان العراق، مصدر السابق، ص ٢٣١.

حيث شكل الانكليز منهم كتاب عسكرية وأطلق عليها الجيش الليبي ومعناها (المجندون)<sup>(٢)</sup> واستخدمهم الانكليز في قمع الحركات الشعبية في العراق ضد الكورد والعرب وفق السياسة الاستعمارية (فرق تسد) تم استغلالهم وتوظيفهم كقوة عسكرية مساعدة لحماية الصناعات النفطية<sup>(٣)</sup> منذ أواسط العشرينات من القرن الماضي في مدينة كركوك، وما يلاحظ في مرحلة ما بعد ثورة الرابع عشر من تموز (١٩٥٨)، والأحداث التي تلتها أدت إلى هجرة واستقرار عدد كبير منهم في الدول الغربية، عليه بقت نسبة الزيادة السكانية بينهم بشكل عام قليلة، وتتناقص أحياناً، مردها بشكل رئيس إلى الهجرة الخارجية فضلاً عن التقليد الاجتماعية والعادات الثقافية التي تشجع على تحديد النسل وتبقى العوائل صغيرة في حجمها<sup>(٤)</sup>.

## د- تنوع الأزياء

أما بخصوص التنوع في الأزياء الشعبية للمجموعة الإثنية الكلدوآشورية فهو مزيج من الأزياء الكوردية والعربية والتركية وأزياء شعوب ما بين النهرين القديمة<sup>(٥)</sup>، ويتنوع الزي الرجالى الكلدوآشورى التقليدى باختلاف الأئتماء المحلي والظرف المعيشى ومن الأزياء الشعبية للرجال وهى القميص الطويل الذى يصنع من قماش قطني مع أردان طولية وليس فيه أزرار بل خيوط عند الرقبة يشدتها الرجل أيام الطقس البارد ويلبس فوقه اليك أو السوخمة وهو على شكل قميص بدون أردان وتكون من الأمام ملونة بلونين، وكذلك الزبون أو الصاية طويلة حتى

(١) الدرة، محمود، مصدر السابق، ص ١٧٢.

(٢) ماتفييف، قسطنطين بيتروفيچ، مصدر السابق، ص ١١٥.

(٣) مقابلة مع السيد أبوانا كوركيس قس كنيسة مار أفرام بتاريخ ٢٠٠٤/٤/١٢.

(٤) شيخو، حنا (الأب الدكتور)، كلدان القرن العشرين، مطبعة دار الشعب، ديترويت، ١٩٩٢، ص ٤٧.

الألوان الزاهية تعد انعكاسا للبيئة الطبيعية الرائعة في كوردستان العراق، غير أن اليوم معظم أبناء الكلدوآشور قد تبناوا الأزياء المألوفة المستخدمة عند معظم شعوب العالم أي القميص والبنطلون للرجال وما يتبعها من جاكيت ومعطف ورباط ونظارات وغيرها والمواضات النسائية المتنوعة وغير المعدودة لكونها تتجدد وتتغير وما يتبعها من حل وقبعات وغيرها.

## **الفصل الخامس**

### **الاختلاف والتنوع الديني في كركوك.**

❖ **المبحث الأول: المسلمين.**

❖ **المبحث الثاني: المسيحيون.**

❖ **المبحث الثالث: الكاكائيون.**

## تمهيد

الاجتماعي بين أفراد المجتمع<sup>(١)</sup> وبناء عليه يتفق علماء الاجتماع والانثربولوجيا على أن الدين هو موضوع رئيس من مواضيعهم الاجتماعية والانثربولوجية، وقد دفعهم هذا الاعتقاد إلى طرح الكثير من النظريات عن أصل الدين ووظيفته<sup>(٢)</sup> فهو لاء رغم اهتمامهم بالدين لأن اختلافهم لا يقتصر على تعريفهم أو وجهة نظرهم حول أصل ووظيفة الدين فحسب بل حتى حول ما يجب أن يدرج تحت اسم الدين، لأن الدين هو نفسه مختلف من حضارة إلى أخرى عقيدة وتطبيقاً رغم وجوده في كل الحضارات<sup>(٣)</sup> لذلك ظهرت تعريفات لا حصر لها بل الواقع أنه يكاد يكون لكل باحث عن الدين تعريف وتصور في الموضوع مختلف عن سواه ولكن من أنساب التعريف للدين هو (عبادة قوى عليا من شعور بالحاجة)<sup>(٤)</sup> وثمة تعريفات أخرى كثيرة تمتليء بها كتب الاجتماع والانثربولوجيا ومع أن هذه التعريفات مختلفة في ألفاظها فإنها تتفق كلها في أنها تعد الدين نظاماً اجتماعياً وجد في الأساس للتضامن وثبات المجتمع ويفرض على الأفراد من الخارج أي من المجتمع الذي يعيشون فيه ويقبلون عقائده ومارسته الدينية بغير مناقشة<sup>(٥)</sup> وأن مسألة علاقة الدين بالاختلاف والتنوع الثقافي مسألة متشعبة لأن أديان عدّة تستطيع أن توجد في إطار ثقافي واحد كما في العراق مثلاً الذي يعد بشكل عام متحفاً انثربولوجيا ودينياً متعدداً على الرغم من خصوصياته الثقافية الواحدة، وكما تستطيع الديانة الواحدة أن تجد مجالاً للتعبير عن ذاتها في أطر ثقافية مختلفة.

(١) هرزاني، نوري ياسين، الكاكائية، مصدر سابق، ص ٢٤١.

(٢) ميتروبولسكي، سير تغولات اجتماعي، (باللغة الفارسية) ترجمة بور كاشاني، شركة سهام خاص، تهران، ١٣٥٤، ص ٥٢.

(٣) سليم، شاكر مصطفى (الدكتور)، قاموس الانثربولوجيا، مصدر السابق، ص ٨١٦.

(٤) داو، جروف ساموتيل، المجتمع ومشاكله، ترجمة ابراهيم رمزي، مطباع الأميرية، القاهرة، ١٩٣٨، ص ٢٤٧.

(٥) أبو زيد، أحمد (الدكتور)، البناء الاجتماعي، الأسواق، الهيئة المصرية العامة للكتاب، الأسكندرية، ط ٣، ١٩٧٩، ص ٥٣٤.

بصورة عامة دور الدين أوسع وأعم من دور الجماعات الإثنية والعرقية والقومية، لأن الرسالة الدينية من حيث جوهرها هي فلسفة كونية تدعو الناس جميعاً بوصفهم مخلوقين لتجدد لهم موقفهم من الحياة والموت والكون وخالق الكون.... الخ وتقدّم لهم أجابات وحلولاً عن قضايا إنسانية كبرى شغلتهم وتشغلهم دائماً وهي قضايا الخلود وما بعد الموت فضلاً عن ما يقدمه من مباديء خلقية وقواعد سلوكية للبشر، أي أن الله سبحانه وتعالى أنزل الدين للبشر جميعاً وبعث الرسل للخلق كافة لذا يجوز من الناحية النظرية أو العملية أن يعتنق أهل الأرض جميعاً ديناً واحداً، فلا يمحو ذلك القوميات<sup>(٦)</sup>، فالاختلاف من وجهة النظر الدينية يدور حول كلمتي الأيمان والكفر أو الحق والباطل، ولا يعد اختلاف الألسنة والألوان اختلافاً حاداً وجوهرياً بل هو شكل من اشكال التنوع ضمن الأطارين الديني (وَمِنْ آيَاتِهِ خُلُقُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْخَلْقِ الْمُسْتَكْفِفُونَ إِنَّ فِي ذَلِكَ لِيَاتٍ لِّلْعَالَمِينَ)<sup>(٧)</sup>، ويقوم الدين في كل مجتمع إنساني بوظائف اجتماعية رئيسة تهدف إلى حفظ تمسك وترتبط أفراد المجتمع<sup>(٨)</sup>، والدين بشكل عام يعمل من خلال الاتصالات الاجتماعية، ويعزو السلطة إلى قوى عليا ويتضمن مشاركة مزدوجة بين الإنسان وبين قوة غير إنسانية ومساهمة ثانوية بين جنس إنسان نفسه<sup>(٩)</sup> وله التأثير الكبير على الحياة الاجتماعية وتنظيم علاقات الأفراد في المجتمع سواء في المجتمعات التقليدية أو المتقدمة، وذلك لأقامة التضامن

(٦) الأ Hwyani، عبدالعزيز (الدكتور)، أزمة الوحدة العربية، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ط ١، ١٩٧٢، ص ٢٧.

\* القرآن الكريم، سورة الروم، الآية (٢٢).

(٧) وصفي، عاطف، الانثربولوجيا الاجتماعية، مصدر السابق، ص ١٤٠.

(٨) ر، م. ماكيرف، ج ٢، مصدر سابق، ص ٨٦٨-٨٦٧.

## المبحث الأول: الاسلام

أن الديانات السماوية هي ديانات التوحيد، فالاسلام هو دين كل البشر، دين الشعوب والأمم والأجناس وكتابه الوحيد هو القرآن الكريم وتأتي بعده الأحاديث النبوية الشريفة وهي ما صدر عن النبي محمد (ص) ولفظ الاسلام مشتق من (سلم) ومنه الاستسلام أي الانقياد لله في جميع ما قضى وقدر<sup>(١)</sup>، حيث جاء في القرآن الكريم (وَعِبَادُ الرَّحْمَنِ الَّذِينَ يَمْشُونَ عَلَى الْأَرْضِ هُنَّا إِذَا حَاطَبُهُمُ الْجَاهَلُونَ قَالُوا سَلَامًا)<sup>(٢)</sup>، ويعني هذه النفس والتواضع والاعتداد بالعمل الصالح لا بالنسب وهي كلها نزعة سلام<sup>(٣)</sup>، ولا يشترط أن يكون دائما الاستسلام للقوة المادية أو للتهديد الذي يصدر عن طرف يشعر بقوته عن الآخر بل قد يكون استسلاما للقوة العقلية إذا كان أستسلاما للرأي<sup>(٤)</sup>، كما يقول كروبر أن الاسلام بوصفه ظاهرة اجتماعية أثر على حضارة الكثير من الشعوب وعدل في خط حياة كثير من الأشخاص الذين ولدوا في ثلاث قارات خلال ألف سنة<sup>(٥)</sup>، لأن الدين الاسلامي ربط معتقديه بالله من خلال تعاليمه وطقوسه من جهة ومن جهة أخرى وحد بين أمم مختلفة من حيث اللغة والأصل والحضارة والخصائص الانتروبولوجية والاشتغرافية عن طريق حث الناس ودعوتهم الى التأسي والتضامن وعدم الاعتراف بالاختلافات المصطنعة التي أوجدها البشر لتكون مانعة من أحائهم

(١) أكبر، فرهاد ابراهيم، الوحدة الاسلامية في المنظور القرآني، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الشريعة والدراسات الاسلامية في جامعة صلاح الدين، ٢٠٠٢، (غير منشورة)، ص ٢٥.

(٢) القرآن الكريم، سورة الفرقان، الآية (٦٣).

(٣) حسن، عبدالرحمن محمد، محاضرات في المجتمع العربي، دار الطباعة الحديثة، بصرة، الجزء الأول، ١٩٦٧، ص ٤٢.

(٤) لطفي، عبدالحميد (الدكتور)، علم الاجتماع، دار المعرف، مصر، ط٦، ١٩٧٦، ص ١٤٥.

(٥) رسكوففيتز، ميلفييل، ج، مصدر السابق، ص ١٣.

كالدين المسيحي أو الاسلامي الذي انتشر بين ثقافات مختلفة من المغرب الى الصين، وأخيرا وليس آخرها قد تستطيع فوارق دينية أن تؤدي الى ثقافات فرعية (Subculture) في منطقة واحدة مثل كركوك التي هي موضوع الدراسة، علما أن الأديان بصورة عامة تنقسم الى مذاهب وطوائف مختلفة بحكم تغيرات ومتطلبات الواقع الاجتماعي لها بحسب أن المسلمين يتوزعون بين سنة وشيعة وطوائف أخرى مثل اسماعيلية ودرزية وعلوية وزيدية وشافعية وأباضية..الخ. مثلما يتوزع المسيحيون أيضا بين كاثوليك وأرثوذكس وببروتستانت وطوائف أخرى أيضا مثل موارنة وأقباط ونساطرة ويعاقبة وانجليزين..الخ<sup>(٦)</sup>. وعلى الرغم من أن مفهوم الثقافة أوسع من مفهوم الدين إلا أن الدين أحيانا يساهم مساهمة حقيقة وفعالة في تقدم ونشر الثقافة وبناء مجتمع أكثر انسانية وانسجاما<sup>(٧)</sup>، وفي مدينة كركوك يشكل المسلمون (٩٠٪) من مجموع سكان المدينة حسب الاحصاء السكاني عام (١٩٦٥) وثمة أقلية دينية مسيحية على اختلاف طوائفها ومذاهبها الشرقية والغربية تشكل (٧٪)، فضلا عن الطائفة الكاكائية التي تولف جزءا من سكان كركوك<sup>(٨)</sup>، لذلك يضم هذا الفصل ثلاثة مباحث، يتناول كل مبحث منها ركنا من أركان الاختلاف والتنوع الديني في كركوك أبتداء بالمسلمين والمسيحيين وأخيرا الطائفة الكاكائية.

(٦) بركات، حليم (الدكتور)، المجتمع العربي المعاصر، مركز دراسات الوحدة العربية، بيروت، ط٧، ٢٠٠١، ص ٢.

(٧) خوري، عادل تبودور (الدكتور)، الفاتيكان ومباديء الحوار الاسلامي-المسيحي، بحث منشور في المؤتمر الأول تجديد العيش المشترك، المطبعة العربية، بيروت، ١٩٩٥، ص ٤٨.

\* هنا لك عوائل قليلة جدا من الصابئة أيضا تقطن في مناطق متباشرة داخل المدينة تهتمن الأكثريتهم منهم الصياغة ولا يظهرن كجماعة مizza بارزة وممثلهم الأؤمن، لقلة عددهم واندماجهم في مجتمع المدينة عليه لن تبحثهما الدراسة بالتفصيل.

## الثقاف في إطار الإسلام

أن الدعوة الإسلامية دشنت أول احتكاك واسع للعرب بالكورد والفرس بعد معركة القادسية في كانون الثاني سنة (٦٣٧) ومعركة جلواء في كانون الأول نفس العام<sup>(١)</sup> واستقبل الكورد هذا الدين بالتاريخ فوّقعت في قلوبهم وتلوب أبنائهم مبادئه فأقبلوا عليه قلباً وقالباً<sup>(٢)</sup> وأندمجوا فيه أندمجاً كاملاً ولعبوا دوراً كبيراً في سياستها وشاركوا في تقرير مصيرها في السراء والضراء<sup>(٣)</sup> فالغالبية العظمى من الكورد اليوم هم مسلمون سنيون، وكان لهم علماء بارزوا في جميع مراحل تاريخ الإسلام حيث خدموا تعاليمه وحضارته كما خدموا اللغة العربية وأدابها عن طريق العلوم التي تخصصوا فيها<sup>(٤)</sup> وبما أن الدين الإسلامي قد صبغ الحياة الاجتماعية للمسلمين في كركوك بصبغته منذ القديم فإن دوره واضح تقريباً في كافة العادات الاجتماعية رغم تفرعه إلى المذهبين السنّي والشيعي إلا أن هذا التنوع ليس على أساس الت النوع الأنثوي لأن كل مذهب من هذين المذهبين له اتباع من جميع المجموعات الأنثوية، لذلك لعب الدين الإسلامي في المدينة دوراً أكثر فاعلية في تحفييف وتقليل التعصّب القومي بلغة السياسة أن وجدت لأنّه أحل محلها التنوع المذهبي وأصبح التنافس على التفسير والتأويل في أصول الدين وأفضلية الصحابة الكرام والخلفاء الراشدين (ع) وحق الخلافة وغيرها بدلاً من التنافس على الميزات الأنثوية ولكن بمرور الزمن وحد الدين الإسلامي كثيّر من القيم الاجتماعية والتي جعلهم جميعاً متشابهين في سلوكهم الديني والروحي

(١) بطروفسكي، إيليا باولويچ، اسلام در ایران، (باللغة الفارسية)، ترجمة کریم کشاورز، جاب هفت، تهران، ١٣٦٣، ص ٤١.

(٢) های، دبليو، آر، ستنان في كورستان، الجزء الثاني، مصدر السابق، ص ٥٦.

(٣) أبویکر، أحمد عثمان (الدكتور)، كورستان في عهد السلام، دار آراس للنشر والطباعة، أربيل، ٢٠٠٢، ص ٥.

(٤) نبیم، جمال (الدكتور)، المستضعفون الكورد وأخوانهم المسلمين، مصدر السابق، ص ٢٥.

كاللون والجنس واللغة والمآل والنسب بل أن هذه الاختلافات ليست إلا آية من آيات الله (وَمِنْ آيَاتِهِ حُلْقُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاحْتِلَافُ أُلُوَانِكُمْ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَا يَكُونُ لِلْعَالَمِينَ)<sup>(١)</sup> أو (وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَجَعَلَ النَّاسَ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَا يَزَالُونَ مُحْتَلِفِينَ)<sup>(٢)</sup> وكما قال (صلى الله عليه وسلم) (اختلاف أمتي رحمة) فالأمة الإسلامية قد التقت بالشعوب الكوردية والفارسية والتركية والهنودية والرومانية واليونانية وغيرها، فكانت النتيجة أنها أثرت في غيرها وتأثرت بهم وما نجده اليوم من التنوع داخل المسلمين، ما هو إلا نتيجة لذلك الالقاء ومستجدات المراحل التاريخية التي مرت بها الأمة الإسلامية حيث أستلزمت فتح باب الأjtihad لتفسير تلك التعاليم والنصوص التي نزلت في الجزيرة العربية التي كانت تختلف أيكولوجياً واجتماعياً واقتصادياً وفكرياً ولغوياً وحضارياً عن المناطق التي فتحتها الجيوش الإسلامية وفقاً لهذه المتطلبات.

ظهر رواد من المجتهدین أمثال الإمام الشافعی والأمام أبي حنیفة والأمام مالک والأمام أحمّد بن حنبل والأمام جعفر الصادق (ع) ووضعوا اسس المذاهب الإسلامية معتمدين القرآن والسنة النبوية الشريفة والأجماع والقياس والعرف ومراعاة المصلحة لتشكيل نواة تشريع ثقافة مشتركة ويعملهم هذا رسخوا قواعد التنوع بين المسلمين في إطار الثقافة الإسلامية وحتى الشيعة والسنة كانتا فرقاً واحدة في أول الأمر<sup>(٣)</sup> ولأسباب سياسية والنزاع الذي نشب بين العباسيين والعلويين انقسمت وحدتهما وأصبحتا مختلفتين بمرور الزمن في بعض العقائد والطقوس.

(١) القرآن الكريم، سورة الروم، الآية (٢٢).

(٢) القرآن الكريم، سورة (المود)، الآية (١١٨).

(٣) الوردي، علي (الدكتور)، طبيعة المجتمع العراقي، مصدر السابق، ص ٢٥١.

## ٢- الامتزاج في عادات المjalala

حيث الاسلام على أكram البار وذى القربى والغريب وكبار السن والوالدين وأولياء الأمور ورجال الدين من خلال النصوص القرانية والأحاديث النبوية الشريفة، فضلاً عن ذلك أن الدين الاسلامي حدد شخصية المتتكلم ورسم صورته ونبراته صوته وأمره بتقصير الشوارب والعتو عن اللحية أو (لَا ترْفَعُوا أَصْوَاتَكُمْ)<sup>(١)</sup> أو (وَاغْضُضُ مِنْ صَوْتِكَ)<sup>(٢)</sup> أو (فَلَا تَسْتَأْجُوا بِالإِثْمِ)<sup>(٣)</sup> فإن هذه الأوامر جعلت من الانسان الكوردي أو العربي أو التركمانى في كركوك عندما يتحدث يحسب لكلماته ألف حساب خشية أن يكون فيها نوع من الأحراج أو ما يجرح مسامع من يتحدث اليه، سواء والديه لأن الدين أمر (وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا)<sup>(٤)</sup> أو (اخْضُضْ لَهُمَا جَنَاحَ الدُّلُلِ)<sup>(٥)</sup> أو جاره أو شخص غريب، نراهم وخاصة المستين منهم (الكورد والتركمان والعرب) عندما يحسن بنوع من الحشونة في لفاظهم من حيث المعنى ولكي لا تجرح السامع أو لا تفسر بعكس ما يقصدون اليه يكررون باستمرار بعض الجمل والعبارات المشابهة في المضمون ولنفس الغرض وأصبحت هذه العبارات جزءاً من ثقافتهم نجد العربي يقول (حاشاكم، أو حاشا السامع، أو معدرة أو لا مؤاخذه...)، وهكذا والكوردي يقول (عهيب نهبي، دوور له رووت، پهريزن بن، بيلما مانا...)، وهكذا والتركماني أيضاً يقول (حاشا حازرده، أو حاشا نيش دنهن، أو ثيردغ توزونهن، أو ثيردغ سنهن...)، وهكذا بنفس المعنى لعبارة حاشاكم أو معدرة في اللغة العربية، ومن العادات المنتشرة بينهم جميعاً، أنهم

والوجданى برغم اختلافهم العرقى والمذهبى، لأن الاسلام دين يتجاوز حدود الاختلافات ليوحد اتباعه في الكثير من الطقوس مثل آداب التحية والمجاملة والمحاذاة وطقوس الولادة والزواج والوفاة ومراسيم الشيع و العزاء وغيرها، وهنا سنكتفى بذكر بعض من هذه الطقوس والعادات الاجتماعية المشابهة بين الجماعات الاثنية المختلفة في كركوك بفضل الدين الواحد الذى يجمع بينهم هذه الصفات المشتركة منها:

## ١- عادات التحية

المرء حينما يحضر في أي مجلس في كركوك عليه أن يؤدى التحية للكل، بالقول (السلام عليكم) وهذا مشابه بين جميع المجموعات الإثنية المسلمة وخاصة المسنين منهم، والتنوع يبدأ بعد نصف المساء، لأن الشطر الأول من المساء يكون مشابهاً أيضاً، وهم يردون عليه بالقول (عليكم السلام) حتى إذا كان الشخص وحيداً يردون عليه بصيغة الجمع للتعظيم والتقدير، وذلك بتأثير الآيات القرآنية حيث تقول (إِذَا حُيِّتُمْ بِتَحْيَةٍ فَحَيُّوْ بِأَحْسَنَ مِنْهَا أَوْ رُدُّوهَا...)<sup>(٦)</sup>، والحديث النبوى الشريف أو التعاليم الدينية، مع تحريك اليدين ورفعها إلى الأعلى أحياناً، العربي يقول (الله بالخير) مع تحريك الجسم قليلاً من مكانه أحتراماً للذى دخل المجلس، أما الكوردي يرد أيضاً بـ (عليكم السلام) ويقوم بنفس الحركات إلا أنه يقول (به خير بيى) بنفس المعنى (الله بالخير) والتركماني مشابه الكوردي والعربي في الرد والحركات بل يقول (خوش كيالدوز) فالتنوع هنا في أساليب التعبير فقط، وبينما الشباب غالباً ما يستخدمون بعض التعبيرات الأخرى في التحية مثل ( صباح الخير، مرحبا، مساء الخير..الخ) وغيرها.

(١) القرآن الكريم، سورة الحجرات، الآية (٢).

(٢) القرآن الكريم، سورة لقمان، الآية (١٩).

(٣) القرآن الكريم، سورة الجادلة، الآية (٩).

(٤) القرآن الكريم، سورة الأسراء، الآية (٢٣).

(٥) نفس السورة، الآية (٢٤).

(٦) القرآن الكريم، سورة النساء، الآية (٨٦).

والبنون كـ(زينةُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا)<sup>(١)</sup> لذلك من الطبيعي أن تسر كل عائلة مسلمة بمولودها الجديد وهي زينة الحياة وثرة من ثمار الحياة الزوجية، لذلك قبل ولادته ومنذ اللحظة الأولى من الحمل يدخل الطفل بوصفه فرداً من أفراد العائلة وتحسب له حساب من قبل الأسرة في أغلب العوائل الكركوكية بغض النظر عن التنوع الاثني والديني على حد سواء، وبين ذلك من خلال شراء الملابس الضرورية التي تحضر لهذه المناسبة المنتظرة ويتوقف ذلك على امكانية العائلة الاقتصادية ونوع المولود ومرتبته في كل المجموعات الاثنية ولكن قد يطغى العرف الاجتماعي حتى على النصوص الدينية احياناً وخاصة في مجال تفضيل الذكور على الإناث رغم تأكيد الآيات القرآنية هذه الظاهرة ووصفها بالجاهلية بقولها (إِذَا بُشِّرَ أَحَدُهُمْ بِالأنْثَى ظَلَّ وَجْهُهُ مُسُودًا وَهُوَ كَظِيمٌ)<sup>(٢)</sup> لكنها لا تزال موجودة بين أغلب هذه العوائل دون فروق تذكر بين المجموعات الاثنية في كركوك وخاصة عند العوائل المرومة من الذكور، ولا عجب أن نرى حتى في العوائل المثقفة أنهم لا يدفعون نفس المقدار من البغض أو هدية إلى القابلة أو العاملات في مستشفى الولادة عندما يكون المولود بنتاً، وهذا يدل على أن هذه المجموعات الاثنية على الرغم من اختلافاتهم اللغوية وثقافاتهم الفرعية إلا أنهم تجمعهم الثقافة العراقية، يؤمنون بنفس الاعتقادات ومنها أن البنت من حظ زوجها في المستقبل وهي لاتستطيع أن تشارك في رفع دخل العائلة أو في الأقتتال القبلي مثلما يشارك الولد وأنها لا تستطيع أيضاً أن تلعب دوراً مهمـاً في الحفاظ على مكانة بيت والدها في حالة وفاته بدون أن يخلف وريثاً ذكراً<sup>(٣)</sup>، علاوة على أنها بحاجة إلى عناية و التربية مركزة لأن شرف العائلة متعلق بها في مجتمعنا، أما بخصوص تسمية المولود الجديد فكان للدين التأثير الكبير فيها حتى منتصف القرن الماضي تقريراً، فقد تتنوع الأسماء في البداية بتتنوع المذاهب لأن الأسماء معظمها كانت دينية فهم يؤمنون بأن خير الأسماء ما حمد وعبد، وعليه شاعت أسماء مثل (حمد، محمد،

عندما يتحدثون مع بعضهم يجركون اياديهم والمقابل يهز رأسه بين حين وآخر لأشبات تفاعله مع الحديث ويبحث المتكلم لأستمرار في كلامه ويطمئنه بأنه فاهم الموضوع وأحياناً العربي يرد بكلمة (نعم) والكوردي بـ(بهلى) والتركماني بـ(بالى) بوصفه دليلاً على جديته وأهتمامه بالموضوع. والمتكلم في المقابل يرد (دام نعمك)، (بهليت باقى بيت)، وهكذا تتتنوع المحادثة ويفتعلون مع بعضهم البعض أثناء الكلام.

### ٣-الامتزاج في عادات دورة الحياة

أمترجت العادات والتقاليد الاجتماعية بين سكان المدينة على الرغم من التنوع الاثني والاختلاف اللغوي الموجود فيها وان جوهر ومضمون هذه العادات هو واحد ولكن يعودون عنها بلغات وأساليب مختلفة، فإذا أخذنا مراحل دورة الحياة للإنسان الكركوكي كلها بغض النظر عن لغته لنجد تشابهاً كبيراً بينهم من حيث العادات والتقاليد والمراسيم المتعلقة بكل مرحلة من هذه المراحل وذلك بتأثير الدين الواحد والنظام المعيشي المتقارب والوضع الاجتماعي والفكري المتماشي والحالة السياسية الواحدة، وبما أن دورة الحياة تنقسم إلى ثلاث مراحل وهي (الولادة، الزواج، الوفاة) ولكل مرحلة من هذه المراحل عاداتها وتقاليدها<sup>(٤)</sup>، لذلك نوجز ما يتشابه به سكان كركوك من الطقوس المتعلقة بهذه المراحل:

#### ٤- الولادة

بشكل عام تتشابه المجموعات الاثنية في العادات والمراسيم الخاصة بالولادة، على الرغم من وجود بعض الاختلافات في التفاصيل، لأن الإسلام ينظر إلى المال

(١) القرآن الكريم، سورة الكهف، الآية (٤٦).

(٢) سورة النحل، الآية (٥٨).

(٣) جودي، باسم عبدالحميد، مصدر السابق، ص.٨

(٤) جودي، باسم عبدالحميد، عادات وتقاليد الحياة الشعبية العراقية، كتاب التراث الشعبي، بغداد، ١٩٨٦، ص.٧.

## بـ الزواج

أن الدين الإسلامي بكافة مذاهبه يشجع الزواج المبكر ولا يقيده، فالرجل المسلم يستطيع الزواج من أية امرأة ما دامت مسلمة أو من أهل الكتاب أو مستعدة لاعتناق الإسلام، ويعده نصف الدين مثلما جاء في هذا الحديث النبوي (يا معشر الشباب من أستطيع منكم البايعة فليتزوج) <sup>(١)</sup> لذا يعد الزواج ضرورة اجتماعية ودينية عند المسلمين، وتجدد فيه الأجيال ويستمر من خلاله نظام الحياة وتتغير ملامح البناء الثقافي بالأنياب بدرجة أو بأخرى عبر الفترات الزمنية وتربط عائلتي الزوجين بروابط تزيد من كثافة العلاقات وتركتز التضامن والتماسك الاجتماعي ووحدة القرابة <sup>(٢)</sup>، وعلى الرغم من تعدد أنواع وأشكال الزواج <sup>(٣)</sup> يمارس أغلب هذه الأنواع في كوكوك وخاصة عند المجموعتين العربية والكوردية وبدرجة أقل عند التركمان، أي أن هناك تشابهاً كبيراً بين هذه المجموعات الإثنية من حيث ممارسة جميع أنواع الزواج وفي حدود المحرمات التي لا يمكن الزواج بها بسبب وحدة الدين والعقائد أو التشابه حتى في مقدار المهر المؤجل الذي يدفع للزوجة وقدر شرعاً بـ (١٩) مثقالاً من الذهب <sup>(٤)</sup>، كما يتشاربون في عملية اختيار الزوجة

(١) النسائي، صحيح سنن النسائي، ج ٢، مكتب التربية العربي لدول الخليج، الرياض، ١٩٨٨، ص ٦٧٥.

(٢) البياتي، علاء الدين جاسم (الدكتور)، علم الاجتماع بين النظرية والتطبيق، دار التربية، بغداد، ١٩٧٥، ص ٤١٦-٤١٥.

\* للزواج أشكال متعددة منها (الزواج الأحادي، تعدد الزوجات، تعدد الأزواج، الزواج الداخلي، الزواج الخارجي، الزواج المفضل، الزواج بالتبادل.. الخ). للمزيد من التفاصيل حول الزواج وأنواعها أنظر: شاكر مصطفى سليم، المدخل إلى الأنثروبولوجيا، مطبعة العانى، بغداد، ١٩٧٥، ص ٥١ وما بعدها.

\*\* المثقال من الذهب يساوي (٥) غم تقريباً والمهر المؤجل حسب الشريعة الإسلامية تقدر بـ (٩٥) غراماً لكي الزوجة لا تدفع الزكاة منه حسب ما سمعه الباحث من شيوخ المنطقة.

أحمد، محمود، عبدالله ) و تخلidia لأسماء الخلفاء الراشدين (أبوبكر، عمر، عثمان، علي ) رضي الله عنهم فقد ساندت بين الكورد والعرب والتركمان السنين تلك الأسماء، أما الأسماء مثل (عباس، حمزة، مرتضى، زين العابدين، محسن.... الخ) فقد كانت شائعة بين الكورد والعرب والتركمان المتشيعين، إلى أن ظهرت أخيراً وخاصة بعد ثورة الرابع عشر من تموز عام (١٩٥٨) أسماء جديدة كانت تحمل في طياتها عواطف قومية عنيفة مثل (شورش، كوردو، هقفال، هاورى، يعرب، ليث، ثائر، ترك، أصلان. الخ)، تحت تأثير الأفكار القومية العنصرية التي سادت في أوروبا منذ الحرب العالمية الأولى لمواجهة الأمية الدينية في الشرق والأمية الشيوعية في شرق أوروبا (الاتحاد السوفيتي سابقاً).

فضلاً عن التشابه في عادات تفضيل الذكور والتنوع في اختبار الأسماء حسب التنوع الديني هناك امتزاج أيضاً في كثير من التفاصيل الأخرى المتعلقة بالحمل والولادة كبيارة أضرحة الأولياء والصالحين والتبرك بهما إذا تأخرت الزوجة عن الحمل، واللجوء إلى التعاوين والنذر ويبادرون إلى استعمال كل الأساليب الغريبة للحصول على النسل علماً أن بعضها من هذه الأساليب المتبعها لها ملامح عقائدية تتعلق بالدين حيث تنتشر قبور السادة والصالحين في أماكن متفرقة من المحافظة وتحتوي المركز على عدد من هذه القبور منها مرقد النبي دانيال عليه السلام على القلعة أو ضريح سيد أحمد خانقاہ على الطرف الغربي من النهر وأمام أحمد على شارع صلاح الدين وغيرهم ويزورها الناس من جميع الجماعات الإثنية في مناسبات المرض والعقم أو للتشفع ومن العادات الإسلامية أيضاً عندما يولد الطفل يؤذنون له في أذنه الآذان الشرعي خوفاً عليه من أصابته بمس الجن ويقولون له في أذنه حفظناك من كل عين حاسد ومن عين كل عفريت وجن ومارد بحق محمد (صلى الله عليه وسلم) لاعتقاد بعضهم أن الجن والشياطين تهرب عند ذكر اسم محمد (صلى الله عليه وسلم) <sup>(٥)</sup>.

(١) مجموعة من أساتيذة علم الاجتماع، دراسات في علم الاجتماع والأنثروبولوجيا، دار المعارف، مصر، ط ١، ١٩٧٥، ص ٣٦٤.

الزواج ألا بعد أن يعقد في بيت العروس ومن قبل رجل الدين (الملا) ثم يتم تقديم النيشان إلى الزوجة وتوزيع الحلاوة (شيريني) على المدعويين وأقامة الدبكات والمراسيم الخاصة بالخطبة بمناسبة عقد القرآن، وبعد أسبوع أو شهر أو أكثر، متى ما سمحت لهم الفرصة يقدمون طلباً رسمياً لعقد الزواج في المحكمة، قد تكون هذه الخطوة أحياناً بعد حفلة الزفاف لغبطة العرف والعادات على القانون الوضعي من جهة ومن جهة أخرى يدل على مكانة رجال الدين في مجتمع المدينة، وما يلاحظ أن العادات الاجتماعية في المدينة لم يسمح ثقافاتها الفرعية لاتسخ بخروج الفتاة مع فتي غريب قبل عقد الزواج اجتماعياً، فكيف تذهب إلى المحكمة قبل أعطاء الشرعية الاجتماعية لذلك الخروج، وعلى الرغم من مدنية المحكمة، تقاد الفتاة لا تستطيع أن تعلن بصرامة أمام أهلها بأنها وقعت في حب شاب وترغب أن تتزوج به، فإذا حدث ذلك يعد خروجاً على القيم والتقاليد المألوفة عند الجماعات الإثنية المسلمة في كركوك.

## جـ-الوفاة

الوفاة لا تفرق بين الألوان والأجناس والثقافات (بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ). كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ...) عندما يتوفى أحد أفراد مدينة كركوك سواء كان كوردياً أو تركمانياً أو عربياً، تتعالى صراخ النساء وعوايلهن ثم تجمع الناس، أو ينادي أحد في أقرب جامع من بيت المتوفى بأن فلان ابن فلان قد توفي ويدعو إلى المشاركة في دفنه، فيسرع الناس وخاصة الجيرة والأقرباء إلى بيت المتوفى عند ساعتهم خبر الوفاة لأن سرعة دفن الموتى تعد من الواجبات الدينية ويحملونه إلى أقرب جامع للغسل، أما النساء فيغسلن في بيوتهن، ثم يكفن المتوفى بعد الغسل، ومن المأثور أن يكون الكفن من قماش ناصع البياض، ربما أنقياداً لقوله

حيث يشارك جميع أفراد الأسرة فيها والاختيار تحدده السمعة والشرف والجاه، ويعتنون كثيراً بالأصل ويعطونه أهمية أكبر من الجمال والشدة وغيرها وقد يرفض الفقير المعذوم أن يزوج أبنته من ثري لعدم تدينه أو لعدم عراقة الأصل، لذلك إذا لم يكن الزواج داخلياً فهم يسألون عن آباء وأجداد الزوج والزوجة وأقربائهم والرجوع بذلك إلى أجيال بعيدة لكي يطمئنوا على سلامته الأسرة من كل عيب أو خلل يمس كرامتها، وعلى الرغم مما يبدو ظرياً أن سوق الزواج في الإسلام واسعاً وغير مقيد ألا أنه في الواقع محدود تلعب في اختياره عوامل اجتماعية واقتصادية وثقافية كثيرة وعادة ينظر إلى الفتى والفتاة قبل الزواج من خلال عائلتهما عند جميع المجموعات الإثنية في كركوك فلا تؤخذ الاختلافات الإثنية بنظر الاعتبار بقدر ما ينظر إلى حالة أهل الفتى الاقتصادية ومركزهم الاجتماعي وسمعتهم، وقبل اختيار الفتاة أيضاً يسألون عن أقاربها وخاصة والدتها، كما يقول المثل الكوردي الكركوكى (دايكه ببوينه ودوينه بخوازه) ويقابلها في العربية (أكسر البصلة وشها.. تطلع البنت على أمها ) وفي التركمانية (قر قونشة مدحجة قيقاج ننة مدحجة ئيتسته قويقاج) ثم أن هذه المجموعات الإثنية تتشابه في خطوات العادة للزواج بالرغم من وجود اختلافات ثانوية (سييناها بالتنوع) في كيفية إجراء هذه الخطوات، مثلاً بعد أن يوافق الطفان على الزواج ويقع الرضا عليه مبدئياً ويبلغ أسرة الفتى، تبدأ جلسات تمهيدية بين العائلتين وقد شارك في هذه الجلسات عموماً، النساء، كوالدة الفتى والفتاة وأخواتهما لاتفاق على المهر والنישان والاثاث للبيت الزوجية، وهل تستقل الأسرة الجديدة أم تعيش مع أهل الزوج ثم تحديد يوم الخطبة وكيفية أجراها وغيرها من الأمور الأخرى ذات الصلة بالزواج، ويزرس دور المؤثر للذين في خطوات الزواج كلها وبين جميع المجموعات الإثنية بكافة فئاتهم وشرائحهم وطبقاتهم، من لحظة التفكير بأختيار الزوجة إلى النهاية، على سبيل المثال بالرغم من أنهم حضريون، ألا أنهم لا يذهبون إلى المحكمة لعقد

القرآن يهديها إلى روح النبي (ص) وأصحابه وأمته وخصوصاً إلى الميت المرحوم المغفور له (أو إلى المرحومة)، يقول بعدها بصوت جهير (الفاتحة مع الصلوات) فيقرأ المحضور، ثم يمسحون وجوههم بأيديهم، فالمعزى الكوردي يقول (خوا عهفوي كا) والتركماني يقول (بزة سزة جميع أمت محمد) والعربى يقول (يرحمة الله) هي نفس المعنى ولكن بلغات مختلفة، وعندما ينوي ترك المجلس يتضرر إلى أن يعيد (الملا) كلمة الفاتحة، فيعيد الجميع القراءة على النحو السالفة ثم ينهض ويقدم التعزية إلى الواقعين بالقول (خوتان خوش بن) أو (جانبي ساغ اولسن) أو (البقاء لحياتك) ويغادر المجلس، فالتنوع هنا في الألفاظ وأساليب التعبير فقط، فإذا تزعننا القشرة الخارجية لنجد في الداخل جوهراً واحداً وثقافة واحدة تراكمت نتيجة للشعور بال الحاجة إلى إقامة المآتم وذلك لتخفيف الصدمة التي ابتلت بها عائلة المتوفى والرهبة التي خلقتها وخلفتها الوفاة في عقوفهم لذلك أصبحت من الضروريات الدينية والاجتماعية والنفسية أن تقام تلك المجالس ويتكاتف المجتمع فيها بغض النظر عن تنوعهم اللغوي والمذهبي وبدل ذلك على وجود منظومة معرفية مشتركة بين هذه المجموعات الإثنية المختلفة انتجت هذه الثقافة الموحدة في المضمون و McGuire في أساليب التعبير.

(صلى الله عليه وسلم) (ألبسو ثيابكم البياض فإنها خير ثيابكم وكفنوا فيها موتاكم )، أو لأنه رمز للطهارة والغفوة<sup>(١)</sup>، ثم يوضع في تابوت خشبي ويصلب عليه (الملا) صلاة الميت ويحمل، يبدأ برفع التابوت على الأرض مع ترديد عبارة (الله أكبر، اللهم صلي على محمد وعلى آل محمد عند العرب و (نوري باك پيغه مبهر سه لوات) عند الكورد، وعبارة (بر الله بر) عند التركمان، ثلاث مرات وفي الرابعة يرفعه الحاضرون على الأكتاف ولا سيما من قبل الشباب ويوضع في سيارة وينقل إلى مشواه الأخير ويخرج من التابوت ويدفن في قبر عميق ويغطي بالحجارة العريضة والطين ويبحث عليه التراب ثم يقوم الملا بتلقينه تلقينا أخيراً وفيه يذكر (من ربك ومن نبيك ومن دينك ومن قبلك... الخ) أي يذكر بالعهد الذي كان عليه<sup>(٢)</sup>، ثم يعود الناس بعد قراءة سورة الفاتحة والدعاء له، ويعاد التابوت إلى الجامع، أما بخصوص التشابه في مراسيم العزاء فأثنين يقيمان مجالس الفاتحة للرجال في أقرب جامع من بيت المتوفي، فعند جميع المجموعات الإثنية يستمر مجلس العزاء لمدة ثلاثة أيام، حيث يتلقي القرآن ويقبلون التعازي من المعزين بعد تلاوتهم سورة الفاتحة وفي يوم الثالث والأخير من مجلس الفاتحة تطيب أيادي المعزين من الرجال بالمسك ويرشون العطور على رؤوس النساء أيضاً، أيداناً بعودة الحياة الطبيعية إلى عائلة المتوفى وبعد صلاة العصر تزور النساء قبر الميت لأنها مجلسهن. وما تجري داخل هذه المراسيم من ممارسات فهي متشابهة إلى حد كبير ولكن تتتنوع حسب تنوع اللغات فقط، فمثلاً عندما يدخل المعزى إلى المجلس يبادر المجالسون بالسلام بشكل عام يقول (السلام عليكم) فيستقبله الواقعون (أهل المتوفي) بالترحاب ثم يجلس مستعداً لقراءة سورة الفاتحة، الملا أو من يقرأ

(١) باسم، عبدالرحمن حودي، مصدر السابق، ص ١٠٦.

(٢) المدرس، الملا عبدالكريم، الشريعة الإسلامية (باللغة الكوردية)، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٧١، ص ١٨٣.

ظهرت كنيستان هما الغربية والشرقية ومع مرور الزمن زادت الخلافات بين الكنسيتين لأسباب لغوية وتفسيرية وظروف اجتماعية لمعتنقي الديانة المسيحية، ثم بحلول القرن الوسطى أزدادت الطوائف الشرقية والغربية انفصلاً عن بعضهما البعض لغوايا وثقافياً ودينياً حتى كاد الاتصال ينعدم بينهما<sup>(١)</sup>، فأصبح ذلك سبباً في ظهور المذاهب في الديانة المسيحية كالكاثوليكية والأرثوذكسية والبروتستانتية وغيرها.

ينتمي مسيحيو كركوك بشكل عام من حيث العقيدة إلى المذاهب الثلاثة الآتية:

## ١- المذهب الكاثوليكي

كاثوليك الكلمة يونانية تعني الفكر الحر أو الديانة العامة العالمية وتدعى أنها أم الكنائس ومعلمتهن لأنها هي وحدها التي تنشر المسيحية في العالم وتسمى أيضاً بالكنيسة الغربية لأمتداد نفوذها في أوروبا الغربية وتتبع هذه الكنيسة النظام البابوي أي الترتيب الهرمي الذي يرأسه البابا ويكون التنوع الريفي الإداري فيها كالآتي:

- أ- البابا هو الرئيس الأعلى لكل المسيحيين.
- ب- الكردinal هو مساعد البابا أو وزيره.
- ج- البطريرك هو رئيس كنيسة مستقلة أو طائفة.
- د- المطران هو رئيس كهنة أو المسؤول عن أبرشية معينة.
- هـ- الكاهن أو القس هو رئيس وحدة إدارية.
- و- الشمام أو مساعد الكاهن.

(١) علي، كابان عبدالكريم، الأصلاح الديني في المسيحية مقارنة بالأصلاح الفكري في الإسلام، رسالة ماجستير تقدمت بها إلى مجلس كلية الشريعة والدراسات الإسلامية، جامعة صلاح الدين، ٢٠٠٢، غير منشورة)، ص ٢٧.

## المبحث الثاني: المسيحيون

كان المسيحيون يبلغون نحو (٧٥٪) من سكان مدينة كركوك إلى أواسط السنتين القرن الماضي تقريباً إلا أنهم اليوم حسب الاحصاءات الموجودة لدى الدوائر الرسمية والأحزاب السياسية في كركوك لا يصلون إلى (٢٪)<sup>(٢)</sup>، وذلك لأن سبباً تتعلق بالهجرة الخارجية وتحديد النسل من جهة ومن جهة أخرى الزيادة السنوية العالية في عدد المسلمين بكل جماعاتهم الإثنية في المدينة، ولكن رغم قلة عددهم إلا أنهم يتميزون بتنوع عقائدي ومذهبي كبير، ويعود ذلك إلى التعدد في الأصول التي وفدو منها إلى كركوك، حيث يمكن عددهم عوائل تجمعت في كركوك من أماكن متفرقة داخل وخارج العراق، لذلك نجد أن لكل مجموعة من العوائل ثمة أفكار وعقائد وعادات معينة تميزها عن الجمouات الأخرى ضمن الأطار الشفافي والديني المسيحي العام، علماً أن هذه الميزة لا تنفي قدم وجودهم في كركوك بل أنهم جزء أصيل من سكانها لأن قسماً من سكان المدينة كانوا قد اعتنقوا المسيحية منذ نهاية القرن الثالث الميلادي وما أشهده المراءة المسكينة (شيرين ولديها) بأمر من طهماز كورد السادساني عام (٤٤٦م) إلا دليل على تحويل بعض أفراد المدينة ديانتهم من الزرادشتية إلى المسيحية<sup>(٣)</sup>، وكانت كركوك مركزاً لبعض الفرق المسيحية القديمة منذ بداية القرن الرابع الميلادي وكان اختلاف المسيحيين الأوائل في القرون الأولى من التاريخ المسيحي حول طبيعة المسيح (عليه السلام) ثم ظهر اختلاف آخر حول انبثاق الروح القدس، وفقاً لهذا الاختلاف

(١) مقابلة شخصية مع السيد الدكتور لويس ساكو بتاريخ ٢٠٠٥/٢/٧، والسجلات الاحصائية الموجودة لديهم في الكنيسة.

(٢) حبابة، الشمام بهنام سليم، مصدر السابق، ص ٥.

يتبعون هذا التقويم، والتقويم الكريكيوري الذي يتبع الرئيس الأعلى في أمريكا وتقع كنيستهم في محلة ألاس وهي أيضاً للاشوريين، أما السريان الأرثوذكس والذين يقدرون بـ(١٥٠-٢٥٠) عائلة فيطلق عليهم اليعاقبة نسبة إلى يعقوب البرادعي الذي اختلف مع بابا الكنيسة الغربية ودعى إلى الأعتقد بأن للمسيح طبيعة واحدة<sup>(١)</sup>، وأذا فلتنا سرياني يعني مذهب ارثوذكس كنيسة انطاكيا (اليعاقبة) ويتبعون الرئيس الأعلى في سوريا، أما اليعاقبة المتحدون فهم السريان الكاثوليك ويدير كنيستهم بطريرك تابع لبابا (رازينكر) الذي خلف البابا بولص الثاني بعد وفاته في (٣/٤٢٠٠٥) في الفاتيكان، وقدر عدد العوائل الأرثوذكسيّة في كركوك بشكل عام بـ(٤٥٠-٦٠٠) نسمة وهم المهاجرون الذين اتوا إلى أرمنية يتراوح عددهم بين (٤٥٠-٦٠٠) نسمة وهم المهاجرون الذين اتوا إلى العراق أثناء الحرب العالمية الأولى خوفاً من المذابح التي وقعت بهم من قبل الحكومة العثمانية في أرمينيا وهم جماعة أثنية خاصة ولا يجمعهم مع الكلدوأشوري غير الدين والمذهب الأرثوذكسي، بل لهم اسم ولغة وتاريخ ومميزات وحروف كتابة خاصة بهم ولهم في كركوك كنيسة واحدة وكان يديرها الأب (كيفورك) ولكن منذ أكثر من سنة انتقل إلى بغداد ويقت كنيستهم دون راعي<sup>(٢)</sup>، أما الترتيب الديني للأرثوذكس في كركوك يكون على الشكل الآتي :

- أ- البطريرك.
- ب- المطران.
- ج- القماص.
- د- القس.

والترتيب هذا يكون من الأعلى إلى الأدنى وهم أصحاب الرأي والكلمة فيما يدور حول الكنيسة.

(١) محمد، رفيق مجید عبدالله، المسيح في كتب المساوية الثلاثة، التوراة، الأنجليل، القرآن، رسالة ماجستير تقدم بها إلى مجلس كلية العلوم الإنسانية، جامعة بغداد، ١٩٩٣، (غير منشورة)، ص. ٧٤.

(٢) مقابلة شخصية مع السيدة (قارا آزاد ماركار) مدرسة في عرفة بتاريخ ٢٢/٥/٢٠٠٥.

يعود تاريخ المذهب الكاثوليكي في كركوك إلى أواسط القرن الثامن عشر الميلادي بعد مجيء مار يوحنا هرمز سنة (١٧٨٩) وعدت مدينة كركوك أبرشية ليديرها مطران<sup>(٣)</sup>، وكانت ذات رقة واسعة تشمل محافظات كركوك وارييل والسليمانية إلى سنة (١٩٦٨)، حيث فصلت عنها ارييل والسليمانية وظلت تشمل كركوك فقط واليوم تضم هذه الأبرشية أربع كنائس كبيرة (مار يوسف، مريم العذراء، العائلة المقدسة، القلب الأقدس) ويقدر عدد العوائل الكاثوليكية في كركوك بين (١٢٥٠-١٥٠٠) عائلة.

## ٢-المذهب الأرثوذكسي

تعد الكنيسة الأرثوذكسيّة أكثر أصالة بين الكنائس المسيحية المختلفة المنتشرة في أنحاء العالم، فحتى القرن الخامس الميلادي لم يكن في العالم سوى كنيسة مسيحية واحدة هي الأرثوذكسيّة<sup>(٤)</sup>، يطلق على كنيستهم الكنيسة الشرقية لأن أكثر اتباعها من الروم الشرقيين ومن البلاد الشرقية على العموم كروسيا والبلقان واليونان..الخ، كما لقبهم الغرب بالنسطورية نسبة إلى (نسطوريوس راهب انطاكيا) وهو أقدم مذهب في العراق، ظهوره كان في أوائل القرن الثاني الميلادي إلا أنه بعد أن اتصل (برصوم) أسقف نصبيين بفيروز ملك السasanian عام (٤٥٧-٤٨٥) ومنحه الأخير حق نشر الأفكار النسطورية في الدولة السasanianية انتشر المذهب النسطوري في العراق وأصبحت كركوك مركزاً للأسقفية النسطورية وهم يعتقدون بأن المسيح (عليه السلام) هو ابن الله بالحقيقة والوهبة لا بالحقيقة وتضم اليوم في كركوك ثلاثة كنائس كبيرة (مار أفرام، مار كوركيس، مار يوفغاني) وتتفرع الكنيسة الشرقية إلى فرعين من حيث المرجعية وهما التقويم اليولياني الذي يتبع الرئيس الأعلى في بغداد وتقع كنيستهم في محلة عرفة للاشوريين الذين

(٤) حبابة، الشمام بنهام سليم، مصدر السابق، ص. ٥.

(٣) جريدة، الشرق الأوسط، العدد (٦٩٣٧)، ٢٥/١١/١٩٩٧، ص. ١٥.

### ٣-المذهب البروتستانتي

أن الكلمة بروتستانت مشتقة من الكلمة اللاتينية (Protesta) وتعني الاحتجاج والرفض أو تعني العلانية والظاهرة واستعملت للدلالة على جميع مؤيدي حركة الأصلاح الديني منذ القرن السادس عشر الميلادي وسيط كنائسهم بالكنائس الانجليزية، لأنهم كانوا يعدون الانجيل المصدر الوحيد لحقائق الأيمان كلها<sup>(١)</sup>، وقد انكر هذا المذهب حق رجال دين في غفران الذنوب والأسرار الكنيسية السبعة ماعدا سرّ التعميد والتناول (العشاء الرباني) وألغى نظام الرهبنة وأباح لرجال الدين الزواج وحرّم وضع الصور والتماشيل في الكنائس والمسجدود لها وقام بترجمة الكتاب المقدس إلى لغات مختلفة لكي يقرأ الناس على اختلاف لغاتهم<sup>(٢)</sup> ولا يوجد هذا المذهب في كركوك ألا على شكل أفراد أو عوائل تكونت نتيجة لزواج مختلط خارج العراق ولكن رغم ذلك فتحوا كنيسة لهم يديرها (القس هيشم) باسم الكنيسة الانجليزية وهي تحت الأنشاء بعد.

فضلا عن اللغة الكلدوآشورية تستعمل في الطقوس الدينية المسيحية في كركوك وأحياناً اللغات العربية والتركمانية في المدايم والمناجاة الدينية وخاصة عند عوائلهم التي كانت تسكن القلعة سايقا، وعندما نظر من الخارج إلى تلك التسميات كالنساطرة واليعاقبة وبيولياني وكريكوري والإنجيليين وغيرها من التسميات المختلفة، ربما تخلق للباحث في أول وهلة فكرة مفادها بأن هذه التسميات هي اختلافات مجملة الصراع والتنافس ولكن في الحقيقة ماهي إلا تفسيرات لبعض النصوص الواردة في الأنجليل الاربعة، ولكن يجب أن لا ننسى أن

(١) شبلي، احمد (الدكتور)، مقارنة الأديان، المسيحية، مصدر السابق، ص ١٢٨ .

(٢) علي، كابان عبدالكريم، مصدر السابق، ص ٩١ وما بعدها.

الاختلافات المذهبية عمقت الخصوصيات الفكرية والفقهية والكنيسية بين الآشوريين النساطرة (الارشوذكس) والكلدان الكاثوليك ومن نتائج هذه الاختلافات حافظوا على أنفسهم الاثني الكلدان والأشور منذ أكثر من ألفين سنة، على الرغم من ما يجمعهما من العادات المشتركة التي أخذت جذورها من الدين وتعاليمه، على سبيل المثال العادات المتعلقة بدورة الحياة وتكون على الشكل الآتي:

### ١- الولادة

بما أن المجتمع المسيحي في كركوك مجتمع غير عشاري فإن الرغبة في الأكثار من النسل ليست موجودة عندهم مثلما هي في المجتمعات العشارية العربية أو الكوردية المسلمة في كركوك لتکثير الأيدي العاملة أو لزيادة عدد أعضاء العشيرة أو (بنهـ مالـه = فخذ) ولكن هذا لا يعني عدم دخول البهجة والفرح إلى البيت المسيحي بولودها الجديد وعدم الأهتمام به، بالعكس، حتى في يوم الخطبة يدعوا الكاهن لها (أن يزيد الله من سلكـما) وهناك مراسيم وعادات وطقوس خاصة بالولادة عند المسيحيين وأكثرية هذه المراسيم والعادات كانت تنتظر المولود وتحضير الملابس الضرورية والقابلة المختصة وتقديم المدية للقابلة وأختيار اسم معين للطفل وزيارة الأقرباء وتقديم المدية للطفل المولود وطبع أكلة معينة لأم الطفل وغيرها هي متشابهة عند جميع الجماعات الإثنية المسلمة والمسيحية في كركوك، ألا أن ما تتميز به الولادة عند المسيحيين وتکاد تتفق كل فرقهم على ضرورتها هو التعميد، لأن يعدونه فريضة مقدسة وفي الغالب يتم في الطفولة المبكرة حتى ينشأ الإنسان طاهراً من الذنوب، ويقول القس اندريوس ميخائيل بصدق طريقة تعميد الطفل<sup>(١)</sup> (عندما يبلغ الطفل من العمر بين ٣٠ - ٢٠

(١) مقابلة شخصية مع السيد القس اندريوس ميخائيل بتاريخ ١٢/٤/٢٠٠٥ .

أهل الفتى وبرقة أقاربهم وأصدقائهم وأكابر المحلة الى بيت الفتاة وهم يقومون بأستقبال الضيوف والترحاب بهم ويجلسون حسب كبر السن والمكانة الاجتماعية ويتدالون أمر الزواج هذا، بعد الاتفاق يحتفلون بالخطوبة ويعدون لمراسيم عقد الزواج، وتنتم هذه في الكنيسة وأمام الكاهن لأظهار الرضا بين الفتى والفتاة بحضور أهليهما، يسأل الكاهن الخطيب: لقد تقدمت إليها الأمين المبارك (فلان) وحضرت لتقتربن (بفلانة أبنة فلان) بموجب السنة المسيحية والقوانين الكنسية فهل تريد أن تأخذها قرينة لك بزواج شرعي ثابت غير قابل الانفكاك بدون جبر ولا أكراه وبرضاك التام؟ هل ترضى بذلك؟ يرد الفتى بـ(نعم أريد) وبصوت عال وأمام الجميع، يكرر الكاهن سؤاله على الفتاة وبعد الموافقة، يعقد الكاهن بين العريس والعروس ويقول يشهد الله عليكم، الرب يبارككم ويسلام عليكم غزير انعاماته الالهية ويكثر نسلكم وينجح أموركم ويجعل هذا الأقتران خلاصكم ويربطكم بوثاق الحمية مدة حياتكم بشفاعة العذراء وجميع القديسين. آمين<sup>(١)</sup>، ويسجل في سجلات الكنيسة، فإن الاختلاف هنا، بين الأديان الموجودة في كركوك هي في الشكل واساليب ممارستها، بينما المضمون واحد، وهو أعطاء الصفة الشرعية لعلاقة الرجل بالمرأة وتكون العائلة بأعتراف المجتمع، وفضلاً عن ذلك نجد تشابها كبيراً حتى في خطوات الاختيار والطلب والخطوبة وكيفية تجهيز الأثاث وهو يقع على عاتق الفتى بخلاف بعض الأسر الاوروبية المسيحية، وهذا يدل على غلبة العادات الاجتماعية على جميع الثقافات الفرعية في مسألة تجهيز البيوت الزوجية، وكذلك حرية المرأة حيث لا تستطيع ان ترد بالحواب والقبول دون رضى أهلها في الأمور المتعلقة بزواجهما في كل الثقافات الفرعية في كركوك.

يوماً يعمد، لينال سرّ العمودية، فالقس بمساعدة الشمس يقدس الماء أولاً بصلوات خاصة ثم يرش الماء على الجبين والوجه أو يغمس ايادي وأرجل الطفل في الماء وأحياناً يغمس الطفل كاملة في الماء ثم يمسح جسمه ويلطف بالدهن المقدس الموجود في الكنيسة والذي يسمى (ميرون) ويرسم به صليب على صدر الطفل وأهله يسمونه ويوضع اسم أحد القديسين قبل أسم الطفل ويسجل في سجلات الكنيسة بهذا الاسم مع تاريخ ولادته، علماً في كل كنيسة صالة خاصة للعميد ولا فرق بين ذكر وأشى بل فكلاهما يعمدان) وأن هذ الطقس كان موجوداً قبل المسيحية عند اليهود وكان يحيى (عليه السلام) يعمد الناس في نهر الأردن ولذلك سمي (يوحنا المعمدان) كما جاء في الكتاب المقدس (ثم جاء يسوع من منطقة الجليل إلى نهر الأردن وقد إلى يوحنا ليعتمد على يده)<sup>(٢)</sup>.

## ٢- الزواج

يعد الزواج من الأمور المقدسة عند المسيحيين لأن اعتقادهم بأن الرجل يترب اباء وأمه ويتحدد بأمرأة قد اختارها لتكن زوجة له فيصير الأثنان بذلك جسداً واحداً، والخطوبة تكون على مراحل، بعدما يتعرف الفتى على الفتاة ويفاختها بالموضوع هي تعدد بالحواب بعد أيام قليلة، تعود إلى البيت وتفاتح أمها ثم تشاوران الأب والأخ في هذا الموضوع وبعد أيام الاتفاق، ترجع الفتاة لمقابلة الفتى، يلتقيان وتعطي الجواب، إذا كان الجواب أيجابياً، يعود الفتى إلى أهله حاملاً بشري مموافقة الفتاة، ثم بعد يوم أو يومين تذهب أم الفتى مع بعض النساء إلى بيت الفتاة لطلبهها رسميًا وتبادل الطلبات التي تقدمونها من مصوغات ذهبية وأثاث البيت والملابس، بعد الموافقة تحدد موعداً لجيء الرجال وبعد بضعة أيام يذهب

(١) طقوس كنессية حول العيادة والزواج ودفن الموتى، (باللغة السريانية)، مطبعة الآباء الدومينikan، الموصل، ١٩٠٧، ص ١١٧.

(٢) انجيل متى، الفصل (٣)، الآية (١٣).

### ٣- الوفاة

في الكنيسة عادة حيث للتعازي قاعة خاصة للرجال وأخرى للنساء وفيها الشمام يقرأ مقتطفات من الطقس أو من كتابات الآباء عن معنى الحياة الأخرى وكيفية العمل على عيش الحياة الأرضية بالقرب من الله، مثل ملالي المسلمين الذين يرتلون القرآن الكريم أيام الفاجحة، وجد كذلك لبس الأسود والتجرد عن الزينة عند المرأة المسيحية وعدم حلق اللحية لمدة معينة وعدم الاشتراك في الأفراح والخلافات عند الرجال، موجودة كما توجد عند الجماعات الإثنية المسلمة الأخرى في المدينة، والمسيحيون يزورون قبور موتاهم ويضعون البخور عليه أيضاً أياناً بوجود علاقة بينهم حتى بعد وفاته، وهو يحس ويفرح عندما يزوره أهله، وإن هذه المعتقدات متشابهة مع ما يؤمنون به المسلمين في هذا الموضوع، ويعتقدون بان الصلة بين المتوفي وذويه لا تقطع بوفاته بل تستمر على الأقل خلال جيل أو جيلين اذا كان المتوفي ذا شهرة ومكانة اجتماعية عالية، ويتشابه المسيحيون مع المسلمين أيضاً في عادة تعليق صورة المتوفي على الحائط أو جدران أحد غرف المنزل والنظر إليها بنوع من القدسية والأحترام، حيث توجد هذه العادة لدى كل الجماعات المسلمة والمسيحية في كوكوك، وهذه تدل على عدم قطع علاقة المتوفي باهله عندهم، ولا يزال يشارك في الحياة الاجتماعية معهم، وثمة عادة أخرى بين المسيحيين توضح هذه العلاقة بشكل اكثـر وهي تجمعهم في يوم معين على قبر موتاهم ويسمونه (جعة الموتى) وهو أحتفال جماعي، حيث يجتمع معظم أبناء حملة معينة أو قرية معينة وتقف كل عائلة حول قبر موتاها، ثم ياتي الكاهن<sup>(\*)</sup> ليقيم الصلاة عند كل قبر أو مجموعة من القبور.

عندما يتوفى أحدهم يلقى عليه غطاء ويرتفع بكاء النساء، والناس يتلقفون خبره ويتوارد المجران والأقرباء إلى منزل المتوفي ويحملونه إلى الكنيسة بعد كفنه بقمash أبيض مثلما يحمل المسلمون ميتهم إلى الجامع إلا أن رجال الدين يمشون أمام المتوفي، ولا يغسل ولكن تقام عليه في الكنيسة صلوات خاصة، ويوضع في صندوق خشبي بعد كفنه ويرسم الصليب على الصندوق يدفن مع الجثة، وهناك صلوات خاصة أيضاً للدفن ولكن هذه الصلوات تتتنوع حسب الجنس وال عمر والراتب الدينية لرجال الدين، مثلاً مدراش المثالثة<sup>(\*)</sup> يختلف عن مدراش المطارين ومدراش الرجال يختلف عن مدراش النساء وهكذا بالنسبة للشباب والمعمر وغيرهم ولكن الجميع متشابهون في صلاة الختام وهي دعاء تشبه تلقين المسلمين إلا أنها لا تؤكد على تذكرة المتوفي بالعهد الذي عهده في حياته مثلما التلقين الإسلامي يركز عليه بقوله (فقل في الجواب.. الله ربِّي، محمد نبِيُّ، القرآن إمامي، الكعبة قبلتني...) أما صلاة المسيحي فتطغى عليها الأدعية والترجي وهي تقول (أجعل يا ربنا يسوع المسيح ذكراً صالحًا وراحة كاملة وتلذداً هنيئنا مع قديسك، لكل نفس خرجت من هذا العالم بأمانة صحيحة، وعلى الخصوص أرحم نفس عبديك (فلان) الذي اجتمعنا من أجله) وهذه الصلاة لها نفس وظيفة التلقين عند المسلمين أذ تحث الحاضرين على التمسك بتعاليم الدين بأسلوب الطمع وليس الخوف والعقاب كما تقول (واسكنه في مساكنك البهية مع سائر القديسين الذين حفظوا وصاياتك وعملوا ارادتك)<sup>(\*)</sup> أما بخصوص مراسيم التعزية فيجب أن تكون

\* مدراش، هو الأدعية التي تقرأ بعد دفن الميت من قبل رجال الدين والحاضرين مثل الفاجحة التي تقرأ بعد تلقين الميت عند المسلمين.  
(١) طقوس كنессية، مصدر السابق، ص ١١٩.

\* الكاهن هو مصطلح يعبر عن وظيفة دينية يمارسها الشخص الذي يقوم بتكرير حياته للصلاة والقداسات في الكنيسة على مدار السنة. انظر : سيروان شابي بهنان، مصدر السابق، ص ٦٥.

### **المبحث الثالث: الكاكائيون**

والاحترام له، أما عندما يضاف إليها الملحق (هـ) وتصبح (كاكه) فلا تستعمل للنداء ألا للشقيق الأكبر وهو أخ حقيقي، هذا من جهة ومن جهة أخرى لا تستعمل للوصف ألا لشخص مقدس في نظر المجتمع كأبن الشيخ أو السيد أو انسان روحاني بشكل عام، عليه جاء مصطلح (كاكهبي) ليدل على اتباع (كاكه) فلان<sup>(\*)</sup> أحد رجال الروحانيين ربا السلطان أحساق<sup>(١)</sup>، حينما وصفه بعض أفراد المجتمع بكاكة لقدسيته بنظرهم كما يظهر في القصيدة الدينية الآتية :

كاكهى كاكام.. كاكهى كاكام كبار كاكاتى.. كبير كاكاتى  
دام شهرت ودهدت كاكهى كاكام سلمت الشروط لكاك الكاكاتى

يعني كبير كل جماعة فرعية هو (كاكه) لهم، وهو يتبع بدوره (كاكة) أكبر وأقدس منه بالنسبة للكل، لذلك أطلق المجتمع على هؤلاء الأفراد اسم (كاكهبي) بسبب حبهم وتبجيلهم ل kakake معينة وتمسك هذا الكاكة بكاكة أخرى<sup>(٢)</sup>، وبعد هذا الأسم خارجيا وليس ايندوكونفسيونيا كما يعدد بعض الباحثين، ولا من (كاك) بمعنى الآخر كما فسرها بعض الباحثين والمورخين الآخرين.

لم يتفق الباحثون والمورخون حول ماهية الكاكائية، هل هي طريقة من طرائق التصوف كالنقشبندية والقاديرية والرافعية أم هي فرع من فروع الشيعة كالزيدية والعلوية والاسعاعية، أم هي مذهب من مذاهب الاسلام أو هي دين خاص؟ فمهما يكن من الأمر فإنهم يختلفون عن الناس الذين يعيشون حولهم وهذا الاختلاف هو الذي جلب انتباه الكثير من الباحثين العراقيين والأجانب لدراستهم بوصفها جماعة دينية مميزة، وبما أن هذه الدراسة لا تتعصب لأثبتات ماهية الكاكائية بل تتركز على مميزاتهم وتنوعهم الداخلي ودور ذلك في علاقاتهم الاجتماعية مع بعضهم البعض من جهة ومع الجماعات الإثنية والدينية الأخرى في كركوك من جهة ثانية.

#### **١- التحليل الانثربولوجي لمصطلح الكاكائية**

أن مصطلح (الكاكائية) تعريب لـ(كاكهبي) الکوردیة، وهو مشتق من الكلمة (كاك) مضاف إليها الملحق (هـ) في اللغة الکردية بدلاً من الفتحة العربية، ثم (يائى) النسب ليدل على انتساب شخص معين إلى تلك المجموعة<sup>(٣)</sup> ألا أن معنى الكلمة (كاك) مختلف انثربولوجيا عندما يضاف إليها الملحق (هـ) كما يختلف معناها أيضاً بأضافة اليائين. أن الكلمة (كاك) تستعمل كنعت من نعتي الوصف والنداء<sup>(٤)</sup> عندما يضاف على اسم شخص بعيد عن المتكلم ليس (الأب والأخ والخال والعم) وعند أظهار الحب

\* هي قاعدة عامة في اللغة الکوردية، الكلمة التي تنتهي بحرف علة تضاف إليها (يائين) عند انتساب إليها، مثل (جركة = جرکهبي أو بانة= بانهبي أو أكري = أکرهبي .. الخ).

\*\* نوع الوصف هي النوعات التي يستعملها المتكلم حين يصف قريبه أو قريبته عندما يتحدث عنه أو عنها، أما نوع النداء هي النوعات التي يستعملها المتكلم حين يتحدث إلى قريبه أو قريبته. أنظر: شاكر مصطفى سليم (الدكتور)، المدخل الى الانثربولوجيا، مطبعة العانى، بغداد، ١٩٧٥ ص.٤٩.

(١) ميران، رشاد (الدكتور)، روشنی ثانیتی نهودیی له کوردستان، (الواقع الديني والقومي في کوردستان) باللغة الکوردية، ط، ٢، كتاب الثانوي، کوردستان، ٢٠٠٠، ص ١٥٦-١٥٧.  
(٢) هوراماني، محمد أمين، الكاكائية، (باللغة الکوردية) (مطبعة الحوادث، بغداد، ١٩٨٤، ص ١٠٤).

## ٢- الكاكائيون عند الرحالة والباحثين

ساهمن بذلك معظم الرحالة الأوروبيون وكتابهم<sup>(١)</sup>، والخامي (عباس العزاوي) كتب عام (١٩٤٩) في كتابه الكاكائية في التاريخ هي طائفة دينية، ولفظة الكاكائية كوردية مأخوذة من كاكا بمعنى الأخ ثم يذكر القصة التي ذكرها الكثيرون بصدق تسميتهم أذ يقول ان أحد السادة البرزنجية قام ببناء تكية له في قرية بربنجة التابعة لمحافظة السليمانية فلما سقّف التكية لاحظ العمود قصيراً ولا يصل رأسه الى الحائطين فقال لأخيه (كافكاه بيكيش) (مدها أيها الأخ) فطال الخشب في يديه كرامة له وصاروا يدعون بـ(الكاكائية لهذه الحادثة)<sup>(٢)</sup>، وفي روسيا تؤشر اليهم في الخاتمة الرسمية على انهم دين خاص وتعد من أشد الديانات الباطنية غموضاً نظراً لأن التكتم من أهم تعاليمها<sup>(٣)</sup>، والأستاذ نوري ياسين هرزاني في دراسته الكاكائية، بعد مقارنة تعريفات كثيرة بصدق ماهية الكاكائية وصل الى فكرة مفادها ان الكاكائية هي فئة دينية تبلورت حول قيادة أحد مؤسسيها (السلطان اسحاق) وطريقته الدينية التي تعني الاهتمام الكبير بأهل البيت<sup>(٤)</sup> وفضيلتهم على الخلفاء المسلمين الآخرين، أما الأستاذ كريم نجم خضر الشواني عرف الكاكائية في دراسته (الكاكائية) بانها طريقة صوفية لا شائبة فيها في الأصل ولكنها تطورت بمرور الزمن الى نحلة دينية تحمل بين طياتها عقائد خاصة وأنكارا متميزة، ما لا يدع مجالاً للشك في أنهم أصبحوا خارج الصوفية تماماً<sup>(٥)</sup>.

(١) أدمندز، سي، جي، مصدر السابق، ص ١٦٨.

(٢) العزاوي، عباس، الكاكائية في التاريخ، شركة الطباعة والتجارة المحدودة، بغداد، ١٩٤٩، صص ٣-٤.

(٣) خصباكي، شاكر (الدكتور)، كوردستان العراق، مصدر السابق، ص ١٨٧.

(٤) هرزاني، نوري ياسين، الكاكائية، دراسة اثنروبولوجية للحياة الاجتماعية، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب وهيئة الدراسات العليا، جامعة بغداد، ١٩٨٥، (غير منشورة)، ص ٦٦.

(٥) الشواني، كريم نجم خضر، الكاكائية، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الشريعة، جامعة بغداد، ١٩٨٩، (غير منشورة)، ص ٣٩.

أن أقدم ما كتب عن الكاكائية هو ما كتبه العالم الروسي ف. ف. مينورسكي عام ١٩١٥م وعده دينهم، ديناً كوردياً بحثاً ولكن لم يبحث فيه بما يكفي<sup>(٦)</sup> بينما (دبليو، آر، هاي، كتب عام ١٩٢٠م بأن الكاكائية هي طريقة صوفية، اتباعها يفضلون علي بن أبي طالب (رضي الله عنه) ويعتقدون بجلول الله فيه، لذلك يسمونهم في ايران بـ(علي الهية)<sup>(٧)</sup>، وفي عام (١٩٢٩) كتب كاتب اخذ اسماً مستعاراً هو (عرقي) عن القلم حاجية في متلبي وهم جماعة من الكاكائية بأنهم فرقة دينية كوردية ومذهبهم خليط من النصرانية والاسلام والخلولية والبيزيدية<sup>(٨)</sup> ورد المؤرخ العراقي السيد عبدالرازاق الحسني على ما كتبه الكاتب (عرقي) بأن الكاكائية هي طائفة اسلامية بحثة غالٍ في محبة أمير المؤمنين (عليه) رضي الله عنه غلوا عظيماً حتى نسبت اليه جميع العجزات ويقرأون القرآن الكريم بشوق واحترام لكتاب ديني اسلامي مقدس، ويؤمنون باللهم الآخر ولكن لا يصلون مطلقاً وليست لهم مساجد للصلوة ويقولون أن علي بن أبي طالب (رضي الله عنه) هو يصلي بالنيابة عنهم وهذا يكتفون بصلاته<sup>(٩)</sup>، أما الضابط السياسي البريطاني (سي، جي، أدمندز) يذهب الى أن اسم (كافكاهي) يطلق على طائفة دينية في جنوب كوردستان العراق والتي تعرف في غرب ايران بـ(علي الهية) كما

(٦) مينورسكي، ف، الakkad، ملاحظات وانطباعات، ترجمة الدكتور معروف خزندار، مطبعة النجوم، بغداد، ١٩٦٨م، ص ٥٧.

(٧) هي، دبليو، آر، سنتان في كوردستان (١٩٢٠-١٩١٨)، ج ١، مصدر السابق، ص ١٢٠.

(٨) عراقي، القلم حاجية، لغة العرب (مجلة)، المجلة (٧) من السنة (٧)، عن شهر تموز ١٩٢٩، مطبعة الأيتام للأباء الكرميين المسلمين، بغداد، صص ٥١٤-٥١٣.

(٩) نفس المصدر، المجلة (٨)، ص ٨٠٨-٦٠٩.

مثل المرجع الشيعي<sup>(١)</sup>، ولكن كل هذه الأمور هي باللغة الكوردية وبلهجة (ماجو) مأخوذة من الآيات القرآنية والأحاديث النبوية ولكن عندما يترجم مرة أخرى إلى العربية من قبل الدارسين والباحثين الذين أخروا الكاكائية موضوعاً لدراساتهم، لا تعطي نفس المعنى ونفس صياغة الآية لذلك هؤلاء الباحثين يعتقدون بأن المذهب الكاكائي هو خليط بين أديان مختلفة، عليه نجد أن أغلب الظن ليست الكاكائية ألا جماعة من الكورد الشيعة في الأصل تأثروا بطرق التصوف التي ظهرت في العراق منذ مطلع القرن الرابع المجري كالمعتزلة والأشاعرة وأفكار الجنيد البغدادي وغيرهم، كما أن التصوف في بدئه حركة سرية تتلزيم الحيطة والحذر والتعميم وذلك من طبيعة الأشياء في وقت ساد فيه الشك والأثبات وتعددت المحكمات والملاحقات<sup>(٢)</sup>، لذلك أصبحت السرية والكتمان مظهراً من مظاهر العقيدة الكاكائية،

#### ٤- تعريف بمعتقداتهم

على الرغم من أن هذه الطائفة تعرض كل الحرث على أخفاء معتقداتها ومارستها بسرية، دون التكلم بها بين أيدي غيرهم وذلك لأسباب اجتماعية وسياسية ودينية وغيرها، مثلاً هناك نص ديني يؤكّد على الكتمان وهو عبارة عن قصيدة بعنوان (قهباله سرّ منه) يعني قصيدة حفظ الأسرار، إذا تكلم فرد عن سرّ من أسرار المذهب يعاقب عليه ويعد ذلك من الكبائر كالقتل والزنى وليس ذلك فحسب بل حتى الطقوس الدينية إذا رأه أحد يؤديها لن تقبل منه

(١) مقابلة شخصية بتاريخ ١٢/٥/٢٠٠٥ مع معلمة كاكائية حجب اسمها بناء على رغبتها.

(٢) الشيباني، كامل مصطفى (الدكتور)، الملاجج موضوعاً، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٧٦

.١٧٦-١٧٨

أما الكاكائية من حيث كونها جماعة اجتماعية متميزة : فنقول الكاكائية جماعة اجتماعية تتميز بخصائص دينية واثنوجرافية خاصة تميزها عن الجماعات التي تعيش معها في كركوك، وتلعب هذه الخصائص أحياناً كحجر عثرة في طريق التفاعل الاجتماعي بينهم وبين الجماعات الأخرى، ونتيجة لهذه الخصائص أضافوا نوعاً آخر من أنواع التنوع في المجتمع الكركري.

#### ٣- الكاكائيون كما يرون أنفسهم

الخوف والقلق لا يزال يطغيان على الفرد الكاكائي عندما يتحدث عن معتقداته مهما يكن مستوى الثقافى والعلمى، فهو متعدد، لا يريد أن يراه أحد أو يعلم به، لأنّه تحدث عن معتقدات الكاكائية وأعلن سرّاً من أسرارهم، علماً أنّ هذا الخوف مبررات دينية ومذهبية واجتماعية وسياسية مختلفة تدفع بالفرد الكاكائي ان يكتم هذه الأسرار وهو محق في ذلك ولا ينقد عليه إذا تظاهر بأفكار وتقسيمه بالعقيدة يؤمن بعقائد أخرى نتيجة لقوة النظام الاجتماعي عندهم وتقسيمه بالعقيدة الكاكائية وخوفهم من تشدد النظام السياسي والتطرف الديني والمذهبى عند بعض الجماعات سابقاً وربما يحتاج الفرد الكاكائي إلى مراحل تاريخية أكثر تقدماً وافتتاحاً لكي يعبر بصراحة وعلانية بما يؤمن به جملة وتفصيلاً لذلك تتنوع آراءهم بقصد ماهية الكاكائية، بعضهم يقولون أن الكاكائية هي (طائفة إسلامية، تصلي وتصوم ولكن أدعيتها باللغة الكوردية وهي التفسير الكوردي للإسلام وتؤمن بموسى وعيسى وجميع الرسل الآخرين (عليهم السلام)<sup>(٣)</sup> وبعض آخر منهم يشيرون إلى أن الكاكائية (هي فرقـة من الشيعة لهم التكية مثل الحسينية وليس المساجد، والساسـة هـم الذين يحسـمون القضايا الدينـية والفقـهـية

(٣) مقابلة شخصية مع مثقف كاكائي بتاريخ ٧/٤/٢٠٠٥ حجب اسمه بناء على رغبته.

يتمهم أحياناً بعض الكتاب والباحثين بالكفر أو بالنجاسة لأنهم لا يجفون شواربهم، باعتقادهم أن الله خلق الإنسان كاملاً فعليه عندما يموت يذهب بكماله<sup>(١)</sup>، ألا أنهم يمتنعون عن شرب الخمر ولا يأكلون لحم الخنزير ولا الميتة كما هو شأن المسلمين في العالم، ويلتزمون أشد الالتزام بتعاليم مذهبهم ولا يتجاوزون عنها مثلما جاء في دستورهم:

حسب دستور المذهب الكاكائي  
(وهـگـوـرـهـى قـهـرـارـ كـاكـهـى مـهـزـهـهـ)  
ناـكـهـنـ تـهـجـاـزـ لـهـ تـهـسـلـ وـ نـهـسـهـ  
أـنـهـمـ لـاـ يـتـجـاـزـوـنـ عـنـ أـصـلـهـمـ وـنـسـبـهـ)<sup>(٢)</sup>.

## ٥- محل وجودهم

يعيش غالبية الكاكائيين في محافظتي كركوك وديالي كما يتواجد عدد أقل منهم في محافظتي السليمانية ونينوى، أما في كركوك فأأن أوسع مكان لتجتمعهم كان يتمثل في محلة أمام أحمد المنسوب إلى سادة الكاكائيين والمدفون على الشارع صلاح الدين بقرب من محلة جاي، و محلة آل كدك ويقال أن أول من سكن محلة آخر حسين كان رجل كاكائي وأسمه حسين فعندما ترجم اسم كاكة حسين إلى العربية أصبح أخي حسين<sup>(٣)</sup>، ومرور الزمن زادت عوائلها وكبرت محلة بنفس الأسم ثم تحول إلى آخر حسين، وهي من الحالات القديمة في كركوك، كما يتواجدون اليوم في محلة طريق بغداد وواحد آذار وهي غربانطة ومصلى ورحيماء وغيرها وهم منتشرون في كافة حلات المدينة دون قيود اجتماعية ودينية، أما قراهم الأصلية فهي (شكريجان، علوت باشا، أبوكسه، گوبزاوه، على سراي، زنقر، تلبيعه، دلسى بجوك، دلسى كهوره، ربيزه، البوسراج، جنكلاره، متيق، البوحمد)،

(١) مقابلة شخصية مع معلم كاكائي، بتاريخ ٤/٥/٢٠٠٥، حجب أسمه بناء على رغبته.

(٢) هرزاني، نوري ياسين، الكاكائية، مصدر السابق، ص ٨٣.

(٣) العزاوي، عباس، مصدر السابق، ص ٤.

حسب عقيدتهم، وهم لا يصلون كما يصلون المسلم بل عندهم أدعية خاصة يقرأونها مع (كلاخوان)<sup>(٤)</sup> في التكية وهي باللغة الكوردية لهجة ماجو (هورامية) ويجب أن لا يعرفها أحد، وصيامهم ثلاثة أيام لم يتفقوا على موعدها وهناك خلاف حول تحديدها ألا أنها عموماً بين (١٣ من كانون الثاني إلى ٢٣ شباط) ويكون الصيام في اليوم الأول للسيد داود ويطلقون على ليلته (ليلة داود) اليوم الثاني للسيد بنiamين ويسمون ليلته بليلة بنiamين واليوم الأخير للشاه خوشين لذلك يطلق على ليلته بليلة الشاه<sup>(٥)</sup> وعند بعضهم يكون العيد في صباح اليوم الرابع وعند البعض الآخر يكون العيد مع فطور اليوم الثالث ألا أن جميعهم يؤمنون بتناسخ الأرواح، أي أن الأرواح تتناسخ من شخص إلى آخر والذي يموت ليست الروح وأما الجسد، والموت عندهم كالواحة التي تختفي في الماء، فإنها تختفي في مكان وتظهر مرة أخرى في مكان آخر<sup>(٦)</sup> وبرأيهم، عندما يموت شخص معين تبقى روحه لمدة ثلاثة أيام في السماء لتحاسب على أعمال الشخص، فإذا كانت درجته عالية تدخل الروح في جسم انسان آخر ألا إذا كانت درجته قليلة وزادت سيناته تعاقب الروح وتدخل في جسم حيوان ربما كلب أو حمار حسب درجته لأن مقابل كل درجة أقل من خمسين هناك اسم لحيوان معين<sup>(٧)</sup> وهو يؤمنون بأن الله قد أنزل القرآن على النبي محمد (صلى الله عليه وسلم) كما يقدسون الأمام علي (رضي الله عنه) تقديساً عظيماً ويعتقدون بأن روح الله قد حلت فيه<sup>(٨)</sup>، لذلك

\* كلاخوان : هو الشخص الذي يرتل الأناشيد والقصائد الدينية عند المراسيم والطقوس الخاصة بال Kakayi مثل الملائكة في الإسلام والشمامس في المسيحية للمزيد من التفاصيل حول المراتب الكاكائية، انظر: نوري ياسين هرزاني، الكاكائية، مصدر السابق، ص ٩٢ وما بعدها.

(١) ميران، رشاد (الدكتور)، روشنی ثایینی نهضه و دینی له کوردستان، مصدر السابق، ص ١٩٣.

(٢) مینورسکی، ف، مصدر السابق، ص ٥٧.

(٣) مقابلة شخصية مع مثقف كاكائي بتاريخ ٧/٤/٢٠٠٥.

(٤) خصبان، شاكر (الدكتور)، كوردستان العراق، مصدر السابق، ص ١٨٨.

أخرى بحكم التقسيم التراتبي الديني بين الفئات الكاكائية أنفسهم ظلوا يحافظون على صفاتهم الانثربولوجية بشكل أكثر من العشائر الكوردية المسلمة، لذلك نراهم متاجنسين بشكل عام، وخاصة ضمن الفتنة العامة نرى الرجال فيهم عيونهم سود وقامتهم متوسطة والأذن الطويل المعقود والوجنة بارزة والشفاه غليظة وبشرتهم تميل إلى السمرة أما بشرة السادة فأكثر بياضا وفيهم عيون مختلفة وشعر أصفر بنسبة أكبر مقارنة بالمراتب الدينية الأخرى، أما أزياؤهم فهي الأزياء الكوردية نفسها، فقد كانوا يلبسون (كها و سلتة) الجاكيت والصاية، وخاصة المسنين منهم حا لهم حال الكورد في منطقة (كرميان) بشكل عام، أو كانوا يلبسون (شروا و مرادخاني) أما في الوقت الحاضر، عادة يلبسون الزي المدني مثل الجماعات الأخرى في المدينة، وبخصوص لهجتهم تعد أحد المميزات الخاصة التي تميزهم عن العشائر الكوردية الأخرى مثلما عقيدتهم الدينية تميزهم عن المذاهب الإسلامية، وهي اللهجة الكورانية<sup>(\*)</sup>، أحدى اللهجات الكوردية الرئيسة تختلف عن اللهجة السورية والبهدينانية أيضاً، وتتكلم بها قبائل وعشائر كوردية مختلفة مثل (زارا، دنبلي، تاتي، باجوانى، ماجو، بازوكى، ... الخ)<sup>(\*)</sup>، هؤلاء كلهم يتكلمون باللهجة الكورانية بأختلاف قليل في حفاظهم أو عدم حفاظهم على نقاوة اللهجة الكورانية سواء تحت تأثير اللهجات الكوردية الأخرى مثلما تأثرت اللهجة السورية على قبائل هورامان وزنكنة وكل وباجلان...) في منطقتي كركوك والسليمانية أو تحت تأثير اللغات التركمانية والعربية مثل قبائل

\* الكوران هو أحد الفروع الأربع للشعب الكوردي (كرمانج، كوران، سور، كلهور) كما جاء في بيان الأمير شرفخان البديليسي في مقدمة شرفنامة عند توزيع اللهجات الكوردية. ينظر: شرفخان البديليسي، شرفنامة، ترجمة هزار، مطبعة نعمان، النجف الأشرف، ١٩٧٣، ص ١٢٧ وما بعدها.  
(١) الروزباني، محمد جيل، أشان تاريخيán عن الكورد، مطبعة الجمع العلمي العراقي، بغداد، م، ص ٥-٤.

عربكوى.. الخ)، كل هذه القرى تابعة إلى قضاء الداقوق، كما في خارطة رقم (٤) وورد ذكرهم في المنطقة منذ عهد المغول حيث جرت حروب معهم وذكروا أسماء مثل (حسام الدين كاك، ومبازرالدين كاك وغيرهم) كانوا من أهل الفتوة، كما يتواجد هذا المذهب في دول وأماكن متفرقة في العالم كأيران وأذربيجان وتوركيا وسوريا تحت أسماء وعناوين متنوعة كالعلوية وعلى الهيبة وبكتاشية وأهل الحق وكoran وصارلية وقلم حاجية وغيرها وبما أنهما يتشاربون في كثير من خصائصهم الاجتماعية والعقائدية مع الشبك واليزيديّة كممارسة للطبقية الاجتماعية (البير أو السيد ) و (الشيخ أو المام) و (القوال أو كلامخوان) و (القراء أو العام) هي نفس التنظيم الاجتماعي بين اليزيديّة والكافكائية من حيث البناء والوظيفة لأن التنوع يكون في التسمية فقط، ويتشابهون أيضاً في ايمانهم بكيفية خلق الكون والملائكة السبعة (هفتةوانه) والصلة مرتين في اليوم والصوم ثلاثة أيام وتناسخ الأرواح وغيرها وفضلاً عن ذلك هناك رأي يقول بأن البيزنيسين كانوا في الأصل جماعة إسلامية بحثة على الرغم من وجود بعض التقاليد الوراثية العائدة لديهم إلى ما قبل الإسلام<sup>(١)</sup>، فإذا عدناهم ضمن ديانة واحدة فإن محل وجودهم يتسع إلى ارمينيا وماوراء القفقاس وفي داخل العراق إلى سنجار والشيشان وغيرها.

## ٦- خصائصهم الإثنوغرافية والأنثربولوجية

بما أن الكاكائيين من حيث الأصل العرقي ينتمون إلى المجموعة الأثنية الكوردية، لذا فهم يتصفون بنفس الخصائص الجسدية تقريباً مع فارق أنهما نتيجة لمارستهم الزواج الداخلي لفترات طويلة في الماضي بحكم العامل المذهبي من جهة ومن جهة

(١) وهبي بيك، توفيق، تابي كوني كورد (دين الكورد القديم)، مجلة (گهلاویز) العدد (٨)، السنة الأولى، ١٩٤٢، مطبعة المعارف، بغداد، ص ٢٦.

أ- النمط الأول وهي العلاقات الاجتماعية الداخلية سواء العلاقات الاجتماعية الموجودة بين أفراد المرتبة الواحدة أو العلاقات الاجتماعية الموجودة بين المراتب المختلفة وهي بشكل عام تميّز بالتكافف والتضامن الاجتماعي فيما بينهم ويتجلى ذلك في زيارتهم لبعضهم البعض وتحمّلهم المستمرة في التكية ومشاركتهم في المراسيم الاجتماعية الخاصة ودعواتهم لبعضهم البعض في حالات الزفاف وتعاونهم في حالة وفاة أحدهم حتى وأن كان في أماكن بعيدة من محل سكناهم.

ب- النمط الثاني وهي العلاقات الاجتماعية الخارجية... أي العلاقات الاجتماعية الموجودة بين أفراد الطائفة والجماعات الأثنية والدينية الأخرى في كركوك، بما أن تعليماتهم الدينية والصوفية تدفعهم إلى العبادة الحالمة والخلوة وعدم التظاهر بأجراء الطقوس الدينية لذلك لا يشاركون في الصلاة مع المسلمين السنّة في الجامع ولا في حسينيات الشيعة ولا يزورون الكنائس على الرغم من احترامهم لكل تلك الأماكن، عليه يمكن القول بأن عقيدتهم هنا أصبحت عاملاً مساعدًا للعزلة وعدم الأختلاط، ومارسة الزواج الداخلي إلى حد كبير، ليس بين الكاكائية وغيرهم فحسب بل حتى بين الفئات الاجتماعية والدينية الكاكائية أنفسهم حيث لا يمكن لفرد منتمي إلى فئة معينة أن يتزوج من خارج فئته حتى داخل المجموعة الكاكائية، ومن المشكلات الاجتماعية التي يواجهونها اليوم هي عدم التوازن في عدد الإناث والذكور ضمن الفتنة الواحدة، فزيادة الإناث في فئة المام مثلًا أدى إلى بقاء عدد من الفتيات غير متزوجات لقلة الذكور في فئتها المام، أو كثرة الذكور في فئة السادة وعدم حصولهم على فتيات بآعداد كافية بهذا العدد ضمن فئتهم السادة، علمًا لا يجوز التزاوج مع الفئات الأخرى عليه الأمر دفعهم هذه إلى الانفتاح تدريجيًا نحو الزواج الخارجي.

وبشكل عام فإن الاتجاهين الأساسيين وهما اختيار الزوجة من داخل الجماعة الأثنية أو خارجها يؤديان وظيفة هامة في التنظيم الاجتماعي للجماعة، فالزواج

الشبك والباجوان والصارلية المتأثرة بالتركمانية والعربية على الرغم من أنهم لا يزالون محتفظين بكتبهم الدينية المؤلفة باللهجة الكورانية، إلا أن النقطة الجديرة باللحظة هي أن اللهجة الكورانية بين أبناء الطائفة الكاكائية في كركوك ظلت تحافظ على نقاوتها وأخذ أبنائهم يكتسبون بها منذ أكثر من قرن، والمنطقة الوحيدة التي ظهر فيها العلماء والأدباء والكتاب والشعراء والذين كتبوا باللهجة الكورانية في كوردستان العراق أمثل (العالم المشهور محمود هجري دادة وملا عباس وخليل منور والمرحوم الدكتور سرتيب عدنان آغا وهردويل كاكائي وغيرهم) هي مدينة كركوك.

## ٧- علاقاتهم الاجتماعية

إن الترتيب الديني عند هذه الجماعة ينقسم إلى مراتب هرمية مختلفة وتكون فيها وظيفة كل مرتبة محددة ما لها وما عليها من واجبات الدينية والاجتماعية<sup>(١)</sup>، وهذه المرتب من الأسفل إلى الأعلى تكون بهذا الشكل (عامة الناس، الدرويش، الكلامخوان، المام، الباوة، البير (السيد)، علماً أن هذا التنوع في الترتيب الديني خلق تنوعاً في المكانة الاجتماعية حيث وضعت العقيدة لكل مرتبة دوراً خاصاً بها، لذلك نجدهم يتحدثون جميعاً عن مسؤوليات السادة ويفضّلون بأنها صعبة جداً، أما المام أخف منها وهذا إلى عامة الناس وهو يعتقدون بأن واجباتهم أسهل من الكل وهي (عدم الخيانة والتمسك بالعقيدة الكاكائية واحترام اتباعها وخدمة المراتب الأخرى)<sup>(٢)</sup>، ويمكن تقسيم علاقاتهم الاجتماعية على هذا الأساس إلى نقطتين وهما :

(١) هرزاني، نوري ياسين، الكاكائية، مصدر السابق، ص. ٨٢

(٢) مقابلة شخصية مع الكاتب (هردويل كاكائي) بتاريخ ٤/٢٨/٢٠٠٥، وهو أكد للباحث بأنه يجيب على جميع الأسئلة المتعلقة بالأدب والفلكلور والتنظيم الاجتماعي والتاريخي بقدر ما يتيسر له معلوماته ولكن تغدر التطرق إلى التفاصيل المتعلقة بالمذهب والطقوس الدينية.

الداخلي يحافظ على تماسك الوحدة القرابية والاجتماعية عن طريق تدعيم العلاقات القرابية القائمة بالفعل من خلال المصاهرة ونقل الشروء عن طريق النساء الى أفراد الفتنة التي يتم بينها الزواج الداخلي، والزواج الخارجي أيضاً يؤدي وظيفة هامة في الحفاظة على التماسك البنائي في المجتمع وفي تغيير هذا البناء فهو يهدف الى توسيع دائرة القرابة وربط الجماعات المختلفة بعضها ببعض بروابط المصاهرة وتنشأ بينها بالتالي علاقات اجتماعية واقتصادية وسياسية لم تكن موجودة من قبل، كالقرابة التي نتجلب بين الكثير من عوائل الكاكائية وال المسلمين من الكورد والتركمان، حيث ربطهم المجتمع الكركوكي بشكل أوّل، ومن جهة أخرى فازدياد الزواج الخارجي يؤدي باستمرار الى التفكك في العلاقات القائمة بين الجماعات القرابية الفرعية وكلما ازداد التفكك ازدادت الفردية وانخذلت العلاقات الاجتماعية بين أعضاء هذه الجماعات، طابع المصلحة أكثر من طابع التعاون الذي ينبعث من الاحساس القوي بروابط القرابة<sup>(١)</sup> والانتماء الى هذه الجماعات. وينعكس هذا كله في انಚار الثقافة الفرعية وظهور ثقافة المدينة ليس في المراسيم والطقوس الخاصة بالزواج بل في جمل جوانب حياتهم الاجتماعية الأخرى، وعليه اختلاف الثقافات وتباينت في تحديد الطريقة التي يتم بها الزواج وكيفية الاختيار، وارتباط هذا بنمو الفردية والاستقلال الاقتصادي والمستوى التعليمي لأفراد الجماعة ونظرتهم للمرأة بصورة عامة، أن بعض العوائل الكاكائية تميل للزواج الداخلي وبعد الاختيار من خارج جماعتهم خلاً بعانتهم الاجتماعية مثل عوائل البير وكلاخوان بينما ثمة عوائل أخرى تنتظر الى هذه الظاهرة بصورة أكثر مرونة، ولا تلتزم بالشروط الصارمة للزواج الداخلي مثل الفتنة العامة.

---

(١) محجوب، محمد عبدة (الدكتور)، مقدمة في الاتجاه السوسيو اثنروبولوجي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، اسكندرية، مصر، ١٩٧٧، صص ٩٣-٩٢.

## **الفصل السادس**

**التضامن الاجتماعي ومؤشراته في مدينة كركوك.**

- ❖ **المبحث الأول: العلاقات الاجتماعية البناءة.**
- ❖ **المبحث الثاني: أنعكاس التضامن على النتاجات الثقافية.**

## تمهيد

هناك آراء مختلفة حول طبيعة العلاقات الاجتماعية في المدينة بشكل عام، فمن يقول أن طابع المنافسة أو الاستغلال المتبادل يفوق طابع التعاون فيها حتى ولو كان سكانها متجانسين من حيث الأصل واللغة والدين والمذهب لعدم وجود الروابط الانفعالية والعاطفية بين من يعيشون معاً أو بين من يسكنون في حلة أو زقاق واحد<sup>(١)</sup>، فضلاً عن تنوع المهن واختلاف الميل والأتجاهات، كل هذا يؤدي إلى الفردية والمصلحية، وثمة رأي آخر يقول أن التضامن والتنوع قائمان في صميم العلاقات الاجتماعية والانسانية، والتضامن لا ينفي الاختلاف والتنوع، وهما أيضاً بدورهما لا ينفيان التضامن الاجتماعي، فأحياناً يكون التنوع عامل قوة في عملية التضامن الاجتماعي على الرغم من أنه في أحياناً أخرى يؤدي إلى الضعف في العلاقات الاجتماعية، إلا أنه بصورة عامة فإن التجارب البشرية ومنذ سيرورة تشكلها الأولى بوصفها تجربة تتعدد فيها الانتسames وتتغير فيها العلاقات وتتنوع القناعات<sup>(٢)</sup> ولكن لا يمكن التعرف على مدى قوتها أو ضعفها العلاقات الاجتماعية بين أفراد جماعة واحدة أو بين جماعات اجتماعية مختلفة، دون استدلال المؤشرات التي تشير إلى الصراع أو التضامن من خلال ما جاءت به الدراسات العلمية وما لم ندخل في الميدان لقياس واختبار هذه المؤشرات ميدانياً، وقد اقترح (هارييت مورر) قائمة تحتوي على ثمانية أشكال من التفاعل تدل على التضامن وهي كما يأتي<sup>(٣)</sup>:

- أ- الاتفاق أو التوافق كل مع الآخر.
- ب- التعاون فيما بينهم.
- ج- المصالح والأهداف المشتركة.
- د- العواطف والمشاعر المتبادلة.
- هـ- الاشتراك في الافراح والمسرات.
- وـ- الاحترام والتقدير المتبادل.
- زـ- الاهتمامات المشتركة والمتبادلة.

و سنحاول التعرف على هذه المؤشرات في مجتمع الدراسة من خلال مباحثين :

### البحث الأول: العلاقات الاجتماعية البناءة

أن الأختلاط و التعارف والصداقه والجوار والحب والزواج كلها من نوع العلاقات الاجتماعية التي تؤدي إلى التماسک والتآلف وبشكل أيجابي، سواء بين فرد وآخر أو بين الفرد والمجتمع<sup>(٤)</sup> أو بين جماعات متنوعة داخل مجتمع واحد، ويعكس كل منها جانباً من جوانب التضامن في المجتمع.

### ١- الاختلاط والتعارف

يمثل الاختلاط بين الجماعات الاثنية المختلفة أحد المناحي المهمة لمواجهة العزلة والتعصب ومحاولة لتقليلهما، وهو خطوة تمهدية أساسية للتعارف والتفاهم ثم التوافق لكونه يساهم في تخفيف حدة القوالب النمطية والأعتقادات الخاطئة لدى

(١) البنوي، نايف عودة كايد، المشكلات الاجتماعية والتربية للأبناء الفاصلين، رسالة ماجستير تقدم بها إلى مجلس كلية الآداب وهيئة الدراسات العليا، جامعة بغداد، ١٩٨٩، (غير منشورة)، ص ١٢.

(٢) غيث، محمد عاطف (الأستاذ الدكتور)، علم الاجتماع المضري، مصدر سابق، ص ١٦.

(٣) خليل، عماد الدين (الدكتور)، الوحدة والتنوع في تاريخ المسلمين، دار الفكر، دمشق، ٢٠٠٢، ص ٩.

(٤) Luther jansen ، The measuring family solidarity ,american sociological review ,vol:17, ١٩٥٢.

وأدوات الحفر والأزياء الشعبية والأسمدة والبذور وأدوات سقي الحيوانات وغيرها

أما المنطقة الممتدة من الجسر الثاني إلى نهاية شارع الجمهورية فتزدهم مساءً بالموظفين والمثقفين والطلاب، ومعظمهم من أهل المدينة نفسها، لذلك تكثر فيها محلات السلع الكمالية كالنظارات (العيونات) والعلطور ومواد الزينة والمرطبات واللوازم المدرسية (القرطاسية) والمكتبات والصيدليات وغيرها، ومن جهة أخرى رغم اختلاطهم في هذه الأسواق إلا أن في القسم الأول وبحكم كثرة تسوق القرويين فيه واختلاف بيئاتهم المغرافية يلاحظ فيه أن نسبة الذين يحملون الشارات الإثنية أكثر، على سبيل المحصر لا القصر، لاعجب أن ترى تنوعاً في الأزياء ليس للماركة فحسب بل لأصحاب محلات أيضاً حيث تجد البائع جالساً على كرسيه في زيه الشعبي، بينما في القسم الثاني نادراً ما تجد بائعاً في محله بهذا الشكل، مما يبدو أن نسبة الاختلاط والاندماج أكبر، ولكن في الحقيقة أن العلاقات الاجتماعية في الطرف الأول أعمق وظلت تحافظ على نوع من سماتها التقليدية بين البائع والمشتري ولها جذور تاريخية، فنلاحظ سكان قرى معينة يتوجهون إلى محلات محددة لشراء مستلزماتهم رغم وجودها في محلات أخرى ويسمى كل من البائع والمشتري الطرف الآخر -(المعميل)، فهم لا يشترون حاجياتهم كييفما أتفق بل يحكم ذلك نوع من العلاقات الاجتماعية، علماً أن هذا التوجه الخاص إلى محلات معينة لا يعتمد على التشابه في الأصل الثاني بين البائع والمشتري بل على علاقات اجتماعية مسبقة وقدرة صاحب محل الاجتماعي في تعامله مع الزبائن القروي وشهرته وثقة القروي به ونادراً ما تجد صاحب محل من هذه المحلات لا يجيد اللغات الثلاث (الكوردية والتكمانية والعربية) وأسلوب التعامل بين البائع والمشتري عادة يميل إلى ظهور رابطة تاريخية والتعارف سواء لأزالة شكوك المشتري من جودة السلعة من قبل البائع أو لتخفيف السعر، وأحياناً لا يناقشون في هذه المسائل أصلاً، وهذا الاختلاط لا يقتصر على العلاقات الاجتماعية بين أصحاب محلات والزبائن فقط بل تتسع وتشمل أصحاب محلات أنفسهم أيضاً فعلاقاتهم

كل جماعة من هذه الجماعات أجزاء بعضهم البعض ويعمل على تغييرها ويزيد من المودة والحب<sup>(١)</sup>، وبالتالي فإن الاختلاط والتعارف يؤديان تدريجياً إلى تشكيل أنواع من العلاقات الاجتماعية المستمرة كالصداقة والحب والزواج مثلاً، وفي كركوك لا يوجد نظام اجتماعي أو عقائدي يمنع الاختلاط بين الجماعات الإثنية فيها ولا توجد رؤية الإثنية المركزية (Ethnocentrism) من قبل الأفراد المنتسبين إلى الجماعات المتنوعة فلا يشعر فرد من الأفراد بكبرياء جماعته ويتبااهي بأمتيازها ولا ينظر أحد إلى أفراد الجماعات الأخرى بأذلاء ويتجلّى ذلك في تعاملهم اليومي مع البعض سواء في الأزقة التي يعيشون فيها، متاجوريين بعضهم مع البعض ولا سيما في محلات القديمة فنادرًا ما تجد فرداً (أمراً أو رجل) لا يجيد على الأقل لغتين أو ثلاث منها (الكوردية والتكمانية والعربية) رغم أنه لا يعرف القراءة والكتابة مما يدل على كثرة الاختلاط بين هذه الجماعات الإثنية المختلفة، وفي الأسواق حيث يلتقيون يومياً ويتداولون التحية بالقول غالباً (سلام عليكم) أما الرد فيتنوع حسب اللغات الإثنية (سهرقاوم.. أو كويزن زارنة... أو هلو عيني أو عليكم السلام)، فإذا مرّ زائر أمام محلات الواقعة في شارع الجمهورية أبداً من مطعم السليمانية وجامع حاجي باقي الذي تأسس عام (١٨٨٢) ماراً بشارع أمد آغا ثم شارع الأطلس عابراً الجسر الثاني إلى كراج الحويجة القديم ومتوجهًا إلى جامع النعمان عبر الشارع الذي يدور حول القلعة من جهة الشرق إلى سوق الحلوية وجوتقاوة وصولاً إلى أسواق (حسيره كه) تكشف جلياً بأن هذه الأسواق تمثل قلب مدينة كركوك القديمة، وهي نموذج واضح للأختلاط الثنائي، علماً أن المنطقة من حسيرة كه إلى كراج الحويجة القديمة يعد سوقاً صباحياً يزدحم بسكان القرى والأرياف القريبة من كركوك لذلك نجد أغلب محلاتها مخصصة لبيع المستلزمات الريفية كأدوات المراة التقليدية

(١) عبدالله، معتز سيد (الدكتور)، الاتجاهات التعليمية، سلسلة عالم المعرفة، الكويت، العدد ١٣٧، ١٩٨٩، ص ١٦٢.

الخدمات بأستمار وما يحتاجونه من الأدوات والمعدات المنزلية وقد يستدینون من بعضهم البعض المال أحياناً في وقت الحاجة، أو يتعاونون في أعمال مشتركة وشراكة في بعض المشاريع الاقتصادية الصغيرة كفتح محل أو شراء سيارة اجرة وما شابه ذلك، وقد ينبع ذلك من التكامل والتلاحم الاجتماعي بين الساكنين في المدينة، كان يميل إلى العيش بين أقربائه وأفراد عشيرته الساكنين في المدينة لكي يضمن حماية الجماعة له ويطمئن نفسياً، وعلى هذا الأساس سميت بعض محلات الكركوك باسم تلك الجماعات القرابية لكثرتهم في هذه المناطق مثل محلة (كك) نسبة إلى آل كك التركمانية و محلة (شوان) والتي تعد من أقدم محلات الكركوك نسبة إلى عشيرة شوان<sup>(١)</sup> أو محلة رحيم آوة نسبة إلى عائلة رحيم وأولاده وأقربائه إلا أنه بمرور الزمن وتعقد الحياة واستتباب الأمان وتوعية الناس زاد الاختلاط وتنوع المبادرات وأصبح الفرد يبحث عن المناطق التي توفر فيها الخدمات بدلاً من البحث عن العوائل التي يربط بينهم بصلة الدم أو المصاهرة، وهذا يعني ضعف العلاقات الاجتماعية وعدم استمرار زيارتهم لبعضهم البعض بل رغم التباعد المكاني ظلت الزيارات مستمرة فيما بينهم بسبب وجود عوامل مساعدة في بيئة المدينة حتى وإن كانوا في محلات بعيدة عن بعضهم كتوفر العمل والمقدرة على تكاليف الزيارة نتيجة لتحسين الوضع المعاشي، وتوافر وسائل النقل التي تربط محلات فضلاً عن انتشار أنواع أخرى من وسائل الاتصال كالهواتف التي أصبحت عادة حضرياً مهماً في بناء واستمار علاقات الصداقة والحبة والقرابية عليه عند السكن في المدينة لا يفكرون بال محلات التي يسكن فيها أقاربهم بقدر ما يفكرون بالمناطق الراقية التي توفر فيها الخدمات وحسب مقدرتهم الاقتصادية تتباين الجماعات الإثنية، ففي هذه الحالات الاندماجية يظهر تأثير علاقات الجوار بشكل واضح على النساء والفتيات اللاتي يجلسن أمام الباب أو في أحد أركان الزقاق

(١) بروزخي، عبدالكريم مارف، كاركوك في التاريخ (باللغة الكوردية)، مطبعة خوبسون، كوبنهاغن، دانمارك، ٢٠٠١، ص ١٤٢.

الاجتماعية أقوى وأوسع من تلك التي بين أصحاب محلات الأسواق المسائية في الطرف الثاني من قلعة المدينة، يتجلّى ذلك في الفترات التي يقل فيها المارة ويهدا السوق نسبياً وقت الظهيرة، أو في الصباح الباكر قبل أن يزدحم السوق ترى أغلبهم يبدأون بمحاجلات ونكات مع بعضهم البعض بلغات مختلفة وترتى بعضهم بارعاً في إيراد النكات فيجتمعون حوله أحياناً في وقت الفراغ، أو تظهر هذه العلاقات عندما يذهب أحدهم إلى الجامع أو محل آخر بعيد نسبياً عن محله ولا يتأنّث كثيراً، لا يغلق باب محله بل ينادي جيرانه فقط يتباهي بأنّه عائد قريباً، بينما في الطرف الغربي قلماً نجد ذلك، فهم يختلفون مع بعضهم ولكن بنسبة أقل مقارنة بالأسواق المحيطة بالقلعة.

## ٢-الجوار والاندماج (Consolidation and Neighborhood)

تعد المبادرة أصغر وحدة اجتماعية في المدينة بعد الأسرة ومن أبسط أشكال الروابط وأوهاها التي تجمع عدداً قليلاً من الأشخاص وجهاً لوجه للمساعدة المتبادلة<sup>(٢)</sup>، ويربطهم بأواصر العلاقات الأولية ويفتح مجالاً للتساند والتآزر ثم يؤدي إلى التجانس والاندماج ويشكل بالنتيجة جماعة اجتماعية أولية تتميز بأحساس قوي بالشعور الذاتي وتلعب هذه العلاقات دوراً مهماً في عملية الضبط الاجتماعي غير الرسمي<sup>(٣)</sup>، مثل الذي تلعبه العلاقات القرابية في المجتمع القبلي، وفي معظم الأحياء السكنية في كركوك ثمة عوائل تنتهي إلى جماعات اثنية مختلفة تعيش جنباً إلى جنب في محلة أو زقاق واحد، يعرفون بعضهم البعض ويتوارون ويتبادلون

(١) ماكيفر، روبرت مرسون، وتشارلز بيدج، المجتمع، ترجمة الدكتور علي أحد عيسى، مكتبة النهضة المصرية، القاهرة، ج ١، ١٩٥٧، ص ١٦٧.

(٢) غامري، محمد حسن (الدكتور)، ثقافة الفقر، المركز العربي للنشر والتوزيع، أسكندرية، ١٩٨٠، ص ١٩٨.

يوجد بمرور الزمن تقاربًا في العواطف والمشاعر وتكويننا للون من التماشى بين الجيرة في ذكريات الماضي والحوادث التي مرت بالمدينة ومحلتهم على اختلافها سواء كانت أمجاداً أو كوارث، وهذا التماشى أيضاً بدوره يعد عاملاً كبيراً في خلق نظرية مشابهة نحو المستقبل لتقارب عواطفهم ومشاعرهم على الرغم من اختلافاتهم الإثنية، وتحمل هذه العمليات التي تحدث نتيجة للأقامة المشتركة في منطقة محددة والجيرة والاتصال تكون قرابة الجوار (Neighborhood Kindship) وأن كان سكانها لا يرتبطون بروابط الدم والأصل المشترك واللغة المشتركة وينظر هؤلاء أنفسهم أن الجيرة والتعارف والرفقة تلعب دوراً أكثر أهمية من الدين أحياناً، وهذه القرابة تظهر أثناء الثورات والانقلابات العسكرية التي تقلبت السلطة كما حدث أعوام ١٩٥٨ و ١٩٦٣ و ١٩٦٨ (١٩٩١) والانتفاضة الشعبية عام ١٩٩١) وسقوط النظام عام ٢٠٠٣)، في كركوك بين الجيرة وضمن حي معين بشكل واضح، لأن في هذه الأوقات وفي الأزمات السياسية غياب السلطة تنتشر الفوضى وجهات خارجية تحاول إشعال نار الفتنة بين الجماعات الإثنية في المدينة ورغم ذلك فالعوائل المعايشة معاً في حي أو أزقة معينة يتکافئون ويتوحدون بشكل أقوى ويعافظون على أرواح ومتلكات بعضهم البعض من النهب والسلب إلى أن تهدأ الأمور ويعودون إلى حياتهم الاعتيادية.

## ٣- الصداقة والرفقة

يمكن الاستناد إلى مؤشر الصداقة والرفقة للتعرف على مدى وجود الاتفاق والتوافق بين الجماعات الإثنية المختلفة في منطقة معينة، والصداقة بين الأفراد مؤسراً مهماً على القبول الاجتماعي<sup>(١)</sup> لأنها تأتي نتيجة التوافق التام بين افراد

(١) اسماعيل، فاروق مصطفى (الدكتور)، العلاقات الاجتماعية، مصدر السابق، ص ١٦٨.

بشكل جماعات صغيرة ويتكلمن بلغات مختلفة في البداية إلى أن تطغى أحدى اللغات وفقاً لكثرة من يفهمونها، ويقضين وقت فراغهن بالتحدث عن الخلافات الأسرية وتاريخ حياة بعض العوائل وأخبار الزواج المنتظرة، وأحياناً من خلال هذه الجلسات يتم ترتيب الزواج بين فتيان وفتيات المحلة، وفي بعض المرات يشتراكن سوياً في أعداد أطعمة معينة والتي بحاجة إلى الدقة وأيدي عاملة كثيرة مثل (دولة) وهي الأكلة الكركوكية الشهيرة<sup>(\*)</sup>، أو (باجة) أو يشتراكن في ممارسة بعض الأنشطة المنزلية الأخرى والتي تمارس فصلياً كترتيب المطبخ أو فرش الغرف وغيرها، أن هذه العلاقات الاندماجية أصبحت وسيلة مهمة منذ القدم في كركوك لتعلم اللغة ونقل الثقافة من فن الطبخ وأحضار الطعام إلى عادات وتقالييد تربين المسكن واستقبال الضيوف وتربيته الأطفال وغيرها، وعبر الزمن اندمجت الكثير من هذه العادات وشكلت منها ثقافة فرعية كركوكية خاصة بوصفها مدينة لها سماتها الخاصة بها، ويمكن ملاحظتها عند مقارنة الجموعة الإثنية الكوردية في كركوك مع كورد السليمانية أو مقارنة الجموعة الإثنية العربية في كركوك مع عرب بغداد مثلاً، علماً أن التفاعل بين الجيرة هنا لا يقتصر على تبادل الخدمات والمنفعة الاقتصادية وهذه المشاركات المنزلية فقط، بل يتسع ويحوّل أحياناً الحدود والفاصل الاجتماعي بين بعض العوائل المختلفة في الأصل العرقي وخاصة في الحالات القديمة، وذلك لعمق التعايش المشترك تاريخياً والمصحوبة بتشابه في العادات والتقاليد الاجتماعية لأن الأقامة المشتركة والاتصال المستمر من شأنه أن

\* في الدولة الكركوكية يجسّي البازنجان والشجر والخيار والبطاطا والبصل والطماطة والسلق وورق العنب واللهاة، في حفل من نوع منها الحضورات اليابسة في فصل الشتاء والأخضر في فصل الربيع والصيف، قليماً وجدت في المطبخ الأخرى هذا التنوع الكبير في أكلة الدولة، النساء الكركوكيات اكتشفن بأن ليس هناك شيء يُؤكّل لا يستطيعن حشو في الدولة مثل الرز والبهارات واللحم المُتروم وبقايا حشو البازنجان والطماطة والشجر. ينظر : توفيق التونجي، المطبخ الكركوكلي رمز الوحدة والتنوع في ثقافة المجتمع، مجلّة ميزوبوتاميا، مصدر السابق، ص ٤٦ وما بعدها.

اثنية مختلفة، كما كشفت الدراسة الميدانية بأنهم يغيرون ملابسهم الاثنية أيضاً تجدهم لا يلبسون الذي الكوردي مثلاً تراه غداً يأتي إلى الجامع وهو لا يلبس دشداشة وغترة، ومناقشاتهم تدور حول مواضيع سالفة غالباً وبلغات مختلفة، يجتمعون عادة قبيل الصلاة بنصف ساعة أو أكثر وعندما يكون بباب الجامع مغلقاً يضطرون إلى الجلوس أمام الباب ويسألون حكاياتهم وأذا دخل شخص غريب معهم في تلك المناقشات يستمعون بالتعجب (أنت من كركوك؟)، ثم يرجبون به من أي مكان كان، والغرض من السؤال هو، لكي يطمئنوا بأن كلّاً لهم لا يجرّ شعور واحد ليس معتاداً على مثل تلك المناقشات وأبلغه بأن هذه الأساليب في أحاديث الأصدقاء اعتيادية في كركوك حتى الضحك والنكات على بعضهم البعض ولو على جماعتنا الاثنية ومنعاً لسوء الفهم،

بـ- مجموعة أخرى من الأصدقاء تنتمي إلى مجموعات اثنية مختلفة أيضاً يجمعهم حب المطالعة ومعرفة الأخبار الفنية والأدبية ويبحثون عن أحوال الفنانين والكتاب وأوضاع النشر والجرائم ويلتقون في أماكن خاصة مثل مكتبة (روز) في شارع الجمهورية لصاحبها (صباح موسى) وهو كوردي و(أكرم قصاب) هو تركي، وهما شريكان في تلك المكتبة ويلتف حولهم الأدباء والشعراء من كل الجماعات الإثنية، أو يلتقيون هؤلاء في مكتبة (ملتقى الزمان) في أحد أزقة شارع المحكمة لصاحبها (محمد خضر محمود) وهو كاتب وفنان مسرحي عربي وعضو فرقة (أشتي) الكوردية للمسرح، والذين يلتقيون هنا هم كتاب وفنانون وشعراء وعلاقتهم تقوم على الاحترام والتقدير المتبادل، وانعكس ذلك على نتاجاتهم الفكرية حيث يكتبون قصيدة أو نثراً أدبياً أو يترجمون لبعضهم البعض، مثل العلاقة بين حميد الجاف الكوردي ومحمد الحمداني العربي أو جان دمو الكلدوآشوري والدكتور فؤاد الكوردي أو أسماعيل روزبياني وحسن كوش التركمي.. الخ وسنأتي على توضيح ذلك في البحث القادم، ولللغة التي يستعملها هؤلاء للمناقشة هي غالباً اللغة العربية بغض النظر عن أصولهم الإثنية لأسباب كثيرة

ترتبطهم علاقات غير رسمية و مباشرة تشير إلى تفاعلهم الاجتماعي<sup>(١)</sup> وهي من الشروط الرئيسة لأدامة التماسك أيضاً<sup>(٢)</sup> وفي حالة عدم وجود علاقات الصداقة والرفقة بين أفراد هذه الجماعات يمكن أن توصف طبيعة علاقاتهم الشخصية بأنها غير وثيقة وانهم لا يتشابهون في التفكير والميول والأتجاهات، وفي كركوك ساعد العمل في وظائف متشابهة في الدوائر والمدارس والمنظمات الشعبية والمهنية والعمل معاً في المعامل والمصانع التي لا تستند على الميزات الإثنية بل تقوم على الكفاءة العلمية والخلقية على دعم الشعور بوحدة المصير بين المراتب والفنان الوظيفية ودفعهم ذلك إلى التضامن معاً دون النظر إلى الاختلافات اللغوية وأحياناً توجد الفوارق الطبقية نوعاً من النفور والأستياء بين مرتبة معينة بجميع أطيافها اللغوية والدينية والمذهبية ومرتبة أخرى بجميع أطيافها أيضاً، في هذه الحالة تطغى المصالح الطبقية المشتركة على العواطف الإثنية وهذا يؤدي بدوره إلى التكاثف والتضامن المرتبي بغض النظر عن الاختلاف والتنوع الثنائي والديني والمذهبي بين أفراد تلك المرتبة لتحقيق أهداف مشتركة كزيادة الأجور أو تقليل ساعات العمل وغيرها، أما بخصوص الصداقة خارج العمل فهي تظهر عادة في أوقات الفراغ أي بعد الدوام الرسمي أو في أيام الجمع والعطل الرسمية لأن علاقات العمل لا تمثل وزناً كبيراً من الناحية العاطفية بينما العلاقات التي تقوم بينهم في أوقات الفراغ هي التي تمتاز بالأهمية العاطفية وهي التي تقوم على الأختيار الشخصي، حيث يلتقيون في أماكن معينة تختلف باختلاف العمر والمستوى الثقافي والميول والأتجاهات المشتركة وبصورة عامة يمكن تقسيمها إلى الأماكن والمجموعات الآتية :

أ- مجموعة كبار السن من التقاعدين أو العاطلين عن العمل يلتقيون في جوامع المدينة كما في جامع (الأحمدى) على طريق بغداد مثلاً وهم ينتمون إلى جماعات

(١) الجبوري، شفيق إبراهيم صالح، مصدر السابق، ص ١٢.

(٢) النوري، قيس (الدكتور)، طبيعة المجتمع البشري في ضوء الأنثروبولوجيا الاجتماعية، مطبعة الآداب، النجف الأشرف، ج ٢، ١٩٧٢، ص ١٢٥.

فلسفية ودينية وتحمية الفناء والموت وينقدون الوضع الراهن واعمال تجارية خسروا فيها أو حب غير متحقق ويتفلسفون في أمور عجيبة وبعضهم يحفظ أبيات من الشعر لشعراء مشهورين، أو أغاني عاطفية مهمة ويقلدون المطربين الكبار من الكورد والعرب والتركمان.

هـ- مجموعة أخرى تربطهم علاقات العبادة والتدين ويلتقون في الجامع بعد الصلاة ويقرأون القرآن الكريم والتفسير والكتب المتعلقة بالشريعة والفقه متى توفر الوقت عندهم وهم لا يهتمون بالأحتلافات الإثنية وتدور مناقشاتهم حول حياة الرسول (صلى الله عليه وسلم) والصحابة الكرام وكيف كانوا يجاهدون من أجل العدالة الاجتماعية وأحياناً يتطرقون إلى مسائل الزواج وصفات العائلة الأصلية ويعترضون على المهر الغالي والتكليف الكبير التي يتطلبه الزواج في الوقت الحاضر، هؤلاء الشباب يشجعون الزواج المختلط اثنين والبساطة في تشكيل بيت الزوجية وتقليل السلف الصالح من أصحاب الرسول (صلى الله عليه وسلم) وغالباً يسمون أطفالهم باسماء دينية كـ(ريان) طريق من طرق الجنـة وـ(أيمان) ليدل على أسمائهم بالاسلام وـ(زهراء) حباً لفاطمة عليها السلام وغيرها، على الرغم من ان مناقشاتهم تكون باللغة الكوردية أو التركمانية الا أنه بصورة عامة تغلب عليهم الثقافة العربية الاسلامية وحتى الأمثال والحكم التي يذكرونها اثناء المناقشة هي عربية فضلاً عن الآيات والأحاديث النبوية الشريفة مثلاً غالباً ما نسمع من عندهم (أهل مكة أدرى بشعابها) أو (خير الكلام ما قل ودل) يستعملون هذه العبارات في حين يناقشون باللغة الكوردية أو التركمانية فضلاً عن كثرة الكلمات العربية في احاديثهم الاعتيادية.

وحتى بعضهم يسمون أطفالهم باسماء لا يحمل مضامين أثنية أو دينية مثل (كاسترو) و (جيفارا) و (روزا) و (نينا) وغيرها من أسماء بعض القادة والشوار الأئمين في العالم.

جـ- هناك مجموعات أخرى تظهر العلاقات الشخصية بينها وثيقة جداً وهم مجموعة رفاق في نفس العمر تقريباً ومناطق سكنهم متقاربة وأكملوا مدارس الابتدائية والمتوسطة معاً دون تفرقة، هم رفاق الطفولة ولم ذكريات هذه المرحلة، نراهم حتى في الوقت الحاضر يخرجون معاً سفرات سياحية إلى خارج المدينة في موسم الربيع ويعتزون بصورهم التذكارية وأحياناً يلبسون ملابس بعضهم البعض، مثلاً الشاب الكوردي يلبس دشداشة وغترة وعقلان والتركمانى أو العربي يلبس (شوال ومرادخاني) الكوردي وهكذا فهم يتداولون الملابس كما المشاعر والمحبة، وأحاديثهم تدور حول ذكريات الماضي وبعض مواقف صادفهم أثناء الدراسة أو في السوق أو في أحد السفرات مثلاً.

دـ- هناك مجموعات من الأصدقاء يلتقيون في المقاهي، أو النادي الليلي أو يجتمعون الخمر وكل مرة الحساب على واحد منهم وفي النهار يتقابلون في مقهى معين مثل كازينو شاكر أو مقهى على مردان وغيرها ويقضون أوقاتهم بلعب كاللورق والدومنيو والطاولة وغيرها ودفع حساب الشاي أو البيسي يكون على الخاسر عادة، ومن البديهي ان مناقشات هؤلاء فيما بينهم تختلف عن مناقشات الجماعات الأخرى في المضمون والأسلوب وبلغات مختلفة أيضاً، تدور مناقشاتهم غالباً حول أحد أصدقائهم السابقين وكان يشاركونه في هذه المجالس إلا أنه بسبب انشغاله في العمل وشؤون أسرته وجمع الثروة انقطع عنهم ويوصيونه بالبذل عادة وعدم التزامه بمبدأ العلاقات الأخوية التي كانت تربطهم قبل زواجه أو قبل انتقاله إلى هذا العمل الذي يشتغل فيه اليوم، ثم يتطرقون إلى موضوعات

## ٤- الزواج المختلط

كل انسان له مميزاته وخصائصه التي تجعله مختلفاً عن جميع الناس على وجه الكرة الأرضيةوفقاً للقاعدة الوراثية هذه من الصعب الاعتماد على الخصائص الجسمية لتميز أفراد الجماعات الإثنية في كركوك، وذلك لكثره اختلاطهم منذ مئات السنين والزواج والمصاهرة بينهم وأطفالهم يتميزون بصفات اثنية مزدوجة تجمع بين صفات الأب وصفات الأم لأنه عندما تختلط الأجناس فإن الغالبية العظمى من الملamus والصفات الجنسية لذريتهم تكون ذات طابع وسيط كما ذكرنا وبرور الزمن تتتخذ هذه الأجيال شكلها الخاص<sup>(١)</sup>. عليه يمكن القول بأن نسبة كبيرة من سكان كركوك اليوم مهجنين لأن توالي الأجيال منذ الفتح الإسلامي والاحتلال العثماني على مدى أربعة قرون يجعل المتواлиة الحسابية التي كشفتها نظرية مندل يصل إلى عدد كبير مقابل كل فرد واحد تقريباً، ومن حيث الثقة فإن اللغة التي يستعملها الأطفال الناتجة من هذا الزواج تعتمد على مجموعة من العوامل منها مدى علاقة العائلة المختلطة بأهل الأب أو أهل الأم، فإذا كان تأثير عائلة الأب أقوى تغلب لغة المجموعة الإثنية التي ينتمي إليها الأب، أما إذا كان تأثير عائلة الأم أقوى تكون بالعكس، وكذلك يلعب الحي السكني الذي تعيش فيه العائلة المختلطة دوراً مؤثراً في لغة الأطفال، ومن العوامل الاجتماعية المؤثرة التي كشفتها الدراسة الميدانية هي أن المجموعتين العربية والكوردية لا تهتم باطفال بناتها مثلما تهتم باطفال أبنائها لذلك الذي يتزوج بكورديات أو عربيات يكون تأثير عائلة الزوجة على ابنائه قليلة بينما عند المجموعة التركمانية يكون تأثير عائلة الزوجة على الأطفال قوي جداً، لأنهم يهتمون باطفال بناتهم بشكل كبير، وحتى في أمثلهم الشعبية يؤكدون على أن البنت تشبه خالتها والبطل يشبه خاله بالقول: (خاتون قز بيسنة قوج أجد دايستة)، في هذه الحالة تبقى المسألة عند التركمانى الذي يتزوج بكوردية أو بعربية، فهذه تتوقف على الميل والأتجاهات

يقصد بالزواج المختلط ذلك الذي يتعدى الخط الاثني والعرقي، وهذا الزواج يحدث بين أفراد ينتمون إلى جماعات اثنية وعنابر سكانية مختلفة كالزواج الذي يحدث بين أبناء قوميات مختلفة ومن فوائد أنه يؤدي إلى التفاهم والتعاون بين الشعوب ويفضف من حدة التحيز والتتعصب بين أفرادها فضلاً عن أهميته الباريولوجية في تحسين النسل<sup>(٢)</sup>، إذ يعد عاملاً من عوامل التنوع البشري من حيث المميزات الفسيولوجية لأن الكروموسومات الموجودة داخل الخلية تحمل الصفات المميزة لكل إنسان وبما أن كل خلية من خلايا جسم الإنسان تحتوي على (٤٦) كروموسوماً بأستثناء الخلية الجنسية التي تحتوي على (٢٣) كروموسوماً فعند اتحاد الخلية الجنسية الذكرية والأثنوية عند الأخصاب يؤدي إلى إعادة العدد إلى (٤٦) كروموسوماً<sup>(٣)</sup> وهذه العملية بدورها تؤدي إلى انتاج أفراد لها اتحادات جينية مختلفة لأنها من انتاج أب وأم مختلفين، أي أن كل طفل يشتراك مع كل من والديه ب(٥٥٪) من جيناته ويختلف معه بالـ (٥٠٪) الأخرى، ومعنى هذا هو أن الآباء والأبناء لا يكونون متماثلين وراثياً على الإطلاق<sup>(٤)</sup> حسب نظرية مندل للتلحين التي تقول أن الوراثة تسير في متواالية حسابية حيث تستمر ويتضاعف عدد المهجن في كل جيل في حين يبقى أصحاب الأصول النقية واحداً فقط<sup>(٥)</sup> وبما أن

(١) الحسن، أحسان محمد (الدكتور)، موسوعة علم الاجتماع، الدار العربية للعلوم، بيروت، لبنان، ١٩٩٩، ص ٣٧.

(٢) Hirst , paul ,and penny woolly ,social relation and human atributes ,new york, ١٩٨٢,p.٩.

(٣) الزعبي، محمد أحمد (الدكتور)، مصدر سابق، ص ٧٤-٧٥.

(٤) الصالح، عباس أحمد، وأخرون، الوراثة والسلوك، ج ١، مطباع جامعة الموصل، ١٩٨٣، ص ١٢١ وما بعدها.

(١) النوري، قيس (الدكتور)، وتقى الدباغ (الدكتور)، علم الانسان الطبيعي، جامعة بغداد، ١٩٨٣،

ص ١٩٦

المجتمع (الزوج والزوجة) بل هو سلسلة من الروابط الاجتماعية التي تصل العائلة بقسم من المجتمع ويساعد على ربط وحدات اجتماعية بعضها البعض<sup>(١)</sup> بحيث لا تعود اللغة عائقاً أمام اختيار الزوجة، وأن الأتجاه نحو الزواج المختلط يصاحبه تغيير في العلاقات القرابية بين المجموعة الإثنية الواحدة ويضعف تضامنهم الداخلي على مستوى المجموعة، لأن شيوخ هذا النوع من الزواج يدل على ظهور الفردية والمصلحية، وبما أن هذه الخصائص هي من سمات المدينة والحياة الحضرية، عليه تزداد نسبة التشرد والتفكك الأسري والطلاق بسبب تعقد الحياة وطغيان الفردية لا بسبب عدم انسجام الزوجين في الزواج المختلط كما يفسرها البعض بأن الزوج الخارجي يفتقد الالتزام نحو الحفاظ على الروابط الأسرية<sup>(٢)</sup> بل تزداد نسبة الاندماج والتماثل الثقافي ويكون ميلهم للمدينة والمجتمع لا للطائفة أو مجموعة اثنية معينة، وكلما زادت نسبة الزواج المختلط دلت على الاتفاق والتعاون والمصالح والعواطف المشتركة كما حدها (مورر) بوصفها مؤشرات للتضامن الاجتماعي، عليه فإن طبيعة العلاقات الاجتماعية بين المجموعات الإثنية في كركوك تسودها التضامن بدليل عدم وجود حواجز اجتماعية وعقارية لاختلاطهم ووجود علاقات الجوار في كل الأحياء السكنية في المدينة وبنسب متباعدة وجود نسبة عالية من الزواج المختلط ما زاد التأثر والتكاتف بين سكان المدينة من خلال تشكيل علاقات قرابية كما في نموذج العوائل الآتي:

التي تحملها الأم ومنطقة السكن ووسائل الأعلام التي يرغبون في سماعها أو مشاهدتها وكذلك على لغة المدرسة التي ينتهي إليها حيث التعليم بلغة معينة وكذلك طريقة التعليم نفسها تؤثر في الثقافة التي يحملها الفرد، وفي كل الأحوال فإن الزواج بين مجموعتين متباعدتين قد يؤدي إلى أنجاب أطفال أقل على التمثيل الثقافي والذويان في المجتمع الجديد من الطرفين كلها بشكل أسرع مقارنة بالأطفال الآخرين الذين يتشاربوا أبواهم أثنياً، وهم يتعلمون لغتين عادة، عليه يمكن القول بأن هناك ارتباطاً طردياً بين الأجيال الذين تتوجوا من الزواج المختلط وسرعة التمثيل الثقافي أو الذويان في ثقافة المدينة في كركوك، وفضلاً عن ذلك يمكن عد الزواج المختلط أحد المؤشرات المهمة التي تحدد مدى القبول الاجتماعي بين الجماعات الإثنية في كركوك<sup>(٣)</sup>، لأن الزواج لا يحدث كيماً أتفق وإن ثمة عوامل شعورية أو لشعورية تتحكم في الاختيار كالمسافة المكانية والاجتماعية بين الزوج والزوجة والأصل الاثني والديني والمستوى التعليمي والتربوي..الخ، كل هذا يلعب دوراً محدداً في الاختيار<sup>(٤)</sup>، فعندما يتعدى الخط الاثني يدل على درجة عالية من الاندماج والتوفيق وهو الفوائل بين المجموعات الإثنية المختلفة لأن الاختلاط بالماهرة ينعكس على الجانب الاجتماعي حيث يزيد من خطوط هندسية العلاقات الاجتماعية فالزوجة بدخولها بيت زوجها تدخل في علاقات اجتماعية ليس مع زوجها فحسب بل مع أبيه وأمه وأخواته وأخوه وأقارب الزوج الآخرين، وبتأسيس هذه العلاقات يقلل الزواج من الصراعات الاجتماعية بين الجماعات المختلفة ويقوم بتشكيل نوع معين من أنكار وعادات متشابهة لدى أفراد هذه الجماعات لكثرة اختلاطهم الاجتماعي بمروز الزمن نتيجة تشكيل العلاقات القرابية والماهرة، فالزواج أدنى ليس مجرد علاقة شخصية بين فردین من أفراد

\* نادراً ما يحدث الزواج بين الجماعات الدينية المسيحية والإسلام بسبب التقييدات الدينية لهذا تركز الدراسة هنا على الزواج المختلط بين الجماعات الإثنية (الكورد والتركمان والعرب).

(١) أسماعيل، فاروق مصطفى (الدكتور)، العلاقات الاجتماعية، مصدر السابق، ص ١٤-١٥.

(٢) هلال، جليل، دراسات في الواقع الليبي، مكتبة الفكر، طرابلس، ليبيا، ١٩٦٧، ص ٧٦.

(٣) غامری، محمد حسن (الدكتور)، ثقافة الفقر، مصدر السابق، ص ١٥١.

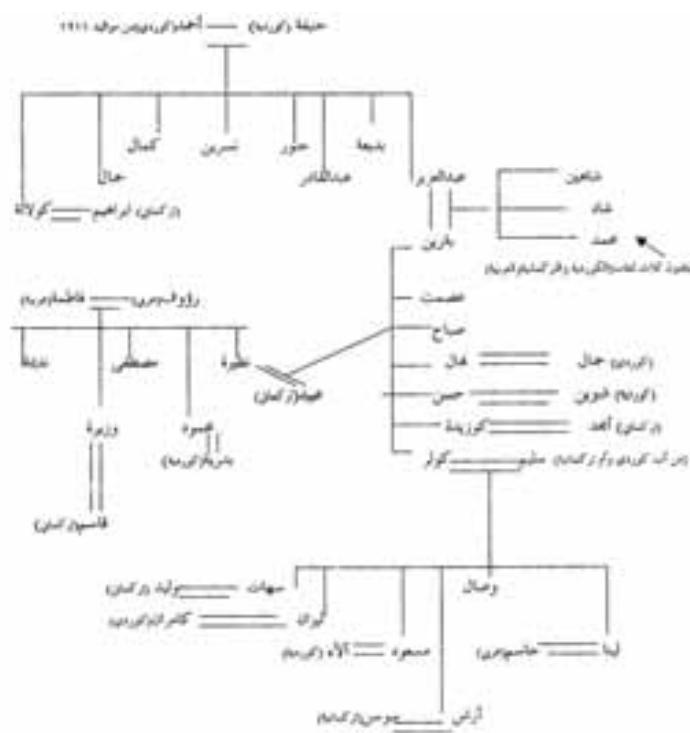
#### **المبحث الثاني: أنعكاس التضامن على النتاجات الثقافية.**

تحاول الدراسة في هذا المبحث أن تلقي الضوء على جانب آخر من الجوانب التي تظهر فيها العلاقات الاجتماعية بين جماعات متعابضة معاً سواءً أيجابية أو سلبية، وهي الجوانب الوجدانية والتي يعبر عنها عادةً أفراد المجتمع عن ما يدور في خواطيرهم ازاء بعضهم البعض على شكل قصائد أو أمثال أو حكايات شعبية أو قصص وروايات وغيرها تعبر عن هذه العلاقات وتصفها كما هي موجودة في الواقع تضامنية أو صراعية، فإذا أخذنا هذه النتاجات الثقافية في العراق بشكل عام لنجد مواضيع كثيرة تنبع من الأحاديس والعواطف المشتركة وهي في الأساس مؤشراً من مؤشرات التضامن الاجتماعي بين هذه المجموعات الإثنية، وتأكد أن الأمور المشتركة بينهم أكثر وأهم من الأمور التي يختلفون فيها لأن التعابيش التاريخي بأفراحه وأحزانه خلق تقارباً وتشابهاً بين العواطف والزعانف ومشاعر الأفراد ورسخ أسس التضامن بينهم ودخلوا معاً في تفاعل اجتماعي وشيق فضلاً عن تواجدهم في الحيز المغرافي نفسه، حيث مساهمتهم الصامدة ضد التحديات التي تعرضوا لها في البلد الواحد أو في المدينة الواحدة عبر التاريخ الطويل شدت من تكاتفهم وأنعكس ذلك في نتاجاتهم الفكرية حيث يمكن ملاحظتها في الحالات الآتية:

١-التّراث الشّعبي

ليس الدين وحده بل التاريخ المشترك ووحدة المصالح في مدينة واحدة والتجارب الوحдانية المتوافرة والماثلة بين هذه الجموعات الاثنية عبر التاريخ هو الذي عمل

ترسيمة رقم (١١) تتمثل نذجاً للعوائل المختلطة اثنين في كركوك



تاريجه الموغل في القدم خلال الملاحقات والتعسف الإنساني فرسبت في نفسه هذا المخوف الذي قد يكون في بعض الأحيان لا مبرر له ولا داع لوجوده، وفي تراث المدينة عشرات الآلاف من الحكم والأمثال الشعبية والتي هي نتائج تجربة عاشها الأجداد والأقدمون فوضعواها آملين بذلك أن تفيد الأجيال القادمة من خبراتهم ويأخذون منها عبرا ودروسًا ومن الجدير باللاحظة أن أغلب هذه الحكم والأمثال الشعبية تؤكد الأيات والتضحية وتحمل أفكاراً نبيلة وتحث على عمل الخير والأحسان والابتعاد عن أية إذاء الناس والحق المكره بهم وتبعد عن نفوس أبناء المدينة الأثنانية والحسد وتركت على التضامن كثيراً مثل (أبن البلد مثل الولد) وما يعنيه هذا المثل موجود في أمثال كل الجماعات الأثنانية في كركوك، لأن المجتمعات البشرية تلجأ إلى ابتداع أمثال شعبية فاذاج ثقافية تتناسب مع حجم تحركاتها الروحية والمادية واحتياجاتها الحضارية الدائمة التجدد<sup>(١)</sup> فطبيعة الواقع الاجتماعي ومفرداتها البيئية هي التي تعم على افراد المجتمع الأيمان بأفكار ومباديء وقيم معينة فإذا تغيرت معايير هذه البيئة فإن أفكارهم ومبادئهم ومثلهم وفلسفتهم لابد أن تتغير<sup>(٢)</sup>. نجد في الأقوال والأمثال الشعبية الآشورية مثلاً أن هناك تأكيداً وتشجيعاً للأحتفاظ بالعلاقات القرابية واحترام مكانة الوالد وطاعته والأخضاع لأوامره والمحث على أطاعة رأي واحد يسود الجميع بين أبناء العائلة الواحدة والتاكيد على توحيد السلطة وتبدد التفرقة، كما يقول المثل الآشوري: (تويشالت مبه شلانيه كه بيرا هاوي او ملوخاً كاوي او طاخاً) يعني لو كثر الطباخون لفسد الطعام ومثل آشوري آخر يقول (كرمن براينيل كامر خلول) أقول أنه ذكر (كبش) ويقول لي: أحلبه. هذا يقال للذين يصررون على كلامهم

- (١) خليل، خليل أحمد (الدكتور)، نحو سوسيولوجيا للثقافة الشعبية، دار المدايرة، بيروت، ١٩٧٩، ص ١٦١.  
 (٢) الحسن، أحسان محمد (الدكتور)، رواد الفكر الاجتماعي، مطباع جامعة بغداد، بغداد، ١٩٩١، ص ١٧٤-١٧٥.

من جانبه أيضاً خلق التشابه في بعض المعتقدات والحكايات الفولكلورية<sup>(\*)</sup> والأغاني والأمثال الشعبية والأساطير وبعض المعتقدات الخرافية في مدينة كركوك من خلال العلاقات الحميمة والروابط المتينة بين سكانها من الكورد والتركمان والعرب، وانتقلت هذه العناصر الثقافية المتداولة بينهم أو تكونت أصلاً تحت تأثير الحياة المتشابهة ومعاناتها أو نتيجة لظروف متباينة تكون لديهم نفس الأمثال والشعر الشعبي والحكايات الفولكلورية ولكن بلغات مختلفة ناتي على توضيح بعض منها كالتالي :

## أ- الحكم والأمثال الشعبية

أن المثل هو قول بلieve محكم يستخدم في نطاق عام وأنه من التعبيرات المتداولة بين الناس، والأمثال هي جزء من آية لغة متكلمة وتعود إلى بعض أشكال الأدب التراثي الفولكلوري المتناقل شفافها<sup>(٣)</sup> فأن الحياة المتشابهة في كركوك اوجدت الأمثال المتشابهة لدى الجماعات الإثنية المختلفة، مثلاً المثل الكوردي يقول (ديواريش گويي همي) ويقابلة في العربية (للحيطان أذان)<sup>(٤)</sup> والمثل التركماني يقول (ديوارنه قولاغه وار)، جاء نتيجة لخوف الإنسان الكركوكي من ظلال الحيطان، يخشى اختفاء الجوايس وأعوان السلطة فتنتقل عنه ما قال، وقد يكون هذا الرعب الهائل متأت من تلك الاضطرابات التي تعرض لها الإنسان منذ

\* الفولكلور (folklore) اسم اصطلاحي اجنبي منحوت من أصلين لاتينيين هما (folk) يعني الناس (lore) يعني الحكمة أو المعرفة. والذي قام بوضع هذا الأسم الاصطلاحى هو جون تومز فى عام ١٨٤٦ ليدل به على فرع جديد من الدراسات المتبقية عن العلم الاشروبولوجي. ينظر: دكتور محمود ذهني، المصدر السابق، ص ١٩.

(١) السندي، بدرخان عبدالله (الدكتور)، الحكمة الكوردية، مطبعة الموحد، بغداد، ١٩٩٠، ص ٥.  
 (٢) الخليفي، حسين، الأمثال الشعبية بين العرب والكراد، شمس كورستان (جلة)، العدد (٢٧)، حزيران ١٩٧٥، بغداد، ص ١٩.

ويستعمل فيها التعبيرات البسيطة واللغة الدارجة<sup>(١)</sup>، أي ما ينظم بالعامية يدخل ضمن الشعر الشعبي حيث جاء على شكل قوريات أو نقداً لحالات حياتية مختلفة أو تطرق إلى أبطال أجداد الأمة وبطولاتها، فهو شعر شعبي ومن أشعار بعض الجماعات الإثنية ختار نوذجا يدل على مدى حبهم وتعلقهم بكركوك وتضامنهم معاً فهذه الرياعية من الشعر الشعبي الكوردي تقول:

که رکوکم گهرمه سیّره	کرکوک منطقه حارة
سهرتاتپای خاکی زیّره	أراضييها كالذهب
خوايه ثاوده داني کمی	ربی أجعلها معمرة
شویني شهوبو و شليره	هي مكان الوردتين (شوبو وشلير).

وهناك نصوص شعرية فولكلورية تركمانية تدعو إلى التضامن والتماسك ونبذ الخلافات في التراث الشعبي لجميع المجتمعات الاشنية في كركوك، وكثير منها يستمد جذوره من الدين بحكم تأثير المعرفة الدينية على المجتمع وخاصة في الماضي كما نجد ذلك في الأبيات الشعرية الشعبية الآتية:

تقول هذه الرباعية وباللغة التركمانية (موللا أوخور أذاني... الملا يقرأ الأذان..  
حق يوللاسك جزاني... وليجازيه.. الله  
أيكي كويزى كور أولسنس.. ولتصاب عينيه بالعمى

بو ملتي بوزاني..... الذى يفرق هذا الشعب

(١) مردان، محمد، ملامح من الشعر التركماني في العراق، منشورات وزارة الثقافة والاعلام، بغداد، ١٩٨٥، ص. ٧.

ويتشبهون به وأن كان على خطأ ولا يأخذون بأراء الآخرين وأن كانت على صواب<sup>(٤)</sup> وهو مطابق للمثل الكوردي المعروف (من دهليم نيره، ثه و دهلى بيدوشه) وهذا ليس من قبل الصدفة أن الشعبين الكوردي والآشوري قد أبتدعا الأمثال المتشابهة بل هي نتيجة للتعايش في البيئة الطبيعية المتشابهة لأن للبيئة الأثر الكبير في تشكيل الحياة الاجتماعية والفكرية لسكانها<sup>(٥)</sup> وإن البيئة الجبلية القاسية والقارسة البرد تحتاج إلى انسان عنيد لمقاومتها، فلا عجب أن دلت أمثال تلك الشعوب التي تعيش في الجبال على الأصرار والعناد وعدم التنازل عن الرأي والعرب في كركوك أيضا يستعملونه باللغة الكوردية ويقولون (اگول نيره يكولي بيدوشه)<sup>(٦)</sup> ويعني الأصرار على الشيء أيضا، علما هذا التبادل الشفافي يعمل من خلال الأخذ والعطاء على تحفيظ حدة الصراع الثقافي من جهة ومن جهة أخرى يؤدي إلى خلق المرونة في تقليل أنماط وسمات ثقافية جديدة<sup>(٧)</sup>.

أذا نظرنا الى النتاجات الشعبية بشكل عام وخاصة الشعر الشعبي نرى أنها كانت ولا تزال تكتب باللغة العامية وبلهجات متعددة ومتداولة عند كل الجماعات الاثنية في كركوك وتسمى تلك بمدرسة الأدب الشعبي أو شعر التكايا نظراً لكونها قد نشأت في أركان المساجد والجوامع والتكايا وذات مضمون ديني

(١) يوسف، أفرام متى، أمثالنا السريانية، مجلة رديا كلدايا، عنكاوا، اربيل، العدد (٤) تشرين الثاني، ٢٠٠٠، ص ٩٧.

(٢) شريف، عبدالستار طاهر، المجتمع الكوردي، دار العراق للطبع، بغداد، ١٩٨١، ص ٥٨.

(٣) مقابلة شخصية مع الدكتور توفيق ابراهيم الجبوري بتاريخ ٢٠٠٥/٤/١٢.

(٤) ابراهيم، محمد عباس (الدكتور)، مصدر السابق، ص ٦٩.

## ٢- وحدة المشاعر في النتاجات الشعرية

بشأن الأخوة والعمق التاريخي لها قال الشاعر الكوردي (فائق بيكتس)<sup>(\*)</sup> في أحدى قصائده:

برايەتى كورد و عەرەب زۆز كۆزە تاریخ شاھیدە  
عریقة أخوة الكورد والعرب والتاريخ يشهد  
با ناحەزى رووپەش لەداخا يەخە خوتى دادپى  
فلى Mizq العدو الخائب أكماهم غيظا وكمدا

أما الشاعر عبدالله كوران<sup>(\*)</sup> في قصيدته بعنوان (في طريق النضال)<sup>(\*)</sup> يقول:  
براي عەرەبى جاوارەشم تالبۇ بهشت تالبۇ بهشم  
أخي العربي يا ذا العينين السوداويين مراً كن حظك مراً كان حظي  
لهېيك كاسه تالى نۇشىن برايى كردىن بە هەنگۈنى،  
لقد جرعنا مرارة الحياة من قدح واحد فأمسّت أخوتنا عسلاً الذيذا  
ھەردوو برا عەرەب و كورد سەرمان بۆ بناگۆئى يەك برد  
أخوان.. عربي وكوري.. أخوان، مددنا رؤوسنا في أفتدة بعضاً البعض

\* فائق بيكتس هو شاعر كوردي مشهور ولد عام (١٩٠٥) تغنى بأمجاد الكورد ورجالياته والدعوة للنهوض، وقال الشعر في كل أبواب الشعر القديم الغزل والمديح والرثاء والغفتر والوصف والمجاء وللأطفال وغيرها، اتصل بشاهير ومناضلي عصره وناضل في سبيل اليقظة الوطنية في العراق، توفي يوم (١٨/١٢/١٩٤٨).

\* عبدالله كوران هو من أكبر شعراء الكورد ليس في كوردستان العراق فحسب بل أيضاً في كوردستان الكبرى طرا، ولد في السليمانية عام (١٩٠٣)، وهو شاعر ذو نزعة إنسانية وزعيمًا من زعماء حركة التجديد في الشعر الكوردي وأشتهر بنظراته الفلسفية المرينة إلى الكون والمجتمع وصاحب دعوة تقدمية كبيرة في الأدب الكوردي ولها مؤلفات كثيرة، توفي عام (١٩٦٥).

(١) ملا كريم، محمد، ديوانى كوران (ديوان گۈزان)، مطبعة المجمع العلمي العراقي، بغداد، ١٩٨٠، ص ٣٢٢.

تا تىرمان خوارد چېمان کرد بەيان بود بەراويزى ورد  
فأرتينا من المحسات الحلوة وأدركتنا التشاور بدقة )

نجد في القطعة الأولى يستند الشاعر (بيكتس) إلى التاريخ لأثبات الروابط الأخوية بين المجموعتين العربية والكوردية بأنه الشاهد على تكاتفهما منذ القديم في هذا الوطن فصفهم واحد في العمق رغم المؤامرات التي يديرها العدو خلق التفرقة وتخييب هذا الصف ولكن يؤكّد على أنه دائماً كان التضامن أقوى لذلك يبشر الأعداء بفشلهم وما عليهم إلا تزييق أكماهم وأستعار الشاعر هذا التعبير من بكاء النساء على الموتى من أحبابهن وهي عادة اجتماعية تمارسها النساء في المجتمعات العربية والكوردية في حالة وفاة شخص عزيز عليهم تمزقن ملائسهن كتعبير على شدة الحزن على فراقه، كذلك نجد في القطعة الثانية الشاعر (كوران) فضلاً عن تأكيده الأخوة العربية\_ الكوردية وصف العرب وصفاً أثنوغرافياً أيضاً بقوله (يا ذا العينين السوداويين دليل على علبة العيون السود على العرب كما وصفهم علماء الانثروبولوجيا واستفاد من التاريخ كما يعتمد عليه البحث الاشروبولوجي وهو يكرر (اخوان عربي وكوردي اخوان) فهو يعرف بأنهما لا تربطهما صلة الدم والنسب الواحد أو لأنهما من أب واحد أو أخوان بالتبني كما كانت شائعة في المجتمعات القديمة بل أخوان لأنهما جرعاً مرارة الحياة من قدح واحد فهو يقصد بذلك فترة الاحتلال البريطاني والعهد الملكي إلى ثورة (١٤/تموز/١٩٥٨) أمست أخوتهما عسلاً، هذه الأبيات الشعرية تدل على أن تاريخ العلاقات بين الشعبين العربي والكوردي في العقود الماضية كان في الواقع تاريخ أخوة تربطهم بعضهم ببعض أواصر المودة والنضال المشترك ضد المحتفين بالأجانب، فإذا كانت هذه الفكرة سائدة في أوساط الشعراء الكورد بشكل عام فإن تلك الفكرة انعكست على المثقفين الكورد في كركوك وأخذت فكرة الأخوة والأحترام المتبدال بعد آخر خرجت من نطاقها العام وركزت على العلاقات الاجتماعية والشخصية كالصداقه والمحوار والمحبة والقربى بين الكتاب والشعراء المدينة وما

فاضل كلو العزاوي، صلاح فائق، وغيرهم) وهذه التسمية ليست من اختيارهم ولم يتداولوها، والذين اطلقوا عليهم هذه التسمية هم الآخرون<sup>(١)</sup>، وهي تعود إلى أمرين أنهم ينتسبون إلى مدينة كركوك ووشائج وَ وصحبة طيبة بين صحبها والثاني فيعود إلى محاولاتهم في تجديد الأدب العراقي وتحديثه<sup>(٢)</sup> حسب ما كان يكتبوه في الصحف والمجلات في أواسط السبعينيات ومحولاتهم الخروج على الأشكال والايقاعات التي أسسها الرواد والبحث عن أشكال وأيقاعات جديدة وتحقيق تحول جوهرى في البنى الشعرية أو القصة في العراق، مثلما يقول الكاتب فاضل العزاوى في أحد مقالاته بعنوان (ماذا بعد الشعر الرومانسي) ما نصه: (لقد انتهى الجيل القديم سواء في الشعر أو القصة علينا أن نحاول اليوم من جديد إعادة بناء أسسنا الفكرية وتطلعاتنا الأدبية عبر فهم فلسفى أصيل ومعاناة حضارية تستطيع تفجير الطاقة الموجدة في دماعنا)<sup>(٣)</sup>.

ويقول الدكتور فؤاد قادر في وصف هؤلاء في القصيدة ذاتها<sup>(٤)</sup>:

ثمة جماعة.. كانوا وما زالوا  
نوابء أنقياء.. في معابد الفكر..  
فأنفروا مثل حبيبات المساحة.. في بقاع العالم  
لكن أحالمهم.. ظلت.. تعزف على أوتار مجده الإنسان.

(١) مهدي، سامي، الموجة الصافية، شعر السبعينيات في العراق، مطبعة دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٩٤، ص ٧٩-٨٠.

(٢) مصطفى، فاروق، جماعة كركوك الاستذكارات الناقصة، مطبعة ارباغا، كركوك، ٢٠٠٥، ص ٧.

(٣) مهدي، سامي، مصدر السابق، ص ٢٢٩.

(٤) نفس المصدر، ص ١٧١.

عبروا عنه في قصائدهم تدل على عمق صداقتهم ومحبتهم لبعضهم البعض، كما نلمس ذلك في القصيدة التي نشرها الدكتور فؤاد قادر<sup>(\*)</sup>، أذ عبر عن حزنه العميق برحيل الشاعر والمتجم الآشوري (جان دمو) و القصيدة كتبت باللغة العربية عنوانها (الطوف حول معبد الاحلام) مهداة إلى "جماعة كركوك"، علما أنه كوردي مسلم أما الراحل فهو آشوري مسيحي، ويقول فيها:

أتعرف يا ابن دمو.. أن الشوارع.. المقاھي.. الحانات..  
 وكل الأماكن التي لم ترتادها بعد..  
 تخس بعض أحلامك الموحشة.. بزبقة الرحيل<sup>(٥)</sup>.

ولا يقف الشاعر عند هذا الحد في التعبير عن حزنه على رحيل (جان دمو) بل يذكره هذا الرحيل بجماعته في كركوك ويجن اليهم كيف كانوا في سبعينيات القرن العشرين وهو يجلسون في أحد مقاهي المدينة ويناقشون موضوعات التجديد والحداثة في الأدب العراقي وأطلق عليهم في بغداد اسم جماعة كركوك<sup>(\*\*)</sup> هم شعراء وقصاصون وكتاب كركوكيون بأطيافها الإثنية والدينية الكافة، والتي تضم كل من (يوسف الحيدري، جان دمو، مؤيد الرواوى، انور محمد الغساني، جليل القيسي، سركون بولص، الأب الشمامس يوسف سعيد، زوهدي الداودي،

\* الدكتور فؤاد قادر هو متخصص في علم الاجتماع، حاصل على الدكتوراه في التخطيط الحضري والإقليمي، كاتب اجتماعي دقيق الوصف والتحليل، شاعر متفنن واسع الاطلاع، ولد في كركوك عام ١٩٥٦، فائز بجائزة طانقة من المقالات الاجتماعية والاشتوريولوجية المنشورة في مجلة (كولان) العربي، وجريدة الاتحاد وغيرها وهو حزير الضمير والمبادر والفك والقليل، ثابت في آرائه.

(١) قادر، فؤاد (الدكتور)، قصائد شرية، مجلة (كولان العربي) (العدد ٧٦) أيلول ٢٠٠٢، ص ١٧١.

\*\* يقول الشاعر بصدق هؤلاء (هم جماعة كركوك الذين استطاعوا أن يجفروا بأذمي الفتنانيين المبدعين تجارات أبداعية فذة في الأدب العراقي منذ بداية السبعينيات من القرن الماضي ولديمنا هذا حيث أحدثوا شرخا عميقا في البنية التشكيلية للنarrative الفني والأدبي سواء على مستوى كتابة قصيدة النثر أو القصة القصيرة أو كتابة المسرحيات. انظر نفس المصدر، هامش الثالث، ص ١٧١.

ليس هناك أعلى من الكلمة النظيفة والصوت البريء والموقف الانساني الجريء، خالي من النزعات السياسية والتحيز وخاصة في وقت كان العالم منقسمًا الى معاكسرين، نجد شاعرًا كوردياً من كركوك يعلن تضامنه مع ما يحمل به أديب ومناضل عربي فلسطيني يريد أن يعيش أطفال شعبه بأمان وحرية وينشأ في أحضان أمه تلقنه عادات مجتمعه مثلما نشا عليها أجداده، وفي المقابل قوة غاصبة تحرمّه من هذا الحق المشروع ورغم ذلك يهدى الظالم والمظلوم لهم، أزاء هذا الواقع المريء، رفع الشاعر صوته شاماً العصر الذي يتعامل مع قضية انسانية بهذه الأسلوب، فالضمون الاجتماعي لهذه القصيدة يتجلّى في مناصرة الشاعر لجانب الحق بوصفه قيمة من القيم الاجتماعية وتعلّمها الشاعر من خلال احتكاكه بجماعات اثنية مسلمة وغير مسلمة والمجتمع الخيط به عن طريق وسائل التنفس الاجتماعية حمل هذه المعتقدات والأفكار داخل ثقافة المجتمع<sup>(١)</sup> حيث يعد هذا الموقف قيماً وجداً على حد تعبير (تالكوت بارسونز) وتساعد الفاعل على التكيف أو التلازم مع الواقع الخيط عملاً أن هؤلاء عاشوا معاً في وئام والتقاوا وجهاً لوجه، عليه فأن مناصرة الأديب غسان كنفاني وقضيته العادلة كانت تعد قيمة اخلاقية واجتماعية في المجتمع الكردوكى بشكل عام، وكان يعطي هذا الموقف لصاحبه مكانة اجتماعية محترمة داخل المجتمع فضلاً عما يكسبه الشاعر من خلاله صفة ثورية ضد الظلم والاضطهاد والشجاعة باظهار موقفه وعندما يتحلى أي إنسان بهذه الصفات الحميدة لابد أن يحصل على الشهرة والاحترام، أذن التضامن كعملية اجتماعية ترتبط بمجموعة من القيم الاجتماعية وهذه القيم بدورها تشكل أحدى أهم عناصر النسق الثقافي في المجتمع وبما أن الثقة لها القابلية على الانتقال من جيل إلى آخر ومن شخصية إلى أخرى من خلال التعليم لذلك أصبح التعاطف والتضامن مع القضايا العربية بشكل عام حتى وأن كانت

(١) Stewart, e ,w ,and j ,a ,glynn ,introduction to sociology ,third edition ,new delhi, ١٩٨١, P.٧٤.

تصور الشاعر هنا كل فرد من هؤلاء كحبية من حبيبات المسبحة وما جمعتهم هي مدينة كركوك والقضايا الأدبية والأمجاد الإنسانية وعد كركوك بشارة الخيط، فلما أضطروا الى الرحيل وأبتعدوا عنها انفروا في بقاع العالم ولكن رغم ابتعادهم بعضهم عن البعض وعن المدينة التي نشأوا فيها ظلوا يتمسكون بمبادئهم النظيفة وطلت أحلامهم خدم الانسانية جماء فوق الاثنية والطائفية والدينية وعبروا عن آلام البشرية أينما كانت، كتبوا عن معاناة شعب لاوس وكمبوديا وفيتنام، وتربوا على الأخاء الانساني وعدم الاعتراف بغير الانسان الفرد، مهما كان أحداره القومي أو الديني<sup>(٢)</sup>، فضلاً عن ثورة الشعب الفلسطيني حيث أخذت مكانة مركزية في نتاجات هؤلاء كما نجد ذلك في أحدى قصائد الشاعر (لطيف هلمت)<sup>(٣)</sup> المتأثر بهذه الجماعة بعنوان (إلى غسان كنفاني) ويقول فيها:

(حين اتي المسيح لم نعرفه..  
 وبعد أن صلبناه في كنيسة المدينة الكبيرة...  
 نقشنا صورته على صدر..  
 وعلى آلاف الجنادل والمحارن... كتبنا بكلمات فضفاضة بان عاشقاً كبيراً  
 قد مات..  
 ومنذئذ نحن نذكره.. مع كل عام جديد.. ونسرد ملحنته للأطفال..  
 ولا زال آلاف المسيح يشنقون.. ويصلبون..  
 وألاف من قتلة المسيح.. يتسلّمون جوائز العصر..).

(١) العزاوي، فاضل، أصدقاء السؤ، مجلة المدى، السنة الرابعة، العدد (١٣)، ١٩٩٦، ص. ٥٨.  
 \* لطيف هلمت هو أحد شعراء الكرد المهووبين وعلم من أعلام الحركة الأدبية في كوردستان العراق، ولد عام (١٩٤٧) في كركوك من أسرة دينية عرقية، يمتاز بدقة الخيال، عميق الغور، كثير الأجادرة ولasisma في المقاطع القصيرة.

(٢) هلمت، لطيف، پرجى نه و کچه رهشمالی گهربیان و کویستانه، بغداد، مطبعة الحوادث، ١٩٧٧، ص. ٥١.

نبروه بير صاحب حقوق وأهل غيرت وارايسته... أني تجد أمثالم تمسك بهم..  
كوشة خلوتدة دور موشي قلبيلة كفتار أيدر... فهم معك أينما تكون<sup>(٤)</sup>.

تجد الشاعر في هذه الأبيات يصف الأوفياء من الناس دون النظر إلى أصلهم ولغتهم ودينهم ولونهم ويبحث إلى التقارب منهم ويرشد إلى التمسك بهم والشاعر هنا يهمه الأستقامة والعدل والصدق في المعاملة وقول الحق مهما كانت الظروف، والقضية الفلسطينية أيضا تحتل مكانة مركبة عند الشعراء التركمان كما كانت عند الشعراء الكورد في كركوك فهي قضية مشتركة عبروا عنها جميعا كما يقول الشاعر التركماني (عبدالخالق البياتي)<sup>(\*)</sup> في قصيدة له:  
مقابل حيفا ويفا.. ينام الشهداء حشودا.. صفوافا..  
من سهول دير ياسين.. تلمع آثار الرصاص..  
من عظام الجماجم.. آثار الرصاص.. تقف متناسقة..  
تدعونا صارخة إلى الحرب<sup>(٥)</sup>.

اما التضامن عند الشعراء العرب فقد أخذ منحى آخر حيث رکزوا على الأخوة والبحث عن أمجاد الجماعات الاشية الأخرى كما يصل التضامن عند الشاعر محمد مهدي المواهري<sup>(\*\*)</sup> الى قمته في قصيدة له بعنوان (كوردستان.. موطن الأبطال)<sup>(٦)</sup> يقول فيها:

(١) جاردادغلي، حسن عزت، شعراء التركمان من الجيل الماضي، مطبعة الأمة، بغداد، ١٩٨٩، ص ١٠٠٩٨.

\* عبد الخالق البياتي، هو من رواد الشعر الحر ولد عام (١٩٣٠) في قرية ينكيجة من أعمال طوزخورماتو وأنهى دراسته الابتدائية والثانوية في كركوك ثم حصل على شهادة الدكتوراه في الاقتصاد الزراعي في تركيا وبعدها عمل استاذًا في جامعة بغداد وفي سنة (١٩٨٠) أحيل على التقاعد. (مقابلة شخصية مع الكاتب آيدن كركوك بتاريخ ٢٠٠٥/٧/١٢).

(٢) كويرلو، فاروق فائق، شعراء تركمان في العراق، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٨٠، ص ٢٨.  
\*\* المواهري هو غنى عن التعريف، من أتبه شعراء العراق وأجددهم شعرا ولد عام (١٩٠٠) في النجف الأشرف من أسرة مشتبكة العرق عريقة في علوم الدين والأدب والشعر، نظم الشعر في سن مبكرة فله شعر وافر جمع فجاء في ديوان ضخم ثانية أجزاء ضمن فتوна مختلفة من الشعر منها الاجتماعي

خارج القطر العراقي جزءا من الثقافة الكوردية نجد ذلك منذ الأربعينيات القرن الماضي إلى الوقت الحاضر مثلا فضلا عن (بيكهس) الأب مجده عند (شيركوا) الأبن ينشد بكل صدق وشفافية إلى (عين الرمان) و (كامران موكري) ينشد لجميلة بوحيرد المناضلة المجزئية مؤكدا تضامن شعبه الكوردي معها<sup>(\*)</sup> وهذه الظاهرة لا تقتصر على الشعراء الكورد فقط بل نجدتها عند جميع الجماعات الاشية الأخرى كما عند شعراء التركمان فهي لا تبعد الاصالة والابداع والطرافة بل هي قصائد كركوكية أصيلة تنبع من الواقع الاجتماعي الكركوكي وتدعى الى التضامن والتآخي وحب الوطن ومكارم الاخلاق مثلما يقول الشاعر ملا سليمان سامي بازركان<sup>(\*\*)</sup> في قصيدة له بعنوان (أحوال زمان) أي (أحوال الزمان):

حق شناساندر حقوقی دائمًا تذکار أيدر..

الأوفياء من الناس يقدرون المعروف ويراعون أصحابها  
نار نمروده أثار لراسه أني كلزار أيدر...

إذا قذفوا في نار نمرود حولوها إلى روضة غنا

دور كج رفتار نازل اولورسة بين بلا.... لا يجدون عن الحق قيد شعرة  
كوريني بوزمار، ثبات أيلر عجب أصارار أيدر...

وأن هوت على رؤوسهم المصائب والرزايا

\* كامران موكري: (يا جليلة.. سلام على النار والجلد).. المشتعلة تحت الرماد.. سلام في حيران و لاوك.. لنكتب هناك بين تلك الجبال والوديان.. وفي كل شبر من أرض كوردستان.. وعلى كل جلمود.. اسم جليلة. ينظر: كامران موكري، ناگرو ژيله (شعر)، مطبعة كامران، سليمانية، ١٩٥٨، ص ١٦.

\*\* ولد سامي بازركان عام (١٨٧٩) في كركوك ويزد بين شعراء عصره فنال فيه منزلة أدبية رفيعة، عبر في قصائده عما في الحياة من ألم وترجم عما فيها من حزن وكآبة، تصوّف على الطريقة النقشبندية على يد الصوفي الشهير شيخ عمر بيارة، وتوفى عام (١٩٤٧).

ولكن نتيجة للتغيرات التي حدثت في العراق في نهاية الخمسينيات وفيما بعد هزت العلاقات الأخوية بين المجموعات الإثنية ليست في كركوك فحسب بل في عموم العراق تقريباً حسب ما ادلى به المسنون الذين عاشوا تلك الفترة ويقارنون عادة العلاقات الاجتماعية قبل هذه الأحداث وبعدها، ويصفون القديم دائماً بالعلاقات الجديدة والأحترام المتبدل والتفاعل الأفضل مما عليه في الوقت الحاضر، لذلك جذبته هذه الظاهرة انتباه الشعراء وحاولوا التعبير عنها كما نجده عند شاعر الشعب (محمد صالح بحر العلوم)<sup>(\*)</sup> حيث يقول:

أعد لي وحدة الشعب وخذ في وصفها قليي...  
نشيداً من صميم الحب للأكراد والعرب<sup>(١)</sup>.

ثم تألم الشاعر كثيراً عندما يرى شعارات براقة تدل على التضامن والتآخي في تلك الفترة ولكنها في الجوهر كانت خالية من المحتوى ولا يعمل بها حتى أصحابها لذلك يقول:

كفى أن نصرف العمر نفاقاً بالشعارات ولا نرفع عن هذى الشعارات يد العاتي  
ضعننا جوهر الوحدة في أعراض أشتات وعذنا نصنع الخلق بتعميق الخلافات؟؟  
ومن حق الشاعر بوصفه مثقفاً وأنساناً واعياً في المجتمع أن يرجع إلى التاريخ في هذه الفترات الحرجة التي تمر بها البلاد لكي يستمد منه قوة جديدة للوحدة وأعادة تنظيم الصوف التي تعرضت إلى الهزات. عليه يقول: (تأخينا مدى الدهر منيع  
بتتصافينا أقمناه على الحق وأحكمناه تمكيناً فعاشت وحدة القصد شعراً  
تأخينا)<sup>(٢)</sup>.

\* محمد صالح بحر العلوم هو محمد صالح ابن مهدي الطاطباني الشهير ببحر العلوم ولد عام (١٩١٠) في النجف الأشرف ودرس فيها في الحوزة العلمية والمدارس الرسمية وأنغر في العمل السياسي ثم فصل وسجن ونفي مرات عديدة بسبب آتجاهاته اليسارية وقصائد المعارضة للحكم الملكي، له ديوان مطبوع يقع في جزئين وقصيدة طويلة بعنوان (أين حقي) طبعت مستقلة توفي (١٩٩٤) في بغداد ودفن في النجف الأشرف.

(١) التآخي (جريدة)، العدد (٢١)، الجمعة ٥/١٩٦٧، ص. ٣.  
(٢) نفس المصدر، ص. ٣.

قلبي لكورستان يهدى والغم... ولقد يجود بأصغريه المعدم.  
يفتح الشاعر قصيده الطويلة بهذا البيت ثم يضيف :  
سلم على الجبل الأشم وعنده.. من (أبجديات) الضحايا معجم.

ويؤكد أنه رغم تلك الضحايا والويلات التي تعرضت لها المنطقة الكوردية حينذاك إلا أنها ليست هي الوحيدة التي نالت الظلم والاضطهاد بل هو مخيم على الشعب العراقي بكافة قومياته وأديانه ومذاهبه وعلى كل فرد من أفراد المجتمع العراقي مثلما يقول:

يا بن الشمال ولست وحدك أنها.. السُّتْ الملايين التي تتهمض<sup>(\*)</sup>  
يا خير ضلع لست وحدك أنه.. جسد بكل ضلوعه يتأنم.

شبه المجتمع بکائن عضوي (الإنسان) والكورد بوصفهم جماعة ميزة داخل هذا المجتمع (غير ضلع) لنحو وتطور هذا الكائن الذي لاقي التعذيب والألم كجسد واحد في العهد الملكي، فلا يتبيّن لنا مدى حب الشاعر للشعب الكوردي ما لم نفهم المرحلة التي كتب فيها قصيده في بداية السبعينيات والانقلابات العسكرية السريعة كانت تحدث في العراق، من بينها ثمة أفكار كانت تحاول القضاء على الاختلافات الإثنية بأسلوب القوة والعنف، ولرّد على هؤلاء قال الجواهري في نهاية قصيده الطويلة ما نصه:

شعب دعائمه الجمام والدم.. تتحطم الدنيا ولا يتحطّم<sup>(٢)</sup>.

= السياسي والشخصي والوصف والرثاء وغيرها توفى عام (١٩٩٤). ينظر: ديوان الجواهري، المجلد الأول، دار العودة، بيروت، ط٣، ١٩٨٢.

(١) الجواهري، محمد مهدي، ديوان الجواهري، المجلد الرابع، بيسان للنشر والتوزيع، دمشق، ٢٠٠٠، ص ٢٩١.

\* كان عدد سكان العراق حينذاك (٦) ملايين نسمة.

(٢) نفس المصدر، ص ٢٩٣.

## أهم نتائج الدراسة

تناولت هذه الدراسة الآثروبولوجية الثقافية دراسة الاختلاف والتنوع في الظل التضامن الاجتماعي في مدينة كركوك والتي تعيش فيها الجماعات الاثنية (الكورد، التركمان، العرب، الكلدوآشور) والجماعات الدينية (المسلمون، المسيحيون، الطائفية الكاكائية) بعد استعراض وتحليل البيانات التي حصلت عليها الدراسة الميدانية فقد أظهرت جملة من النتائج من أهمها ما يلي:

- ١- تعد كركوك من المدن العراقية القديمة كانت تابعة لبلاد عيلاتم (أي بلاد العليا) في العهد الأكدي وأقاليم الجبال في العهد الإسلامي وأقليم كوردستان تحت الحكم السلجوقي ومركزها لولاية شهرزور منذ الاحتلال العثماني وأصبحت لواء من ألوية العراق (١٤) بعد تأسيس الدولة العراقية الحديثة.
- ٢- نتيجة لتاريخها القديم وأراضيها الصالحة للزراعة وموقعها على الطرق التجارية وثرواتها الطبيعية، تنوع السكان فيها من حيث اللغة والدين والثقافات الفرعية.

٣- ان تعايش الجماعات الدينية واللغوية والثقافية المختلفة في المدينة منذ تاريخ موغل في القديم أدى إلى التلاقي والامتزاج الشفافي بين هذه المجموعات وسمحت ظروف اختلاطهم ببعضهم البعض أن تتعلم كل جماعة من هذه الجماعات بعض ما في اللغة أو العادات والتقاليد أو طرق حياة الجماعات الأخرى لغرض التكيف معها دون أن تفقد أي جماعة ذاتيتها الثقافية كالزبي واللهجة في ظل ثقافة المدينة التي تميزت بالتنوع.

- ٤- زاد التنوع في ثقافة المدينة بعد ربط الجماعات الإثنية المختلفة من خلال الزواج المختلط والمصاهرة حيث نتج عنهم جيل هجين حمل الصفات الإثنية المزدوجة.

- ٥- بناء على ما سبق لا يمكن الاعتماد على القياسات الجسمية والخصائص السطحية لتمييز بين (الكورد والتركمان والعرب) في كركوك وذلك لكثره الزواج المختلط بين هذه الجماعات من جهة والبيئة الطبيعية المشتركة من جهة أخرى.
- ٦- قلما توجد عائلة من عوائل كركوك الأصليين ولا يقتصر فردا من أفرادها اللغات الثلاث(الكوردية والتركمانية والعربية) حتى وأن كانوا أميين ولا يجيدون القراءة والكتابة.
- ٧- أمتزجت هذه الجماعات مع بعضها البعض بحيث ظل أسم الجماعة الإثنية واللغة عاملين أساسيين فقط في الاختلاف الثنائي في كركوك وباستثناء هذين العاملين يمكن لأي فرد أن يعد نفسه منتميا إلى مجموعة أخرى غير مجتمعته.
- ٨- لا توجد عزلة في السكن ولا في العمل بين الجماعات الإثنية المختلفة في كركوك ولا ثبت آثار للتعصب الثنائي أو الديني في ذلك.
- ٩- رغم تقارب وأمزرج بين الجماعات الإثنية المختلفة في كركوك تختلف كل جماعة إثنية بثقافاتها الفرعية الناتجة عن الاختلاف في البيئة المغرافية الأصلية أو الاختلافات الاجتماعية العشارية.
- ١٠- العلامات الإثنية المميزة سائرة إلى الزوال بشكل عام ( خاصة الذي الثنائي) تكاد تنصهر في بوتقة ثقافة كركوكية خاصة.
- ١١- الاختلافات الدينية والمذهبية في كركوك لا تعيق الاختلاط في العمل والحياة والرفقة ولا تؤدي إلى عدم تبادل الخدمات المنزلية عندما يسكنون في محله واحدة ولكنها تعيق الزواج والمصاهرة بين الجماعات الدينية المختلفة.
- ١٢- تتميز الاسواق القديمة في كركوك بتفاعلاتها الاجتماعية القوية بين مختلف الجماعات الإثنية والدينية المختلفة مقارنة بالاسواق الحديثة.
- ١٣- أن الاجيال القديمة في جميع الجماعات الإثنية تكون أكثر معرفة بشؤون الجماعات الأخرى مقارنة بالجييل الجديد ولم أصدقاء ومعارف أكثر.

## المصادر والمراجع

- ١٣-أحمد، كمال مظهر (الدكتور)، كركوك وتوابعها، ج، مطبعة رينوين، كورستان العراق،  
بلاستة الطبع
- ١٤-الحوت، محمود سليم، في طرق الميثولوجيا عند العرب، ط٢، دار النهار للنشر، بيروت،  
.١٩٧٩
- ١٥-الآخرين، محمد صفوح، تركيب العائلة العربية ووظائفها، منشورات وزارة الثقافة،  
دمشق، ١٩٧٦
- ١٦-أدموندز، سي، جي، كورد ترك عرب، ترجمة جرجيس فتح الله، مكتبة التاجي، بغداد،  
.١٩٧١
- ١٧-اساعيل، فاروق مصطفى (الدكتور)، العلاقات الاجتماعية بين الجماعات العرقية، دار  
قطري بن ١٨ الفجاءة للنشر والتوزيع، الدوحة، قطر، ط٣، ١٩٨٦.
- ١٩-آغا، فهمي عرب، وفاضل محمد ملا مصطفى، ماذا في كركوك، مطبعة بلدية كركوك،  
١٩٥٧
- ٢٠-اوزمن، حسن، التركمان في العراق وحقوق الانسان، أنقرة، ٢٠٠٢.
- ٢١-الأهوانى، عبدالعزيز (الدكتور)، أزمة الوحدة العربية، المؤسسة العربية للدراسات والنشر،  
ط١، ١٩٧٢
- ٢٢-باق، طه، وأخرون، تاريخ العراق القديم، ج١، مطبعة جامعة صالح الدين، ١٩٨٧
- ٢٣-البرازي، نوري (الدكتور)، البداعة والاستقرار في العراق، القاهرة، ١٩٦٩.
- ٢٤-بركات، حليم (الدكتور)، المجمع العربي المعاصر، مركز دراسات الوحدة العربية، بيروت،  
٧ ط ، ٢٠٠١ م
- ٢٥-البعبكي، منير، قاموس المورد، دار العلم للملائين، بيروت، ط٦، ١٩٧٣.
- ٢٦-بندر أغلو، عبداللطيف، تاريخ التركمان في العراق، دار التضامن للطباعة، بغداد، بلاستة  
الطبع
- ٢٧-بهاء الدين، ميدالدين، من أدب التركمان، مكتبة عبدالقادر فكري، كركوك، ١٩٦٢.
- ٢٨-بوا، توما، الاكراد ملاحظات وانطباعات، ت.د. معروف خزندار، مطبعة النجوم، بغداد،  
١٩٦٨
- ٢٩-بوا، توماس، تاريخ الاكراد، ت. محمد تيسير ميرخان، دار الفكر، دمشق، ٢٠٠١.

### أولاً: المصادر العربية

#### ١-الكتب:

١-القرآن الكريم.

٢-الكتاب المقدس (العهد القديم والجديد)

٣-ابراهيم، محمد عباس (الدكتور)، الثقافات الفرعية، دار المعرفة الجامعية،  
الأسكندرية، ١٩٨٥

٤-أبن الأثير، الكامل في التاريخ، الجزء السادس، بيروت، ١٩٧٨

٥-أبن منظور، لسان العرب، جلد٩، دار بيروت للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٦٨.

٦-أبوبيكرا، أحمد عثمان (الدكتور)، كورستان في عهد السلام، دار آراس للنشر والطباعة،  
أربيل، ٢٠٠٢.

٧-أبو زيد، أحمد (الدكتور)، البناء الاجتماعي، الأسواق، الهيئة المصرية العامة للكتاب،  
٣ ط، ١٩٧٩ م

٨-أبوزيد، أحمد (الدكتور)، محاضرات في الانثروبولوجيا الثقافية، دار النهضة العربية، بيروت،  
١٩٧٨

٩-أبونا، الأب البيبر، أدب اللغة الaramية، دار المشرق، بيروت، ط٢، ١٩٩٥.

١٠-أحمد، ابراهيم خليل (الدكتور)، تطور التعليم الوطني في العراق (١٩٣٢-١٨٦٩)،  
جامعة البصرة، ١٩٨٢

١١-أحمد، جمال رشيد (الدكتور)والدكتور فوزي رشيد، تاريخ الكورد القديم، اربيل، ١٩٩٠

١٢-أحمد، جمال رشيد (الدكتور)، كركوك في العصور القديمة، دار آراس للطباعة، أربيل،  
٢٠٠٢

- ٤٣-حسن، عبدالمجيد فهيمي، دليل مشاهير الألوية العراقية -كركوك، مطبعة المعرف، بغداد، ١٩٤٧م.
- ٤٤-جموبي، باسم عبدالمجيد، عادات وتقالييد الحياة الشعبية العراقية، كتاب التراث الشعبي، بغداد، ١٩٨٦م.
- ٤٥-الخشاب، مصطفى(الدكتور)، الاجتماع الحضري، مكتبة الانجلو المصرية، القاهرة، ١٩٧٦م.
- ٤٦-خصباك، شاكر (الدكتور)، الاقراد، دراسة جغرافية- اثنوغرافية، مطبعة شفيق، بغداد، ١٩٧١م.
- ٤٧-خصباك، شاكر (الدكتور)، العراق الشمالي، مطبعة شفيق، بغداد، ١٩٧٣م.
- ٤٨-خطاب، عادل عبدالله (الدكتور)، جغرافية المدن، مطبع التعليم العالي، الموصل، ١٩٩٩م.
- ٤٩-خليل، خليل أحمد(الدكتور)، نحو سosiولوجيا للثقافة الشعبية، دار الخدابة، بيروت، ١٩٧٩م.
- ٥٠-خليل، عماد الدين (الدكتور)، الوحدة والتنوع في تاريخ المسلمين، دار الفكر، دمشق، ٢٠٠٢م.
- ٥١-داو، جروف سامونيل، المجتمع ومشاكله، ترجمة ابراهيم رمزي، مطبع الأميرية، القاهرة، ١٩٣٨م.
- ٥٢-الدرة، محمود، القضية الكوردية، دار الطليعة، بيروت، ط٢، ١٩٦٦م.
- ٥٣-دروزة، محمد عزة، تاريخ الجنس العربي، المطبعة العصرية، بيروت، ج١، بلا سنة الطبع.
- ٥٤-درويش، محمود فهيمي، آخرون، دليل الجمهورية العراقية لسنة ١٩٦٠م، مطبعة التمدن، بغداد، ١٩٦١م.
- ٥٥-الزعبي، محمد أحمد (الدكتور)، التغيير الاجتماعي، دار الطليعة، بيروت، ط٥، ١٩٧٩م.
- ٥٦-رشدي، صبيحة رشيد، الملابس العربية وتطورها في العهود الاسلامية، مطبعة علاء، بغداد، ١٩٨٠م.
- ٥٧-الروزبياني، محمد جليل، أثران تاريخيyan عن الكورد، مطبعة الجمع العلمي العراقي، بغداد، ١٩٩٥م.
- ٥٨-الروزبياني، محمد جليل، مدن كوردية قديمة، دار سردم للطباعة، السليمانية، ١٩٩٩م.
- ٣٠-بوارية، جان، تاريخ العرقية، ترجمة نسيم نصر، منشورات عويدات، بيروت، ط١، ١٩٧٤م.
- ٣١-البياتي، علاء الدين جاسم (الدكتور)، علم الاجتماع بين النظرية والتطبيق، دار التربية، بغداد، ١٩٧٥م.
- ٣٢-بيومي، محمد أحمد (الدكتور)، الانثربولوجيا الثقافية، دار الجامعية للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٨٣م.
- ٣٣-المadar، وليد محمود (الدكتور)، الأزياء الشعبية في العراق، دار الشؤون الثقافية، بغداد، ١٩٨٩م.
- ٣٤-جار، تيد روبيت، أقليات في خطر، ت. مجدى عبدالكريم وزميلته، مكتبة مدبولي، القاهرة، ١٩٩٥م.
- ٣٥-جارdagly، حسن عزت، شعراً التركمان المعاصرون، مطبعة أوفيسن الزمان، بغداد، ١٩٩٠م.
- ٣٦-الجباوي، علي (الدكتور)، جغرافية السلالات البشرية، مطبعة الوحدة، دمشق، ١٩٨٠م.
- ٣٧-الجواهري، محمد مهدي (ديوان الجوهرى)، المجلد الرابع، بيسان للنشر والتوزيع، دمشق، ٢٠٠٠م.
- ٣٨-الجوهري، يسرى عبدالرزاق (الدكتور)، السلالات البشرية، دار المعرف، القاهرة، ط٢، ١٩٦٧م.
- ٣٩-الحسن، احسان محمد(الدكتور)، رواد الفكر الاجتماعي، مطابع جامعة بغداد، بغداد، ١٩٩١م.
- ٤٠-الحسن، احسان محمد (الدكتور)، موسوعة علم الاجتماع، الدار العربية للموسوعات، بيروت، ١٩٩٩م.
- ٤١-حسن، عبدالباسط محمد(الدكتور)، أصول البحث الاجتماعي، مكتبة الانجلو المصرية، ط٣، ١٩٧١م.
- ٤٢-حسن، عبدالرحمن محمد، محاضرات في المجتمع العربي، دار الطباعة الحديثة، بصرة، ج١، ١٩٦٧م.

- ٥٩-العاني، خالد عبد المنعم، موسوعة العراق الحديث، ج، ١، الدار العربية للموسوعات، بغداد، ١٩٧٧.
- ٦٠-السعاتي، سامية حسن (الدكتور)، الشفافة والشخصية، القاهرة، ط ١ ن ١٩٧٧ م.
- ٦١-السامري، خليل ابراهيم (الدكتور)، دراسات في تاريخ الفكر العربي، مديرية دار الكتب للطباعة والنشر، جامعة الموصل، ١٩٨٦ م.
- ٦٢-سليم، شاكر مصطفى(الدكتور)، قاموس الانثربولوجيا، جامعة الكويت، ط ١، ١٩٨١ م.
- ٦٣-سليم، شاكر مصطفى(الدكتور)، المدخل الى الانثربولوجيا، مطبعة العاني، بغداد، ١٩٧٥ م.
- ٦٤-سومر، الأستاذ دوبوونت، الآراميون، ترجمة الأب البيير أبونا، منشورات المعهد الكهنوتي البطريركي الكلداني، الرقم (٥)، بغداد، ٢٠٠٤ م.
- ٦٥-سون، ميجير (ميرزا غلام حسين شيرازي)، رحلة متذكر في كورستان وبلاد ما بين النهرين، ترجمة فؤاد جمیل، مطابع الجمهورية، ج ١، ١٩٧٠ م.
- ٦٦-سون، ميجير (ميرزا غلام حسين شيرازي)، رحلة متذكر في كورستان وبلاد ما بين النهرين، ترجمة فؤاد جمیل، مطابع الجمهورية، ج ٢، ١٩٧٠ م.
- ٦٧-شبلی، احمد(الدكتور)، مقارنة الأديان، المسيحية، دار النهضة المصرية، القاهرة، ١٩٦٠ م.
- ٦٨-شريف، عبدالستار طاهر(الدكتور)، المجتمع الكوردي، دار العراق للطبع، بغداد، ١٩٨١ م.
- ٦٩-الشبي، كامل مصطفى(الدكتور)، الملائج موضوعاً، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٧٦ م.
- ٧٠-شخو، الأب حنا(الدكتور)، كلهان القرن العشرين، مطبعة دار الشعب، ديترويت، ١٩٩٢ م.
- ٧١-الصالح، عباس أحمد، وآخرون، الوراثة والسلوك، ج ١، مطابع جامعة الموصل، ١٩٨٣ م.
- ٧٢-الضابط، شاكر صابر، موجز تاريخ التركمان في العراق، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٦٠ م.
- ٧٣-طالباني، نوري (الدكتور)، منطقه کرکوك...، دار آراس للطباعة، اربيل، ط ٣، ٤، ٢٠٠٤ م.
- ٧٤-طيري، تاريخ الأمم والملوك، ج ٤، بيروت، ١٩٦٨ م.
- ٧٥-طيري، تاريخ الأمم والملوك، ج ١٠، بيروت، ١٩٦٨ م.
- ٧٦-عارف، محمد حميد(الدكتور)، أشتوغرافيا شعوب العالم، مطباع جامعة الموصل، ١٩٨٩ م.
- ٧٧-عارف، محمد حميد، الاشتوغرافيا والأقاليم الحضارية، مطباع جامعة الموصل، ١٩٨٤ م.
- ٧٨-العاني، خالد عبد المنعم، موسوعة العراق الحديث، ج ٢، الدار العربية للموسوعات، بغداد، ١٩٧٧.
- ٧٩-عبد الله، معتز سيد(الدكتور)، الاتجاهات التعلصية، سلسلة عالم المعرفة، الكويت، العدد (١٣٧)، ١٩٨٩ م.
- ٨٠-العدوي، ابراهيم أحمد(الدكتور)، المجتمع العربي، مكتبة الانجلو المصرية، القاهرة، ط ١، ١٩٦٨ م.
- ٨١-العزاوي، الخامي عباس، العراق بين احتلالين، الجزء الثالث، ط ١، ١٩٣٩ م.
- ٨٢-العزاوي، عباس، الكاكائية في التاريخ، شركة الطباعة والتغارة المحدودة، بغداد، ١٩٤٩ م.
- ٨٣-عقراوي، هاشم طه، الأسس النفسية والاجتماعية للعشائر الكوردية، مطبعة بلدية كركوك، كركوك، ١٩٧٠ م.
- ٨٤-علي، يونس حمادي، مباديء علم الديغرافية، مطباع جامعة الموصل، ١٩٨٥ م.
- ٨٥-عمر، معن خليل، وأخرون، المجتمع العربي، الطبعة التجريبية لكتاب الثقافة القومية للصفوف المنتهية في الجامعات العراقية، بلامكان وسنة الطبع،
- ٨٦-الغامري، محمد حسن(الدكتور)، الاشتوغرافيا الحضرية، مع دراسة عن التحضر في مدينة العين -أبوظبي، دار المعرفة الجامعية، مصر، ١٩٨٤ م.
- ٨٧-غامري، محمد حسن، ثقافة الفقر، المركز العربي للنشر والتوزيع، أسكندرية، ١٩٨٠ م.
- ٨٨-غامري، محمد حسن، المناهج الانثربولوجية، المركز العربي للنشر، اسكندرية، ١٩٨٢ م.
- ٨٩-غلاب، محمد السيد، وزميله، جغرافية الحضر، دار الكتب الجامعية، القاهرة، ط ١، ١٩٧٢ م.
- ٩٠-غنيم، محمد أحمد(الدكتور)، المدينة، (دراسة في الاشتوغرافيا الحضرية)، دار المعرفة الجامعية، اسكندرية، ١٩٨٧ م.
- ٩١-غيث، محمد عاطف، علم الاجتماع الحضري، دار المعرفة الجامعية، دار المعرفة الجامعية، أسكندرية، ١٩٨٨ م.
- ٩٢-غيث، محمد عاطف، قاموس علم الاجتماع، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٧٩ م.
- ٩٣-فتة من أساتذة الجامعيين، دراسات في المجتمع العربي، مطبعة طربين، ط ٢، دمشق، ١٩٦٩ م.
- ٩٤-الفيل، محمد رشید(الدكتور)، الاكراد في نظر العلم، مطبعة الآداب، النجف، ١٩٦٥ م.

- ٩٥- قادر، مثنى أمين، قضايا القوميات وأثرها في العلاقات الدولية، سليمانية، العراق، ٢٠٠٣ م.
- ٩٦- قاسيلو، عبدالرحمن(الدكتور)، كوردستان والاكاد، المؤسسة اللبنانيّة للنشر، بيروت، ١٩٧٠ م
- ٩٧- قداغي، محمد علي، هوية كركوك الثقافية والإدارية، دار آرás للنشر والطباعة، اربيل، ٢٠٠٤ م
- ٩٨- قوشجيانلو، أحمد، آخرون، دليل الصحافة في كركوك عbla قرن، مكتب عبدالوهاب آوجي، كركوك، ٢٠٠١ م.
- ٩٩- كوبيلو، فاروق فائق، شعراء تركمان في العراق، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٩٨ م
- ١٠٠- لامبوس، ميشيل هارا، أتجاهات جديدة في علم الاجتماع، ترجمة مجموعة من المترجمين، بيت المحكمة، بغداد، ٢٠٠١ م.
- ١٠١- لطفي، عبدالحميد(الدكتور)، علم الاجتماع، دار المعارف، مصر، ط٦، ١٩٧٦ م.
- ١٠٢- ليلة، محمد كامل(الدكتور)، المجتمع العربي والقومية العربية، دار الفكر العربي، القاهرة، ١٩٦٦ م
- ١٠٣- ماتيفيف، قسطنطين بتوفيج، الآشوريون والمسألة الآشورية، الأهالي للطباعة، دمشق، ١٩٨٩ م
- ١٠٤- مارشال، جوردن آخرون، موسوعة علم الاجتماع، ترجمة محمد محمود الجوهري آخرون، المجلس الأعلى للثقافة، ٢٠٠٠ م.
- ١٠٥- محجوب، محمد عبدة(الدكتور)، مقدمة في الاتجاه السوسيو اثربولوجي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، اسكندرية، مصر، ١٩٧٧ م
- ١٠٦- محمد، خليل أحمساعيل، كركوك دراسات في تكوين القومي للسكان، اربيل، ٢٠٠٢ م
- ١٠٧- مردان، محمد، ملامح من الشعر التركمي في العراق، وزارة الثقافة والأعلام، بغداد، ١٩٨٥ م
- ١٠٨- مطر، سليم، جدل الحويات،
- ١٠٩- مطر، سليم، الذات البرجية، جاب محمد، نوبت جاب أول، تهران، ١٣٨٣ .
- ١١٠- منسى، صلاح الدين(الدكتور)، القرية والمدينة، مكتبة نهضة الشرق، القاهرة، ١٩٨٥ م
- ١١١- منتاشغيلي، العراق في سنوات الاحتلال البريطاني، ترجمة. هاشم التكريتي، مطبعة جامعة بغداد ١٩٧٨ م.
- ١١٢- مونتاغيو، أشلي، البدائية، ت. محمد عصفور(الدكتور)، سلسلة عالم المعرفة، العدد (٥٣) آيار ١٩٨٢ م
- ١١٣- مهدى، سامي، الموجة الصاخبة، مطبعة دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٩٤ م.
- ١١٤- مير، لوسي، مقدمة في الانثروبولوجيا الاجتماعية، ترجمة شاكر مصطفى سليم، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٣ م.
- ١١٥- ميلفيل، ج، هرسكوفيتز، أس الانثروبولوجيا الثقافية، تعریف . رياح النفاخ(الدكتور)، دمشق، ١٩٧٣ م
- ١١٦- مينورסקי، الراشد، ترجمة معروف خزندار(الدكتور)، مطبعة النجوم، بغداد، ١٩٦٨ م.
- ١١٧- نبهز، جمال (الدكتور)، المستضعفون الكورد وأخوانهم المسلمين
- ١١٨- نوار، عبدالعزيز سليمان(الدكتور)، تاريخ العراق الحديث، دار الكاتب العربي، قاهرة، ١٩٦٨
- ١١٩- النور، أسامة عبدالرحمن (الدكتور) وزميله، تاريخ الانسان حتى ظهور المدنيات، فالينا، مالطة، ١٩٩٥ م
- ١٢٠- نور، محمد عبد المنعم(الدكتور)، المجتمع الإنساني، مكتبة القاهرة الحديثة، ط٢، ١٩٧٢ م
- ١٢١-扭ري، قيس، طبيعة المجتمع البشري في ضوء الانثروبولوجيا الاجتماعية، مطبعة الآداب، النجف الأشرف، ١٩٧٢ م.
- ١٢٢-扭ري، قيس، المدخل إلى علم الإنسان، مطابع جامعة بغداد، ١٩٨٠ م.
- ١٢٣-扭ري، قيس ، والدكتور تقى الدباغ، علم الإنسان الطبيعي، جامعة بغداد، ١٩٨٣ م
- ١٢٤-扭ري، قيس، وزميله، النظريات الاجتماعية، مطابع جامعة الموصل، ط٢، ١٩٨٥ م
- ١٢٥- نيكيتين، الكورد دراسة سوسيو تاريخية، ت. د. نوري طالباني، اربيل، ط٣، ٢٠٠٤ .
- ١٢٦- وفي، علي عبدالواحد (الدكتور)، المجتمع العربي، مكتبة نهضة، القاهرة، ١٩٦٦ م.
- ١٢٧- الوترى، منير محمود ، المدخل لدراسة المجتمع العربي، مطبعة المعرفة، بغداد، ١٩٧٧ م
- ١٢٨- وزارة الحكم المحلي، الدليل الاداري للجمهورية العراقية، الجزء الأول، ١٩٩٠ م.
- ١٢٩- الوردي، علي، دراسة في طبيعة المجتمع العراقي، مطبعة أمير، قم، ط٢، ١٩٩٨ م.

- ٥-الجبوري، شفيق ابراهيم، الاسواق الشعبية في كركوك، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب وهيئة الدراسات العليا في جامعة بغداد، ١٩٩٤م (غير منشورة).

٦-الزيبيدي، خضرير عبدالعباس سبع، دور العوامل الاجتماعية في عملية التوسيع الحضري، رسالة ماجستير، جامعة بغداد، ١٩٨٤م، (غير منشورة).

٧-شبيرا، أفرام داود، دور المثقفين في التحولات الاجتماعية، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية القانون والسياسة، جامعة بغداد، ١٩٧٩م (غير منشورة).

٨-الشواباني، كريم نجم حضر، الكاكائية، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الشريعة ، جامعة بغداد، ١٩٨٩م، (غير منشورة).

٩-صفر، زين العابدين علي، النقل في كركوك، رسالة دكتوراه، تقدم بها الى مجلس كلية الاداب جامعة بغداد، ١٩٩٦م (غير منشورة).

١٠-العاني، عبدالجبار عبدالحميد، السياسة البريطانية تجاه الكويت (١٨٩٦-١٩١٥م)، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٤م (غير منشورة).

١١-القصيري، أنعام جلال توفيق، التضامن الاجتماعي في الأسرة العراقية خلال فترة الحرب، رسالة ماجستير تقدمت بها الى مجلس كلية الاداب جامعة بغداد، ١٩٨٨م (غير منشورة).

١٢-محمد، أكرم غلام، قضاء الحويجة (المركز) دراسة اثربولوجية اجتماعية، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٩م، (غير منشورة).

١٣-محمد، رفيق مجید عبدالله، المسيح في كتب السماوية الثلاثة، التوراة، الأنجليل، القرآن، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية العلوم الانسانية، جامعة بغداد، ١٩٩٣م، (غير منشورة).

١٤- محمود، موفق ويسي، سمات الشخصية العراقية في كتابات الاجتماعيين العراقيين، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٩م (غير منشورة).

١٥-النجار، صباح محمد محمد، مساهمة المرأة العاملة في العمل الانتاجي، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٥م، (غير منشورة).

١٦-هزاني، نوري ياسين، الكاكائية، دراسة اثربولوجية للحياة الاجتماعية، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب وهيئة الدراسات العليا، جامعة بغداد، ١٩٨٥م، (غير منشورة).

١٧-البنيوي، نايف عودة كايد، المشكلات الاجتماعية والتربية للأبناء الفاقدسين، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٩م، (غير منشورة).

١٨-بهنان، سيروان شابي، كلدان العراق، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب - جامعة صلاح الدين، ١٩٩٩م، (غير منشورة).

١٩-هادي، توفيق، سفرة من (دربتيendi بازيان الى ملتقى تاسلوجة)، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٦٥م.

٢٠-هادي، دبليو، آر، ستنان في كوردستان، ترجمة فؤاد جليل، ج ١، مطبعة جاحظ، بغداد، ١٩٧٣م.

٢١-هادي، دبليو، آر، ستنان في كوردستان، ترجمة فؤاد جليل، ج ٢، مطبعة جاحظ، بغداد، ١٩٧٣م.

٢٢-هادي، دبليو، آر، ستنان في كوردستان، ترجمة فؤاد جليل، ج ٣، مطبعة جاحظ، بغداد، ١٩٧٣م.

٢٣-هادي، دبليو، آر، ستنان في كوردستان، ترجمة فؤاد جليل، ج ٤، مطبعة جاحظ، بغداد، ١٩٧٣م.

٢٤-هادرة، محمد مصطفى، الأدب العربي في العصر الجاهلي، دار المعرفة الجامعية، اسكندرية، ١٩٨٥م.

٢٥-الهرمزى، أرشد، التركمان والوطن العراقى، أسطنبول، ٢٠٠٣م.

٢٦-الهرمزى، حبيب (المحامى)، وأكرم ياموقجي (الدكتور)، العشائر التركمانية في العراق، كركوك، ٢٠٠٤م.

٢٧-هلال، جميل، دراسات في الواقع الليبي، مكتبة الفكر، طرابلس، ليبيا، ١٩٦٧م.

٢٨-هيرودوتيس، وفؤاد حمة خورشيد ، أصل الکورد، دار التأخي للطباعة، بغداد، ٢٠٠٣م.

**ب-الأطروحات والرسائل الجامعية...**

١-أحمد، محمد مصطفى، بيارتة، دراسة سوسيو اثربولوجية، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب جامعة صلاح الدين، ١٩٩٤م (غير منشورة).

٢-أكبر، فرهاد ابراهيم، الوحدة الاسلامية في المنظور القرآني، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الشريعة والدراسات الاسلامية في جامعة صلاح الدين، ٢٠٠٢م، (غير منشورة).

٣-البنيوي، نايف عودة كايد، المشكلات الاجتماعية والتربية للأبناء الفاقدسين، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٩م، (غير منشورة).

٤-بهنان، سيروان شابي، كلدان العراق، رسالة ماجستير تقدم بها الى مجلس كلية الاداب - جامعة صلاح الدين، ١٩٩٩م، (غير منشورة).

## جـ-البحوث والمخلاطات العربية :

١٣- محمود، موفق ويسى، التنوع العرقي والثقافي (تضاد أم تضامن) مجلة آداب الرافدين، العدد(٣٧)، ٢٠٠٣.

٤- ميناس، روفائيل، كركوك عبر العهود، مجلة بين النهرين، العددان(٣٩-٤٠)السنة العاشرة، ١٩٨٢.

٥- يوسف، عبدالرقيب، ولاية شهرزور مركزها كركوك، مجلة كركوك، العدد(٤)السنة الرابعة، ٢٠٠٣.

#### د- المزاند :

١- التأخي، العدد (٢١) الجمعة ١٩٦٧/٥/١٩.

-الشرق الأوسط، العدد (٦٣٧) ١٩٩٧/١١/٢٥.

١- كركوك جريدة يصدرها اتحاد أدباء التركمان، العدد(٩) تموز ٢٠٠٤ م

#### ثانياً : المصادر الكوردية :-

#### أ- الكتب..

١- بربجني، عبدالكريم مارف، كاركوك له ميثودا (كاركوك في التاريخ) مطبعة خوبون، كوبنهاغن، دافارك، ٢٠٠١ م.

٢- البدليسي، شرفخان، شرفنامه، ترجمة هزار موكرياني، مطبعة نعمان، النجف الأشرف، ١٩٧٣.

٣- غفور، عبدالله، جوغرافیای کوردستان (جغرافية كورستان) مطبعة وزارة التربية، ط٢، اربيل، ٢٠٠٠ م.

٤- المدرس، الملا عبدالكريم، شعریعه‌تی ییسلام (الشريعة الإسلامية)، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٧١ م.

٥- نيكيتين، باسيلى، کورده‌کان (الاكراد)، ترجمة خالد حسامي، اربيل، ١٩٩٦.

٦- هوراماني، محمد أمين، کاكییه‌کان (الكاکانية)، مطبعة الحوادث، بغداد، ١٩٨٤ م.

#### بـ- البحوث والجلات الكوردية:

١- نهشکەنه‌بى، قادر محمد، منطقه کرکوك في العهد العباسى، من بحوث الندوة العلمية حول کرکوك، ٥-٣/نisan/٢٠٠١، اربيل.

١- التونجي، توفيق، المطبع الكركوكلي..رمز الوحدة والتنوع في ثقافة المجتمع، مجلة ميزوبوتاميا، العدد (٤)، نيسان ٢٠٠٥ م.

-البياتي، عبدالعزيز سين، كركوك في التاريخ، مجلة هواري كركوك، العدد(٣)، اربيل، ١٩٩٩ م.

٢- الجليلي، حسين، الأمثال الشعبية بين العرب والاكراد، شمس كوردستان (مجلة)، العدد (٢٧)، حزيران ١٩٧٥، مطبعة الحوادث، بغداد

٣- حداد، بنiamin، وجودنا القومي مرهون بقيام لغتنا وبقائهما، مجلة بانيبال، العدد (٢٢)، اربيل، ٢٠٠٤ م.

٤- خوري، عادل تيودور(الدكتور)، الفاتيكان ومبادئ الحوار الاسلامي-المسيحي، بحث منشور في المؤتمر الأول تجديد العيش المشترك، المطبعة العربية، بيروت، ١٩٩٥ م.

٥- رزوف، عماد عبدالسلام (الدكتور)، عبدالرحمن حلمي ومحظوظته في تاريخ بغداد في القرن التاسع عشر، مجلة المورد، المجلد الثامن عشر، العدد(الثاني )، ١٩٨٩ م.

٦- شركة، وليد، من بحوث الندوة العلمية حول کرکوك، ٣-٥/نisan/٢٠٠١، اربيل.

٧- العابد، صالح محمد (الدكتور) وأخرون، العراق بين الاحتلالين المغولي والصفوي، بحث منشور في كتاب (العراق في التاريخ) دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٣ م.

٨- عبدالله، محمد عمر، في معنى الكلدان، مجلة المثقف الكلداني، العدد (٢)، عنكاوا، اربيل، ٢٠٠٠ م.

٩- عراقي، القلم حاجية، لغة العرب (مجلة)، الجزء (٧) من السنة (٧)، عن شهر تموز ١٩٢٩ م، مطبعة الأيتام للآباء الكرملين المرسلين، بغداد.

١٠- العزاوي، فاضل، أصدقاء السوء، مجلة المدى، دمشق، العدد (١٣)، السنة الرابعة، ١٩٩٦ م.

١١- قادر، الدكتور جبار، التركيب الاثنى لسكان کرکوك خلال قرن(١٨٥٠-١٩٥٠)، مجلة سردم العربي، العدد(٥)السليمانية، ٢٠٠٤ م.

١٢- قادر، فؤاد (الدكتور)، قراءة في كتاب الكورد -الاثنية القومية (باللغة الانكليزية) للأستاذ نادر أنتصار، مجلة کولان العربي، العدد(٥٦) كانون الثاني ٢٠٠١.

١٣- قادر، فؤاد (الدكتور)، الكورد في كتاب الرحالة الروس في الشرق الأوسط، مجلة کولان العربي، العدد(٦٨) ٢٠٠٢ م.

- ٢- مقابلة شخصية مع الكاتب الكوردي طارق كاريزي بتاريخ ٢٠٠٥/٤/١٢
- ٣- مقابلات مع الأديب التركماني السيد قحطان الهرمي خلال فترة الدراسة الميدانية.
- ٤- مقابلات مع الأديب التركماني السيد بهجت غمكين خلال فترة الدراسة الميدانية.
- ٥- مقابلة شخصية مع السيد عرفان كركوكلي بتاريخ ٢٠٠٤/٨/١٢
- ٦- مقابلة شخصية مع السيد موفق قوريالي بتاريخ ٢٠٠٤/٢٥/١٢
- ٧- مقابلات مع الأديب العربي السيد محمد الحمداني خلال فترة الدراسة الميدانية.
- ٨- مقابلة شخصية مع الدكتور لويس ساكو مطران أبرشية كركوك بتاريخ ٢٠٠٥/٤/٢٠
- ٩- مقابلة شخصية مع الكاتب (هرويل كاكتي) بتاريخ ٢٠٠٥/٤/٢٨
- ١٠- مقابلة شخصية مع السيدة (فرا آزاد ماركار) بتاريخ ٢٠٠٥/٥/٢٢
- ١١- مقابلة شخصية مع السيد القس اندريوس ميخائيل بتاريخ ٢٠٠٥/٤/١٢
- ١٢- مقابلة شخصية مع السيد أبونا كوركيس بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/١٨
- ١٣- مقابلات مع السيد (حنا عبد الأحد روفو) بتاريخ ٢٠٠٥/٤/٣٠ و ١٤
- ١٤- مقابلة شخصية مع مشق كاكائي بتاريخ ٢٠٠٥/٤/٧ م حجب أسمه بناء على رغبته.
- ١٥- مقابلة شخصية بتاريخ ١٢/٤/٢٠٠٥ م مع معلمة كاكائية حجب أسمها بناء على رغبتها.
- ١٦- مقابلة شخصية مع السيد الحاج صليل كريم عبدالله الحديدي بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٠
- ١٧- مقابلة شخصية مع السيد سينان شريف قصاب ، بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/١٦
- ١٨- مقابلة شخصية مع مهندسي التخطيط في مديرية بلدية كركوك بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٠
- ١٩- مقابلة مع مسؤولة قسم التقييم في مديرية بلدية كركوك بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٠
- ٢٠- مقابلة شخصية مع السيد (عماد كاظم محسن) عضو نقابة تقلييات كركوك -بغداد، والسيد (أساعيل محمد عبدالله) عضو نقابة تقلييات كركوك -سليمانية، وسواقين مدخل كركوك -أربيل، ومدخل كركوك -سليمانية ومدخل كركوك -الموچة بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٤
- ٢١- مقابلة شخصية مع السيد (غائب فاضل) موظف في دائرة الآثار في القلعة بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٢

- ٢- ميران، رشاد (الدكتور)، الكورد وحکاري وکرکوك، أهم حلقة في الأثنوغنیسيا الكوردية، من بحوث الندوة العلمية حول کرکوك ٣-٥/٢٠٠١ / نيسان ٢٠٠١ / اربيل.
- ٣- وهبي بيك، توفيق، ثانية كوني كورد (دين الكورد القديم) مجلة كلابيز العدد(٨)، السنة الأولى، ١٩٤٢ م، مطبعة المعارف، بغداد.

### ثالثاً :المصادر الفارسية :

- ١- ميتروبولسكي، سير تحولات اجتماعي، ترجمة بور کاشاني، شركة سهام خاص، تهران، ١٣٥٤.
- ٢- بطروشفسكي، ايليا باولويچ، اسلام در ایران، ترجمة کریم کشاورز، جاب هفت، تهران، ١٣٦٣.

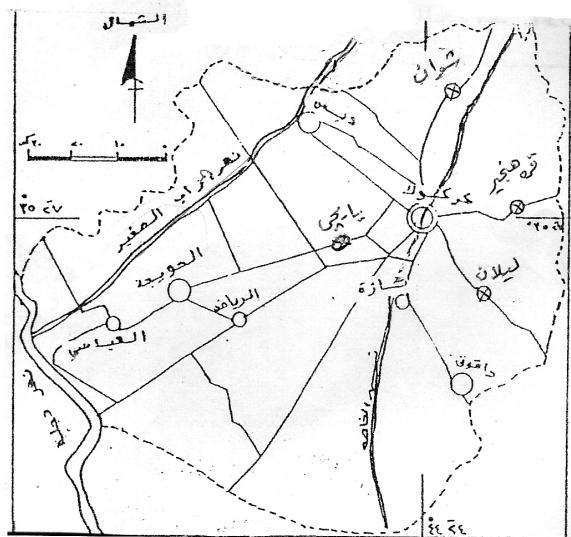
### رابعاً :المصادر الانكليزية :

- ١-mair ,lucy ,an introduction to social anthropology ,second edition, london ,١٩٧٢
- ٢-field ,henry ,the anthropology of iraq (part, ٢,number ,٢)kurdistan ,cambridge ,u ,s ,a ,١٩٥٢ .
- ٣-hirst , paul ,and penny woolly ,social relation and human attributes ,new york ,١٩٨٢
- ٤-spencer , j , e, and thomas , w , l ,introducing cultural geography ,u,s,a, second edition , ١٩٧٨, ٤-
- ٥-stewart, e, w, and j,a ,glynn ,introduction to sociology, third edition ,new delhi ,١٩٨١.
- ٦-mead ,margaret ,culture and commitment ,garden city ,new york ,١٩٧٠..
- ٧-edmonds ,c ,j , kueds, turks and arabs ,politics ,travel and research in north –estern iraq, ١٩١٩-١٩٢٥ ,london ,١٩٥٧.

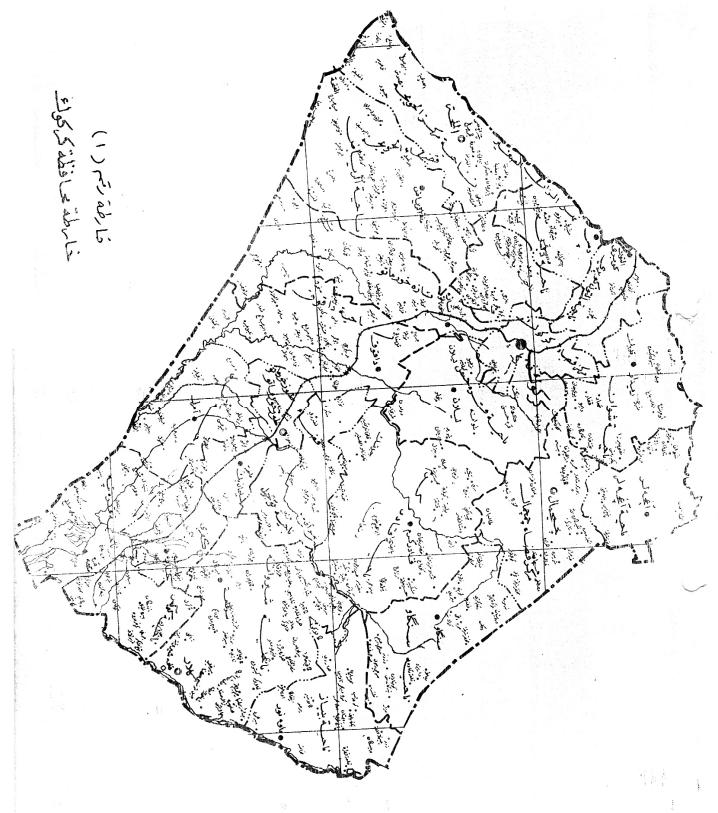
### المقابلات :

- ١- مقابلة شخصية مع الكاتب الكوردي معتصم سالي بتاريخ ٢٠٠٥/٣/١٨

خارطة رقم (2) كركوك وتوابعها في نهاية التسعينيات



- ◎ مركز المحافظة
- مركز القضاء
- مركز الناحية
- ⊗ مركز التابعة المختصة
- طرق رئيسية ميلطة
- - - الحدود الادارية لمحافظة



**تنويعه:**

هذا الكتاب كان في الأساس رسالة بعنوان: (الاختلاف والتنوع في ظل التضامن الاجتماعي- دراسة اثنروبولوجية ثقافية في مدينة كركوك) بتأشیر الاستاذ المساعد موفق ويسى محمد، ونال من خلالها المؤلف شهادة الماجستير في علم الاجتماع/ جامعة الموصل، كلية الاداب.



صورة رقم (٢) تمثل نوع آخر من  
الزي الكوردي في كركوك



صورة رقم (١) تمثل الزي  
الكوردي في كركوك



صورة رقم (٤) تمثل الزي  
العربي في كركوك



صورة رقم (٣) تمثل الزي  
التركماني في كركوك